ملاحق الحيتاة منوعات الراهسة كل اثنين















كلينتون يعلن اوكلاهوما منطقة منكوبة

AL HAYAT THURSDAY, 27 APRIL, 1995 ISSUE NO 11754

CONCORD.

کونکور*د* 

KOOHEJI

الدمام

مشار لـ «الحياة» :

اتفقنا مع قرنق

على وقف النار

والأعمال العدائية

🗆 لندن - من نزار ضو النعيم:

اعلن زعیم محرکة استقلال

چنوب السودان، الدكتور رياك مشار ان مسؤولين في حركته وقعوا اتفاقا مع «الحركة الشعبية لتحرير

لسودان، التي يقودها العقيد جون قرنق قضى بوقف الإعمال العدائية

بين الجانبين والسماح بحرية حركة

فأواتهما والسكان في المناطق التي

يسيطران عليها في جذوب السودان.

وقال مشار في اتصبال هاتفي مع معادة في لندن قعمل اصداره معاناً

صحصافيياً في نيروبي امس ان

الحركتين وإنما السعي إلى ممتألحة

تجعل الكلام عن إعبادة التبوحبيد

واوضح ان الانفاق الذي وقعه

التتمة في الصفحة (٦)

والحسديث الأن ليس عن توحسيا

الهفوف

الْجَعِيسَ ٢٧ فَيْسَانَ (البريل) ١٩٩٥ الموافق ٢٧ نو القِعدة ١١٥١هـ/ القِيد ١٥٧٥٢

حضربوت أمكن الاتصبال بها أمس أن والوضع في تريم هادئ الآن بعسد انتسقسال رجسال الامن الي مطاردة لحساعية المتطرفية الذي اقتدمت الأسبوع الماضي على نبش اضرحة للأولياء سا ادى الى صدامات بين أالمواطنين وأفراد الجماعة استخدمت سر--ين ر فيها الاسلحة الرشاشة وتسببت في مقتل شخصين من قبيلة أل حسينين. ومعروف أن مدينة تريم أهم المدن الاسلامية في اليمن وفيها ٣٠٠ مسجدا وجنامع يعبود الى صندر

ر المصدح و \_\_\_\_ ا دالاحراءات الامنية المتخذة في المعينة أثاتي لمنع تجدد الصدامات بأضاصة بعتما تبين ان بعض افراد الجماعة المتطرفة موجودون في اماكن مختلفة من المدينة. وقالت: ولا تريد تكرار ما حَدِثُ في عَدْنُ منتصف الْعَامِ الْمَاضَى،

تيالت

کل احد

ıölöl

كل اثنان

■ بخيم الهنوء الحذر على منطقة صَنْعًاءً) وسط اجراءات أمنية بشيدة ألم تشهدها من قبل.

الإسلام. وأكبت المصابر الامنسة أن

النتمة في الصفحة (٦)

## الجفري لـ«الحياة»: الطلوب محاكمة النين بدؤوا الحرب البهنية

■ قال السيد عبدالرحمن الجفري رئيس رابطة اليمن في اتصال اجرته معه الحياة، امس ان «المطوب محاكمة النين تسببوا في الحرب اليمنية والنين بدأوا

وكان الجفري يرد على البيان الذي صدر أول من أمس عن النيابة العامة في صنعاء التي أصدرت بياناً في شأن «استكمال تجهيز ملفات استرداد أربعة من المتهمين النين تضمنتهم قائمة الد ١٦ في القضية الرقم واحد لعام ١٩٩٤ وتسليم تك الملفات الى الشرطة الجنائية الدولية (الانتربول) لملاحقتهم وتسليمهم الى سلطات الجمهورية اليمنية.. والتَّلانة الآخرون المعنيون بالاسترداد هم السادة: على سالم البيض وحيدر أبو يكر العطاس وصالح منصر السييلي. والأخير فقدت أثارة مذكر تموز (يوليو) الماضي. وأبدى الجفري استعداده المثول أمام محكمة يراسها الرئيس على عبدالله

صالح ويكون في عداد القضاة الشيخ عبدالله بن حسين الأحمر على أن يتولى دور المدعى العام العميد غالب مطهر القمش رئيس جهاز الأمن السياسي وهو وزير 

سمن سعده المحرج.. ويجب ألا ننسى أن أعلان الحرب سبق أعلان الانقصال». الحرب هو المجرج.. ويجب ألا ننسى أن أعلان الحرب سبق أعلان الانقصال». ودعا الجفري الى الغاء قائمة آلـ ١٦ المطلوبين قائلاً أنها «غير شرعية». وأتهم السلطة اليمنية بأنها «تريد أن تتصالح مع بغايا الحزب الاشتراكي، وكأن المصالحة

التتمة في الصفحة (٦)

■ حسدد المدير المعين لوكسالة الاستخبارات المركزية الاسيركية (سي. أي. اي) جمون دويتش أربعة اخطار في العسالم تواجسه الأمن القسومي الأميركي ابرزها امكانية اندلاع نزاع مع كورياً الشمالية أو العراق أو أيران ن حد. ، انتشبار اسلطة الدميان الشيامل والارهاب الدولي، وأكسد أنَّ المطلوب الاستخبارات للواجهة هذه الأخطار.

وقال دويتش في شبهادة له امس امام لجنة الاست خبارات التابعة لمجلس الشيوخ الاميركي التي تدرس الأن تثبيت في منصبه الجديد ان «هناك امكانية لوقوع نزاعات اقليمية رئيسية مع كوريا الشمالية والعراق وايران وغيرها من الدول المنبوذة ويوال وعصوف من الحول المنافقة و وكذلك امكانية اندلاع الحرب بين هذه الدول في الشرق الاوسط غير المستقر سياسياً ، وإضاف أن حدوث نلك مسيوثر على المصالح الاميركية سواء تورطّنا فيـها (النزاّعات) عسكرياً ا

وتابع دويتش الذي يشسغل الأن خصب ناّئب وزير النفّاع ان اخطاراً احرى تواجه الأمن الاميركي نابعة من انتشار إسلحة الدمار الشامل ووسائل

التثمة في الصفحة (٦)

# جانب من مناورات مشتركة اميركية . كويتية جرت في الكويت امس. (رويتر)

# طريق جمال خليفة

■ أعلن الرئيس الفيليبيني فيديل راصوس أمس أن بلاده لن تطلب بعد الآن من الولايات المتحدة تاخير أبعاد رجل الأعمال السعودي محمد جمال خُلْيِهُمُ يَنْفُتِقُلُ حَالِياً فِي سَنَانِ فرانسْنَيْشَكُو في انتظار ترحيَّله الى الأرَّدن بنَّاء علَّى طلب كي يحساكم هناك. وخليفة متهم في الأردن بدعم تنظيم ارهابي هو والافعان الأردبيون، وصدر في حقه حكم غيابي بالاعدام في كنانونُ الأول (ديسمبـرُ) للاضي. لكُنْ خَلْمِيْ فَالذِّي بِنَفِي هَذَهِ النَّهُمْ للتوجه الى الأردن ليحاكم هناك ووانه مطمئن الني نزاهة القنضساء الأرتنى

براعته. لتوجُّهُ خُليفةٌ ألَّى الأردنُ خُلالٌ الْإيام

# كريستوفر التقل للعلم ورابينوفيتش

الشرع التي واشتطن الشهر القبل

■ رفضت وزارة الخارجية الاميركية أمس تأكيد او نفي الأنباء عن اجتماع عقده بعد ظهر الكُلْنَاء الوزير وارن كريستوفر مع سفيري سورية واسرائيل في العاصمة الاميركية بهدف تتشيط المفاوضات بين البلدين. لكن مسؤولاً في الوزارة أعرب عن اعتقاده بأن اجتماعاً قد تم بين كريستوفر وضم كل من السفير وليد المعلم والسمفير ايتمار رابينوفيتش وأن منسق الجهود الاميركية لعملية السلام

السفير بينس روس اجل سفره الأربعاء الماضي الى باريس للمشاركة في اجتماعات الدول المائحة للمساعدات للسلطة الوطنية الفلسطينية لحضور الاجتماع. في غضون ذلك اقادت مصادر مطلعة ان وزير الخارجية السورى السيد فاروق الشرع سيزور واشنطن الشهر المقبل الجزاء محادثات مع كبار السوولين وكانت وكالة وفرانس يرس، نقلت من القدس المحتلة عن الناطق بإسم وزارة

الخارجية الاسرائيلية بيغال بالمور قوله أن المعلم ورابينوفيتش اللذين لم يلتقيا منذ ثلاثة أسابيع دعاهما وزير الخارجية الاميركي الى مكتبه.

## الحريري يؤكد استمرار التنسيق مع سورية

شريط فينيو للعملية. وتُحَدَّثُ الْأُمَّينُ

العام للحزب السيد حسن نصر الله

في مؤتمر صحافي عقده للمناسبة عن ٢٠ اصابة اسرأيليسة بين قسيل وجريح. واكد دان زمام المبادرة ما زال

في بد المقناومية، وان عنملياتهنا

ستستمر ولأعلاقة لها بالمقاوضات

الجارية، (تفاصيل اخرى ص ٣). وفي هذا السـيــاق، اكــد رئيس

الحكومية رفيق الحبريري الذي توقف

في دمشق في طريق عُونتَه الى بيروت

منْ فرنسا، وقبل لقائه نائب الرئيس

السوري السيد عبدالحليم خدام ان

والتـشــاور آلمُكثف مع ســورية التي

وُقَفَ وتَقُفُ الى جِانِبُ لَبُنَانَ، وانَّ

العدداءات الاسرائيلية لن تحد من

تصميم لبنان على سواصلة العمل

<sup>-</sup>واضساف «ان بيسروت وبمسشق

النتعة في الصفحة (٦)

على استرداد ارضه.

■ بقى الحدر الشنبيد مسيطراً مس على المناطق الجنوبية عصوصاً ومناطق التماس مع الشريط الحدودي المحتل خصوصاً تحسباً لتصعيد ما بعد «العملية الاستشبهادية» التي نفذها لحد عناصر «القساوسة الإسلامية، قرب بنت جبيل وأنت الى مقتل جندي اسرائيلي واصابة عند

اجسراءات فسرضت على السسيسارات المتنقلة بين المناطق المحررة والمناطق مشابهة ويقمت قوات اسرائيلية امس عشرات المنازل في بنت حسيل وعبيناتا المجاورة لهنا في القطاع الاوسط واعتقلت اكثر من ٤٠ شخصاً في حملة للبحث عن فيناة يقول الأسرائيليون انها كانت ترافق السائق الذي نقد العملية.

وعرض محرب الله، امس في احد

🗆 بيروت – «الحياة»:

اخر بجروح.

## راموس يفتح لاستعادة اذربيجان الى الأردن □ طهران -من حسان عبدالغني:

🖪 لمح نبائب ايبراني أسس إلى

سيادة ايران على الربيجان مؤكدا ان

اتَفَاقَ \$١٨٢ وَالْمُثَلِّءَ بِينَ أَيْرِأَنْ وَرُوسِياً

الذي جرى تنازل فيه عن مهنه الأرض

الإيرانية الى روسياً لم يعد صالحاً».

وانتقد غلام رضا أنصاري نائب

منطقة مشهد شمال شرقي ايران امام

منجلس الشنوري الإيراني (البسرلمان)

بشدة المسؤولين الانربيجانيين النين

الغوا مشاركة أبران في كونسورتيوم

اسس لاستثمار للوارد النقطية من

التي يثير فيها اعضاء في البرلمان

الايراني موضوع السيادة الايرانية

وتص عبر المحوق على وضوحها، الحياقه أن الدعوق على وضوحها، تعكس مواقف بعض نواب البلاد اكثر مما تعكس سياسة رسمية للحكومة

وقسال مسراقسيون عي طهسران ل

على انربيجان.

قبالة سواجل أن بيجان. وهذه هي المرة الثانية خُلالْ شُهر

وأشار هؤلاء المراقبون الي أن الدعوات ربعًا تعبر بشكل استأسى عن رد الفَّعل أو التَضُايقُ الذي شعرتُ بِهُ الاوساط الأبرانية الرسمية وغير الرسعية بعد قرار انربيجان الاستجابة للضغوط الاميركية والغاء مشاركة نسبتها ٥ في المُنَّة كانت حصنت عليها شركة النفط الوطنية

الايرانيية في كيونسيورتييوم بحس

ولغت هؤلاء المراقبهون النظر الى الصلة بين دعوة نائب البرلمان وبين قضية الغاء الصفقة المنكورة من خلال الاهتماء الإعلامي المكثف الذي ابدته الصحف ووسيائل الاعتلام الايرانيية بالقضية أخيراً، لا سيما بشر مقابلات وتصريحات لعند من كبار السناسة والمسؤولين في انربيجنان يعبرون فبهناعن استفهم لالغماء المنطقة التي ومنضها النائب

# 🗖 لندن – من جمال خاشقجي:

وعدالتيه يقيدر منا هو مطفيئن الي

النتمة في الصفحة (٦)

التتمة في الصفحة (٦)

# الاسرائيليون يراقبون بذهول فضيحة التجسس المتبادل ... بين صحيفتين كبيرتين

🗆 القدس المحتلة - من ربى الحصري:



المجتمع الاسرائيلي. وما يزيد من مة تحقيق أن أحد المعنيين ليس سوى عوفر نمرودي نجل يعقوب نمرودي وهو احدى أكثر الشخصيات أثارة للجدل

ي سربي سد سور... واعتقل عوفر نمرودي ناشر صحيفة «معاريف» السبت الماضي في مطار الله ينما كان يستبعد لركبوب طائرة الى زوريخ ونقل الى صفر وحدة التحقيقات الجنائية في بتاح تكفا قرب تل أبيب لاستجوابه في قضيتين: توظيف محمد فين خياصين التنصت على مكالمات صحياتين يعملون في الصحيفة المنافسة لـ «معاريف» وهي «بديعوت احرونوت» أكثر الصحف توزيعاً في اسرائيل وشراء صمعت المحققين مقابل آلاف الدولارات. وكانت فضيحة التنصت الهاتفي اندلدت في نيسان (ابريل) من العام الماضي عندما تبادلت الصحيفةان الاتهامات بالتنصت على مكالمات الطرف

الماضي عنهما تبادلت الصحيفان الانهامات بالمصنة على مخالات العرف الآخر، لكن التحقيقات التي استمرت حوالي عام لم تكشف عن تورط كبار المسؤولين في الصحيفتين ألا بعد تحول محقق خاص يدعى يعقوب تسور يواجه ٢٩ تهمة تنصت على مواقف واجهزة فاكس سياسيين ورجال اعمال كبار ومسعافيين الى شاهد دولة. وقدم تسور أدلة الى المحققين في الشرطة أيت الى اعتِقال كل من كبير رجال الأمن في اصعاريف، بيفيد رونن الذي عمل سأبقاً في جهاز المخابرات الاسرائيلي أشين بيث، ومحام بارز يدعى موتي كاتر اضافة الى نمرودي الابن.

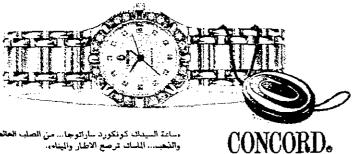
وبدأ ناشور ومصررو ميبعوت احرونوت، الناجحة في نقل فضائح المجتمع الاسرائيلي يفركون ايديهم فرحاً بسقوط «معاريف» عندما اقتحم المحققون في وحدة الجنايات الخطرة مكاتب صحيفتهم واقتادوا الناشر ارنون مسورس ورثيس

ISSN 0967-5590

التصرير موشيه فاردي وكبير الصررين روث بنَّ اري بعِنما أجروا تفتيشاً لقيقاً بحثاً عن اشرطة سجلة ووثائق. وتثير مذه القض فتنصامنا واستعنا في سسرانيل لضلوع اثنتي



فن أصيل يتجدد عبر الزمن ... تناسق تام بين لحظة الانطالق وحركة الأداه ... ساعة كونكورد السمويسمرية ... الدقمة في الأداء.



«ساعة السيداك كونكورد ساراتوجا... من الصلب الخالص والنَّهِب... المات ترصع الاطار والمناه،

كونكورد مانعوساعات النفية منذ ١٦.٨

😪 مجوهرات برکات



شَاعِ الأَمْ يرمحمد بن عبدالدربيرَ (التحليمة) مركز البسائين ـ جدة. هانشه ١٦٩٧٢٧ ٢٦٩٢٢٧

الوساء مهندور بالهين - مونق كارلو - جنيف - مانت موريتر - ومويخ - ميونيخ - دوم الدورف سالتدى - مدييد - أثينا - تيونورالد

ساعةكوادراتودهبعيار ١٨ قيرلط مع سوارجله طبيعي، حركة أوتوما تبكية امقاؤم الماء : صناعة سويسرية

صعيد الاستشارات النيابية، المقررة اليوم،

استقباك رئيس المجلس النيابي السابق

النائب حسين الحسيني في اول لقّاء ثنائي يجمع بينهما منذ صيف عام ١٩٩٢، اضافة الى

ان زيارة الرئيس الحسيني الي ساحة النجمة،

ويذكر ان الرئيس بري كان اتصل بالرئيس

سيلتقي بري اليوم ابضا رئيس الحكومة

لسابق الْدَائبُ عصر كرامي على رأس وقد من

النوابُ اعضاء كتلته، ثم يلتقي تباعاً نوابُ

كتلة أنتن الشمالي - جبيلً في حضور نائب رئيس الحكومة وزير الداخلية ميشال المر،

كتلة جنبلاط

شؤون المهجرين وليد جنسلاط اجتساء

لاعضاء كتلته النيابية، خصص للبحث في

الموقف من الاستشارات النيابية، ونكرت

مصادر قريبة من جنبلاط أنه قد لا يشارك

شخصياً في الاستشارات الا اذا حصلت مفاجأة في اللحظة الاخيرة، وربعا اكتفى

بتكليف عدد من النواب للآجت ماع مع بري

نائبي حزب البعث العربي الاستراكي وزير

العيمل عبدالله الامين، وعبدالرحيمن

عبدالرحمن، سيبلغان بري صوقفهما المؤيد

وأكد قطب نيابي متحالف مع سورية أن

من جمهمة ثانية رأس مسلع امس وزير من جمهمة ثانية رأس مسلع امس

سيني واتفقا على اللقاء السوم. كما

تَعَتَّبُرِ الإولَى منذَ التاريخ المنكور.

فَاعْضاء كتلة نوابِ الارمن.

لاطلاعه على موقف الكتلة.

لتعديل المادة الـ ٤٩.

النواب أقروا اقتراحات ومشاريع

بري: الأمور المالية تتطلب

توافقابين الحكومة والمجلس

وراء موقفة، ولولا أن قيادة الجيش اعتبرت أن هؤلاء العسكريين محقون

لما تقدمت بالسيندات لاعطائهم

حقهم، ورد السنيورة: «الحقيقة إرا

على أي مسسوول آن بترفع عن اي

حساسية ولسنا في موقع تنظيم

قبادة الجيش حولت مستندات مول

الكلفة ولم يحتضر وزير المال جاسة

اللحيان المستبركة. وأكد بري على

وجوب التوافق بين الحكومة والمجلس

على الاصور الماليسة. فبايد خياتشير

اجرآء مقارنة بين دراستي الجيش

ووزارة المال اصسر بري على بقساء

الموضوع في اللجان وعلى رده اليها،

على أن تقدم وزارتا النفاع والمال ما

طلبته اللجان منهما من مستندات. ثم

صدق المجلس اقتراح قانون اصول

وبحث مشروع قانون معجل

باستثناء مضالفات حقوق اتفاق

الطيران المدني من تسوية مضالفات

الطيران المسي عن سان. البناء واخذ حيراً من النقاش فاعتبر

النائب على عصار عنوانه جسميلاً مطالباً بأمسهال الناس لتسسوية

مختالفاتهم لأنه يطال خمسة الأف

وحدة سكنية في الضاحية ومحيط المطار مشمنيا اعدم الشعاطي مع

الضاحية بهذا الشكلُ، وطلب ارجاءً

المشسروع، فسوافق المر واعلن بري

تأجيله، واتفق نواب من مصرب الله،

مع ورير النقل عمر مسقاوي على عقد

فقرة منعلقة بالتابعية اللبنانية بنآء

لطلب المرريثما تتمكن مديرية الاحوال الشخصيعة من ابداء الراي في.

واقتراح صعجل مكرر بتعديل بعض

وكل شبهر ارى تحسناً، طبعياً هناك

اعمال كثيرة كالحفريات وغيرها ولكن

نامل ان تنتهي بكاملها هذه السنة. ان

الانشبغال اللبناني ينصب اليوم على

الاستحقاق الرئاسي، وما هو جميل

نتمنّي للبنان الشَّقيقُ هو ٱلاستقرار

والتقدم وحل مشكلته برمتها وعودة

الجنوب اللبناني الى لبنان. ومن

المؤسفُّ طبعاً أن الأحتالال الاسرائيلي

لا يزال يشكل عبداً كبيراً على لبنان.

مع لبنان، وقد تعلمنا الكثير من لبنان

وتعلمنا من الصبحبانية اللبنانيية

وعرض معه أخر التطورات المستجدة

في لبنان في ضنسوء الوضع في

وَحُدَّم السفير غَيْثُ انْحَنْ لِلْدَقْي

واضاف ﴿نُحِنْ فِي الْكُونِتِ كُلِّ مِنا

في لبنان سيموقر اطيته.

وأجَلَ بري البت في اقتراح تعديل

احتماع لبحث الامر.

وحين اقترح النائب جوزف مغيزل

وأشار النائب عصام نعمان إلى ان

قصيدة مدح للجيش،

بابكيان تاجيل الموضوع.

اثبات وفاة المفقوبين.

🗯 واصل امس رئيس الحلس النيابي نبيه برى مشاوراته السياسية والروحية وأستشاراته النيابية في شأن الاستحقاق الْرئاسي، فَي طُل ٱجْنُواء بِّدِات تَعْيِل لَحِينالِح رجمان كفة التعديل المزدوج للمادة الـ ٤٩ من

وقالت مصادر نيابية أن التعديل المزدوج حظى بموافقة غالبية أعضاء المجلس النيابي وان المُسْاورات سنتاتي، فور استكمالها، لمُصلحة حسَّم المُوقف المُؤِّيدِ للتَّعديلِ. والحظت المصادر أنَّ الرئيس بري احد

يستغجل إنمام الاستشارات وربما انتهى منها قبل بدء عطلة عيد الاضحى المبارك، على ان يتوجها بالاجتماع مع رئيسي الجمهورية الياس الهراوي والحكومة رفيق الصريري، عشية استعداده للتوجه الى بمشق للتشاور مع الرئيس حافظ الاسد في ضوء الحصيلة النهائية للمشاورات.

وكان الرئيس بري بدا باكراً في استشاراته فرّار قائم مقام شيخ عقل الطائفة الدرزية الشبيخ بهجت غيث في دار الطائفة في بيروت. وبعد الزيارة قال غيث: «ابلغنا رئيس المُجَلس رأياً خَاصِّاً بِقِي سَراً، وإنْ هذا الرآي نابعُ منْ زَّاوْية وطنية قومية لبنانية بعيداً منَ اي

واصباف دكنا نفيضل الإيطرح هذا الموضوع باكرأ وبهذا الشكل وهو يستنحوذ الآن على اهتمام الجميع، مع انتا كنا تفضل أن تنصب الاهتمامات على معالجة الشؤون

والإزمات التي نتعرض لهاء. وأوضح أن بري شرح له التوجهات التي

الاصوات التي اختنت ترتفع وتنادي برئيس يعيد الاعتبار لطائفة او بساوي طائفة او يرفع طائفة أو ينزل طائفة... أن الاعتبار اللبنائي الوطني القُومَى بِجِبِ ان يكون خيار اللبنانيينُ جميعاً، النوافق على رئيس يستطيع ان يواجه الوضع المعيشي والإجتماعي ويوحد كلمة اللبنانيين حول هدف وطني وقومي بلتقي مع الموقف السبوري الواضح والمقاوم لكل اشبكال

الشعديل وعندما ننتهي من معركة تعديل الجلسة النيابية التي كانت بدأت اول من امس، وانتهت أمس الى إقرار منا بقي من مشاريع القوانين. وفور انتهاء الجلسة استقبل بري في مكتبه وزير الدفاع الوطنى منحسن نُلُولَ الَّذِي قَالَ: •بِحَنْنَا فِي ٱلْمُسَارِيعَ المُتَعَلِّقَةُ بالمؤسسة العسكرية ولست من تواشه كل تجاوب حيال هذه المشاريع، مشيراً الى ان اللقاءات سيتستمر لدعم هذه المؤسسة يما

معفرنجية

موقفنا المؤيد للتعديل المزبوج المادة ٢٩ في سوبية الفقرتين الثانية والثالثة ولم نتطرق الى اسماء اللرشيجين، فالمعركة اليوم تدور حول

(مارتصاً): ونحن الآن في فيصل الربيع وبدنا الرئيس رفيق الحريري ببقى، لانو حابب

الرئيس بري مطران بيروت للارمن الارثونكس مهدي شمس الدين في الْقر الموقت للمجلس، ومن هناك توجه الى دأر الفتوى حيث اجتمع مع قائم مقام مفتى الجمهورية اللبنانية

الشبيخ محمد رشيد قباني

الى جانبه واتقيد بقرارها ويكون كالمي

وفي الثالثة والنصف من بعد الظهر، زار يساعد على تقعيل دورهاء.

وعن الاستحقاق الرئاسي قال دلول: «انا

اوجيت هذا الشيء والمساورات التي يجريها، وقال غيث النينا نوع من الانتقاد حيال بعض

التَّآمَرِ وَاتَفَاقَاتُ السَّلَامِ ٱلْمُحْرِفَّ، وتوجه الرئيس بري الى البرلمان ليراس

> انتمي الى كتلة نواب زحلة - البقاع الغربي، والكتلة ستجتمع يوم الجمعة المقبل (غداً) للاتفاق على قرار بالنسية إلى انتخابات الرئاسة، اما بالنسبة الى رأبي الشَّدَمِي، فقد عبرت عنه من خلال وسائل الإعلام وقلت فيه

واستقبل بري وزير الشؤون البلدية والقروية سليمان فرنجية على رأس وفد من التكتل النيابي الوطني المستقل ضم النواب: ماتويل يونس، كريم الراسي، رشيد الضارن، سايد عقل، اسطفان الدويهي، على عيد، فاير ويعد الاجتماع قال فرنجية: «نحن اعطينا

الدســـتـــور سنعسود التي اتخـــاذ مبــوقف من المرشحين ونعطي رايناً في شخص رئيس

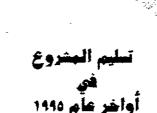
ارام كشيشيان في دار المطرانية ثم زار رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الإعلى الشيخ محمد

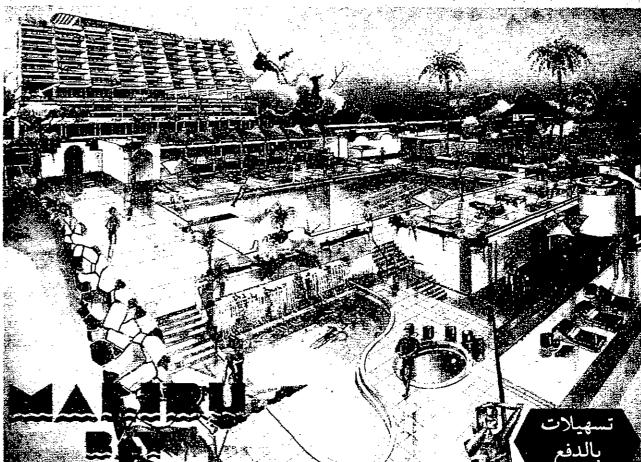
# اننى مع التعديل المزدوج، لكن اذًا اتخذت MALIBU

## BAY أحدث مشروع سياحي بحري في لبنان جونية - المعاملتين

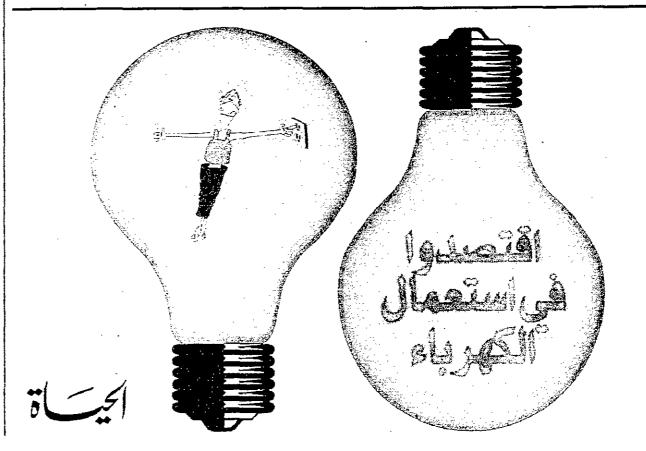
الشقق جميعها مطلة على البحر مساحات مختلفة تتراوح بين ٧٣ و ٢٣٦ متر مربع مطعم بانوراميك مع حداثق مركز تجاري على واجهة الطريق الرئيسية مسابح - نادي رياضي - تنس - سكواش نادى لليخوت و للمراكب الشراعية والتزلج على الماء

مواقف سيارات خاصة بالشقق والمركز التجارى





للمراجعة: مكتب الشركة في المعاملتين - هاتف: ٩١٨٥٩٨ -٩١٨٥٣٧٣ - فأكس:



## فؤادبطرس فى بكركى: التعاطى معالأستحقاق لايجوزبهذاالشكل

# بيروت - «الحياة» - استقبل البطريرك الماروني الكاردينال نصرالله مسفير قبل ظهر امس في بكركي الوزير السابق فواد بطرس الذي قال بعد اللقاء رداً على سؤال عن رايه في تعلَّديل المادة الـ ٤٩ من النست ور: «لا اريدُ التهرب من السؤال ولكن في الحقيقة عندما طرح النائب جوزف مغيزل والدكتور المون نعيم انه لا يجوز تعديل النستور بالشكل الذي يطرح فيه قانونيا كنت غائباً عن لبنان.

وتابع: «اطلعت على ذلك منذ ٤٨ ساعة فقط ولم يتسن لي درس الموضوع كما يجب، وعن رايه الشخصي قال بطرس: «لم يحن الوقت بعد لاعطاء رأي وعندما يجب ان نعطي راينا سنعطيه.

وعن الموأضيع التي تناولها في لجتماعه مع صفير قال: والزيارة في الأساس لتهنئة غبطته بالفصع والبحث في الاصور كاف ومنها الاست حقاق الرئاسي الذي اصبح ماجس اللبنانيين ولا يجوز التركيز عليه بهذا الشكل. واضاف: «صحيح أن الاستحقاق مهم ولكن هناك قضايا اخرى مهمة ايضاً، وكذلك فلا رأي موحداً لدى اهل الحكم حيال هذا الموضعوع ومن لديه الحس الوطني، وبعد النظر لا بد من أن يتأثر بمواقف غبطة البطريرك.

بيروت واستقبله الرئيس المتدب

النكتور سمير المقنسي مع العمداء

نواب الرئيس. ونكر بيان للجامعة انه

عقد لقاء مشتركا جرى خلاله بحث

امكان رفع الحظر عن سفر الامبركدين

الى لبنان وزيادة المساعدات المالينة

للجامعة. وقام الوفد بجولة في حرم

الجامعة برافقة ميير مكتب الإعلام

والعلاقات العامة الزميل ابراهيم

الاسيركي والشجعع للجمه ورية، في

منزل النكتور البير مخيير في حضور

التجمع في الاوضاع الراهنة وقدم لهم

بيانا مكتبوبا يتسضين دالمواقف

والمطالب التي هي من الشوابت عند

على عزم الوفد وسعيه الرفع الحظر

عن لبنان وتقديم كل مساعدة من اجل

عودة الاستقرار الى ربوعه وانسحاب

جميع الجيوش غير اللبنانية من

والتجمع، شارحين المعاناة التي يشكو

منها اللبنانيون وملحين على السيادة

يتصرف بها، وان سورية لا يمكن انَّ تُنغدغ من خيلال هذه التصريحات

الخبيثة، وعندما تتاكد نيات اسرائيل لجهة وجود ارادة واضحة للانسحاب

من الاراضي اللبنائية للحتلة عندئذُ

يعود للحكومة اللبنانية وحدها ان

من جهة ثانية، تسلمت امس

الخارجية اللبنائية تقريرا من باندونغ

مقاده أن مؤتمر وزراء خارجية دول

عندم الانحسيار تبنى ورقبة العنفل

اللبذانية التي طرحت على جحول

اكدوا دعم دول عدم الانحياز للبنان في مطالبته تطبيق قرار مجلس الامن

الرَّقَمُ ٢٥٤، وقسد تبنوا مـــا ورد في

الورقية لجنهة الافتراج عن جنمسع

المعتقلين اللبنانيين في سبجن الخيام

المنى تقدم بها المسؤولين على

المستويات كلها خصوصا الوزراء

وأعلن أنه سيعود الى الاجتماع

في الاول من ايار، مسؤكسداً «تمسكه

بالمطالب لجهه انشهاء الملاك الغني

الخاص الموحد واعادة النظر في الجدّ الادنى لراتب الاستساد في التعليم

الثمانوي مسقمارية مع الاستهاد في الجامعة اللبنانية، إذَّ أن الغارق بينَّ

وحند مكتب المعلمين داعيا الي

واعسادة النظر في سلسلة الرتب والزواتب فى القطاع العسام وخسرورة انجازه من قديل اللجنة الوزارية

المختصة تعهيداً لأحالته على الجلس

الحدين بلغ ١٦ يرجة.

والسجون الإسرائيلية.

مكتب المعلمين لاقرار التوصية بالاضراب المفتوح

اعماله بعد مداخلة للوزير بويز. واضاف الشقرير ءان المؤتمرين

تَتَوَلَى لِلْقَاوِضَاتِ فِي هَذَا الشَّالَ،

والاستقلال وحرية القرار السياسي.

بعدها تعاقب على الكلام اعضاء

ورد النائب لحود شناكرا ومؤكدا

في بداية اللقاء رحب الدكسور

أعضيائه.

بويزردعلىبيريز

يثيرالمزيدمن الشكوك

أوقي وقت لاحق التسقى الوفسد

## بكن: الاستحقاقات ليست شأنا لينانيا

■ بيروت - والحياة، - قال رئيس كتلة نواب والجماعة الاسلامية، النائب الدكتور فتحي يكن ان دمن الطواهر الرضية التي باتت مالوفة ومكشوفة على ساحة العمل السياسي في لبنان، طاهرة التكاذب مع الأحرين ومع النفس، وأضاف يكن في تصريح أمس: وفي نطأق ما يجري من نقاش وحوار حول الاستحقاق الرئاسي بكاد الإجماع بكون قائماً بين النواب والوزراء والسياسيين على إن الاستحقاق أشأن لبنان وإن مجلس النواب هو الذي يُحتار رئيساً للبلاد

بحرية مطلقة وديموقر اطيةء. وتسامل يكنَّ: ولا أذا هذا التكاذب؟ لماذا لا يقال بأن لبنان ليس مؤهلاً أو مخولاً لأن يسخذ فراراته الصيرية بنفسه وانه لا غنى له عن التشاور مع اشقائه واصْدَقَائه، وَخْتُم «صحيح أنْ المعاناة المعيشية والشاكل الاقتصادية وانعدام الخدمات البومية شائل لبناني أنما الاستحقاقات كل الاستحقاقات ليست شانا لبنانياً ولم تكن كذلك منذ وجد لبنان وحتى يومنا هذا».

الوفدالاميركي انهى زيارته

بلقاء التجمع للجمهورية

🗖 بيروت – والحناة:

■ يغادر بيروت اليوم الوف

الاستبركي المتنجيدر من أصل ليسان

برئاسةٌ السنناتور راي لحود عائداً

ألى الولايات المتحدة بعد زيارة للبنان

استمرت عشرة ايام قأبل خلالها كبار

المستؤولين والقبيادات الروحية

والسياسية، واجرى معهم محادثات

تناولت موضوع رفع الحظر عن سفر

وكنان الوفيد الاسيركي زار امس

ستبروبوليت بيبروت لطائفية الروم

الإرثونكس المطران اليساس عسوده،

ووضعه في الإسباب التي رتبت عليه على ضسرورة ،توحــد اللبنانيين،

مشعِراً الى «اهشيةً لبنان التي تقرضُ على اللبنانيين الابشعاد عن الخلافات

وكرر لحودانه سيجتمع فور

عودته الى اسيركا مع مستوولين

اميركيين لاطلاعهم على نتائج الزيارة

موضَّماً إن النقطة الإبرز التي يسعى

الوفد للتوصل اليها تتعلق في الغاء

التظر المفروض على سفر الاسيركيين الى لبنان، دوهذا الاصر تستيد الأهمة

ليس فسقط الي اللبنانيين بل الى

□ بيروت - «الحياة»:

■ ردٌ وزير الشارجية فارس بؤيز

الموجود حالياً في منينة باندونغ في

انتونيسيا، على رأس الوقد اللبثاني

الى مؤتمر وزراء خارجية دول عدم

الانصيباز، على وزير الضارجسية الاسرائيلي شمعون بيريز الذي قال

إن اسْرَائِيلَ تَعَاوضَ سُورِيَّةَ بِالنَّيَابِةِ

عن لبنان، فقال وان كلام بيريز ليس

الإصصاولة جديدة لشق التنضامن

اللبناني - السوري عبر الايصاء بان

من يتـجَـاوب مع أسـرائيل هو الذي

معتبراً «ان محاولة بيريز بالتهويل

على لبنان تشيسر صريداً من الشكوك

بالنبات الاسرائيكية حيال ععلية

□ بيروت - ، الحياة:

واضساف ان لبنان وارضسه

🗷 دعا مكتب المعلمين الجمعيات

العمومية لاقرار التوصية بالاضراب

المُعْتَوح في المسابس عشر من أيار

(مايو) المُقبِلُ وِناشِد الْقِيدَاتِ الشَّعِينَةِ والنقابية قياه اوسع حملة تضامنية

مع الشحرك الذي يخوضه المعلمون

تحت شعار ورفع الحرصان والنهوض فى القطاع الذبوي والتعليم الرسمي

اصنره أمس اقامة مجرجاً نات في

ببسروت في النساني من ايار وفي

وحسد يوم الشسالت من أيار

وسند بوير على اهم مع سورية في صفاوضات المسلام

ورار ألوقد الجامعة الامبركية في

الاميركيين ايضاً ،.

والعمل لمسالحة بلنهم وخيره،

الاميركيين الى لبنان

🖿 انهى المجلس النيابي امس التصديق على المشاريع المدرجة على حدول أعمال جلسته ألتى كانت بدأت أول من امس الثلثاء، وسط اجمواء استرخاء في العلاقة بين رئيس المجلس نبسيسة بري والحكومسة، اذ استجاب الاول طلبها تاجيل بت بعض اقتراحات القوانين نظرأ ألى اختلاف التقيرات حول أعبائها على خزينة الدولة ومنها احتساب تعويضات الخدمة لعسكريين غادروا السلك من ١/١/١ الى ١/١/١ الذي اعيد الى اللجانِ النيابية لبرس كلفته مجنداً. واكد بري في مداخلة اثناء بحث المشروع وأن كل أمر يتعلق بالشؤون

المائيسة ويخسرينة الدولة يجب ان يتم التوافق عليه بين الحكومة والمجلس، وعقدت الجلسة أمس في حضور نائب رئيس الحكومة وزير الداخلية مسيسسال المرو١٥ وزيراً. وطرح من خارج جدول الاعمال اقتراح قانون معجل مكرر يتعلق بتنظيم بورمعة بيسروت الذي يرمي الى الاحستسفساط بالحقوق الكتسية لوسطاء البورصة فصدق، وكنلك الأقتراح المعجل الكور بضم خُنعات بعض اللَّت عاملين مع وزارة الاعسلام الذين بخلوا مسلاكسات الدولة الدائمة واقتراح منح شركة كازبنو لبنان حقا استثماريا حصريا

في المعاملتين. وعند مثاقشة اقتراح قبانون احتساب تعويضات العسكريين قأل الوزير السنيورة ءان الكلفة حسب احتصناءات الوزارة اكبس من الكلفة المقدرة من اصحاب الإقتراح، وان المشروع اقر في اللجان قبل أن يأتي هو الى أجتماعها. واكد دان الكلفة تصل آلى ٥٠ بليون ليرة من العام ١٩٩٤ و١٠ بلايين زائد علاء المعيشة المقررة للعبام ١٩٩٥، وكل زيانة غبلاء معيشة للسنوات التي تليء.

## احكام قانون تنظيم القضاء الشرعى واعتبر النائب سامي الخطيب في سفيرالكويت في نقابة المحررين:

الوضع اللبنأني الى تحسن

□ بيروت - «الحياة»:

🛎 أكند سيفيس بولة الكويت لدى لبنان السيد أحمد غيث عبدالله ان ء الوضع في لبنان ينتقل من حسن الى احسن"، وأن تكلمة السيلام تعني أولاً استرجاع الحق العربيء. كلام السفير الكويتي، جاء اثناء

رُيارة قَامُ بِهَا امْسَ لَقَرَّ نَقَّابِهُ محرري الصحافة اللبنانية فاستقبله النقبب ملحم كرم وجرى في اللقاء حديث أمي الشانين اللبناني والعربي.

وبعدما عرض النقيب كرم لنتائج ريارته للكويت، تحدث السفير عبدالله عن انطباعه حيال الوضع اللبناني، فقال وأنا في لبنان منذ ثالات سنوات

وَتَثْقَفْنَا فِي مدارسه وجامعاته».

🗖 بيروت - «الحياة»: 🖬 استقبل امس رئيس المجلس

شمس الدين استقبل السفير السعودي

## سقير المطكة العربية السعودية في

الاسبلامي الشبيعي الأعلى في لبنان

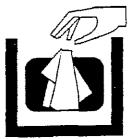
اعلان الى قراء الحياة في بروكسل بسرنا ان نعلن توفر خدمة جديدة للمشتركين بـ"الحياة" في العاصمة البلجيكية،

اذ صار ممكناً توصيل الصحيفة البهم باليد يوم صدورها.

للحصول على مزيد من المعلومات يرجى الاتصال بشركة:

> Libre Diffusion 59 Rue Charles Martel B- 1040 Brussels

Tel: 230 94 18 Fax: 230 53 99



حافظواعلى نظافة مدينتكم

المُدنيين وقيال «اذهم في الأصل اهلنا،

ويستحيل ان نقصد الحاق الإذي باي

مدني في الشريط منهمناً كان، وهُذَهُ

العملية كانت ستنفذ يوم الأثنين

الماضي، ولكن منفستها المحطُّ وحسوَّد

سيارات مننية كثيرة فارجا تنفينها

واشسار تصسرالله الى دان اهداء

العملية الى شهدائنا في عين كوكب

وشبهداء الغص الصبهيوني والعرقاني مَن مُجِاهِدي حماسُ فَي حَي السَّعِجُ رضوان في عَرَة وشهيدي الثار من

حركة الجهَّاد الإسلامي وحمَّاس، يؤكد

وحدة المعركة والقبضآت المرفوعة وان

الجهاد في لبنان وظسطين واحد

الى يوم الثلثاءء.

المفاوضيات،

خلال سنة وخعسة اشهر سواء راس

وهذا مسارقتان الى البيحث في أن

يشعل التعنيل البستوري كلأ

للوضوع توقيت استقالة التكومة،

لجهية تغييس النص الذي يؤجب

استقالتها عند بدء الولاية، أسأ

بتقصير الولاية او بربطهنه

ألاستقالة بانتخاب الرئيس الجبيد

ومناك من بعسارض هذا الامسر وخمسوصاً رئيس المجلس النيابي نبسيه بري ونواب اخرون ما جيعل

الصريري يعتبس ان المطلوب بقياءه

ضعيفاً حتى بزيد ضعفاً ... حتى

اعلاه لا تلغي نقاطاً جوهرية الشَّريُّ

منها: هل يستنطيع الحريري القبول

بتكرار تجربة الحكومة الصالية في

الحكومة المقبلة من حيث التعشيل

ويقول محيطون به انه اذا كان دوصل الى استنتاجات واضحة حول

قلة الإفادة من وجود وزراء كثيرين من

القسريبين اليسه في الحكومسة فسمن

الطبيعي أن يكون له موقف من وزراء

لجهة الكفاءة او التُمثيل أو الأنضباط

الحكومي في كلُّ الطوائفُ، ويؤكسد

هؤلاء أن الصريري ولا يعتبر نُفسه

قَبُوناً إلى برجيةً تُعبتُقد مُبعبه إنه

يستطيع استبعاد بعض الوزراء، لكنه

لا يعتبر نفسه ضعيفاً الى درجة

يستطيع معها ان يقبل بفرض البعض

عليمه منجدداً، ويشبير هؤلاء الى إن

الحريري لن يكرر حتماً تجربته المرّة

في العسّلاقسة مع بعض الوزراء ومع

المجلس النيبابي، حبيث قدم تعازلات

كثيرة شخصية وعامة باتت سوابق

هل يعنى الحنيث عن عدم رغبته

في كل الاحسوال يبسدو أن الأمسر

توقش بينه وبين المسؤولين السوريين

الذين اعتبروا أن من المبكر البحث فيه

ودعوه الى الصبير، وفي القابل فقد

أخذ هو يطعبنن البعض الى انه اذا

تنحى فَنُنَّ بِقَفَ فَي صُفَ الْمُعَارَّضَةَ بِل

سيينت عناون مع أي رئيس جسديد للحكومة، وأن القريق الموالي له في

الادارة سيبقى يعمل بالوتيرة نفسها،

وانه سيساهم هو شخصياً بمساندة

خطوات الرئيس المقسيل لان وضع

الببلاد لا يحتمل حال اللااسشقرار

وهذآ منا نفيعته الى التيفكنسر

في الكرسي أنه ينوي فعلاً التنص أم

وقواعد لامه عليها الكثيرون.

يريد تحسين شروطه؟

بالرئيس الحص.

أخرين غير محسوبين عليه اية

والحقائب ... والاسعاء؟

- إن معالجة النقطتين المنكورتين

احداها او الإثنتين معاً؟

والمتراحات وسفالا

الأمورالماليةلتظ

## الحريري يرغب في التنحي ام في تحسين شروطه؟ 🗖 بيروت – من وليد شقير: تنهمك في انتخبابات صبيف ١٩٩٢ خلال سمعته وثروته تجعله ذات وزن حظوظ عودته الى رئاسة الحكومة او النيابية؛ وما نفع تشكيل حكومتين في لا تحتمله المعابلة اللبنائية، خصوصا

■ قالت مصابر وزارية لدالحياة، أن رئيس الحكومة السنابق الدكشور سليم الحص اعرب عن عيم حماسته لفُكَّرة ترؤسه اول حكومة في العهد الجنديد، حين فناتحه بالامتر رئيس الحكومة رفيق الحريري من باب الاستئناس

بالنسبة اليه. لكن مصادر اخرى واسعة الاطلاع قالت أن استنتناس الحريري برأي الحص في الفكرة، جاء ضعن عرض للوضع في البيلاد، اثناء لقائهما قبل نحوّ ثلاَّتَة أسابيع، تناول ما تُعانيَّه الحَّكومة الصَّالِية مَن مسعوبات، ورغبِّة المسريرَي في الابتعاد عن الرئاسة الثالثة فحاء سؤاله لمحدثه سريعاً وقال له: الذَّا لا تأتي أنت؟ وأضافت المصادر وكان من الطبَـــعي ان پردّ الحص بالرفض خـصـوصـاً آنـه اذا كـان من عـرض له بالعودة الى المنصب فان وقته لم يحن بعد فضلاً عن انه لا يأتي من الحريري نقسه اذا كان جنياً، وهُو امر ينرَّكُ

وقد جاءت صحادثة الصريري والحص السبريعية في هذا الصيد وسط اجواء تطرح السنوال عما اذا كان الأخير سيعود الى الرئاسة الثالثة. وهذا السؤال كان بدا يطرح نفسه بقوة ويعيداً من الاضواء، داخلً بعض النوائر السياسية اللبنانية، والسورية الضَّيقة، وسطَّ اثناء عن أن الحريريُّ يتجه، جنيأً، الى التَّفكير في عندم العبودة الى رئاسية الحكومية لاستاب عدّة اهمها انه يريد ،تجند العودة لان يكون هدفأ لسهام الانتقاد والمعارضة له بهدف تحطيم صورته وليس بهدف تصحيح مستبرة الْحَكومُـةُ، ولانه يريد ان يُتَفرِغ بعُضُ

واعتبر رداً على سؤال وان جيش لحد انتهى (...) ولو بقي منه عنصر او خسسه أو سبسه عناصر فستلاحقهم المقاومة ان لم يتوبوا، وخسرب الاسترائيليين لن يلهينا عن معاقبة الخونة، واعلن ايضاً «ان العبودة الى هذا النمط من العبمليبات الأستنشبهادية لا يعني ان العسمل الاستشهادي كان متوقفاً وهذا يخضع لارادة المقاومة وتكتبيكها، وكلّ الوسائل مباحة ونحن نختار الاسلوب والوقت المناسبين، واكد ان لا علاقة لعمليات والمقاومة الاستلاميية، بمقاوضات السلام دانها منفصلة تُمامـــاً عن كل مـــا بحــــري في رأى فريق ثالث أن الأمر جدي لكنه لا

باير عن الرئيس الحص قبوله أن الإمسر غبيسر وارد

الإثنان معاء.

الوقت للعثمل السيباسي تمهيب لخوض الانتخابات النبابية المنتظر

أجراؤها في صيف العام ١٩٩٦ء. ونقل هنه الداولات الي الصيب العلني القصيريح الذي ابلي به ورير الدفياعً متحبسن دلول، يوم السبت الماضي معلناً عن رغبة الحريري هذه وداعبياً المرشيحين الي المنصب الي التهيؤ. واكتسب الأمر جنية لأن نلول صديق قبريب من رئيس الحكومية وحليف له في منجلس الوزراء. لكن الاوساط السياسية التي تتبعت بعض الإنباء في هذا الصحد وصولاً الى تصريح بلول انقسمت بين من يعتقد ان تســريب هذه الإنبــاء هو من باب التدلل، أو أن الصريري بنسغى ترا غيره يحرق اصابعه في ملفات المرحلة القبلة ليعود مرة ثانية كمنقذ، فيما

أوسناط الرئيس التسريري، وضمن بغُض الحلقات الضيقة لفريقه، وبينه هذا السَّجَالُ هَاجِس رئيسِي بِتَعلق بحاجة الحريري، استناداً إلى بعض أركان فريقه، ألى الابتعاد عن الرئاسة

شخصية له لاخراجه. ولطالما رأى الحريري في بعض التحسريصات والمواقف ضسده، بأنها بعيدة بن ألمعارضة واقرب الى التهجم

الاستحقاق الرئاسي طرح الوضع تغلغل فيها منذ زمن، وحولتها الى حلبة صراع يستحيل معها أن تستمر، بل أن هذا الوضع هو احد مبررات المقبل، وأعتبر الصريري أن بعض جلسات الحكومة الاخيرة مخيبة وان على رغم نجاحه في اطلاق حركة اعمار ونهوض، فلداذاً الباسة قميص التمنيد أيضًا، أذا كان هذا هو الخيار

عدم عودته، تتساوية حتى الآن. الا ان اذا اضيف الى كل نلك طمِوحه بزعامة هذا كله يطرح على المسؤولين سياسية يعمل لها جاهداً ويسعى الى السوريين وطابخي الطول للرئاسة التأسيس لخوض الانتخابات النيابية من الإفرقاء اللبنانيين مسالة معالجة الوضع الحكومي بعد اختيار الرئيس بقوة من اجلها. ولذلك فعليه أن يقرّ بأن وجوده يزعج الكثيرين وبالتالي المقبل للجمهورية. ﴿ خِ يجب ان ويزيع من الدرب، لَفَسْرة منْ

وإذ يحجم المقربون من الحريري عن تأكيد نبته أو نفيها، فلانه بتجنب الضّوصُ في اسر، يتطلب حسسمية تنسيقماً مع العديد من الطفاء اللبنانيين ومع المسؤولين السوريين حتى لا يسبب موقفه جفاء بينه وبين

الحلَّفَاء كُما كَادِ أَنْ يِحْصِلُ حَيْنَ أَصِيرُ على الاستثقالة في شُهر كانون الاول (ديسمبر) الماضي. . ويقول احيد الوزراء المطلعين ان حَبَّالاً هَادِئاً يدور مَنْذَ فَسَسَرَةً في وبين بعض الإصدقياء، حول جدوى استمراره في رئاسة الحكومة، وساد

الْثَالَثُة لَلْسَبَابِ الْإِنْبِة: - ان احتمالات التمديد ستضاعف المواقف السياسية المعارضة للحكم والحكومة في البلاد، وستزيد بالتالي مَنْ جِلُّهُ هُدِفَأً لمُواقَّفُ الْمُعَارِضِيُّ النين دابوا على التصرف حياله، بما يعتبره هو واوساطه تهشيماً لسمعته وموقعه وصورته وتشويها لمواقفه وتوحهاته، وتعرضاً لكرامته وأهانة

الشخصي المقصود. ويعشقد اصحاب هذا الرأى ان الطلب الى الصريري الإستمرار في الحكم يعني الإصرار عليه كي يستمر في الدُفّع من رصيبيده الشبّ وألسياسي والمعنوي لمصلحة العهد المستسدد له، في ظّل رفض بعض الاوساط، لفكرة التَّمديد. ويقول هؤلاء: واذا جيء بالصريري بعد انتضابات عام ١٩٩٢ النيابية لاستيعاب الوضع على اثر المقناطعية البتي حنصات ونعرض لما تعرض اليه من حسلات

الراجح وتحميله عدء معارضية

اضافة الى عبء معارضي رئاسته هو

– ان بعض فريق المريري يعتبر

ان عليه ان يريح الأشرين اضافة الى

اراحية نفسية. وريما ان حيجيمية

وعلاقاته الاقليمية والدولية وقدرته

شخصياً للحكومة؛

- أن الانتخاب المبكر للرئيس كفرضية تبدو راجحة بطرح السؤال الأتي: بما أن هذه الحكومة غير قائرة على الأستمرار هل تستقيل أني ايار (مايو) او حزيران (يونيو)، لتتشكل حكومة جديدة يفترض أن تستقيل مرة اخسرى عند انتسهماء ولاية الرئيس الهــراوي في ٢٤ تشــرين الثـــاني (نوفمس) لأن ألنص الدستوري بغرض استقالتها عند بدء الولاية الجديدة

الوقّة ويفسح في المجال اسام عُيره كي يتبوا المسؤولية، ليخف تركير

هذه الحجة تُؤكد نية التَصرف على

قاعدة ان الحريري لا يطالب باكثر من

وتفيد معلوسات الحياة، ان

الرئيس الحريري كان يشارك احبانا

في طَرَح هذه الآراء، او يَقَـرُ بصحـة بعضها، الا انه كان يتسامل، استنادا

الى فرضية التمديد أو الانتخاب المبكر

لرئيس الجمه ورية، عما اذا كانت

الظروف تسمح له بادارة الظهر لوضع

حرج او بالتفرج على صعوبات قد تمر

بها البلاد، مشيراً الى انه على رغم كل

شيء ومواقف بعض الافرقياء حيال

التمديد، او حيال اي رئيس اخر، فإن

الرئيس الهراوي برهن على انه اتخذ

قرارات تاريخية لمصلحة البلاد وان

التعاون معه في الاشهر الاخيرة كان

جيداً، على رغم ما شباب العلاقة في

بداية الحكومة الصالية من تعرجات

واخطاء من جهة هذا أو ذاك من طرفي

العلاقة. ويلخص مقربون من رئيس

الحكومة مُوقفه بالقول: كان يتهيب

لكن ما الذي عاد فطرح الامر بقوة؟

المصادر المطلعية تقيول ان

- ان التناقيضيات في شيان

الحكومي على المشرحة من روايا عدة:

الاستحقاق الرئاسي، انعكّست في

المكومة، صا يَعْمُوقَ الشَّيْلِ الذِّي كَبَانَّ

أستعجال انتضاب مبكر للرئيس

مشكلتيه مع بعض الوزراء عيابت

فتفاقدت.

التفكير بعدم العودة.

الحجم الذي تتبحه المعائلة له.

واصحاب هذا الراي يعتبرون إن

السبام عليه.

نصر الله والى يعينه صورة منفذ العملية صلاح غندور والمسؤول العسكري يشرح تفاصيلها (تصوير علي سلطان)

الوسائل والاساليب والطرق لاستعادة

للنطقة الشمالية (الإسرائيلية) مهماته

طرح شعار استعادة زمام البادرة من

يد المقاومة الإسلامية، ونُحنُ نوضحُ

ونؤكد أن زمام المبادرة ما زال في يد

المقاومة وسيبقى ان شاء الله في يد

مجاهديها (...). هم بادروا صحيح،

ولكن بمِاذا؟ مشفجرة صفير (في

الضناحية الجنوبيية) هدف سنني،

القصيف على القرى هدف مدنى، زرع

عبوات في داخل بعض القرى الأمامية

واكتشفناً بعضها هدف معنى، كل ما

استطاع ان يفعله هذا القائد العظدم

هو ان يُصطّاد بالطائرات رجــــ

مجاهداً كان بركب سيارة مدنية في

عـمق المناطق المصررة، هو القَائد

المجاهد الشهيد ابو على رضا ياسين.

العسكرية الاسرائيلية ولحرب العمل

وقبيادة (رئيس الوزراء الاسترائيلي

اسحق) رابين ولرئيس اركان جيشاً

ولقائد المنطقة الشمالية، من خلال

تنفَث هذه العملية. واشار الى دارتباك

كبير في اعلام المصادر الاسرائيلية

تارة يتستحدثون عن ٥١ وتارة عن ٧٢

وتارة عن ٩١ وتارة عن ١١ وتارة عن

٨١ اصبابة (...) والوثيقة (شبريط

فيديو) ستبؤكد ان كل منا روجت له

احمهنزة العنو كنان كننبأ وتزويرأ

: ومحاولة لاخفاء الحقيقة..

وتحدث عن ،فضيحة للمؤسسات

وقال نصرالله انه رمند تولى قائد

ارضنا المحتلة وطرد المحتلء

## نصرالله: عمليات المقاومة منفصلة عن المفاوض في يد المقاومة وحقِنا في استخدام كل

🚆 قال الامين العام لـ حجزب الله، السبيد حسن نصرالله في ميؤتمر صحافي عقده في الضاحية الجنوبية البيروت انس ان عمليات اللقاومة سرو: سوط المام الإسلامسيسة، في الجنوب اللبناني ر. منغصلة تمامأ، عن مسار المفاوضات العربية - الاسرائيلية، وانها ستستمر بمتى أستعادة ارضناء. واعلن ان اسم منقذ العطية الاستشهائية هو صلاح محمد على غندور من مواليد العام ١٩٦٨ في كفَّرملكي ومتزوج وعنده ٣ ريان المسلم المسلم المسلم المسيمة المسيمة المسيمة المسيمة المسيمة المسلمة الم اولادموغرض احدَّ مُسؤولي المُقاومة، خـلال المؤتمر الصـحسافي، خـريطة مفصلة الكان العملية، ثم قدم شرحاً لفيلم فيديو عن عملية تفجير مركز الد و١٧ء قرب بنت جبيل.

واستشهل نصسرالله ميؤتمره الصحافي بالقول دان المقاومية الاسلامية كأنت بالامس على موعد مع استحقاقها الكبير بل الاكبر، الذي من يون فولجهته لارثاسة ولا مؤسسات ولادولة ولا وطن ولا أمن ولا عبرة ولا كرامة ولا حرية بل لا وجود، واشبار الى دان العملية تكتسب اهميتها من اسباب وعوامل عدة اهمها طبيعة الهدف وهو، كما صار معروفاً، مركرٍ الد ١٧ الذي يعتبر مركزاً تاريضياً نقوات الاحتبلال وللقيبادة العسكرية وقيبادة الاستخبارات العسكرية الإسرائيلية اضافية الى الادارة المنية، وأعلن نصرالله أن للمركر

الذي يدير العمالاء والجواسيس في الداخل اللبناني والمسؤول عن توجية كل العمليات الآجرامية من سيارات والمناطق غير المحتلة.

والإعلام الغربي والعدو بمضنك

ورأى أيضاً أنَّ العملية تؤكد قدرة والمقاومة الاسلامية، على الوصول «الى اي شدف منهنما كنان وفي عنمق ارضنا المحتلة، وتنفيذ ما تريد بدقة متناهسة وهدوء اعتصناب منقطع النظير (...) وان رسام المبادرة صا زال

مفخخة وغيرها الى الداخل اللبناني وتحدث الامين العام لد محزب الله، العملية منها استهداف الركز المنكور وقافلة عسكرية وصلت مباشرة من أسسرائيل دثم أن مكانها في عمق التسريط المصتل وقسرب مسا يسسمى الحدود الدولية، وأشار الى ان العدو كسنب في شسان الاعسلان عن حسجم الخسسائر البشرية والمعنوية التي لحقت به، وقال «ان تقنيراتنا تشير الى ثلاثين اصابة بين قتيل وجريح، واكد أن العملية أتدل الى المستوى الجهادي الذي بتحلى به مجاهدو المقاومة الإسلامية بعد مرور كل هده السنوات (...)، وإن القاومة ماضية في جهادها بمعرل عن كل ضجيج المُفَاوضَات وما يجري في المفاوضَاتُ وعن كل اشكال التسائر بالحسروب النفسية التي تشينها الولايات المتحدة

اجهزته ووسائله وطرقه.

مع و مساعد مساعدتر

استحصاق بإناسي وفافود

والمعقد في بدر محاونتك

ينا أن تعلن توس خدمة جديلة

للمستركين بالصاة في العاصية البلجيكية. ار معكفاً توصيل الصحيفةالية باليد يود صدورها.

حسول على مزيد من المعلومات يوجى الاتصال بشركة

Libre Diffusion 59 Rue Charles Martel B- 1040 Brussels

Tel: 230 94 18 Pax: 230 52



للواعلى نظافة مالا



مجهز طبقا للمواصفات الدولية كل شهر على شريط (REEL)واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً اميركياً للعام الواحد

للمزيدمن المعلومات الإتصال ب

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W14 8YT TEL: 071-602 99 88 EXT:2081

• أكبر معرض أوروبي محتصَّص للب • المكان: "فنوروم دو بيروت"، على مساحة ١٧٠٠٠م ، قرب المرفأ ، مفرق سليب كومنورت. BOLOGNAFIERE BY FAIRSYSTEM - VDMA - SICORIENT - PROMORIENT • التقسيم والتجهيز الداخلي لـ "فوروم دو بيروت": RBEO ، السترق الأوسط.

sicorient : مُدَّارِع النهر، مَار مخاشِيَان ، ماتَّف: ۲۸ - ۵۸ - ۲۷ - ۶۶۵ (۱۰) ـ فاكس: ۴۵۸ ۱۵۵ (۱۰) ـ بيروت ـ لبنان PROMORIENT : مانثف: ۲۲ - ۲ - ۲ - ۲ - ۲ - ۲ - ۲ (۱) ـ فاكس: ۲۸ کا ۲۵ (۱) ـ باريسن ـ فارنسيا

ITALIE:

FIAT HITACH!

DE LONGHI

VISTARINI

CAFFARELLO

**IMPRONTA** 

DUNHILL

DAHER

**ELCIR** 

DANTZIGUIAN

JOSEPH TAHINI ET FILS

MEKER - TECMO CLIM

DOMOTEC

MEDEVCO

بعد عن مدن المستستركسين :

ALLEMAGNE:

FRANCE:

GROUPE SCHNEIDER BATISOFT - AGEDA PLAFOMETAL - CHABANIS CAROFRANCE ELBA FRANCE - MANUFOR LA CHAMBRE DE

COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE PARIS

KARCHER M.A.N. - DEMAG PUTZMEISTER BOMAG MANNESMANN DEMAG MERCEDES BENZ LIEBHERR - HAMM **AHLMANN** 

وكانت محاولة اغتياله في النكوانة.

ولكن على سبيل التحسب قتل، ومن

أحل تنظيف الساحة من النافسين

المُحتَّمَاينَ. من الذي قتله؛ بالنسبة الرَّ

قرار الأنهام وبالنسبة اليجهة

الأنعاء، هناك توقيع مسريح، وهناك

ابلة وقرائن، تولينا سردها بالتقصيل

وهناك منفذون معروفون، متمردون

على العدالة وقد لانوا بالغرار، مؤدين

بنلك خبين خنسة لرئيستهم القبائد

ولهؤلاء مرجع واحد، وأمر واحد...

فهيكلية القوات، اي بنيتها العسكرية.

لحظت لحالية القيادة، وممارستها

وأستشهد ايضا بافادات لسؤولين

ى «القبوات» أن لا قبرار فسيسهسا ألا

لجعجع الذي دلم يهتم لمصرع داني

شمعون، ففي يوم مصرعيه، يقولُ

السيد جعجع أنه كان ثائماً، بل كان

مسترسلاً في نومه حتى التأسعة

والربع، أو العاشرة والربع، غريب هذا

الامر حقاً! الم يكن في محيط غيراس.

وفي حاشية الحكيم، انسان واحد،

يلي للشبر الذي عمَّ البلاد، فرآى في

المسالة ما يستنحق لزعاج الحكيم

وحرمانه ساعة نوم الايستحق دائم

شَـمَبعون ساعبةً والحدّة من أوقيات

استراحة الحكيم؟ الواقع أن السيد

جـعــجع لم يكن في حــاجــة الى من

يوقظه من منامه، لسبب بسيط، هو

أَنَّهُ لَمْ يَكُنَّ نَائَمًا. فَالشَّنَّاهُدُ تُوفِيقٌ

الهندي الذي حنضس امنام متجلسكم

كعضو في فرقة المساندة، قال انه سمع

تخجر الفاجعة قبيل السايعة

والنصف، وانه توجه فوراً الى مقر

السيد جعجع، الذي يقع على مسافة

بقائق معدودة من محل أقامته، فوجد

قال انه ،عنيما بلغ مقر الحكيم كان

هذا يهم بالنخول الِّي مكتبه. فالفاجعة

لم تحمل جهار امن القوات، المشهود

لهُ بِالبِراعَةِ، على تقصى المعلومات أو

اجراء تحقيق في الأمر، بل حملت

لَّكِنَّهُ (الْهَنْدِيِّ) امام المجلس العدلي

السيد جعجع في مكتبه،

الفعلية، اكتت هذا الواقع..

# موالادعاء انهوا مرافعاتهم بالتشديد على مسؤوا

غنمت اجهزة موتورولا ثابتة ويدوية

خاصة بأجهزة النولة العسكرية، الأ

انها اعادتها الى الدولة، ورأى ان

«الواقعتين تشكلان اعتسراف أبأن

الإجهزة انتقلت فبعبلاً الى حيازة

القوات، في حين لم تستطع جهة النفاع تقديم النئيل الى تسلم النولة

هذا الجهاز تقسه المسادر من مكان

الجريمة، وقد اصبح مرتكزاً اساسياً

واشبار الى دان عبء الاثبيات كميا

يقول العلم يقع على من يدُعيه، وان

لأثحة عملية التسليم والتسلم اثبتت

وان الجهاز الذي صبودر من مكان

الجريمة لم يكن قطعاً بين العناد

المُعَادُ، ولا كُأْنَ في جِعلةً هَذَا العِتَاد

جهاز يدوي، مطلق اي جهاز. لذلك لا

جهاز واحدهو هذا الطيل الجرمي

الذي تعرف صاحبه النقيب نهرا الي

واستنغرب اهدار للوقت تصريأ

عن حقيقة الجهار، فيما يبدو امره

محبوداً باحتمالات بسيطة: فأما أن

يكون المتنهمون هم النين ارتكبوا

الْجَرِيمة قَلْا يؤُلُفُ الْجِهَازِ فَي هَذَهُ الْحَالُ الا مؤشراً مادياً اصَافِياً. وإما

اعــــادوه الى الدولة – وتحن هذا

نفترض ما لا يجوز افتراضه، اي

المستحيل – وعنيئذ لا حيوى لجهة

النفاع، من خوضها في كل التفاصيل،

وكل للشاهات التي خياضت فبيها

طويلاً. واما ان تكون جهة مجهولة

ارتكبت الجسريعة، وعندئذ لا يعسود

لجهة النفاع منفعة البحث في

المسلسل الزمني لوجود السهود في

مكان الجريمة، ولا لتقنية الجهار ولا

موجاته، ولا صفاته، ولا مداه. اما وان

النفاع أصر على الخوض في

التفاصيل طويلاً، فلا تفسير لذلك

عندنا سوى تسليم الدفاع بمسؤولية

المتهمين عن الفعل المنسوب اليهم، ثم

التشويش عليها، وهي حرة الموجات

والنبنيات، ونات سدى بعسد يصل

حتمأ ألى غسان توما وطونى عبيد

المتصركرين في صبنى «السناء ولعله

استُجوبُ السيد سمير جعجع في

وضرب صفحأ عز مجموعة حرائم

يصل الى غدراس.

مركون الحهان

ارقامه وأوصافه وعلاماته الفارقة.

نهتم لاجهزة لاسلكية، بل يهمنا منها

من مرتكزات التجريم.

🗖 بيروت – من حبيب يونس وغالب الإشمر:

 انتهت مرافعات محامي الادعاء الشخصي في دعوى أغتيال المهندس دانى شىمتعون وأفراد عائلته اصام المجاس العسدلي، في ثاني جاسسة مرافعات عقدت امس برئاسة القاضى فَيْلِيبِ خَيِرِ اللهِ. ومَنْ ٱلمُقْرِرِ انْ يَقَدُمُّ النائب العام التمييزي القاضي منيف عويدات مطالعته اليوم، على أن تبدأ بعده مرافعات وكلاء الدفاع.

وطلب امس وكلاء حرب الوطنيين الاحرار وأل عبد النور والقاصن ثمارا شمعون تطبيق مواد القرار الاتهامى اي الاعدام في حق قائد «القوات اللَّبِنَانِية، النكَّتُور سمير جعجع ورفاقه. وطالب الاحرار بليرة لبنانية ولحدة تعويضاً رمزياً، ووكيل تمارا بعشرة ملايين دولار تعويضاً. وهنا وقائع الحلسة التي استمرت من الشائشة الى السابعة والثلث بعد

الخل المتهمون الشلالة تباعاً: رفيق سعادة، كميل كرم، النكتور جعجع، في الثالثة الإثلثاً. وحضرت ومناصرون للقوات وفاعليات شمالية والسيدة تريسي شسعون بونر ومناصرون ومحازبون من الوطنيين الاحرار. كذلك حضر نقيب المحامين في بيروتٌ ميشال خطآر، وعضو مجلسً النقابة سليم الاسطة.

وافتتح القاضى خيرالله الجلسة علناً في الثالثة، وشكل الخصومة. وتمثلث النيابة العآمة بالقاضي منيف عويدات. وتَبِينَ ان الجلسة مخصصة لمتابعة المرافعات من جهة الإدعاء. فتحدث اولأ وكيل الاحرار المصامى انطوان طوييا، فقال مجريفة ارهابياً ارتكبها المتهمون من بين جرائم دابوا على ارتكابها ارهابا طول مدة اعتقدوا انها من دون نهاية، فعاثوا في الارض فساداً وترهيباً متناسين ان القدرة الالهية وأن تغاضت مدة عن هاتكي الاعراضُ والانبان، لا بد من ان تعودُ وتبسط العدل بين العباد من خلال كشفها الحقائق والمجرمين، داني، انغريد، طارق وجوليان، قتلتهم القوات اللبنانية وبأمر من سمير جعبجع مثلعا قتلت قبلهم وبعنهم المنسات لا بل الآلاف من الابرياء من خلال جرائم ارهابية منظمة كانت تهدف في مجملها الى زرع الرعب في القلوب والإفكار لكل من يحيط به، كي لايعود اهد ويتجرا على معارضة

افكاره او مشروعه السياسي،. واثار ثلاث نقاط بدءاً بشخصية جعجع واسلوبه مقمنذ ان بدأ بالعمل السبياسي من خلال حرب الكثائب طغي على افكاره حب السحيطرة و السطوة و السلطة، فكان يتطلع الى بسط سيطرته على كل من حوله، وبني قوته من خوف الناس منه، وزعامته العسكرية والسياسية على منطق العنف الانقسلابي والتسرهيسبي اللامحدود. وتوضح نهجه هذا بعد استيلائه على رئاسة القوات، واتقن فنَّ المهانئة ومدَّ الجسور والتحالفات ساعة نشاء لينقض على خصمه في اللحظة التي تَنَاسِيهُ، وتَارِيفُهُ خَيرً دليل الى ذلك. وكان يغرض سيطرته على كل الأشخاص للحيطين به ويُبعد ن بخيالفه آراءم و توحيها ته ان من خلال ترهيبهم لصملهم على الهجرة وإن من خَالَل تَصفيتُهُم الْحِسنُنةُ. وكنانت الجريمة المنظمنة والإرهابينة الاولى في حسياته في منطقعة اهدن حيث قام المتهم بالتخطيط والقيادة والتَّنْفُسُدُ، بَعَيْدُ نَلِكَ تَوَالَّتَ الْجِسْرَائُم المنظمة التي ارتكبها لاهداف ارهابية وسلطوية. غَسِيتُ خسوري وعسائلته، الانقلابات داخل القوات، العميد خليل كنعان، الدكتور الناس الزانك، وصولاً الى الاعتمال الارهابيسة الكبسيسرة والجماعية التي أمر بها خلال الحرب الَّتَى شَنَهًا ضَدَّ الجِيشُ اللِبِنَانِي فَيُ العام ١٩٨٩، ولم تشكل يوماً الإنسانية او الضَّمير عاَّثُقاً في وجه المنهم خلال ارتكابه جرائمه المتعددة، فتناريخه حافل بالمجازر الجماعية التى طاولت الشبياب والعجرة خلال صرأعه على قيادة القوات اللبنانية مع الوزير ايلي

واضاف «نجح جعجع في مرحلة من المراحل بايهام فَتُهُ كَيلُيرةُ من الشبعب اللبنائي في المنطقة الشبرقية بصوابية وصحة نهجه الاأن الحقيقة ما لبثت ان ظهرت وانكشفت نباته الحقيقية عندما جاء من يجسد رغبة الشعب في الضلاص من قوات الامر الواقع وطروحاته، فوقف جعجع صده لا لشيء بل لكونه استقط حلم بالسيطرة على المنطقية الشيرقيسة والتقوقع فيها. وحِنَ حِنونه عندما وقف الشهيد داني وكعادته الى جانب الحق في وجه الباطل، ورأى ان حعجع أضاف على انجازاته، في تلك المرحلة «فأظهر طبيعته الاجرامية في كل الاتجاهات وخطط لتصفية كل مثّ يشارك في ضرب احلامه السلطوية. وحتى بعد ١٣ تشرين امر المتهم عناصر الأمن التابعين له بتفجير سبارة الوزير حبيقة وقتل من فيها لكم يرهب جسماعية حسرب الوعيد ويطنيهم عن العودة الى الاشرفية. هذا الاسلوب المعتمد من المتهم يظهر جلياً في ملف الجريمة الصاضرة حيث اراد جعجع من خلال قتله داني شمعون وافراد عائلته اجمعين وبالصورة الوحشية التي امر باتباعها لارهاب حبال الوعى عند فشات الشبعب التي كانت داعمة للخط الذي سار عليه الشهيد داني شمعون.

واعتبر دان بصمات الت واسلوبه ظاهرة في هذه الجريمة وأن من يعرف سمير جعجع جيداً، أيقن منذ اللحظة الاولي لوقبوع الحبريمة النكراء خنصوصاً عند ظهور الصنور البشعة لسرح الجريمة، أنه هو من أمر وخطط وحـرُض لارتكابها، لانه الوحيد المستقيد من غياب دائي عن الساحة اللبنائية، ولانه هو للحثرف وصناحب الاستوب الممينز بالجنزائم آلارهانية للنظمية على السباحي اللبنانية، تنفيذاً لماريه الإنانية حتى على سلام الوطن والمواطنين،

وخلص طوبيا الى المطالبة باسم الاحترار وقسرر الشقيدم بشكوى الي رئيس الإحرار السيد دوري شمعون، القضاء، لأن القضاء هو لللاذ الأخير وادانة المتهمين وفقأ للقرار الاتهامى

وانزال اشد العقويات فيهم تطبيقاً لنص المادة ١٤٩/عقوبات والمادة ٦ من قانون العام ٨٥٨ (الاعدام) وتضمينهم تعويضا رمزيا قيمته ليرة واحدة، بدل عطل وضرر للحرب. عساف الهاشم شم ترافع بإسم الاحسسرار وأل عبدالنور المحامي عسناف الهناشم

فتحدث عن نشاة والقوات اللبنانية بهدف مكوبرة الشياب الليخاني المقاتل لساعدة السلطة اللينانية من آجل درء الاخطار عـ مـا بني عليـة الكيّـان اللبناني، ووضع حد لخالفات كانت تنشَّا بِينَ الْمُحَازِّبِينَ وَالْقَاتِلِينِ، وَنَكُر بانها كَأَنْت «النَّراعُ الْتَنْفِينَيَّةُ لَقَرْراتُ سناسية تتخنها الحبهة اللينانيةء واشار للى ان مؤسسها الشيخ بشير الجميل أقام في «القوات» مجموعة تنفذ أوامره الشخصية، حتى «استقلت بقرارهاً، بعد حوانثُ ٧ تموز (يوليو) ١٩٨٠ (الحسوادث التي اخترجت دائي شمعون من الشرقية)، وانتزعت القرار من «الجبهة اللبنانية»... وصولاً الى تبوؤ بشير رئاسة الجمهورية.

واعتبر ان «هذه الفكرة المناصلة

علم بها أو شيعير كل من كيان في

مجمّوعة قيادة القوات، حتى أن القائد

كانت له حرية شبه مطلقة، وكان يطلب

من الأحرّاب اسماء مندوييها، فأصبح محلس القبادة اطاراً احوف يتغطى به قائد القوات لما يامر بالقيام من اعمال. هذه الأسباء بدأت منذ سنة ١٩٨٠ واستمرت حثى حل حزب القوات اللبنانية، وكلنا يعلم حب التسطط الذى كأن يدغدغ جساجم قسيابيي القوات المتعاقبين، فإذا بهم يتقاتلون وينتفضون بعضهم على بعض حبأ وأستئثارا بالسلطة الإصادية على رأس الهرم. حنتي وبعد انتفاضات متعددة، تولى سمير جعجع قيادة القوات. والفارق بين القائد الجديد ومن سبقه من القادة، انه جعل من القوات مجموعة اجهزة قوامها اشخاص نشا واياهم يوم انخرط في حزب الكتائب وقيضي معهم سنين طويلة وتحسمل واياهم مسا تحسما وريطتهم به علاقات وثيقة اقلها صلة القسريي والنسب والجسوار، فاذا بكادرات القوات في غالبيتها لا يمكنها الَّا انْ تَدِينَ بِالولَاءُ لِلْقَائِدَ، وتسيِّر في

مخططاته وتنفذ اراءهه. وراى ان دهندا التوضيع البذي استجد وثبت سيطرة قائد القوات على المنطقة الشرقية، جعل من قائد القوات قيصراً، بكل ما في الكلمة من معنى. قصرم على اي كان ان يضرج خارج اطار تفكيره. الولاء للقوات ومن خَـلَالَهِا ٱلولاءُ لَشَـخُصِ القَـائد. هُذَا الوضع تقبيله بعض الناس اما عن اقتناع، واما عن خوف. ولكن بقي اناس أخرون، ويما لهم من تفكيسر خاص بهم، ومن مواقع سياسية

وتراث، فلم يتنازلوا عنه، وقالوا: لا، وبينهم المرحوم داني شمعون، وتحدث عن شمعون والذي جمعته ى مرحلة معينة أواصر التعاون مع قَائد القوات. ولكن لم يكن جائزاً لداني او للاحسرار او لأي من الاحسراد الخبروج عنَّ الحُط اللَّرسيوم له، والأ فالويل له. وعندما كانت تأتى القوات بعمل لا يقتنع به داني كانّ يجهر بالمعارضة. ايعقل ان يعارض احد قائد العوات؟ لا. انجور لداني شا يترشح الى الرئاسة من دون موافقة قَالُد القوات الذي راي إن رئاسية

الجمهورية اصبحت حكرأ عليه، عملاً يما حصل مع الشبيخ بشير؟ لاء. وتحدث عن واليد الطولى، للقوات في منع اجبراء انتخابات رفاسة الجمهورية عام ١٩٨٨، وعن تابيد شمعون للجيش في المعارك ضد والقوات، في ١٤ شياط (فيراير) ١٩٨٩ وعندها بدأت المحساولات ضيدهه واشبار الى أن أول عنملينة عسكرية نقنتها دالقوات، في حربها مع الجيش في ١٩٩٠/١/٣١ (مُسا يعسرف بحسرب

الألغاء) كانت لحتىلال مركز الاصرار ومنزلي داني شمعون والرئيس كميل شمعون في الاشرفية. وتحدث الهاشم عن ترؤس داني الجبهة اللبنانية وعن قرارها حلّ والقبواته وقسرار العبمباد عبون حل الصندوق الوطني التابع لها، وهذا ما الهب رأس القائد (جعجع)، فنشطت الوساطات، لكنها لم تنجح، فجيسَّت القوات لجهزتها الأعلامية ضد داني بالذات، تاعتـة اباه بابشع النعـوت. وعملت على التاثير في انتضابه رئيسناً لحرب الاحترار، وحتصلت محاولة الدكوانة، حتى مكانت عملية

١٣ تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩٠ حين حسم فريق سياسي امره على فريق آخر، والتحقت القوى العسكرية التي كانت بأمرة العماد غون بقيادة العماد القه اتء. إميل لحود، ودخلت قوات غير لبنانية، سبورية، المنطقة (المتنين) واحتزاب وتنظيمات كانت تتعارض في مواقفها السياسية وطريقة تعاملها مع حزب الاحترار. وما حنصل يومنها توجس حياله المحازبون خوفاً على داني الذي لم يكن من الخط السياسي الحاسم وله مبانئه المعروقة... فكأنَّ أن عرف القسراءة في حسينه وتصبور الى اين سيصل، فإذًا به يعيد وصل ما انقطع، فيفتح خطوطأ سياسية جديدة ويدعم مواقف متقاربة كانت بينه وبين المسؤولين، واخص بالنكس الرئيس سليم الحص. واكثر من تلك اعرب عن الإجهزة اليدويةء. عدم صعارضته التعامل مع الواقع الجنديد من خيلال مسلميات لا ممكن التَّنَارُلُ عنها. ومن ضيمن هذا الاطار اجتمع مع السيد ابلي حبيقة، ولم يكن يومها وريراً، ورشح عن الاجتماع ان طريقة في التعامل سننشأ بين دائم

والسلطة. هذا ارتفعت التسباؤلات.

فداني الذي لم يكن مؤيداً للطائف الا

في بنود معينة، واحترقت اوراقه بعد

١٢ تشرين، وبعدما فرغت الساحة

السبحية وتحييدا المارونية من

القادة، هل كان جائزاً له، وهو الذي

خُرج من النافذة أن يعود من آلساتُ

العسريض؛ ومسادًا عَنَّا نَصَّنَ الْقَسُواتُ

الذين عبدلنا كل منا عبدلنا من اجل

الطائف وكنا اسبادأ على الساحتين

المسيحية والمارونية... ونُدَّرِكُ للرئاسة

وقبال: ، اجتمع مجلس قسادة

تقدير ذاك الوضعء

في مكان الجريمة واصمت على للوجة

اتهام جماعة حبيقة ثم السوريين،

والجهة الصالحة والمخولة اتخاذ ما تراه مناسباً. والينا على انفسنا منذ ذاك الوقت الانتعامل مع القضية الا من خُلال ما نصت عليه القوانين المرعية. وأذا بالقضية تحال بمرسوم من مجلس الوزراء نافذ على الجلس العبلي. لم نكن شمن وراء ذاك القرار. كنا معارضين ولع نزل، وعين للحقق العسملي (منيسر حنين) ولم نكن وراء يِّنه. ويوشسر النظر في الملف وتعاملنا معه كمدعين، واللينا بما نعرف ثم حصل حادث (تفجير كنيسة) سيدة النجاة. واستجنت اشيباء جنيدة، حنتي صدر القرار الاتهامي. ومن ذلك التاريخ وحتى هذه اللحظة، لم تتعامل جهة الإدعاء مع هذا الملف الاكما سبق أن أشرت. أما ماذا يقال عن طريقة تُحقيق التَّحقيق، كما اشار زميلناً في الجَهَّة المُقابِلَة اسعد ابي رعد في مذَّكرة الى القضاء، فهذا شانُ القضاءُ ، لا شأن لنا به وما قيل وكتب في وسائل الأعلام وعلى لكانت هذه الجريمة من جرائم الحرب، ويحكم فيها على هذا الأساس وتشدد لسان رجال السياسة وحتى بعض العقويات. فإذا كان المقصود التخفيف المُقَامَاتُ، فَنُحنَ جِهَةَ الإنعَاءَ الشَّخُصِي ناول لهم: نحن يا سادة ضحايا بريئة عن المتهمين الأخرين وحصر القضية سقطت ولا نطلب اناسا ابرياء يقدمون بالنكتور سمير جعجع، قلهم ما قرابين على مذابح الحقد السخصي. نحن بنشد عدالة. وكلنا ثقة في الحكا

> ان روحي طارق وجوليان ترفرفان في وسسال دمسادًا في هذا لللف؟ انه ملف كبير وخطير. ألجرم المنفذ لم يقبض عليه. ونحن في صند محاكمة متهمين موجود احدهم شارك فعلاً في الفّعلُ الجرّمي، ومحاكمة متهم آخرٌ سلم السلاح والعتاد، ومتهم ثالثاً اتهم سائله هيو الراس المحير، وهو المشرف والآمر الاول والاشير في مثل

يا سيدي، لن تعيروا ما قيل أَمْتَمَامَأُ،

وسيبقى خارج اسوار قصر العدل

وسيبقى دون محراب عدالتكم لأن هذه العدالة من عدالة الله. ولا شك في

هذه الحالاتء. وركبر الهاشم انطلاقاً من اوراق الملف واقادات المتهمين والشبهود، على القرائن والإبلة، ومنها أن واقعة ارتداء المسلحين المهاجمين ثصاب الحمش اثابتسة ولم ينكرها لحسد على رغم محاولة النفاع الاشارة الى سرقة ثكن وامت لك كشيرين من الناس ثياباً عسكرية، لافتأ الى ان عاطف الهبر ارتدى مسئلها حين توجمه الى منزل جبران تويني، ومشيراً الى التحاق عناصر من ألجيش بالقوات، وقد شكلوا ما غيرف بالكتبيية ٥٧، والي الصليم البرات العسكرية والسلاحا بعند الجنزيمة، في الينوم تقنسنه لحصولها. وتحدث عن تليل أخر هو السلاح الذي تدرب عليه القتلة قعل ايام من مقتل داني، ونوعه من النوع نقسه الذي استعمل في الجريمة، وقد

اعيد ايضاً بعد تنفيذها الى المُحْزن. وتحسيث عن دبليل ثالث، هو انطلاق المسلحين، غامرًا من قناة افادة المتهم كميل كرم الذي قال ان ساعة الإنطلاق كأنت الثالثة وانه لم يعرف انه توجه الى بعبدا ﴿فَهُو قَدْ يَكُونَ تُرْكُ لنفسه مخرجاً. مسكين، قال انه بقي في الاسفل يحرس السيارة، من ضمنً خطة، فكيفٍ تكون خطةً وهو لا يعرف

عنها شيئاًء. وتناول قضية المعابر. وشكك في افادات شهود من دالقوات، وحتى من في حسينه، قالوا انها كانت ثلاثة، وأغفلوا معبر اوتيل ديو الذي كان

تحت امرة «القوات، تفتحه وتغلقه

واثار ليضبأ عبلاقبة القبربي او العلاقة الشخصية بين بعض الشهود ومستؤولين وعناصر في «القوات، ومنهم المقدم في الجيش أيلي صليبا الذي كان مسؤولاً عن امن المُعابِر من جــهــة «القبواتَّ» على انه «شــقــيق» للسيدة فيفيان صليبا داغر رئيسة تحرير مجلة دالقوات، (المسيرة). وهنا صحح الدفاع له معلوماته انها ليست شقنقته ولآعلاقة قربى بينه وبينها

(لا اشقاء ذكور لها، بل شقيقتان). ثم تذاول المصامي الهاشم جهاز الموتورولا الذي كان مع عناطف الهبر «هذا الضبع، وسقط منَّه خلال تعاركه مع دائي شمُّعون على الكنية. ﴿فَعَاطَفَ لمّ يستّطع ان يجهز على داني، ففعل ذلك رفيقه، وذكر بإفادة للمتهم كرم ان عاطف كان يحمل جهازا عندما ترجل من السبارة ويحل البناية وانه عندما عاد لم یکن معه وروی آن «السید دوري شبعبعون عندمنا طلب سؤال الدكتور جعجع عن قضية الجهار خصوصاً بعدما تربد ان والقوات، كانت سرقته من مديرية قوى الامن الداخلي في الاشرقية، قَجَاءَهُ الجواب انه وضَّع هُنَاكَ في شكل متعمد لاتهام

وسيال الهاشعة من وضع الجهاز هناك؟ ولفت الى محاولة حيَّة الدفاع التركييز على إن بخول مبنى المديرية لم يكن منظماً لنغي حصول سرقة الموتورولا، مستندأ ألى افادات شهود قالوا أن عناصر جساز الامن بخلوا البنى في اليوم الاول المعارك وأن عناصر وضعوا على الباب يقتشون الداخل والخمارج، إي ان الامر كمان منظماً واشار ايضاً ألى واقعة تسليم «القوات» اجهزة لاسلكية الى الجيش ولكن لم يكن بينها اجهزة يدوية، ملمحاً الى مجاولة النفاع والطلب من الجـــيش ان يثـــبت انه تسلم هذه

ورقض التشكيك في عمل المحققين العسكريين، واستشهد بإفادة حميد سعادة شقيق فريد سعادة لحد المتسهسمين الفسارين الذي طلب منه مسؤولو جهاز الأمن القال جهاز لاسلكي من نوع مـوتورولا كَمان مـعــه وتسليمه في غدراس، ثم اعطي جهارًا احْر معه، وطلب منه نقلهما الى قيادة سلاح الاشارة في والقوات، في الزوق، بعد قليل على تنفيذ العملية. وأضاف الهاشم ملا علم غسان توما ان الجهاز وقع من يد الضبيع عناطف الهندر، والضبع يضاف من طفل، حسى اوعز الى جماعته بإقفال الإجهزة الوسيطة (Base) وجسمع الاجسهسرة من ايدي العناصر، ورأى ان الجهاز الذي وجد

ولفت الى أن جبهة الدفياع شاولت

حتى انها حاولت اتهام الجيش اللبناني (من خسلال امكان وضع الضبايط حسين عاصبي الجبهباز في مكان الجريمة)، إلا أن المُحامى اسعدُ ابي رعد (وكيل جعجع) اعترض على هذًا الكلام، وقسال «نُحن لم نتسهم الجيش قط ولن نتهمه. فهو حامي وركن الهاشم على ان الجهاز كان في ارض الجسريمة بدليل مستساهدة الصليب الاحمر والسيد ايليا عبدالثور له، وهما كانا اول من بخل واتهم والقبواتء بقيتل شيصعبون وعسائلته «بهدف أزالة الشبخص» مُستبعداً الْهَدَف السياسي للجريمة. واضاف دقد يقال ان الجريمة حصلت خلال الصرب ويجب تطبيق صال الحرب عليها. ولكن نحن لم نكن في حال حرب، انما كنا في حال مشاكل ولو سلمنا جدلاً اننا في حال حرب،

وتحدث ايضاً عن سينات وقرائن عدة في الملف واترك لرئاستكم ما

انهم ليسوا الفاعلين والجهاز كان أ انتقل فعلاً الى مضارنهم غير انهم

رشادسلامة؛ ان الجهاز الذي صودر من مكان الجريمة لم يكن قطعاً بين العتاد العاد. . . لذلك لانهتم لاجهزة لاسلكية، بل يهمنا منها جهاز واحدهو هذا الدليل الجرمى الذي تعرف صاحبه النقيب نهرا الى ارقامه وأوصافه.

ترونه صبالحاً من افادات وترك ما لا ترونه مفيدأ لتكونوا القناعة الداخلية الذاتية ان هذه الجريمة نفذها بعدمًا خطط لها من هم موضوع الاتهام. وخلص الى تبني ما طلبه زميله طوبيا (ليرة لينانية) تعويضاً لحرب الإحرار، أضافة الى مليون دولار لموكله عبد النور وزوجته وانزال العقوبات في المشهمين وفقاً لما جناء في القرار

رشاد سلامة

وقى الخّامسة عصراً، رفع القاصَى فحرالله الجلسة للاستراضة نصفأ سأعثم وتحبث بعيها المحامي رشاد سلامة وكيل القاصر تعارا جين شنصيعيون، الابنة الصنغيرى لداني وانغسريد، التي نجت من الجسريمة. فاعتبر أن هذه المحاكمة لم بشهد قصر العدل مثلها اهمية واهتماماً، ضارياً دصفحاً، عن دروافد وظفت من خارج الملفء وتحبث عن محاولة التشكيك في طبيعة المحاكمة على أنها سياسية غأيتها الاقتصاص من قائد القوات اللبنانية لانه لم يدخل في مشروع ينتفي التخلص منه الكننا لم نفهم تمامأ مقولة التمرد على مشروع الدولة، علماً وان الثَّابِت أنَّ السيد جعجع كان من الموافقين على اتفأق الطائفة ولم نجند في قبران الإتهام تهمة بهذا المعنىء وأعتبر أن «القول بضرورة فتح كل الملقات كلمة حق يراد بها باطل لأن الملقات المصالة على

ثم تحسنت في وقسائع الجسريمة وروى بعض تفاصيلها، وقال انها وكنائث خبلاصية ميراحل من الإعبداد والتصميم للاقتصاص ممن شق عصا الطاعسة وخسرج عن رأي السلطان وارتكب في نظر الجناة سعصية لا يجري عليُها الغفران، واضاف ان

تكران الدليل المادي على هذا الفعل لياه، واعتبر سلامة ان الجهاز كان عدةً يستكمل بها عاطف الهير تُقَنِّعهُ بلباس الجيش اللبناني وقيما اتبنى جميع ما اورده زميلي الاستاد الهاشم لا اصر على كون هذا الجهاز بالذات معداً للتخابر من موقع الجريمة. فعاطف لن يقف في منزل الصحية ليزف عير الموتورولا الى غسان توما وطوني عبيد بشرى تنقيذ على الموجة الناسعة أي موجة غير عاملة. ومن هذا كان ثقة النفاع بأن الموتورولا لم يكن جاهزا للتخاس حين تم ضيطه. اما الجهاز الذي كان يعول عليه للابلاغ عن التنفيذ، فهو لُحدُ معدات القواتُ التي احْبِرُنا عنها في هذه القاعة، السيد سمير جعجع بالدَات، حين استوضح الشاهد ايلي الحاج فاكد هذا امام مجلسكم الكريم المجلس العدلى مفتوحة فعلاً، ومتى ان لَدَى القوات لحيَّرَة لاسلكية اكثر تيسرنها ما تيسر لهذه القضية، ستأخذ طريقها ألى المحاكمة، فسسسوة من الموتورولا، ولا يمكن

انطوان طوبيا: داني، انغريد، طارق وجوليان، قتلتهم القوات اللبنانية وبأمرمن سمير جعجع مثلما قتلت قبلهم وبعدهم المئات لابل الألاف من الابرياء من خلال جرائم ارهابية منظمة.

«فرقة الاعدام» في جهاز أمن «القوات» شانها وقال «ان صرتكيي مجازرة القوات تعشير أن زوال داني مطلب اكثر الماحاً خَصَوْمَناً انَّ الطرف

والثانية قول خلاصته أن القوات

تدرّبت على السلّاح، بعنصا كأنت والقوات، استعلمت عن كل تصركات المفتور. واعتبر ان أسر قتل دانم «اصبح معجل التنفيذ لسببين الاولّ ان الوصول اليه بأت استهل ضعن الحد الانفى من تدابيس الاحتياط ويزيّ الشرعية التي تنفتح لها كل المعابر، إذا وُجِدت، والثاني أن هزيعة عدو (العماد عون) تفتح الشهية على اسقاط الاعداء الأشرينء وراى سلامة ان اللقساءات التي عسقسها داني مع الوزير حبيقة ومعاونيه قبل عطية ا تشرين وقبل مقتله «وكانت تصب سياسياً وايجابياً في مستقبله، جعلت

وتحدث عن الحريمة للتقنة التي أحاطها منفنوها بأساليب مثالبة كم لا يُكثبف لهم قَنَاع، قيضٌ الله مصيراً لم يكن في حساب مرتكبيهاء وتناول قضية جهاز الموتورولا والذي سقط من يد الهبر خلال عراكه مع شمعوز، والذي انتهى مطافنا منه الَّى واقعنيُّ: الاولى، زعم السيد جعجع في التحقيق العبلي أن بدأ خُفية تركته في مكأن الحريمة تعهيدا لاتهام القوات

بعبداء أتقنوا الفعل وصأولوا أزالة المعالم بمنتهى المهارة، لولا الدليل البليغ، وهو الموتورولا. الا انهم حاولوا من جية اخرى ازالة هويتهم ايضاً، فاذا برجال المجموعة كلُّها، خارج الاراضي اللبنانية. وفي بلدان قصية، لا يؤجد بينها وبينُ لبنانُ معاشدة استرداد مجرمين، او ان قوانبئها ازالت عقوية الاعدام فمذعت ذاتها من تسليم مطلوبين الى بلدان، كلبنان، تلحظ قُلُوانينَهَا مثل هذه العُقُوبة القصوى. رقم واحد طلً منسياً، في عطية الإخفاء والترحيل، هو المُتهم لَنَائِلُ فِي هَذَا القَفْصِ السَّيْد کمتل کردہ۔ واستند الى ما جاء في افاداته

رواية عن الحالث معتبراً مسالة الصواحر وللعابر سننوع الفكاهة السمحة ليس الا. فما سعّي معاير لا يعدو كونه الفالأ مفاتيحها في يد والقوات، فيما للقوات ليضاً مسالكُها، ومراكزها المتقنصة بعيدا من موقع اللعاير، وأما الصواحِر، فعن أجلها انضأ كان تقنع الجناة بثناب الجبش، وهي حبواجز لم تكن سوجبودة، وان وحسدت فسهى عسابرة، والطريق الي بعيدا، والى موقع الجريمة، سالكة أمام الجناة، وأمنة،

واعترف بنصف الحقيقة، ونتساهل حيال مزاعمه كان نقول ان من الصعب ان نصدق ان يقوم بمهمة لا يعرف شبيداً عن غاياتها. لكنه لم يقل مرة

واحدة انه دعى الى ارتداء الشيسات

العسسكرية العُسائدة الى الجسيش

اللبناني، الأفي تلك المرَّة. أي يُوم

مقتل دانى شمعون وانغريد وطارق

وجوليان. وقال انه لا يستطيع الجزم

ان الكان الذي قصدته قصيلة الإعداء،

هو بعبدًا، لأنَّه اصلاً لا يعرَّف بعبداً،

ولم يسبق له ان تعرف الى محيطها

في وضح النهار. كل هذا عسال...

الشابت هو ان خميل كرم لم يقلُّ انه

بقي في الأشرفية مشلاً، ولا قَالَ انه

توجسه الى الدورة، وهو يعسرف

الأشرفية بالتاكيد، ويعرف وجهة

الدورة. وهذا يعني بوضوح أن كميل،

وافراد المصموعة، تركوا الإقطاع

الجغرافي الذي تحتله القوات الى

خَارِجٍ هَٰذَا الإقطاع، وثلك فجر البوم

الذي أرتكبت فيه المجمزرة النكراء.

هكذاً بات كميل كرم يشكل جرءاً من

بطاقية هوية القاعلين، واميا الإجبراء

ألاخرى المكملة لهذه الهوية، فنجدها

عند المنهم رفيق سيصادة، الماثل في

قَعْص الاتهام، وعند الشياهد طوني

المحقّق العطلى منير حنين ان طوني

عبيد (احد المتهمين الفارين) طلب منه

ليلة مقتل دانى شمعون تسليم اسلحة

الى عاطف الهَّبِر دوفي نفس النهار،

سمّع بقضية مقتل داني ووتكهناتي ان

النبن أخسنوا السسلاح هم منفسنو

الحَرِيعة، انعا لا اتهم آحداً لانني ما

شبغت ولا سيمنعت، كنذك استّند

المحامي سلامة الى افائة سعادة انه

كنان يُنقل اسلحنة الى الصوض

الشامس في مرفأ بيروت حيث كان

يتم تدريب ألمجموعة المتهمة بالبجريمة

عُليهاً، وانه تُسلّم كرتونة تحتوي

بزات عسكرية للجيش قبيل اغتيال

طوني مـوسى احد عناصر المواكسة

الخاصة لرئيس جهاز الامن في

القوات دالمتهم الفارء غسان توماء انه

رافقه ليل الجريمة الى مبنى سنا في

الاشرفية، وكان معهما في سيارة

اخبرى طوني عبيند وشخص آخس

ومكثوا هناك من الخامسة صباحاً

حتى السابعة والنصف. وقال ان

الشاهد ربد هذه التقاصيل وغيرها

في ثلاث افسادات اوليسة لكنه امسام

المجلس العطلي تناسى الوقت والزمن

والإشتفاص ،وروى لنا حكَّاية لا تنفيّ

التفاصيل.

التابعة للجيش.

الواقىعات في ذاتها بل تجردها من

والقرائن، فاعتبر أن أول الأدلة المادية

الى ضلوع جــهـاز الامن جـهـاز

والموتورولاء المصسسادر في مكان

الجريدة، منتقداً معالجة جهة الدفاع

لهذه النقطة. وثاني الاثلة وجود كميلً

كنَّرم في القَافُص وَقَاد أَعَاثُ رَفَّ بدور

معين، وثالثها الثياب العسكرية

وفي القرائن اثار سلامة الوقت

الذي تحدث عنه كميل كرم للانطلاق

الى مسهسة دبين الشانيلة والنصف

سماهم، ونخول الهير وايلى عواد

ونجا القنوم المبنى وخروجهم منه

بعد ١٠ بقائق مسرعين، واستنعاء

طوني موسى وصعوده في الخامسة

فجر اليوم نفسه الى مرافقة توما الى

«سُنَّا»، وتُلْقَي سبعادة امرأ من طوني

عبيد بتسليم الهبر انواعاً محددة ما

الأسلحة مع كنواتم للصنوت. وسنال

وهل من قبيلُ الصنفة، أن تُحصَل كل

هذه الأمور ، وأن يقتل عند الفجر داني

شبمعون وعبائلته، وسيال «هل منّ

المعقول أن تترامن هذه الوقائم كلها

وان بمسك حدث منها بحيث، وتاخذ

حركة بند حركة، ونشتق فعل من فعل،

ثم يقال لنا ان جميع ما حصل، كان

من قبيسل الصيفية؛ المسرفية إو

المصادفة، هي توافق عرضي بين فعل

وزمن، بين وقت وحنث. لا نور للارادة

في ثلك التوافق، ولا محل فيه للقصيد

او التصميم. أما حالتنا الحاضرة،

فَكُلُ مَا قَيِهَا، مَصَمَم، وكل مَا فَيِهَا

منسق، وكلها من نتاج فكر وترتيب،

وتدبيس ارادي. ثم ان الصدفة اتفاق

طاریء بین شیء یحدث من دون موعد

مع الرمن، انها شيء في صيغة المغرد

والاستثناء، فمتى اصبحت الصدفة

جِمعاً وقاعدة، بطَّلت أنَّ تكونَ بريئة،

لتصبح امراً مريباً . وسأل ايضاً،

تعليقاً على ما يسمع من جهة الدفاع

عند استجواب المتهم كرم انه نهب في

نزهة يومسها، •مسا مسعنى نزهة لا

تستطنع فسها كميل كرم مشاهدة

لَّمُكَانُ الذَّي قَصِدِ اليه، ولا يضرج في

الى جنانب السيبارة التي اقلته الى

العدلي ورئيسه للجلسات، وبمرونته

التي بِلَغِتَ أحسيانًا حسود أنساع،

غامرا من قناة شهود نقرضوا

مشناهداتهم وحملوا افاداتهم غرائب

وتخيلات وقصوا حكابات وروابات

وكانت تستوجب الاعاء بجريمة

الشبهادة الكائبة، وسمى نبيه نخلة

وطوئى متوسي وأبراهتم السنعيرائي

وحتى المتهم رفيق سعادة والذي اكد

في استعرار مشاهبته واحصاءه

عُسْسرين بُزَّة عسسكرية عُسائدة الى

الجسيش اللبناني، مسرستة اليب

بالتخصيص، ثم ارتاي في هذه

القاعة، أن ينسى هذه الواقعات، حملة

وتفصيبًا لأه. وتابع «استمعنا الى

شهود، حياءت افادانهم مغصلة على

قياس الطلب، كالشيامية انطونيوس

العندآري، (رافق السسيدة تريسي

شمعون في زيارتها جعجع) وونسي

العنداري أنّ تربسي قالت له فور تمام

الزيارة، انها أذا كانت بخلت على

النكشور جعجع ولنيها شكوك فأ

خبلوع القوات في مقتل والدها، فأن

الريارة لخرجتها من الشك للي اليقين.

طبعاً صدقية هذا الشاهد، الذي عمل

مستشارأ سياستأ لدي السندة

تربسي شععون، تظل على المحك، لأننا

عَسْرَفَنَّا انه شَخَلَى عَنْ مِسْهِمِ مِسْسَهُ

الاستشارية، منذ رفضت السيدة

وأشباد سبلاسة بإدارة المجلس

نتيجتها الابمتعة الوقوف حارس

وانتسقل سسلامسة الي «الابلة

ثُم استند الى افيادات الشياهد

دانی بیومین او ثلاثة.

واستند الى افادة سعادة لدى

سلَّاهل في شبانه ايضناً. ولكن

عنامس القوات اللبنائية ارادوا فقط ان يؤدوا خسيمة للقائد، بدلاً من أن يشبهدوا للحقيقة. هؤلاء بدوا، اشبه شيء، بقرقة مسائدة، قياساً آلم فرقة الصدم وقرقة الحماية والتدخل وما الى ذلك من التسميات العسكرية التي الفناها اثناء المحاكمةم واعتبر أن دانكار الجرم لا يؤلف بدوره بليلاً الى البسراءة الأفسنسا إلى أن والقسرار أو التسواري حكمسه واضبح ويؤلف تمردأ على العدالة، وعنصب أناً للقانون،

ولاحظ دان عنشسرة مستسهمين عناصر جهاز امن القوات، وبينهم تُمرد وعصبيان. انهم خارج الأراضي وعديسرها. وهم لم يغدادروا لبنان لأنوا بالفـــرار. وارتحلوا او تم بمنحة مالية. ولدواع امنية غادروا البسلاد وتم تغسس سرها مملاحسة سأت التي لأيد للمحدقة فيها، تلك التي اختاروا الحرية بدلاً من السجون،

السيد سمير جَعجُّع على توفير المال، وتاشييرات السيف رالمستسهمين الرئيسينين، وصيرف المكافيات لهم، كي يسرعوا في مغادرة البلاد». وعجب سلامة لمصاولة جعجع نفى تهمة قتل شمعون عنه عندما التقى السيدة تريسي «أذ لم تكن ثمة تهمة موجهة الى القوات». جعجع مسؤول ونكر بغشل محاولة تسفير رفيق

ضوء هذا الافتراض؟، احاب ولا يمكند

طموح للرئاسة ثم انتبقل الكحيامي سيلامية الي عن توماً لما التقاه في قبرص. لحبرتمه حناوزت الحث

4140A/1/11

والمطولات واجود الرافعاتك

الطموح.. وتحت عنوان من يفيد من مقتل شمعون؟ قال سلامة وبمعنى القصاص تركزت النبية على ازالة داني شمعون،

أ فقاء بين تريسي والسيدة (ستريدا)

ورأى ان ثمة شهوداً دمعظمهم من

وقرينة على الارتكاب». يحاكمون اليوم غيابياً، جميعهم من راس هذّا الجَهَانُ، الْمُنَّهِمُ ٱلْقَارِ غُنْسَانُ توماً، ثم طوني عبيد، آليد الفاعلة في تنفيذ عمليات جهاز الأمن، وضباطً ونحُبة من المنفذين. وهؤلاء في حال اللبنانية موزعون بين اوسترالي والبرازيل والولايات المتحدة الاميركية لُلسيّاتَة والأستَجْمَام، بلّ انهم لم يسافروا اصلاً، بل سُفَروا، ورحلوا، او ترحيلهم بعدما فازكل واحد منهم قَضَائِيةٌ محتملة، تطاولهم، لو ظلوا داخل هذه البلادء، وكبرر الاشبارة الي ان البلدان التي لجاوا اليها ولا ترتبط مع لبنان بمعاهدة خاصة لاسترداد المجرمين، وسال دهل تراها مصانفة ان يستقر جميع الفارين في بلدان لا ترد واحداً منهم الي قبضة القضاء اللبناني؟؛ انها حقاً احدى المصادفات تكلمنا عليها سابقاً، وانعقبت عليهاً الاسئلة، وكل استباب الارتياب. نتحن نفهم أن يقال أن للتهمين الضارين وغابوا، أذ نمي اليهم شيء من المزاعم عن قسوة التحقيق، قبل ان يصير

الملف الى منا بين يدي المحقق العدلي. لكننا لا نفهم ان يتمادي الغرار الي ما بعد ضمان مثولهم امامه وخصوصاً الى منا بعد وصنول القضيلة الى مجلسكم الكريم، حيث كل الضعانات، سعادة الى بلغاريا، معتبراً ان «الخطر من وجود كميل كرم ليس من نوع الخطر الداهم وموضوع تسفيره ليس اولوية قبصوى، وتحدث عن طاعة المتسهمين الفسارين لجسعسجع، وعن «ارتحالهم على حسابه... ولو شاؤوا لعادوا الى المثول في هذه المساكمة.

' وندنَّ نعرف انهم لوَّ عادوا لقَّام في اللف على التهمة عشرة الله.

الحبيث عن مسمير جعجع التسلط وشبهوة الحكم، ... وقبال منَّا تعرفه عنه، أنه مرة بروح الثائر، ومرة بروح المناضل، ومسرات بعسامل الطمسوح الشخصي وحب الوصول، انتقض على الحرب الذي أنتمي الى صغوفه (الكتائب)، ثم انقلب على الذي كان نرعاً برئيس جمهورية تلك الرحلة، ثم تشاصم مع الذي حلَّ بعد الرئيس في قصر بعبداً، فقاتله شرّ قتال. وتخللتُ هذه الأراحل، خصومات سياسية ومحارك عسكرية، وصدامات. وما ارمي اليه هو الشبهانة لمهارة النكتور جعجع في اجتبازه المراحل واحرازه بعض الانتصارات العسكرية التي لم تكن في مسئل بهساء انتسمسارات السياسية، ولا في مستواها شَاتاً وبعد اثر، فعلى الصبعيد السياسي كان التوفيق حليفه، وكانت نسالم ألحظ في مسرى شراعه. وقد سمعناه بقول في هذه القاعة ان غريمه الوزير ايلي حنيقة سنقط عسكريأء نتيجة صيدامة معه، في ١٥ كانون الثاني (يناير) ١٩٨٦، ثم حياول أزالته بأسلوب الارهاب العسكري، من قبيل الدفاع عن

وأستشهد بشهادة المحامي كريم

بقرادوني عن واقعة طلب جعجع من

أبلاغ الرئيس السابق امين الجميل

ضرورة مغادرة البلاد بعد عشرة ايام على انتهاء ولايته. وأشار الى لجوء العصاد عبون الى فيرنسيا، والى ان «رئاسة حزب الكتائب كانت في بسطة الكف من السبيد جعجع أو أدنّي. لكن داني شععون شان أخر، وموضوع يطول. انه وآرث الهالة الوطنية التي كنائت للمنفقيور له الرئيس كنفيراً شمعون. وقد الت اليه رئاسة حـزب الوطنيين الإحرار، ورشحته الاحوال ليكون وارث الشسريحية العظمي من الموالين للعماد عون، ورشحته مرونته، ليكون في وضع الشحبالف مع الوزير حبيقة، ومع النفوذ السوري في هذا البلد، فضلاً عن الشرعية اللَّيْثَانِيةٌ يكل رموزها وكل مؤسساتها وفي مقدمها الجنش، هذه الاحتمالات والوقائم، تجعل من داني شمعون عقب سياسية أين منها الشبيخ امين الجَعِيلُ وما يعثله من عقبات؟ ولم تبدأ خطيئة داني شمعون من تاريخ لقائه الوزير حبيعة، بل تعود اللي الربع الاختير من عام ١٩٨٨ تاريخ ترشيع داني نَفْسهُ الى رَئاسة الجَّمْهُوريَّة، بَّ الى ما هو سبابق لهذا التاريخ وقفاً ١٨ أورده افس الرَّميل جيوزف مُتَحَيَّال. فالرئاسة بالنسبة الى الدكتور جعجع هي في حكم الانصبة المحقوظة، تجري في اتجاهها خيول المتبارين، فيفوز بهنا اصبحباب الحظوة او اصبحنا المطوط وربعا اصحاب الاستحقاق وهي في جنملة طعبونسات السيد جَعْبَجِيْمٍ، أوليس انه قبال لنا في مُند القاعة بالذات، انه لولا هذه المأكمة. لكان النسوم لحسد للرشسمين الي الرئاسة، بل أبرز المرشحين جميّيماً بهذا الجرم قطع السيد جعجع مجال الظن والتخمين، فسحدد طعوجه صبراحية، على رغم انه لم يقل ميا هو مصير من بقَّفَ عقبة في طريق هذا

وعن امكان مسؤولية جهاز الامن فى القوات وحده عن الجريمة اذ قد يكُون معرضاً للاشتراق، سأل سلامة أماً هي مسؤولية السيد جعجع في مجاراة هذا الافتراض، لأن غسان توما لم يخطىء مرة واحدة في اداء مهامه منذ العام ١٩٨٦ ولم يكن موضع ملامة ه لا محل ملاحظة من جانب جعجع، ورأى أن «المحسريض» على الجسريمة المتهم فيها ١٣ شخصاً «هو الدكتور سمير جعجع، ولو كان له اي تحفظ

وبعدما تحدث سلامة في القانون، مبرزأ سلطة المجلس العبلي، اعتبر «أَنْ كُلُّ مَا تُوافَر فَي هَذَا اللَّفَّ، هُو مَنْ توع الإبلة والقرائن السابقة للجريعة التي نحن في صندها، والمتبرامنة معها، واللاحقة لها أيضاً،. وقال (أن لتمنيح جريعة دنيئة قوامها الصلحة الانانية، لجمتها وسداها الانتقام والتسلُّط، وشهوة الوصول، ولسنا في حريمة سياسية. نُحِنْ نُحَاكُم حَرِيمَةُ احتمعت لها عنامي المانة السابسة مَنْ قَسَانُونْ ١١/١/٨١، لانهما اثارت الذعــر في البــلاد، وعــرُضت امنهــا للخفار، ونجاكم مشهمان بحريمة لا يمكن نسبتها الى الجراثم السياسية لان هناك عملية قتل نهب ضحيتها المرجوم دائي شبمعون وعائلته وقد وقعت مباشرة على حق فردي. ونحن عّلى يقين انكم لن تجـــدوا عناء في تكوين أناعستكم للحكم بتسجسريم المتسهمين بمقستسضى المادة الـ ١٤٩ه فقرتها الاولى من قانون العقوبات وبمقتضى الجناية النصوص عنها فد المادة السسانسسة من قسانون

وروى الواقعة الأثينة: البنارجية التقيت الطفلة تعارا - جين شمعون التي تطل البسوم على خسرياسها السادس... اجل قلت خريفها، لانها عمرها لم تعرف الربيع، ولانها قبل لها انى وكبيلها، ولم تضهد طبيعنا المعنى القانوني لهذه العبارة، راحت تروي لي اخباراً، وطرحت على اسئلة، قالت ي دتماراء مسا مسعداً د هل لك ان تخبرني لماذا قتل الاشبرار امي وابي وطارق وجوليان، ولماذا صرت يتيمة ماذا فعلت لهم؟ أي ننب الشرفت؟ ثم قالت: تعرف، أنَّ ما قعله الأشرار ليس عدلاً. قالتها بالغرنسية مكذا حرفياً واضبافت: عباية البطل هو الذي ينتصر. ودائي كان هو البطل فلماذا انتمس الاشرآر عليه؛ حاولت بدوري أن أقول لها أشياء يفهمها المنغار، ولست اعترف الى اي مندى لحسنت النطق، أو أجدت التُعبير، فالغصة كسانت هي سسيسدة الموقف، والنمع عنوانه. قلتُ للطَفَّلة تماراً ما معنَّاهَ أنَّ الاشتسرار فستتلوا العِمَّل، لكنهم لمَّ ينتصروا عليه. وقلت ايضاً أن البطل يعلك سيخأ لايقهن وعنيت بنك سيفكم أيها السادة، سيف العدالة الذي هو شسمساركم، يبعلو مسيسزان الصَّمينَ. اجِلَ قلتُ اشْبِيَّاء كُثِيرةً بِهُذَا المعنى، واصبارجكم اني تركت تعاراً وفي النبال منها الف سؤال، وعلامة تعجب لن تزول: سيحان الله!! كيف تضع البراءة على لسان الاطفال كلمسات، لين من بالغستسها الخطب

وطلب سلامة ختلمة ان يحكم على المتسهسعين وفق مسواد الاشهسام وأن ويضمدوا بالتكافل والشضياس مبلغ عشرة مالايين دولار أو ما يوازيها من عملة لينانية لوكلته القاصر تماراه وهنا اعلن القامي خيير الله أن

الساعة بلغت السابعة والثلث مساء فرقع الجلسة الى الثالثة بعد ظهر اليوم للاستماع آلى مطالعة الثائب العنام القناضي منيف عويدات؛ والى مسرافسعسات وكسلاء الدفساع، وأولهم المحامى موسى برئس. لندن: احالة

فلسطينيين على الحاكمة

بتهمة التأمر لتفجير

السفارة الاسرائيلية

🗖 لندن – من سوزانا طربوش:

ـــ ■ قــررت مــحكمــة بيلمــارش في

.. مِنُوبِ شَـرِقَ لِنَدِنَ امسَ لَحــالَّهُ بَـالِيَةً

نكرى (٤٨ سنة) وجبواد البطعبة (٣٧

سنة)، وهمما فلسطينيان يصحلان

بنهمة التأمر «مع مجهولين، على

تفجير السفارة الإسرائيلية ومكتب

لجمعية خيرية ذات علاقة باسرائيل

في العاصيصة البريطانية في تعور

(يوليو) الماضي. كما قررت المحكمة

ادامية الحظر على نشير تغيامسيل

وكان الإثنان اعتقلا في ١٧ كانون الثاني (يناير) ووجهت الشرطة لهما

التهمة في عشرين من الشهر نفسه.

واحالتهما محكمة بيلمارش امس على

المحكمة الجنائية المركزية (اولد بيلي)

في وسط لندن. ورجح مراقبون ان

حاكمتهما لن تبدأ قبل سنة أشهر

التهمة نفسها اللبنانية (من أصل

فُلسطيني) سنعبر العلميّ (٢٩ سنة)،

التي وجنه البنها الاتهام في ٢٣ اذار

مارس) الماضي. وقررت المحكمة ترك

قضية احالتها على جلسة تعقدها

محكمة بو ستريت في لندن في العاشر

من الشهر المقبل. ويُغترض، في حال احالتها، ان يواجه الثلاثة الغضاء

أوجاء قرار محكمة بيلمارش بعد

الاستنصاع آلى عرض الأدعبآء للأبلة

التي جمعتها الشرطة البريطانية عن

القَمْسِية، وكَتَبُلك الى افادات عند من

الشبهود. وتميزت الجلسة باجراءات

امنيسة مستسدة. وبدت على النسلانة

علامنات الشوشر لدى احتضنارهم الي

المحكمية، فينما استبلات مشميورة

اسرائيل: اعتقال

منالأمنالوقائي

■ القــدس المحـــنّلة - ا ف ب -

افادت مصادر فلسطينية ان قوة من

الجيش الاسرائيلي اعتقلت امس ٨ من

فراد جهاز الاس ألوقائي الفلسطيني

أحد أجهزة السلطة الفلسطينية، في

مدينة الخليل جنوب الضبغة الغربية

وقبالت المصيائر أن قبوة الجبيش

التي داهمت مكتب الجهاز الفلسطيني

اقتأنت ٨ من اعضَائه الى مقر الإدارةُ

العسكرية في المدينة، وصنادرت اجهزة

الذي يراسه في الضفة الغربية العقيد

جبريل الرجوب يعمل بصورة غير

الجيش الاسرائيلي يغض النظر عائد

حصيسة في الاراضني المستلة، لكن

يشار الى أن جهاز ألامن الوقائي

اتصال كانت في حورتهم.

الشاهدين باقاربهم واصدقائهم

ومبثلت ايضنا انسام المحكمنة

الحاسات المتعلقة بالقضية.

ية الأردنية، على المساكسة

111111

وكنفل علم ستعل التعم معنى معنى مستون مستعملا لمثني إلى المعالمة المستعملا لمثني الدين المستعملا لمثني المتعملا لمثني المتعملا المثني المتعملا المثني المتعملا المتعملا

المتعدد المدانية المتعدد المت

معتد العقد والتستنية العملة والتستنية العملة التستنية العملة التستنية العملة التستنية المحملة التستنية المحملة الماريدية المستوانية المستوانية

النية وغراس بوسية فسيع الن النه وم المستخدس مسيس للطبخ. وهدى مستخدور معروض الملطخ. الأواد الأواد المعروض الملطخ.

مىسى ئىلىداك ۋىد كىلاقىلىدىن. ئىلى ئىلىداك ۋىد كىلاقلىلىدى محنى التعديد في المعدد ليا الملغول الما معتقد حسيب خنصت المنعلول الما

المعقدية المستنبية ونعا المعقدية المقدر هذا الواقعا المعادية المعادية المعادة الم

معى أسعب وأحد أن لا فسول فسيلوا

معد المعارطة

مستنب سب عي موجد جنو فتمنوا

المراجع المراجع المواجعة المراجع المواجعة المراجعة المراجعة المراجعة المراجعة المواجعة المراجعة المرا

والمحال المستنفية المستنفي

العام من مستسم العام الع

وحامات ساعه بود الإستاني

وروسون الاستعمال سناهم والمستقولة

مستريد مستريد معدد الواق الأمر

مسلسد عامد مي حاجا لم

مه لدغه ما معاضه تسبيد نسبلا

مه مه مد سد منتسلانها

بمنهدي أندي خسطسن المسادمطيخ

ومعليه عي مرقه المسالية فالأناس

ومستدر العاجسانية فسين فسلط

المست. الما المتسلف أوالة توجيه فورا في المراد الما المتسلف أوالة توجيه فوراً في المراد

سنت حنعت الاوبغاظ لماسكا

عنب المهدي المدائطوراتين

رغامه، متعدورة عن منطل المتطاقية.

ما ي حدث بن مع لتقبي

بحد مهد باسعود الوبطنه فلظية

بيد من من المساور الموالغيان المنها. مع منصفر حبيس أص الغيان المنها

ير مديد المع أنسى مقصم الكوملالي

المستراد معتقبي في المحاطط

مست معت معتب عن المجاولة

وده مستدال استفوتلفله

بسدعوا في معان والبيان

بدست وسرق الكافريوع

م عدد سامة لمناونة بعوام

دهنده فدن شعفور که عندالل

والمستعدد لأبسني الالدند لنائها

مهديه نو المؤان.

سيد حفقه مي مطلق

مستند من موسق معملة وي العدسية واليمة عميلية

المستعمد المستعمد المتحالة المتحالة

والمعتقب التيمي

الموشها معاررة

فرجعاهيها عار

3400 × 350

» الشياطية م

الاختمى مسائل

-Samely market **E**?

والأخالة فالمساوية

معام الاعربيط

فعنا محمدين

در خ**فلا**سته **می**نی

لهما ببال بمعنو

أرجم وجنيا المعجب

الطوار المراسك

. <del>الفحيية</del> ومثاري

بجينفش الجروي

وي 🖹 يا د له جويون

a die jaar jewist

ويستقيم فأعمن

, in the state of the state of

إراعتنة عنطبارقته

ر و مراه ساو :

عميمة صيدامه

يبيته مخصفوت

بهش المفاع عن

للجياعي شرب

بالجعندية منه

لمناهن المدتمعين

ين عنسر د اياه

مادر اللي لنصور-

حسا والحيال

أمجر في يستطه

وغوائيس تحي

ني وسوصيق

الوطمية اللي

ولامس شمست

، بياسية حسرت

يوسيه الإحموال

د تهمعلنے م

يعجبه درويمه

نها مع العواس

معالي کي التي الله

او ئۆلىمىلامىيە بىلال

ووجي مغدمها

بؤيد والوفنانخ

ببيون عسقسعت

والمستسطح أماس

فيهدج وتمسد

ي يه يب يفات

فيبال المواطوري

والمراجع والمصحب it in the same

للافطع ويبرزفها

ورقبا فسلاماته

بيعدون معمم

يتهلاي ولجاء

يبهرين فبلاق

والو المسحمات

يه الإيستسمودي

التندية والمهاج بطبيط

Andreas . .

ولسيد والانها

harries page

بالإسمادة المحالة

قيد والله عدد الله

ريني بلونو هد

تعلي القصاص

: 45...

## شاحاك يحذرمن سقوط الحكم الذاتي

# السلطة الفلسطينية: العملية السلمية قدتنهار يسبب السياسة الاسرائيلية

منست وسعد ومستسم بينيسم بالخلخ وميد ورسم مدينه واحد ولموافق مهدند عنوان أي معين الو المعامد المستد المسائذ وماضخ المعامد المسائذ وماضخ - أب، رويتر، أف ب - حدرت السلطة الوطنية الطسطينية اسرائيل من ان أستمرار سياستها الحالية في منطقة الحكم الذاتي يهدد العملية السلمية برمنها، فيما أعتبر رئيس الاركان ألاسرائيلي الجنرال أمنون شاحاك ان استمران أغلاق الأراضي الفلسطينية قد يؤدي الى انهيار الحكم الذاتي. في حين اقترح وزير الشرطة الاسرآئيا موشى شباحال تقديم قرض للسلطة الفلسطينية من اجل تمكينها من ابجاد فرص عمل جنيدة في غرة و الضفة الغربية. وقال شاحال في ختام جلسة مجلس الوزراء الاسسرائيلي امس:

واقترح أن تقوم استرائيل بدعم من الجنمع الدولي باعطاء قرض طويل الأجل للتنمية للسلطة الفلسطينية بهنف ابجاد فرص عمل جديدة،. وأضاف وأن مساعدة من هذا النوع تخدم ايضاً مصالح اسرائيل لأن أي مبلغ يستثمر سيتيح رفع مستوى معشفة الفلسطينيين وسيكون مجديأ من الناحية الأمنية.

ولم يكشف شاحال الذي قيدم وتم يت اقتراحه للحكومة التي لم تتخذ اي قرار في شنائه، القيمة المحتملة

🖹 غرة (قطاع غرة)، القيس المحتلة للقرض. لكنه ذكر أن الرواتب التي كان مستوري يقبضها الفلسطينيون العاملون في اسرائيل قبل اغلاق الأراضي المصتلة كسأنت مصل الى ٣٠٠ مليــون دولار

وبعد اعتماد سياسة الاغلاق التي بدأت في ١٩٩٣ وازدانت وتيرثها بعدُ وقوع عمليات انتحارية عدة، لم يعد يسمح حالياً ســـوَى لـ ٢٦٧٥٠ فلسطينياً بالعمل في اســرائيل في مقابل اكثر من مئة الف في السابق. الممارسات الاسر البلية. وأوضيح دان الإد وفي هَذا الصدد، أبلغ رئيس الأركان اجتماعا للحنة الخارجية والأمن التابعة للكنيست أول من أمس ان اغلاق الأراضي الفلسطينية ويسهل امورناء ويسمح بتخفيف الأعتداءات على اسرائيل... لكن استمرار الإغلاق

قَــد يؤدي الى انهـــيــار السلطة وقال دان استمرار الاغلاق يولد سِقِّداً عمر يقاً لدى الآلاف من الفلسطينيين الذبن يعانون منه يوميأ على السلطة الفلسطينية لكنهم سيصبون بوماً غضبهم هذا عليناء. وأعرب شاحباك عن قلقته على مصير ٤ الاف مستوطن يهودي لآ

وقال رئيس وقد الترويكا برنارد

براغ ان الوفيد سيبعيرض بتبائج

مَفَاوَصَاتَهُ مَعَ الدولُ التي ستدعى اليّ

المؤتمر على مسؤتمر قسمة الاتحساد

الأوروبي والذي سيعقد في مدينة كان

الفرنسية في شبهر تموز (يوليـو)

المقبل. وسيناقش مؤتمر القمة

الأوروبي الوثبيقية النهائية التي

ستصدر عن المؤتمر والتي تصنوي

وبالاصسافية الى الجساند

كال الدة ت

حُول العَالم.

كل لمسات

الرفنامية

مي**رك**وري.

الاقتىصادي، تحتوي الوثيقية على

درنامج مساعدات لدول المتوسط بقيما

١٦, ٥ بليون وحدة عملة اوروبية.

تقوم ببناء الابراج (صعبر) اريز واقامة ِ فَــِــه اسـرائيلي من دون ان يلتــقمِ بِفَلْسَطِينِي. وَحَتَّى اقَامَةً طَرِقَاتَ تَعْر خَـــارِج القطاعــات المَاهولة حواجر ليس من حق الاسرائيليين اذ ان اريز من المفروض ان تكون مناطق صَنَاعَيْكَ للفلسطينِينِ، وشعد ال بالفلسطينيين لايمكنها ان تحل

اريز تعبر عن عقلبة الاحتلال، وقال: محدرت السلطة الاسرائيلية مرارأ عبر قنوات سياسية واعنية واقتصابية من مغبة التمادي في مثل هذه السياسة لكنّ الحِانبُ الاسْرائيلي لم يبـَد أي اهتمام بهذه الملاحظات التي تحولت الى تحنيرات من طرفنا. واستمرارها سيضع عملية السلام في مهب الربح»، مشيراً الىءان السفنُ الحَربِيةَ تتجوّل في شواطئنا وبين قوارب الصيد ولا تبعد عن الشباطئ اكثر من مشتي متر. والطيران المعسكري يحلق باستمرار

الحسمسار اليسومي الذي يؤدي الى وفي عَرَة أبلغ الأمين العام للسلطة التبجبويع والمسعباسبلات الفظة الفلسطينية السيد الطيب عبدالرحيم وكالة الصحافة الفرنسية، ان تمة والمتعمدة وغيرها من الانتهاكات للاتفاقات يشكل تهديدأ خطيرأ للوضع احساطاً فلسطينيا رسميا وشعبيا من وينذر بعواقب وخيمة (...) لقد تبين لنَّا مِنْ حَمَّلالُ سَلْسِلَةَ احْتُمُ عَادًاتُ،

عبر قنوات سياسية واقتصابية الاسترائيلية الاضيارة في غرة وسا وامنية عقبت خلال الأيام الماضية، أن حولها خصوصا اعادة احتلال مواقع الحانب الاسرائيلي يصرعلى الخروج في كشار داروم وصنوفا قرب منطقة عن الأنفاقيات الموقيعية مع منظمية التحرير القلسطينية وان الأسرائيليين يعسملون على أرضيية العقلية الاحتلالية، وخلص عبدالرحيم الى ان القيادة الفلسطينية انتهجت طوال

على الاسسرائيليين لكن اتمني ان يكون الضسفط على الاسرائيليين بانوات اخرى: ان يقال إذا عرقل الاسرائيليون

شعثك الحياة عن اجتماع الدول المانحة

نريدموازنة محددة وملزمة

غير مرتبطة بعملية السلام

نعرقل الالتراسات الأوروبية الاخرى تجاههم سثل الاتفاق

التجاري وغيره. والأوروبيون يريدون أمراً أخر، وهو رؤية

ابعد من سنة وسنتين أو لللائة. وللأسف هذه الرؤية عُيْر

واضحة لأنها رهيئة للابتزاز الاسرائيلي بالنسبة الي

استمرار عملية السلام. فإذا نفذ الاسرائيليون وعدهم في

الأول مَنْ تَمُورٌ (يُولِيـو) وتَخَلَنَا الصَّفَةُ الغُرِبِّيَّةُ وَاصْبَحَتَّ

لدينًا حُقُوقٌ فَي جُمَّع الضَّرائبِ هناك وغُيْر نلك، عُنْدنا

تَحْتَلُفُ الْأُمُورُ عَمَا يَمِكُنَ أَنْ تُكُونَ عَلَيْهُ أَذَا استَعَبَر

. ما هي أهمية قضية الرسوم على البضائع بينكم وبين

- الاسترائيليون يأكلون حقوقنا، فهم يحصلون رسوماً

- كيف نسلمهم فُواتير جِزَّء من البِضائع بالذات هي

للضفة أذ ليس لنا أي سيطرة على الحدود مع الضفة. منَّ

حقَّنَا الآنَ أَنْ مُحَصِّلُ رَسُومُ الْمُبِيَّعَاتُ فَي الضَّعَةِ. لَكُنْ لاَ

مستطيع أن نقف على الحدود بين الضغة واسرائيل لكي نصتطيع أن نقف على الحدود بين الضغة واسرائيل لكي نجبر كل سائق شاحنة أن يسلعنا الضواتير لكي ناخذ

نُسُخُةٌ منَّها ونطالب بقيمتَها. وحتى بالنسبة الى غزة

يهربون الكثير من البضائع عبر الستوطنات في الداخل.

الْأَنْ لَكَيَّنَا رَفَّابُهُ كَامَلُهُ عَلَى حَنْوَبِنَا وَكُلُّ مِنَا يِدِخُلُ نَاخَــَدْ

نُسَخَةً عَنْهُ وَلَكُنْ جِعَلَةً مَا يَبَّاعَ لَلصَّفَةَ وَغَزَّةً يَفُوَّقَ بَكَثَيْرِ مَا

الخلاف كبير أم ان هناك احتمال نجاح الاجتماع؟ وهل يمكن إن

كيف ترى توجه محادثات اليوم بالنسبة الى مطالبكم؟ هل ان

- يعتمدُ هذا على الموقف. اذا أصرت الولايات المتحدة

على القسول أن هنالك ٥٠ أو ٦٠ مليسون دولاًر عليكم أن

تأخذوها دون أي التزام اخر فأن الشكلة ستصعد بشكل

كبير. أما أذًا قالوًا نحن نضع موازنة عامة واعتبروا ما نفع

هو الجزء الاول منها وسنواصل تصصيله حسب حدول

معَينَ فَيكُونَ قَد اقْتُربِنَا مِنْ الحل. وبِالنِسْبِة الى صَيغَةُ

الاتفاق الشلاشي نريد اشبياء محددة تربط أسرائيل بوقف

الاغلاقُ وبفتح المعابر وبقتح الميناء. فألَّا نرد امورٌ عالُّمة،

الامور محددة بالنسبة آلينا وعائمة بالنسبة الي

الإسرانيليين. فاذا تغيرت هذه المسيخة ايضاً نكون في

الإنسـحــاب من الإجــُتــمـاع، أذ بدأ بموقفٌ يقَّـول: نحَّن لَّا

نستطيع أن تلتزم ازاعكم بأي شيء، ما جمعناه خُنوص أما البقية فسنري. فقلت لهم اذا كانت الإمور كتلك سنعود الي

شعبنا وننقل اليه ما قيل لنا وسنتحمل مثلما تحملنا أم

الماضي. لكن اليوم صِبِاحاً (امس) تحسنت الامور واصبح

الولايات المتحدة وبعض المانحين يقولون إنهم لا يجدون من

- هذا شيء غريب. يقولون ان وزير الخارجية الاميركي

(وارن كريستوفر) يتصل بدول ويقول لها: نحن نطلب منكم

ان تنفعوا ولا يستجيبوا؛ فلا يفهم الانسان حقيقة ما اذا

طلبت الولايات المتحدة مبالغ قلبلة بالنسبة الى ما طلبته

مَنْ دول العبَّالم لحبرب الخُليِّج منْشلاً. فبلا نَفْهم أن يرفض

طلبهم على مبالغ لا تنجاوز عشرات الملايين وليست مثات

البلايين. ونحن لم نطلب شيئاً لم يلتزم به المانحون لكن

ونحن نتكلم عن دول كبرى. وما نطلبه قليل نسبي

واذا انتهى الاغلاق الأسرائيلي وقامت الدولة الفلسطينية

نقول لهم من أهدى هدية وقبلت تصبح التزامأ.

فان الفلسطينيين وحدهم يلبون حاجاتنا.

الموقفُ اكثر استعداداً للتفاهم.

يدفع ١٣٦ مليون دولار نقدأ؟

ميركوري

أوّل من يستوقفك على الطريق إلى الفخامة

مساء الثلثاء طلبت من «أبو عمار» ان يعطيني الحق في

على بضائع تخصَّنا ولا يحولون لنا الاربعها أو للثها.

ولكن يدعون انكم لا تسلمونهم الفواتير المطلوبة،

الاسرائيليون في الاغلاق والعقاب الجَّماعي.

اسرائيل في هذا الاجتماع؟

ياتي من معبر داريزه.

يحل الأمور دينيس روس؟

🛢 استمرت في باريس أمس، المحابثات غير الرسمية للدول المائحية للعنسباعيدات للسلطة الفلسطينيية، وهي الولآبات المتسحدة والنروج والبسابان والمسعوبية والبنك التولي، من اجل الأعلان عن سد العجز بين مطلع نيسان (ابريلُ) الى نهاية كانون الأول (بيسمبر) ١٩٩٥ والذي تبلغ فَيُمَتُّهُ ١٣٦ مَلْيُونَ نُولِارٍ، إَصْنَافَةَ الْيَ ٩٢ مَلِيوْنَا قَيْمَةٌ المساعدة المستحقّة من العام الماضي. والسمت المحادثات الأولى بخلافات عميقة في المواقف

كاد أن ينسحب على أثرها وزير التخطيط والتعاون الدولي الفلسطيني الدكتور نبيل شعث ونلك عشية وصول مساعد وزير الخَـاَرجية الْأمْيركي بينيس روس اليوم الى باريس للْمَشَّارِكَةَ فَي أَجِتْمَاعَ النَّولُ الْمَانَّحَةَ الَّذِيَّ بِعَقْدٌ الْيُومَ وَغَدّاً والتقت والحياة، التكتور نبيل شُعْث واجْرُتُ معه

 كيف تقوم الواقف المختلفة للدول المانحة؟ - نحن نناقش الآن مع الأوروبيين والاصيسركيين

والفروجيين والبتك الدولي صيغة للمشروع المقشرح وْأَعَشَقَدْ أَنْ مَنْ المُمكِنِ الوَّصِولُ الى اتَفَاقَ بَيِّنِ الأَطْرَافُ الشلالة ما يهمنا الاتكون ثلاثية الاتفاق تعني اي دور لاسرائيل في تقرير الشروعات أو في اختيار أبواب الصرف، وانعًا يكون بخول الإسرائيلي في الورقة هو لإلزام اسرائيل في ما يتعلق بدفع مستحقاتنا والتوقف عن الاغلاق (للاراضي الفلسطينية) وتقديم الترامات ازاء المائحين والغلسطينيين وليس لبضولها كطرف في اتضاد

القرار في هذا الموضوع. ما يه منا ايضناً هو الاتكون الورقية باي شكل من الأشكال قابلة بإلاغلاق الاسبرائيلي، وانما مـقـاومـة له ولآثاره. واخْسِراً ما يَهْمِنا في هَذَهُ الوَّرِقَة هي انْ تَضْعَ مُوارِّنَة مُحددةً مُقسمةً ألى أشهر تلتزم بِهَا الدوِّل الْمَانحةُ

فلا نبقى دائماً قيد الابتزار والادارة بالأزمات. . نقهم انكم تريدون مبلغ محدد بموازنة محددة وليس فقط سد عجر الـ ١٣٦ مليون بولاد؟ - لا، نحن لُدينا عجر بمستوى ١٣٦ مليون دولار. وهناك

٩٢ مليوناً متأخرة من المدفوعات من العام الماضي، أي هناك ٢٢٨ مليوناً نريد برمجـتهم لنعرف من سيدقع هم ومـتى سيبفعونهم، والدول المانحة والولاياتِ المتحدة بالذات تريد ان تبقى الأمور عائمة بمعنى أنهم اذا جمعوا هذه المرة ٧٠ او ٥٠ مليون دولار ان يقولوا هذا ما تمكنًا من التوصل اليه وَبِعدِها سَنْرِي. وكَلَمة سَنْرَى تَعني اننا سنعود في حزيران (يُونِيو) مرة ثانية الى ازمة جنيدة. ويجتمع ألمانصون وُنَّاحُذُ وَقَتَ فَى الصَّغَطَّ عَلَى هَذَا وَذَاكَ حَتَّى نَصِيلَ الَّي مَبِلَغُ اضافي ثم نعوَّد في ايلول (سبتمبّر). فنحنّ نريد أن نَفتهيّ من هذاً وأن نقول هذه ٢٢٨ مليون دولار سنتدفعها الدولُ المحددة في اشهر محددة. والولايات المتحدة حتى الآن لم

 فل أن الولايات المتسحدة ترفض الضعط الأوروبي المطالب برفع الاغلاق عن العمال الفلسطينيين في غزة؟ - هذا أحد الاعتبارات، لكن الولايات المتحدة ايضاً لا تريد اراحتنا. تريد ان نبقي دائماً قيد ازمة أو اخرى. إذا وضعنا موازنة آلآن حتى نهاية السنة فقد ارتحنا وأرحنا وهم لا يريدوننا مرتاحين.

 ماذا عن الموقف الأوروبي؟ - هو من جهة موقف يريّد ان يضغط على الإسرائيليين بي انجاه القيام بالتزاماتهم وهذا امر جيد. لكنهم يقرنون دفع التبراماتهم بقيبام الاسرائيليين والفلسطينيين يتفع التراماتهم. ما الذي اقترضناه نحن لكي نعاقب بتاخير العونة لو ان إلاسرائيليين لم يلبوا، افهم ان هذا للضغط

الاشتنهار الماضيية استياسية ضيط النفس والخــوار الهــادف والبناء. وببدو أن المسؤولين الاسبرائيليين فهموا نلك خطاء محملأ الحكومة الاسرائيلية مسؤولية ما وصلت لليه الامور. اذ طن يسمح شعبنا وقيادته بانتهاك حقوقنا والنيل من كراستنا . وسنتـصـدى لكل هذه المارسـات في

جيانب سيهاسي ؤجيانب انسيانه

لتنظيم عالاقات دول المتوسط بدول

الاتحاد الأوروبي والذي يهدف الى

انشاء منطقبة تجارة حرة بين هذه

الدول ستكون الأكبر في العالم بعند

وقالت مصادر أوروبية أن الجائب

السياسي سيؤكد على مبانئ عامة

مثل الديموقراطية وحقوق الانسان،

إلا أنه لن يناقش الية تصفيق هذه

الأهداف ولأن الوقت لذلك مسسارال

المساعدات الذي سيقدم على أساس

منح لتمويل متشاريع ذات طبيعة

اقليمية، قال السفير الفرنسي في

عمان برنارد باجوله أنَّ مؤتمر الَّقَمَّةُ

الأوروبي سيناقش مشروعاً يتلخص

بان يقيم بنك التنميية الأوروبية

قروضاً مسهلة بقيمة برنامج

المساعدات لدول البحر المتوسط

سبكرأء وبالأضافة الى برنامج

سكان يبلغ ٨٠٠ مليون تسمة.

ربطتا مشاركتهما بحصول تقدم في المفاوضات الثنائية مع اسرائيل

# دمشق وبيروت تتجهان نحوعدم المشاركة في مؤتمر برشلونة الاقتصادى

تنظيم الاتحاد للمؤتمر. ىوراً كبيراً فَيَها بسبب تَعَثَرُ المفاوضات الثنائية مع اسرائيل.

ومناطق الحكم الذاتي الفلسطيني وقد الترويكا الأوروبية الذي دعنا الأردن رسمياً الى المؤتمر وباقش مع مسؤولين أربنيين الوثيقة السياسية التي ستصدر عن سؤتمر برشلونة الذي سينعقد ابان الرئاسة الأسبائية بيري للاتحاد الأوروبي.

حصابعة وأن بكون الإتحاد مخسيسة أمل أإلا انه لن يحسول دون الأوروبي الأكثر وضوحاً في التميز بين مسؤنمر برشلونة والقسب وينكسر ان سسورية ولبنان لا الاقتصادية للشرق الأوسط وشنسال افريقيا والتي ستعقد في عمان ما بين اركان في المفاوضات «المتعددة ٢٨ ألى ٣٠ من شهر ايلوّل (سبتمبّر) الأطرافء البي يلعب الانحاد الأوروبي

وغنادر عنميان أمس الى استرائيل

المواطن الأرنسي بقسوائد السسلام

في دعم المؤسسة وأهدافهاء. ومن

في يعم بموسطة والعراض . ومن المعروف أن مجلس أمناء مؤسسة التعاون يضم شخصيات عربية وغلسطينية بارزة في محجالات

واكد رئيس مجلس امناء المؤسسة

السيد عبدالحميد شومان في ختام

الاجتماعات في جنيف ان المؤسسة

مسأضية بجد في تطوير وتنفيذ

برامجها ومشاريعها الرامية لتوظيف

وحشيد الأمكانات المادية والفكرية في

الشنتنات لخنصبة أهداف التنصي

والاعمار وتطوير المؤسسات الأهلية

ً وقيال للنير العيام لـ «مـؤسـسـة

التعاون، السيد فيكتور قشقوش

هاتفياً له والحياقه أمس ان من بين

البرامج التي تقوم المؤسسة بتنفينها

حاليا برنامج ترميم واعمار البلدة

القديمة في القدس المحتلة بالتعاون

مع الصنتوق العسربي للتنمسيسة

الإهدَ مسانية في الكويت بكلفة ٣,٦

ملايين دولار. وأفاد بيان المؤسسة أن

اللجنة التحضيرية لندوة داعادة

الإعصار والتنصية الاقتصابية

و الإجتماعية في قلسطين، اجتمعت على هامش اجتماعات المؤسسة ودتم

تأكيد ضرورة عقد الندوة في تشرين

الثاني (نوفمبر)، من هذه السَّنة «بعد

التَّأَكِدُ مِنَ الْإَعْدَادُ الْكَافِيِّ لِهَا. ومِن المُنتظر ان يشيارك في النَّدوة

اقتصابيون وخبراء وشخصيات

عربية وفلسطينية وممثلون عن هيئات

تنمية عديدة. وستعقد الندوة المنكورة

في القامرة بالتضييق والتعاون مع

قي قلسطين،

الإقتصاد والصناعة والقكر.

يزالون يقيمون في قطاع غزة. وقال:

مما من مكان (في هذا القّطاع) يسبير

وَقِسَالَ مُسْمُسِدِرِ فِي الوقسد ان المسمؤولين الاربندين ركسزوا في مضاوضاتهم على أهمية ان يشعر

لل من المصنعل الا تشكرك سكورية

الأسْبَانْية في ٢٧ ولَّ ٨٨ تشرينُ الشاني (بوقمبر) المقبل. وقبال المصيدر أن سيورية ربطت مشاركتها في المؤتمر بحصول تقدم في مقاوضاتها الثنائية مع اسرائيل الَّتِي سُنْشَارِكَ في الْمُؤْتَمْرِ.

مؤسسة التعاون ترصد

٦ ملايين دولارلتمويل

مشاريع تنمية للفلسطينيين

وسيشارك في المؤتمر الدول الـ ١٥ الأعتضناء في الأتحتاد الأوروبي ودول حوض التوسط ونلك من أجل العمل على توثيق العلاقات الأوروبية بدول المتوسط واضباف المصدر أن عندم مشاركة سورية ولبنان في المؤتمر اضافة الى ليبيا التي ان تدعى بسبب

□ لندن – «الحياة»:

🗷 أقرت موسسة التعاون، وهي

مؤسسة ضيرية فلسطينية تضطلع

بوضع وتنفيذ برامج للتنمية والاعمار

في فلسطين خطتها لعام ١٩٩٥ التي

أعلَّنت انها تهدف الى تمويل مجموعةً

من المشاريع بقيمة احمالية تبلغ نحو

ا ملايين دولار وبما في ذلك مساعدات

طارئة للشعب الفلسطيني في لبنان

تصرف من خلال برنامج متكامل على

وقبال بيان اصعرته مسؤسسة

التعاون، المسجلة في سويسرا بعد

اجتماعي مجلس امنآئها وجمعيتها

العموميَّة في جنيف يومي ٢٦ و٣٣ من

الشهور الجاري ان ميجلس أمناء

للؤسسة استحبث منصبأ ثالثأ لنواب

رئيس محلس الأمناء رويذلك أصبحت

مناصب سجلس الأمناء تضم السبد

عبدالمجيد شومان رئيسا والسيد

حسيب صباغ نائباً للرئيس لشؤون

العلاقات الدولية والسيد عبدالمحسن

القطان نسائبها للرئيس لشهؤون

العلاقات مع المؤسسات العربية

أعضاء جند في مجلس الأمناء وذلك

مدى السنوات الثلاث للقبلة،

🛘 عمان – من أيمن الصفدي: 🛢 اکد مصدر اوروبي رسمي امس

ولبنان في مؤتمر دول حوض البحر جعجع بسؤول وهر امدر مسؤولية ديازهن الأبيض المتوسط الذي يخطط الاتحاد الأوروبي لعقده في صنينة برشلونة مي عبوات وحدد عن الحريفة وإ مد وسايا دراق سالسان امداهي مستؤولتة السيدعيواز منه ، شد الإفعاراتي ، أحال الإنطار صعب الدهدة الإهدائس لارعمارتها

بم معيشي م صرد و تحدد في اولايها معا اللغاة ١٩٩٣ وتدبير لوفايلة وازاججي سأحطأ برحاديثه الأراب المسارس عثر الصرية مسهد مسها ۱۳ شخصا دوالله سمسر معمور ويوجارك ارتيق عراضا شاشقاه في قدس والعدما لنحبث سلامة في للان معدرا معطه المحتس العبثي تشر - رينز ما موالمر في تبدأ الملف للإم

هي انجلدست -عوج المحاواته والغرائل السانقة بهوا بوايء استفحا ر علي هينڪو در حدى بندن في تبسينشا، والقارفا معها المتلاجعة لجافضة وأثرار الحائد بعثه عناورت الجدافسيتم عصمح خريمه بعينة قوانها العنة

تحجيجت بها عياض المالة فيك عال فيحادون ١٠١٠ (١٩٥٤ (الهاكرة انحق والمجارة الدعسر في الصلاد، وعرفيداته سمعشر وبعاده بتهديزيدوها معتن يستعيها الى الجرائد العامة الاراميان عطية فتراهوفيه غرجبوه بائني شمعور وتاللتانة و فيعت مسائد و على حق فرنايا ال بيههياد نقد عسى بقين أنبذه لرينسيواعالم ه المورس امني يستويس فساعت تتكاد للحكاد بشبوخ

فتفريها الاوش مرشانور العلوا ويعقفنس الصابة المصامرة في اشادة السسانسية مرقباني .1904 . 11 وزوى الواقبعة الانبة لبله الدهدت الطفلة تعارا - حين شعار العم معلل البسود على نسيقه السياس أجل للت فريبه سعدها تع تعرف الوبيغ والمجافة اسي وشعلتها. ولدنفهد طبقالهم القاموس لهدد العمارة ركفته لى احداد وطرحت على الملكة لنبي العبارة، حسنا وسعيلو عالمة

المعلق أو حسن التعلق

عدوانه فند للطفائطانا

the bank of the state of the st

سسسرو: عنبه وقت ليضاله

معند سندن کونیون کا کیفون کا تعدد

العسمس الحل فلت السيادكين

المتعسم والمستارملة أثم الكاء الكاء

ومي المدار سيا العامل ا

a state of the state of

معسمسوا بالمطافل وتته Marie Source of the Marie Source

المعلقة المتعلقة على المتعلقة المتعلقة المتعلقة المتعلقة المتعلقة المتعلقة المتعلقة المتعلقة المتعلقة المتعلقة

وفعا اعتن تطافي

The state of the s التعل عد لسينة

مد العماد وليه الله

المصامي عوس يومد

المعادة أعلمه والمعادة المعادة

the see we like

سيبغثه أبها السادة

بالإسارة سعيف

المنسقيدهس بعضمتسفس المعذواة

ستسدس غادا لحنل الإسرارلم والاستثمار والتخطيط والسبد منب ومتازق وحوليان ولمانا مردينة المصري نائباً للرئيس لشؤون تنمية ماد معلت لله اوسد الم الموارد والعلاقة مع موسسات مالت بعرف أرما بعله المراج النسويل الفلسطينية والسيد المالك أحسيطال المعالم "عد واصلافت عبايز فيطالول مصحصر وداس فأرفو الطألة وأضاف ان مجلس الأمناء انتخب الإسلام المسالة المسالة السانة محمد العلمى وسمير عويضة العول لليا لنساء بعيماله ومنير الكالوتي ونورالنين سحويل وسب اعدود الى الرمنكالا

## جأمعة الدول العربية. تقدرأ لجهودهم ومساهماتهم الفعالة الشقاقي يرفض أي حوارسياسي

□ بمشيق - «الحياة»:

🗷 رد الأمين العام لـ «حركة الجهاد الاسلاسي، في فلسطين الدكتور فتحي الشقاقي على الإنباء التي تحدثت عن قسرار للحسركسة بوقف ألعسمليسات العسكرية ضد أهداف استرائيلية، مؤكداً أن البرر الإساسي لوجودنا هو جبهاننا المسلح ضد الاحتلال الصهيوني (...) وأن للرحلة للقبلة ستشهد تصعيداً في حجم عملياتنا العسكرية ونوعهاء

وقنال الشقاقي في بيان تلقت «الحيّاة» نسخة عنه في نفي مُباشر لأي اتفساق مع السلطة الوطنيسة الفُلْسطينية، وإنَّنا نرفض رفضًا قاطعاً تسليم أي قطعــة من ســلاحـنا الذي سيبقى مرفوعاً في وجه الاحتلال. هذا

مع السلطة الفلسطينية هو موقفنا في حركة الجهاد الاسلامي في فلسطين صنغيراً وكبيراً داخلٌ الوطن وخُارج الوطن، وليس في حركة الجهاد الاسلامي شخص ولحد يساوم على هذه المبادئ والثوابت. على هذه المبادئ والثوابت. واعلن الشيقاقي الذي يتخذ من دمشق مقرأ له: وإننا نرفض أي هوار

ســيـــاسي مع فـُـريق اوســلو (أي السلطة الفاسطينية) وندعو شعبنا الى التصدي لحملة الاعتبقالات في صفوف المجاهدين والاحكام الجائزة الصيادرة بحقهم مما يسمى محكفة أمن الدولة التي يجب أن تلغى ويتم اسق أطهاء مطالباً الرئيس باسر عسرفسات وبالتسوقف عن مطاردة المجاهدين والعودة الى تونس ليواجه شعبنا ومجاهدونا الاحتلال وجهأ

داخلها رحب ومريح ومصمم جمال بذكاء. هذا ما تتوقعه من سيارة فخمة. إلا أن داخل ميركوري الجوهر ميستيك يحملك إلى أبعد من ذلك. من أدق التفاصيل التي جرب فيادتها تبعثِ على رضاك، مثل أجهزة اليوم للدى التحكم ومقابض الأبواب المضاءة، إلى مقعد السائق الذي الوكيل المعتمد

A TRANSPORT OF THE PARTY OF THE



Haii Husein Alireza & Co.Ltd.

يمكن التحكم به آلياً في عشرة اتجاهات والأجهزة الراقية التي في متناول يدك ليسهل التحكم بها، إنها سيارة تمنح السائق الفطن كوكبة من الميزات المصممة بذكاء. لأن جمال السيارة الفخمة يتعدى



## ارجاء محكمة بومعرافي المتهم باغتيال بوضياف

# موعد انتخابات الرئاسة في الجزائر يعلن في حزيران

■ اعلنت رئاسة الدولة الجزائرية امس ان موعد الانتخابات الرئاسية سيعلن في شهر حزيران (يونيو) المقبل.

وقبال منير بيوان رئاسة الدولة السيد أحمد لويحي أن الانتخابات الرئاسية المقبلة يعلن موعدها في كَرُّيران بعد انهاء اعمال اللجان التحضيرية. وكان رُئيس الحكومة السيد مقداد سيقي أكد ان لقَّاء سَيْعَقَّدُ فَي الشَّهِرِ نَفْسُهُ بِينَ الحَكُومَةُ وَوَلَاهَ الجسزائر إلد ٤٨ لتسقيديم الحنصبيلة الفهائيسة

﴿ وَيِاتِي اعلانَ أويحي بعد تسربِ معلوماتِ تَفَيْد فِأَنْ الْرَثْيِسُ الجِزَائِرِي الْيَمْيِنْ زِرِوالْ أَشَارِ فَي لِقَاءَاتُهُ بأحزاب المعارضة والمنظمات الوطنية إلى أن موعد الانتخابات هو كانون الأول (بيسمبر) المُقبِل.

وتفيد معلومات من مصابر مطلعة أن الإعلان عن الموعد المقرر للانتخابات مرتبط بمدى استجابة الشَّحْصِياتِ الْوَطِنْيَةِ «اقتراحاتِ» الترشيحِ الرسمي، من دون أن تذكر هذه الشخصيات والجهات التي

ومن جسهة اخرى علم من مصادر مطلعة ان الاستنباك الذي وقع يوم الاحيد الماضي في القبية خَلَفَ ثمانية قَـتَلَى فَي صَفوف قواتُ الأَمْن، وان السلحين تمكنوا من آخذ الاسلحة وإحدى سيارات

. كما افيد ان مجموعة مسلحة قامت في بئر نوته في ولاية البليدة بأغتيال ضابط برتبة نقيب واربعة في الوقت نفسه، أعلنت مصالح الأمن أن قواتها

وتاجلت محاكمة بومعرافي اكثر من مرة خلال قضتٌ على مجموعتين ارهابيتين في العاصمة الـ ٢٤ شهراً الماضية لأسباب غير واضحة. الجزائرية احداهما في بوزريعة (آعائي العاصمة) وتتكون من اربعة مسلحين واخرى في باب الزوار شرقي العاصمة وتتكون من خمسة اشخاص. ويذكر أن زوجة بوضياف كانت أعربت عن رفضها لنتائج التحقيق حول عملية اغتيال زوجها عُلَّى صعيدٌ أَحُرُّ (كونا)، نكرت وكالةَ الأنباء وأعلنت انها أن تحضر محاكمة بومعرافي تعبيرأ الجزائرية أمس أن محكمة الجنايات في العاصمة الحزائر أرجات محاكمة قاتل الرئيس السابق محمد بوصياف إلى ١٥ أيار (مايو) المقبل. وقالت الوكالة أن المحمة قررت التأجيل تلبية

واشأر التحقيق إلى أن عملية اغتيال بوضياف تعد عملية قريبة تقدّها آحد حراسه الشخصيين، في حين تؤكد زوجة بوضياف أن العملية مديرة

عن احتجاحها.

وأضافت أن هيئة الدفاع عن الملازم أول لمبارك

بومعرافي المؤلفة من اربعة محامين انتقنت تركيبة

هيئة المحكمة والوضع الصحى المتدهور لموكلهم

الذي يجعله، حسب رأيهم، غيس قادر على تحمل

وينكر أن بوضياف أغتيل في حزيران (يونيو) ١٩٩٢ على أيدي أحد حراسه الشخصيين وهو

لمبارك بومعراقي عندما كان يشرف على أجتماع

شعبي في معينة عنابة.

للتخلص من روجها وتطالب كشف مدبري الاغتيال.

الى نلك، أعرب وزير الصناعية

والطاقة الجزائري عمر مخلوفي عن

اللغرب ألعربى الذي سينشن رسميأ

في ١٩ تموز (يوليسو) من العسام

نظرائه المغسارية والاسب

وقال مخلوفي في اجتساع مع

■ أكسد رئيس الوزراء الأربني

الشبريف زيد بن شماكر والوزير الأولّ التونسي الدكتور حامد القروي ان التحديات الدولية التي تجابه العرب تفرض تنقية الأجواء ألعربية وتعزيز وحدة الصف التفادي تهميش الأمة العسربيسة في ظلَّ النظام الدولي الجديد، واعتبرا ان دما تتسم به تونس والأرين من اعتدال يؤهلهما للقيام بدور نشط وفاعل لتجاوز مخلفات الماضي ودعم جسور التكامل

🗖 تونس – «الحياة»:

والتعاون. جساء ذلك في كلستين القناهمنا رئيس الحكومة الأربني الوزير الأول التوسي مساء أول من أمس في تونسَ في أفتتاح اجتماعات الدورة الأولى للجنة العليا المستسركسة التونسية الأردنية. 🔹

وتابعت اللجنة العليا الشتركة التسونسيسة - الأردنيسة أمس اجتماعاتها قي مقر مجلس الوزراء التونسي برعباية الشريف زيد بن شاكر والنكتور حامد القروي. واجرى الوزراء الأربنيون النين

درافقون رئيس الحكومة في زيارته لتونس محابثات امس مع نظرائهم التونسيين. فاجتماع وزير الداخلية السيد سلامة حماد مع نظيره السيد محمد جفام وبحث معه في وسائل تعسزيز التسعساون بين البلدين في مجالات الأمن والادارة المطعة.

زيد بن شاكر والقروي يشددان

على تنقية الاجواء لتفادي تهميش العرب

كنلك اجتمع وزير شؤون رئاسة محلس الوزراء السحيد ابراهيم عزالتين مع وَزَيْر الخارجية التونسي السَّيِّد حَبِيبَ بِنَ يِحَيِّى وَتَركزَّتُ منصانتاتهما على تطورات مسار التسوية في الشرق الأوسط ووسائل تنسيق الموآقف بين تونس وعمان في

واجتمع وزيرا الاقتصاد الأردني والتونسي أمس وناقشنا مشتروع أتفاق ضيمان الاستخصار الذي ستصابق عليه اللجية العليا الشيركة في حُتام اجتماعاتها عداً. وكسأن الشسريف زيد بن شساكسر والدكتور القروي اقتتحا مساء اول

من أمس اجتشماعات الدورة الأولى

للجنة المشتركة العلياء وقال القروي

في جلسة الأفتتاح ان اجتماع اللحنة

يعكس ارادة قسيسانتي البلدين رفع

واكند حبرص البلدين على «نفع مستيرة المبلام في الشيرق الأوسطّ وتعزيز مقومات الأمن والاستقرار وبضول عهد جديد من التعاون بين بلدان المنطقة». واشمار الى «الجمهود التي تبذلها تونس بكل فاعلية في هذا المسار من خسلال دورها في ترسيخ اركان السلام العادل والشيامل والدائم

بالعمل العربي الششرك، وشند على

ان جسامة التحديات الدولية تفرض

تنقية الاجواء العربية وتعزيز وحدة

الصف وحماية مصالح شعوبنا

وتحقيق طموحاتها لثفادي تهميش

الامسة للعسربيسة في النظام الدولي

والأربن من اعتدال وحرص على خدمة

تقوما بدور نشيط وفأعل في تجاوز

مخلفات المأضي ودعم جسور التعاون

والتكامل بينهماء

مصلحة الاملة العربيية يؤهلها لأن

واشار آلی ان ما تنسم به تونس

الجديد الذي هو في طور التشكيل،

في الشـــرق الأوسط وبعم السلطة الفلسطينية على طريق إقبامة الدولة المستوى التشاور بين تونس والأردن وتعسرير العسلاقيات الثنائيية في الغاسطينية الستقلة طيقأ للشرعية القطاعات المختلفة. واكسد ان دمسا يجسمع بين تونس والأردن هو الجسرص على النهسوض

AL HAYAT THURSDAY, 27 APRIL, 1995 ISSUE NO. 11754

وقبال الشبريف زيد بن شباكر إن احتمام اللجنة العلبا الشتركة بيفتح أفاقنا رحبة اسام مزيد من التعاون الثنائي في اطار العسمل لطورة نظام عربي حديث قادر على الصمود امار بديات الوضيع الدولي الراهر.' وشسند على ان والأصة العثربية هي البوم احوج ما تكون لمزيد من التاكيد على ثوابتها لتنطلق لبناء المجتمع العربي الحديث المتسطح بالعلم والمعرفة.

واشتبار الى ان تونس «اضطلعت بدور منهم في المصافظة على العنمل العبربى المستشرك خسلال الفشرات الصعبة، وأكد أن الأردن امتجاوب مع كل مبادرة خبيرة ترمي الى تعزيزَ وحدة الصف العربيء. وتطرق لمسار التسوية في الشرق الأوسط وشعد على أن والأردن ملترم الترامأ كاملأ دعم الشعب الفلسط لاستعادة حقوقه الثانية

## المغرب والجزائر يبحثان رغم اغلاق الحدود خطة تنفيذ انبوب غاز المغرب

لرغبة محامي الدفاع الذين طالبوا باعطائهم مهلة

🔲 الرباط – من محمد الأشهب:

■ اجـــتــمع امس رئيس الوزراء المغربى الدكتور عبداللطيف الغيالالي مع وْزَيْر الصناعة والطاقة الجزَّائريُّ عمر مخلوفي، في حضور وزيري الطاقة الاسباني خوان ايمانويل أيقياً غرايه والبرتغالي وميرا امرال، وجرى البحث في خطة تنفيذ انبوب غُارُ لِلْغَرِبِ الْعَرِّبِي الذي يَمْرِرِ الْغَارُ الجرائري أأى اسبانيا والبرتغال عبر الأراضي المغربية.

ودرس الجسانبان المغسربي والجزائري خطة للربط الكهربائي بين للغرب والجرائر واسبانيا كانت متعثرة في القترة الإخبرة. اذ على رغم استمرار اغلاق الحدود بين البلدين فقد عرفت العلاقات بين الرباط والجزائر تطورات ايجابية، لجهة البحث في دعم مجالات التعاون والعمل على حلَّ الملفات التي تطاول الوضع في المناطق الحدودية ألشتركة وتصفية معتلكات رعايا البلدين العالقة منذ ما يزيد عن عشرين عاماً.

وقىالت مىصىائر مىهىتسمىة ان

الاتصالات التي جرت بين البلدين في الفترة الاخبرة ركزت على قضية فتح الحدود وبرس مقترحات بهذا الصدد. وكان مسؤولون صربيون من المغرب والجزائر يعولون على استضافة المغرب مؤتمراً لأحتراب بلدان المغرب العربي قبل نهاية الشبهر الجباري للبحثُ في مستقبل العبلاقات بينُ أطراف الاتصاد المغاربي، وبضاصلة المغرب والجزائر، الأأنَّ انشعالات احسراب العسقسد الوطني بتطورات الوضع الداخلي في الجنزائر ارجات

عقد اللقاء الذي كأن سيرافق الذكرى ٣٧ لعقد اول آجتماع حزبي لبلدان الغرب وتونس والجزائر. وعلى رغم تكتم الاوساط الحزبية في المغترب والجنزائر ازاء استبناب ارجاء عقد المؤتمر، تشير معلومات الَّى ان الرغية في الشراك جُبهة الانقاذ الجزائرية في الماء بهذا المستوى قوبلت بتحفظات أوساط معنية. وكان العاهل المغربي الملك الحسن الشاني اكد في وقت سأبق انه على استعداد للمسأَعدة في بحثُ ازمة الجزائر، في حال طلبت منَّه الجرَّائر نلك

وبحث عبدالحق بن حسودة زعيم الاتحاد العام للعمال الجرائريين في خطة لتنسيقُ التعاون مع المركزياتُ النقابية في البلدين. كُنْلُكُ أُجِتُمُعُ زُعماء في مركزيات تقانية متصارعة للمرة الاولى. وقالت مصادر تقابية أن اللقاء الذي جمع قبل بضعة أيام نوبير الاموي زعيم الكونفينيرالية الديموقراطية للعمل

بعلاقات مع كشير من الفاعليات الجزائرية المعارضة ضرورة تكثيف الجهود بين فاعليات المغرب والجزائر

وعبدالرزاق افيلال رئيس الإتصاد العام للعمال، والمحجوب بن الصديق رعيم الاتصاد المغربي للعمل ركز على ىرس اوضناع الجـزائر وانعكاسناتها على مستقبل العلاقات المغرسة -الجسرائرية. في حين راى المعسارض المغربي الفقيه محمد البصري الذي يتهيأ للعودة الى البلاد، ويرتبط

وكان مسؤول نقابي جزائري بارز

اجرى الاسبوع الماضي محابثات مع

نقابيين مغاربة على هامش انعقاد

المؤتمر الوطني للاتصاد العام للعمل،

والبرتغاليين استضافته الرباطءان السلطات الجرائرية تؤمن سلاسة انبوب الغازء الذي يبلغ طوله ١٣٨٥ كلم لا يوجد ضمنها في الجرائر الا بضبع كيلومشرات، اذ يشمل ٥٤٠ كلم

تمر عبر الاراضي الشمالية للمغرب. وجاء التصريح عقب صدور تكهنات ... لحهة تاثير الذَّلاف المغربي الجزائري القبائم على تنفيذ المشروع ويقول مسؤولون من المغرب والجنزائر ان الصغاظ على القرامات البليين ازاء المشروع شكل عنصرأ ايجابيأ للابقاء على خُيُوط الاتصال بين البلدين، حتى في حال تأزم العلاقات. للمساعدة في حل أزمة الجرائر.

التسزام بلاده تنامين وسسلامة خطة تمرير الغاز الطبيعي الجزائري الى اسبانيا والبرنغال ثم أورؤبا عبر 🗆 نيويورك - من راغدة درغام: الأراضي المغربية، ضمن مشروع غاز

وتابع دهذا لا يعني ان مسوضسوع العسراق لن يُبحث بل اني متأكد أنه سيطرح. انما ليس هناك عُزِم مخطط لها للطلب من الإسرائيليين الا يتحدثوا مع العراقيين، كما اقترحت بعض الأوساطه.

وتزور اولبرايت الاثنين المقبل اسرائيل وتجتمع مع رئيس الوزراء اسحق رابين وزعيم تكثل ليكود بنيامين ناتانياهو. ثم تتوجه الثلثاء الى الضفة الغربية للاطلاع على نُشاطات وكالة «انروا» لغوث اللاجنين الفلسطينيين وستجتمع هناك مع بعض المسؤولين الفلسطينيين بينهم السيبد صبائب

الحماسية من بعض النَّواب في شان السيادة الآيرانية على انربيَّجان. وهي

دعوة قد تؤدي للى افشال استرآتيجيتها الديبلوماسية الرامية الى اقامة اوثقّ

علاقات ممكنة اقتصادياً وثقافياً مع بلدان أسيا الوسطى التي استقلت بعد

نمو علاقات أيران بأنربيجان وبول المنطقة المنكورة مؤكَّداً أنَّ انْهيارْ الاتحاد

السوفياتي اتاح فرصة تاريخية هائلة لايران لتعزيز دورها التقليدي في للنطقة

التي بلغت حجم المبادلات التجارية معها اكثر من ٤٠٠ مليون دولار.

نائب الرئيس السوري.

حال لم تتم هذه الإحراءات.

المنطقة الجنوبية السائية المحتلة.

جمهوريات الاتحاد السوفياتي سابقأ

على الارشابيين في باكستان والفيليبين

ارهابية ضد حلفائنا أو ضبناء.

تَحافظ ايضًا على وعودها بالحد من بيع الصواريخ،

وتيري نيكولز، ويعتقد از لهما علاقة بالمثهم ماكفي.

توقفُ رَجِالٌ النَّقَاوِمةُ عن تنفِّيذ عطيات أنتحارية مـ

وقلل مسؤول ايراني كبير من اهمية الصفقة التي الغيت أو من تاثيرها على

وقال هذا المسؤول ان الحكومة الأثرية نفسها تتمسك بعلاقاتها مع ايران

اجراءات اسرائيلية جديدة

ستظلان معاً في العمل للوصول بعملية السلام الى غاياتها في لحلال سلام عادل

وشامل يعيد ألى كل ذي حق حقه ويمكن المنطقة من العيش بامان واستقرار

وفور عودته الى بيروت زار المريري قصدر بعبيدا وبحث مع رئيس

ُوفي الْقَنس المُحَتَّلَة، اكد منسفّ الإنشطة الاسرائيلية في لبنان اوري لوبراني

الجمهورية الياس الهراوي في الإوضاع العامة واطلعه على نتائج اجتماعه مع

نَ تَحَقَّيْقَاتَ بِدَاتَ لِتَحدِيدِ طَرُوفُ بَحُولَ سَيِارَةٌ مَفَّخَخَةٌ الَّى السَّرِّيَّطَّ الْمُحْتَلِّ.

واعلن أن تعليمات اعطيت للجنود الاسرائيليين تقضي بالشزام السيارات

العسكرية التي تسير ضمز قافلة مسافة خمسين مترأ تتركها بين السيارة

والأحُرى. ويتعين على السبارات اللبنانية التوقف عند مرور قافلة إتية في

الاتحاد المُعاكس. كما لا يسمح السيارات اللبنانية بأن تنقل راكباً ولحداً فقط اليَّ

جانب السائق، وانه تم اصدار أوامر الى الجنود الاسرائيليين بفتح النار في

واوضح لوبراني انه في حال تم تطبيق هذه الاجتراءات مسيؤدي الامتر الى

وطغت العطية على جانب من اجتماع مجلس الوزراء الاسرائيلي، واستمع

وكان قائد المنطقة الشمالية الاسرائيلية اعيرام ليغين تفقد مكان العملية

ونقلت اداعة مصوت الجنوب، الناطقة بأسم والجنوبي، عن ليفين قوله ان

وفي موازاة نلكم اغلقت القوات الاسرائيلية معبري بيت ياحون والحمراء

ونفنت هملة تتشيط في المنطقة، وسجل تحليق مكثف للمروحيات الحربية

الإسرائيلية وعمدت الزوارق الحربية الى اطلاق تفعتين من نيران رشاشاتها في التجاه قوارب الصيابين قبالة منطقتي الرشيدية والزيري. وكان الطيران

امیرکا لا تستبعد نزاعاً تنهٔ الصنعة الاران

نقلها لدى دول معادية للولايات المتحدة، مشيراً الى مساعي كوريا الشمالية

والعيراق والران في هذا المجال والي مسحياولات لتسبويق منواد نووية من

الدولية، خصوصاً اذا اجتمعت في العمل معاً. وتحدث عن قدرات الإرشاب الدولي

المعادِي للولايات المتحدة سواء بالنسبة الى امكانات تحقيق اهداف هذه القدراتُ

يولياً أو تعصبيا. ونكر أن المعلومات الاستخباراتية الجيدة ساهمت في القبض

السوفياتي سَأْبِعًا نحو بيتوقراطية قد تواجه هذه الدول عدم استقرار سياسي،

وان هَنْكُ أَمْكَانَيَةَ لِاعَادَةَ تُوجِيهِ آلاف من الصواريخِ الروسيةِ العابرةُ للقاراتِ التي

الولايات المتبحدة، وأضاف: ﴿ لا يعكننا أنْ نكونَ وَاتَّقِينَ مِنَ أَنْ تَصَافِطُ روسينا

وغُيرِهَا من التول المحتملة الكبرى في أسيا على علاقات سلمية مع جيرانها، وان

النفجار الوكلاهوما لنعرف ما شو منتظر إذا قررت كيانات اجنبية شن هجمات

الاسيركي في أوكلاهوما. وبلغ عند الصّحايا رسفياً ١٦ قتبلاً ويُعتقد انه لا يُزالُّ هناك ١٣٥ شخصاً مفقوبين تحت الركام يرجح انهم غير احساء. ولا قرال

السلطات الأمنية تلاحق جوَّن دو المستبه فيه الرقم ٢ مع ظهور نظرية تقيد انه

ربِعا قَنَلُ بِالْانْغُجِارِ. وتَقُولُ مَصَائِرِ التَّحَقِيقِ أَنَّ الْمُتَهِمُّ الرئيسي فِي الإنفَجارِ تَيْمُوثي مَاكِفي مَا زَالَ بِالتَّزْمِ الصمات ويدعي أنه «اسير حرب»، في حَين وجهت

النباية العامة الاتحادية تيمة العمل لصنع قنابل ضد الاخوين المعتقلين جيمس

الانفجار، الأمر الذي يسمح للمتضررين فيها بالحصول على مساعدات فيديرالية.

واجتمع كلينشون في البيت الأبيض مع زعماء مجلس الشيوخ والنواب،

نَيْمُوقَرَاطِّينُ وَجِمْيُورِيْنِ لَيْشُرِح لَهُمْ جَهُودٌ إدارته في مُواجِهَةُ الْحَالِثَةُ الكَبِيرُةُ خصوصاً لَجِبَةُ سَنْ تَشْرِيعَات لمساعدة الأجهزة الأمنية في مقاومة الارهاب.

واعلن الرئيس بيل كلينتون امس معينة أوكلاهوها منطقة منكوبة نتسحة

وشرح دويتش ما يعنيه بقدرات الأرهاب الدولي، وقال: معلينا أن نرى مثل

. منكر ان أمس كان اليوم السابع على تقجير المبنى الحكومي الفيديرالي

ولاحظ بويتش أنه على رغم سير روسيا والجمهوريات الجديدة في الاتحاد

واعتبر أن الإرهاب الدولي هو الخطر الثالث ومعه الجرائم وتجارة المخدرات

الإسرائيلي حلُق بكثافة في اجواء الجنوب ليل اول من امس اثر العملية.

الوزرَّاء الى تقاريرَ امنيَّة قُدمهُا صَّباط كبَّار وتَصْمَنتْ تَلْخيصاً للْحالُّ العَّامة فيَّ

وجال في الشريط المحتل والتِّقى قائِد مجيش لبنان الجنوبي، اللواء انطوان لحد

عمليات المقاومة ازدانت في الأونة الإخيرة وإن الجيش الاسرائيلي مسيغير

فَي مَرجُعُيون وَتَراس اجتماعاً امنياً لقادة الجيش الاسرائيلي.

اسلوبه وسيعمل بنفس طويلٌ كي يتغلب، على المقاومة.

والاعتبارات الأمنية،

مبارك، وعدد من المسؤولين المصريين.

وأعلن روبن أن التركيز الرئيسي سيكون على

اولبرايت تبدأ الاثنين زيارة لمنطقة الشرق الأوسط مصرح ـــــى و ما المعادية لاسسرائيل، في بعض قرارات الجمعية العامة. وسيثل اذا كيانت اولبيرايت تنوي ان تشيجع

وتطلُّب من استرائيل الانضيصام الي متعاهدة منعٌ انتشار الأسلحة النووية،

واكد أن مسالة تمييد معاهدة منع انتشار

وقال أن زيارة أولبرايت اليست مهمة رئاسية، تنطوي على اهداف مدفوعة بسياسات علياء.

## راموس يفتح

القليلة القادمة، ويتوقع ان يوافق قاضي الهجرة في سان فرانسيسكو على طلبه الذي قدمه أمس اذ أن الطلب يتفق مع رُغبة الحكوَّمة الأميركية في ابعاده الي الأرتن بناء على طلب وزير الخَارجَيةٌ وارن كريستوفر ووْزَيرَة العَّنل جانيت

وعـزا رامـوس قـرارد الى أن خليـفـة مطلوب في الأردن دونـدن لا نريد أن نتنافس مع الأرين للحصول عليه.

وكان مسؤولون فيليبينيون أعربوا عن شكوكهم في احتمال ان تكون لخليفة علاقات مع جماعة «أبو سياف، التي تقاتل في جنوب الفيليبين ني الغالبية المسلمة منَّ أجل الاستقالل لكنهم اكتَّفوا بالقوِّل أنهم «يجِرُونُ تَصقيقات» ولم يوجهوا أي تهم رسمية للسيد خليفة..

ومعروف لن خليفة من الناشطين في العمل الاعاثي في القيليبين التي إقام ليها بشكل شبيه منتظم خلال الأعوام الثمانية الماضية وانشا فيها عنداً من ة والتطيمية كما أسس مصنعاً للمفروشات في مانيلا ولا يتوقع ان يعود مجدداً الى القيليبين بعد الضجة التي اثيرت حوله.

## مشار لـ «الحياة»: اتفقنا مع قرنق

الكوماندور أواي دينغ أجاِك من جانب قرنق والكوماندور توماس غادور من جانب حركة استقلال الجنوب نص على الآتي: أولاً، وقف كامل للأعمال العدائية بين حُركتَى الشحرير. ثانياً، وقف دائم لاطلاق النار بين الحركتين. ثالثاً، حرية حركة القوآت والسكان في المناطق التي تسيطر عليها الحركتان. رابعاً، حرية الحركة لوكالات الاغاثة والعاملين فيها في هذه المناطق. خامساً، دعوة كل المجموعات المسلحة الجنوبية إلى الانضمام إلى وقف النار.

وأكد مشار أن الكوماندور وليام نيون قاد وقد حركته إلى المحادثات التي اجريت في مكان لم يحنده في منطقة شرق الاقليم الاستوائي واستمرت ايام الأحد والاثنين والثلثاء الماضية. 

«تحتّاج إلى درلَّدلُ عُدة أولها أجراء مصّالحة وحصولٌ سلام بينُ الجّانَّبينِ على الأرض، وأوضح أن العمل على توحيد الحركة بالنسبة لنا عملية مستمرة ويمكن أن تتحقق من خلال الشروط التالية:

واولاً، اتفاقَ على الهنف الأساسيُّ لنضال شبعب جنوب السودان وهو الحصول على حق تقرير المصير إما ديموقراطيا عبر استغتاء يتم باشراف دولي أو عبر النضال المسلح. ثَانْياً، حدوث تعاوّن وتنسيق في العمل المسلح الميداني ضد قوات الخرطوم. ثالثاً، وحدة التنظيم بعد بناء الثقة بتحقيق الخطوتين السابقتين.

## بلاغ من سفارة الجزائر في لندن

قبل نهاية السنة، تعلم سفارة الجِرَائر في لندن جميع المواطنين الجزائريين المقييمين في المملكة المتحدة وجـمـهـ ورية ايرلندا، بأنه تم وضع كل الترتيبات الضرورية لتسهيل الإجراءات الضاصة بهذه

- على النأخبين الذين تتوفر فيها الشروط القانونية وغير المسجلين لدى القنصلية ان يتصلوا بمصالحها لغرض التسجيل لتقيد اسماءهم في السجلات المفتوحة لهذا الشنان. - ابتسداء من ۲۵ نیسسان (ابریل) ۱۹۹۰، یمکن

للناخبين المسجلين لدى القنصلية ان يتقدموا الى متقرها Hyde Park Gate ، للاطلاع على القبوائم الانتخابية قصد التحقق من المعلومات الخاصة بهم. لمزيد من التوضيح اتصلوا بالقنصلية عن طريق الهاتف رقم ٦٨٨٥ - ٥٨٩ ١٧١٠ ونلك من يوم الثلثاء

الى يوم السبت من الساعة ٩ الى الساعة ١٧. نظرأ الى الظروف الصعبة والمؤلمة التي تمربها البلاد، فان هذه الانتخابات تكتسى طابعاً خاصاً اذ انها تشكل فرصة أكسدة للشروع في العودة الى

لا شك ان الجميع لن يتأخر في أداء واجب وحق وطني يتمثل في اختيار حر لرئيس دولة منتخب. بذلك ستساهمون في تعزيز المسار الديموقراطي في الجزائر عبر تكريس شرعية المؤسسات الوطنية.

## استعدادا للانتخابات الرئاسية المقرر اجراؤها

دعوات في البرلمان الايراني

لن ينساها الشعب الايرانيء

الى علاقات اكبر مع ايران في المجالات النفطية وغيير النفطية. كما نشرت وتابع مشار دان حديث قرنق عن إعلاة توحيد الحركة الآن غير واقعى نتيجة صحيفة دايران تايمز، امس تصريحات للرئيس الأذري حبير علييف يشير فيها لحجم الدمار والحزازات التي نتجت عن القتال، بين الجنوبيين في الفترة الى وجود مجالات عدة للتعاون مع ايران رغم الغاء الصفقة المذكورة. ويرى هؤلاء المراقبون انه على رغم شعور المكومة الايرانية بالغضب من انربيتان ورداً على سؤال عن امكان موافقة قرنق على خطته لتقرير المصير أجا القنولها الضغوط الاستركية لالغاء الصفقة فائه يصعب عليها قبول الدعوات

مشار دكل الجنوبيين متمسكون بهذا المبدأ ولا اعتقد ان امامه خياراً أخر في هذا الشانء واوضح ان ما تطلبه حركته هو تخيير الجنوبيين بين وحدة السودان في إطار فيديرالي أو كونفيديرالي أو تقرير المصير الذي يؤدي إلى اعلان دولة جَنُوبِ السودان. أونحن في حركتنا سنعمل من أجل الأخير، لكنّ إذا صوت شعب جُنُوبُ السودان مع الوحدة فإننا سنحترم قراره، وزاد ان قرنق بيرفض هذا الخيار ويعتبرنا متطرفين. وهذا ليس صحيحاً ونحن صادقون في دعوتنا بعد أربعين عاماً من الحرب بين جنوب السودان وشماله. ورحبت والحركة الشعبية، باعلان مشار لكن ناطقين باسم الحركة في لندن ونيروبي تحفظوا عن تأكيد حدوث الاجتماعات أو نتائجها. وقال الناطقُ باسم

الحركة فَي بريطانيا الدكتور بينغ بونغرين لـ «الحباة» امس ان «النقاط التي أكد مشار حدوث اتفاق عليها مقبولة ونحن نرحب بها وكنا نطالب مثبار بالتزامها من سنوات. وهو الذي حاربنا وسعى إلى اعتقال قرنق، لكننا لم نقل سنهاجم مواقعة أو نُسعى إلى أسقاطه. وحركتنا مقتنعة بأن حل الخلافات بن الطرفين بجب أن يتم من خَلْل المصادثات. وإذا أدرك مشار ذلك فنحن لا نريد حرباً أعلامية بل تُريد منه عملاً مباشراً، وأنَ نراه يحارب العنو الشترك وأنَ تبِنَّى الثقة بين الجانبين إلا بمحاربته جيش الحكومة السودانية، وبدا ان الخلاف بين الجانبين في شان الاتفاق تركز في انتماء الكوماندور نيون، إذ تؤكد كلا الحركتين أنه انضّم إليها. ولا يزال مؤيَّدو قرنق يلتزمون ما اعلنه زعيمهم منتصف الشهر الجاري عَنْ انضمام نيونْ بقواته إلى المركة الشعبية، لكن مشار يؤكد من ناحيته أن نيون عاد إلى حركة الاستقلال بعد أن اوقف تعاونه مع الحكومة السودانية. وأكد مشار أنه بصدد تعيين نيون في

منَّصب رفيع يعتَقد أنه رئيس الأركان، وهو منصب كان يشغله عندما كان مع قريق وعنيماً كان مع مشار. ويؤكد مؤيدو قرنق ان زعيم الحركة شكل لجنتين لاستيعاب مؤيدي نيون الذي ينتمى إلى قبيلة النوير ثاني أكبر قبائل الجنوب ويقدر عدد أفرائها بنحو للبون شخص. ويشدد مشار من ناحيته على أن الاجتماعات الأخيرة جرت بين الحركة بن وليس نتيجة لرغبة نيون في الانضمام إلى «الحركة الشعبية».

# الاسرائيليون يراقبون بذهول

واكثرهن غني واوسعهن نفوذاً في اسرائيل في قضية تعكس تغلغل اساليب الأجهزة الأمنية السرية في اسرائيل أي وموساداً ووشين بيت؛ في ثقافة للجنمع. الاسرائيلي واسلوب حياته. وَلَمْ بِينَّ نَاشُرُ الصَّحيفة النَّالتَّة في اسرانيل اي «هارتز» التي تعتبر اكثرهن

وم بين فاشر متحصيف المصافي المترامين في معارور المني صعبر المتراما وجدية بمعزل عن دوامة ومعاريف وويديعوت احرونوت اذ لم يشكف عاموس شوكين الذي تنتمي عائلته الى الفقة الاجتماعية نفسها بالادلاء بدلوه في هذه القضية وصرح للاذاعة الاسرائيلية بلهجة تسودها الشماتة بأن وهناك شبهات جدية بأن عناصر تتنمي الى عالم الأجرام تسيطر على احدى أكبر الصحف في اسرائيل، في اشارة إلى عوفر نمرودي ابن تاجر السلاح للعروف. ويقف نمرودي الأبن على رأس معاريف، منذ ثلاثة أعوام عندما اشتراها والده

من عملاق الصحافة رويرت ماكسويل الذي توفي في ظروف غامضة قبل أعوام عدة بينها كانت تعاني من ضائقة تهدد بوقفها. وقتذاك قال نمرودي الأب ان ابنه «أراد والما أن يمثلك صَّميفة ولذا اشتريت له واحدة ليتسلمها عندما ينبي دراسته في وجرت محاولة لبناء شراكة بين شوكين ونمرودي في شراء ومعاريف، في

السابق، لكنها انهارت قبل ان تتم، وجرى اتصال أخر بينيعا في لقاء مسري، جمعهما مع ناشر وينيعوت احرونوته ارنون موزس بناء على دعوة نمرودي. ويقال ان الاجتماع عقد بهدف التوصل الى اتفاق بين الصحف الثلاث للتعتبم على بعض الانباء للتعلقة بقضية التنصت الهاتفي أوكلها، لكن شوكين نفى لن يكون الثلاثة توصلوا في ذلك الاجتماع الى اتفاق حوّل أي موضوع. وتعتبر مهنة الصقفين الخاصين مبينة رائجة في اسرائيل وتعج شركات التحقيقات بالكثير من عناصر مشين بيت، وموساد، السابقين. ولا تقتصر مهمة

هؤلاء على متابعة تفاصيل الحياة الخاصة لن هم غي قمة البرم الاجتماعي من سياسيين ورجال أعمال فحسب بل يتناول عطهم حثى تعقب الخيانات الزوجية وتسجيل مكالمات خاصة وحميعة.

وتصل كلفة استخدام ممقق خاص الى ١٠ ألاف دولار شهرياً استناداً الى احد هؤلاء. كما تعتبر صناعة الأبوات الساعدة صناعة رَّانجة نوعاً ما اذا اخنت في الاعتبار كلفة تصميم هذه الادوات والاموال التي تدفع في مُغابلُها. وتدكن شاهد الدولة يعقرب تسور في هذه القضية على سبيل المثال من تصميم برنامج للحاسوب يستطيع حلُ اشارات جهاز الفاكس خالال استقباله رسالة مكتوبة واستتبالها غي ذات الوقت على جهاز الحاسوب للمحقق الخاص، وحصل تسور خلال تنفيذه مهمته على جهاز هو الأول من نوعه لا زلل قيد التطوير يستمليع النقاط مكالمات عبر الهواتف الخلوية وتسجيلها. ويبلغ ثمن هذا الجهاز ١٠٠ ألف دولار. وعلى رغم أن وحدة التحقيقات في الشرطة الاسرائيلية تعتقد أن توجيه لوائح اتهام الى كبار شعصيات المجتمع الصحافي الاسرائيلي لن تتأخر، ألا أن غائمة النام الى كبار المحتميات المجتمع الصحافي الاسرائيلي لن تتأخر، الا أن غائمة

الذين يستدعون التحقيق معهم تزداد يومأ بعد يوم ومن المفارقات أن عملية التحقيق كشغت أن بعض المحققين الخاصين النين وظفوا للتنصت على أحدى الصحيفتين استخنعوا بشكل غير مباشر من قبل تلك الصحيفة للتنصت على الصحيفة الاخرى دون علم أي منهما.

الانصاري اليوم في البرلمان بانها واهانة موجهة الى النظام الاسلامي في ايران ونشيرت هدُد الصِّحفُ مقابلات مع عيسى قنبس رئيس وزراء انربيجان السابق ورعيم حيزب المساواة وناظم أيمانوف نائب رئيس حرب الاستقتال الوطني اعتبروا فيها الغاء مشاركة الران في الصفقة قراراً خاطناً. ودعا هؤلاء

 اعلن الناطق باسم البعثة الاسيركية لدى الامم المتحدة، جيمي روين، ان السفيرة مائلين اوليرايت سترور اسرائيل والأردن ومصس الاسبوع المقبل ولبحث عدد من القنضايا المطروحية في الأمم المتحدده ونقى مسؤول اميركي اشترط عدم نكر اسمه أن يكون ضمن أهداف ريارة أولبرايت محاولة اقتاع استرائيل بعدم فتح صوار مع العراق وقال اليس لديها أي عزم على طرح هذه المسألة، وتحن لسبا على علم بعشكلة في هذا الصسيد تتطلب

ً وأكبد المستؤول الاصبياركي الذي تحسدت التي الصحافة بعد اعكن زيارة اولبراية أن السغيرة الاميركية لن تجتمع مع الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات لأسباب عملية أوليس كعزم على عدم لقاء السيد عرفات، واشار الى «الاستحالة اللوجيستية» والاضطرار الى الاختيار بين غزة والضفة الغربية،

وقيال دان الحكومية العراقيية ليست مُغرمية بالسفيرة اولبرايت. ولها اصدقاء كثيرون هناك، وستزور اولبرايت مخيماً خارج أريحا، ومركز تبريب داخل رأم الله. وسَتَجتَمع في الأردن مع العساهل الأردني الملك عسسين وكسيسار ألمسسؤولين الأردنيين وسيستقبلها في مصر الرئيس حسني

قضايا وملفات مطروحة في الأمم المتحدة مثل تمديد معاهدة منع انتشار الأسلّجة النووية، والعقويات المفروضة علَّى العراق وليبيا، ووكالة غوث اللاجئين القلسطينيين، وعمليات حفظ السلام في للنطقة والقرارات الَّتي ستطرَّح في الجمعية العامَّة المقبلة. وقال أن عملية السلام للشرق الأوسط لن تبحث لأنها

أنتشبأر الأسلحة التووية، فرد دانُ هدف الرحلة ليسّ الطلب من اسسرائيل الأنضيمام الى صعاهدة منع وزاد أن «الولايات المتحدة تعتقد أن فكرة أنشاء منطقّة خالية من اسلحة الدمار الشامل في الشرق

الأوسط فكرة يجب متابعتهاء. الأسلحة النووية ستُبحث في مصير انطلاقاً مما نغرفه لجهة الموقف المصريء الرافض تمديد المعاهدة اليِّ اجِلْ غُير مُسمى، «عَلْمَا بَانِ الوِلاياتِ المُتَحِدة تريد التزام الجميع بالتمديد الأبدىء

كتلك التي اوقدها بها الرئيس بيل كلينتون لاقناع اعضباء متجلس الأمن برفض السنماح برفع الحظر النفطي عن العراق. ووصفها بانها زيارة ،مشاورات عاديةً، جاءت تُلبِية لدعوة من قادة المنطقة ،ولا

وحاول كلينتون راب الصدع بينه وبين المحافظين الأميركيين عندما اكد ان كلامه القاسي صد الذين يدعون إلى العنف والتفرقة داخل المجتمع الاميركي موجه إلى المحافظين واليساريين معاً.

## هدوء حذر في حضرموت

في اشارة الى قيام جماعات متطرفة قدمت من محافظة اسن (شرق عين) متحطيم اضَّرحة الاولياء ما أدى الى اشتباكات مسلحة استخدمت فيها قذائف أار. بي.

جي، والقنائل. وأفائت مصائر سياسية في حضرموت أن «الأمر جرى أعداده خارجياً بهدف خلق فتنة طائفية في المصافظة، واكنت ،ان اتهام حزب الإصلاح الذي براسه الشميخ عبدالله بن حسين الاحمر بنفع المتطرفين الى استفزاز الناس باطل ويندرج في اطار مخطط الفَّتنة.

وعَلَّم مَّن مصادر موثوق بها أن «أجهزة الأمن توصلت في الناء التحقيقات احداث بربم آلى مخلومات حطيرة سيد استكمال القبض على الغارين الي الجبال وإماكن اخريء. وفي لندن قالت مصادر يعنية معارضة ان «السلطة هي التي تحمي المتطرفين ي حضّرموت، وهم يقتلون ولا يقبض عليهم، واعتبرت أنَّ المسَّالة ليست مسالة. نبش قبور اولياء السادة العلوية بقدر ما هي اعتداء على التقاليد الدينية لجميع

البِمنيين. وقال أن قبر الشيخ أحمد بن اسحق الشبيباني قرب القبر نبش وهو ليس مَّنَ السَّادة العلوية. وشَّند على أن المستهدف في هُنْه الحملة هو الشَّعب اليمني باكمله وتقاليده.

الجفري لـ«الحياة»: تتمة الصفحة الاولى الوطنية مسائلة توزيع بعض الوزارات، في حين أن المصالحة الوطنية لها اسس

وفي صنعاء («الحياة») أشارت مصادر قضائية يمنية أمس إلى أن طاب استرداد الاربعة عبر الانتربول هو أبداية لطلب استرداد بقية قادة الانفصال باعتبار أن ملَّفات استرداد هؤلاء الآشخاص استكملت قانونيا فيما يعمل على استكمال مُلْفَات الاسترداد لبقية الاشتخاص النين وردت اسماؤهم في قائمة الـ ١٦. وهؤلاء صدر في حقهم «أمر بالقبض القهري» من قبل النائب العام عقب انتهاء المعارك العسكرية الصيف الماضي.

وفسر بعض المراقبين اقتصار طلب السلطات اليمنية على تسليم الأربعة وجود اتصالات بين الحكومة اليمنية وعناصر أخرى تضمنتها قائمة الـ ١٦١. ومحور هذه الاتصالات مدى استعداد هؤلاء تقديم وثانق ومعلومات الى السلطات الرسمية في مقابل عدم الابلاغ عنهم او مطاردتهم عبر الانتربول. على صعيد آخر، أرجأ مجلس النواب اليعني مناقشة مشروع الموازنة العامة

للدولة والقضايا المتعلقة بالاوضاع الاقتصادية بحضير الحكيمة آلني مثلت امامه أمس، واقتصرت جلسة أمس على تلاوة التقرير المقدم من لجنة الخدمات فم مجلس النواب أمام الحكومة عن بعض المشاريع المتعثرة وفي طليعتها مشاريع المياه والصرف الصحي في بعض المن والمحافظات اليمنية. والزم المجلسُّ الحُكومة العملُ على انجاز تلك المشاريع نظراً الى ما تمثه من اهمية للمواطنين، ومن المتوقع أن يبدأ مجلس النواب مناقشة الأوضياً م الاقتصادية السيئة في البلاد بما فيها مشروع الموازنة العامة للدولة بحضور الحكومة في الايام

## القليلة المقبلة بناء على طلب من أغلَّبية الأعضاء او في حضور منَّ يمثلها الشرع الى واشنطن

. تتمة الصفحة الاولى وأشار إلى إن السفيرين لم يتقدما بأي مقترحات جديدة خصوصاً في ما يتعلق والترتيبات الأمنية، التي قد تعتمد في الجولان في حال انسحاب اسرائيل من هذه المرتفعات التي أحتلتها عام ١٩٦٧. ولم يحدد اي موعد للقاء جديد بين السفيرين.

وَنَكُرُ النَاطَقُ أَنْ مَعَشَقَ تَلْتَزَمَ الصَّعَتَ حَيَّالُ مَقَتَرَحَاتِنَا. الأمر الذي ليس من شائه إلا تعزيز الانطباع بأن الرئيس حافظ الاسد لم يتخذ بعد خيار السلام الاستراتيجيء يشار الى أن البلدين يعارضان بصورة خاصة مبدأ «التكافؤ» بالنسبة الى هذه الترتيبات الأمنية، وترفض السرائيل على سبيل المثال أن تكون مساحة المناطق المنزوعة السلاح في كلا الجانبين متساوية متدرعة بأن مساحة السرائيل أقل من

وكان وزير الخارجية الاسرائيلي شمعون بيريز أشار في ١٩ نيسان (أبريل) الجاري الي احتمال انسحاب الدولة العبرية من الجولان حتى الحدود الدولية الني كَانْتَ قَائِمَةٌ بِين سورية وفلسطين عام ١٩١٦ في حال النوصل الى اتفاق سلام مع

وفي القاهرة اختقمت امس الجيلة آل ٥٦ من المفاونسات الفلسطينية الاسرائيلية حول توسيع الحكم الذاتي في الضفة الغربية.
وقال رئيس الوفد الفلسطيني الى المفاونسات الدكتور صائب عربقات في مؤتمر
مسحافي: وكنا تتوقع اغلاق كثير من النفاط المطروحة خصوصاً بالنسبة الى الانتخابات والنقاط الدرجة في اتفاق المرجلة لكن للاسف الشديد، لا استطبع القول ان هناك اي جديد. تم التركيز في هذه الجولة على قضايا تقنية متعلقة بخصائص الناخبين ولجراء قوائم السكان المشاركة في الانتخابات». وعلى صعيد الفضايا الجوهرية خصوصاً مشاركة سكان القدس الشرقية في الانتخابات لم نفوصل الى

وعن تصريحات الجانب الاسوائيلي التي أكدت قرب الوصول الى اتغاق في شنن الانتخابات قال عريقات ولسنا في صدد عقد انفاقات جبيدة مناك اتفاق اوسلو، ونحن في صدد أيجاد الية تنفيذ لما تم الانفاق عليه، وإذا كانت المسالة مسالة تطمينات أنا فإن نعط تفكير مسانع القوار الاسرائيلي، في اعتقادي، لا تلمح الى امكان التوصل الى اتفاق، ولا اعنى المسار الفلسطيني - الاسرائيلي شقطه وانعا كل المسارات العربية الاسرائيلية. 🛘 القاهرة - من محمد علام:

مواطن صومالي في الخصول على تعويضات مالية في مقابل استخدام

القوات الدولية ارض ومقر شركة

يملكهما في معقب يشبو ونلك بعبد

تحقيقات اجرتها مع مسؤولين في هذا

عبدي بعث برسالة شكوى اللي الاسين

للعام النكتور بطرس غالي هند قيادة معملية الامم المتحددة الشائية في

المنومال، (يونوصوم-٢) اتهمها

بالسطو على ارضيه ومقر شركة

يعلكها في مقنيشو والتحايل لعدم

نفع قيمة أستخدامها، ونلك على رغم

المنظمة الدولية عُبَدَي انها تأكدت منَّ

ملكيته الأرضّ وهي بُصند دعوته الى نيويورك لتسلم مستحقاته عن فترة

استخدام معتلكاته، كما اجرت الإدارة

القانونية تصقيقات مع اربعة

احسهم الذي كان يشغل وظيفة

المسؤول المالي. وكنانت والصيناة، نشسرت في ١٣

نيساًن (ابريل) الجّاري وثائقٌ عرضَّها

عبدى تثبت تورط بعض السؤولين في

ايونوصوم، في عمليات احسنيال والإستيادء على اراض وتأجيرها،

وتناقض في المحررات الرسمية للمجلس القانوني لعملية «اعادة

وقال حوش عبدي لـ «الحياة» في

اتصال هاتفي من نيروبي حيث يقيمً لمتابعة قضيته مع منسق نشاطات الامم المتحدة في العاصصة الكينية

بابكر خليفة، أن المنظمة الدولية

تُحرِكَت أَخْسِراً وأوفنت لجِنة تحكيم

للى مقديشو، وأنْ غالي أحال شكواه

على لجنة التحويضيات في جنيف

بحضور محام عنَّهُ، وأصدرتُ حكماً

نهائياً وناقداً بملكيته للارض وحقه

الإمل، في الصنوعال.

وَأَبِلَغَتَ الْإِدارةِ القَانونيــة في

تحرير عقد في هذا الشان.

وكنآن المواطن المنوسالي حوش

الشأن وقصلت لحدهم.

🗷 اعشرفت الامع المشحدة بحق

تعويضات من الأمم المتحدة لصومالي

احتال عليه موظفون من يونوصوم

مصاني المواطن الصنومالي واللجلس

وقال عبدى أنه ينتظر كتابا

سمياً من الأدراة القانونية في الامم

المتحدة يحدد موعد وكيفية تسلم

مستُحقاته، وكَشَكَ عن أنَ

الشِحْصيات التي ساومته اتصلت به

لتسوية المسالة والحيلولة دون تصعيد الأمر خصوصاً بعد فضح

واصاف ان بيبلوماسياً كبيراً في

الامم المتسحسدة أبلغسه بأن الادارة

القنانونيسة في نيسويورك اجسرت

تحقيقات مع أربعة مسؤولين في

·يونوصوم، همّ جونا لويس (ليبيريّ)

والجنرال بيقيد ايجالاي والمسؤول

المالي توم وابت (كندي) الذي فيصل

مقديشوء مكاتب مراسل الحياة

ووكالتي أنباء عالميتين تتعرض للنهب والاعتداء

🗆 لندن - والحياة:

الكرىستاني (برعامة جلال طالباني)

الى تمديد ألهسدنة بينه والحسرب

الديموقراطي الكريستاني (بزعامة

مستعود بارزاني) دعلي الأقلّ همتي

تهاية موسم الححصاد الزراعي في

كريستان العراق وذلك كي يتوفر

منسع من الوقت أمام شعبناً الصاّمد

في كريستان للانهماك في اعماله في

وأكند الحنزب في بينان أصندره

مكتبه السياسي، وتلقت «الحياة»

نسخة عنه امس، قبوله تعديد الهدنة

حتى الأول من حزيران (يونيو) المقبل.

واوضح ان سوافقته تاتي في ضوء

النيموقراطي الكرنستاني أكد فيه تحديد الهدنة «استجابة لوساطة

الجمهورية الاسلامية الأبرانية

وجهود أصدقاء شعبنا ولتقدي

المصاولات الوطنية الكربستانية

والعراقية وجمهود رجال الدين

الإقاضل والشخصيات الاجتماعية،

يتان أصيره المكتب السيباسي

جو من الإطمئنان والثقة.

بورها من خلال نشر الوثائق.

القانوني التي نشرتها والحياة،

في الحصول على مستحقاته وتشمل قيمة استخدام الارض كمعسكر القيوات النولية منذ وصولها عام

١٩٩٢ وحستى مسخسانرتهما في أذار

المعتسكر من دون المتمتسول على

ترخيص مسبق على الارض، وحرر

الجنرال بيفيد ايجالاي رئيس المجلس

القَانُوني فَي سِونُوصَوم، سعه عقد

ايجسار في حسريران (يونيسو) ١٩٩٤

تعهد فيه بُدفع ايجار شهري قيمته ٥٠

ألف دولار الا أن المجلس تتصل من

دفع المبلغ وادعى ملكية الارض لسنتة

مواطنين صوماليين أخرين. ثم ساوم

حوش عبدي على خُفض اللبلغ الى • ؛

الف دولار ازاء مطالبته بحقوقه ضمن

محاولات التجابل كما هو ثابت في

🗖 مقديشو – من علي موسى:

🗷 هاجم مسلحون لم تعرف هويشهم مكاتب مراسل

الحياة، ومكاتب وكالاتي أنباء دوليتين في منطقة «كي - ٤»

في جنوب مقديشو مساء أول من امس الطُّفَّاء، ونهبوا مَّعدات

بينها اجهزة كومبيوتر وتلفريون واجهزة اتصال اضافة الى

. وَالْكَاتُبُ الْنِي نُهِبِت الي جانب مكتبا مراسل صحيفة

«الحياة» هي مكَّتبي «وكالَّة الصحافة الفرنسية، و«وكالة

الانباء الالمانية م. ولم يكن اي من ممثليها في مقديشو موجوداً

الثناء الهجوم، الآ أنَّ المندوبين عنهم أفادوا بأنهم تعرضوا الى

تعنيب على ايدي المهاجمين النين تراوح عددهم من ٦ الى

١٠ اشخاص وكانوا يحماون اسلحة خفيفة ومسدسات.

وقال محرر صحيفة «الاسلام» الاسبوعية السيد هاشي

عبدلي ابيكار الاسبوعية «أن ألهجوم عمل جبان خططألة

يعرف السبب وراء أكن كلا التنظيمين الرئيسيين في

مقديشو عبرًا عن القلق ووعدا بأن يشاركا في العثور على

ويأتى اعلان هذا الاجراء بعدما

استدعت انقرة سفيرها لدى هولندا

زكي سيليكول لاجراء مشاورات، معه

غداة افتشاح والبرغان الكرديء الذي

يضم ممثلين عن حسزب العسمسال

الكرنستاني. وجساء هذا الاعسلان بعسد

القصريصات التي أدلى بها وزير

الضارجية التركي اردال اينونو الذي

اعلن الاستيوع الماضي ان حكومته وقد

تتخذ اجراءات اخرى، ضد هولندا

وفي حال لُم تَضْعِ حداً لنشاطات حزب

العمال على اراضيهاء. وسحى السفير

التركي لدى هولندا الى منع أفتتاح

«البسرلمان» واوضحت الخبارجينة

الهولندية وبلدية لاهاي ان لا مانع

ولم يعلن أي تنظيم حتى الآن مسؤوليته عن الهجوم ولا

وكانت القوات الدولية أقامت

TARLE TO A TARLE

ويعفا والمستعد وعما المتمالة

الما الما المستحدة الملعدة المستخدمة المستخدم

المدين المستحد المستحدين المستحدد المس

ميون به ميب معدمي المسين النستين المستين

مديد مي مستون عمل مديد مي مستون عمل مستون مستون عمل عمل عمل عمل عمل عمل المعالم المعالم مستون المستون المعالم المعالم

January Comme

منسلف و در میشانده میمانستاند شر مستسده مشسده میمانستاند شرور میشانده میمانده میمانده

أكانت في شدر خسيبة ليقي

والاستعد وتستبد غيمان الخاتوا

به مستوسس سی آرادهان نود. سی که کاری دعه ضعوالیم «سیسسعگرده حسطین النتر

د مسترد سردند. ۱۹۸۶ ماهنو تعینی:

المشرق الأوسط

ربارج معقده را (مد استخداد الله استخداله والرباد الله المستخداله والله والمستخداله والله والمستخداله والله والمستخداله والمستخ

و معطور المدار المستواريس المستواريس و المستواريس و المستواريس المستواريس و المستو

ويعقب مراسب عدوب في المال المثالة

التعلقين من السنا بعن المتسلساء الوسطينية

المعتدد بعث المداد يعثون فيقال

ويستقية والديدي السحاء عضار استنهارات

والمتعدد وال

ولايمتمان المهاوية للمصاحب في تصويطان

از المصافحة المجاول المستخدم من مصر الطالمة المساولة المرافقة المجاولة المحسوب المائلة المرافقة المحسوب المستخدمات المرافقة المحسوب المستخدمات المستخدمات

عيد المنطق المنطقة المنطق المنطقة المنطق المنطقة المنطق المنطقة المنطق

المراجعة ال

والمعدد والمديد الأمر بالمص استفاء بقالة

المفاقطي عرابعر والروصفي بالهابية بالمالية

على و المساعد المسعدة المدعود و المساعد المعطود المساعد المعطور المساعد المعطود المساعد المعطود المساعد المعطود المساعد المعطود المساعد المسا

المعطوري عدل الفاراف منفوعة للسياسان عدر

سفاج ومدي الكمافتين الاسترتيج متفاكاة إر

ي الكي المعلقة والدي وما عن المصلح الأسيالي والم

فؤف فينظرفه الدعوي بدرا متعالمته الدرا أسؤركم شوا

أأقري فأحمد الدن مستنفية السحيف فيها فياقدم

يعهة في لاحت مون ال-الابر هرن الدادهويها

<del>قَدِيرِيَافِهِلُهُ \*</del> ﴿ فِي شِمَانِ مِنْ النَّهِاءُ هَدِيْ الْأَصْلَاحُ مُوْلِهِمْ

بيبجل الإعدهار درفاع المتعرفان الني المنطوار أسولا

فموين منهة دراء لاسهاره الإس توصيدهي الناء الكلبة

المحتفظية مومع الني معتقوف فتقود سيطف فايك

لجفري لـ الحياة :

الشرع الى واشنطن

had a war war a said a said

The same of the sa

A Company of the Comp

A service of the serv

12 11 No. 14 14 14

ء حذر في حضرمون

اسهی عام است. فلیشام اللحم او النجمعانه للمشقدهم (لصالح)

الموسود الأكتيميون المهاوية.

اليخوسيمة لمك والبحاء مستطلها

مستقبير الما

...e-4- ;1

ه پيه دو بين

الم الشهيدية

عرفي " الوحمية

. ....

بغداد متفائلة بالفاوضات معشركات فرنسية

# العراق وروسيا يوقعان اتفاق تعاون نفطي

الفرنسية الرامية إلى استثمار حقلي

نفط تصل قبرة أنتاجهما إلى مليون

واكد الوزير صفاء جواد في كلمة

■ بغداد - ا ف ب، رویتر، ا ب - اعلنت وکالة الانباء العراقية امس إن العراق وروسيا وقعا اتفاق تعاون في ميدان صناعة النقطوالغاز. ووقع الوثيقة بالأصرف الأولى وزير النفط الحراقبية صفاء هأدى وري حــواد وورير الطاقــة الروسي يوري شفرانيك الذي غاير بغداد أمس واوضحت الوكالة أن الاتفاة. بنص على تنفيذ مشاريع كبيرة في مُحالَ الاستثمارات وتطوير عبد منّ ابأر النفط والمصافي واقامة شبيكات أياسب لتقل النفط والغاز، بالاضافة إلى مُشَابِعِة لِلشَّارِيعِ الَّتِي تُوقِيَّةِ بسبب حرب الخليج واشارت إلى أن محادثات عراقية

- سورية أجريت بعد وصول الوزير الروسي الاحد الماضي إلى بغداد على راس وقد من ٢٧ عضواً بهدف تشكيل شركة نفطية مشتركة وتنفيذ انفاقآت التعاون ألوقعة بين البليين حول استثمار أبار النقط وتطويرها. وكان العراق وروسيا وقعا في ايلولُ (سَبِتُمبِر) ١٩٩٤ رسالة نواياً

تمهيدأ لاستئناف تعاونهما الاقتمادي والتجاري بعد رفع العبقوبات النوليية المفروضية علي المسراق منذ غسروه الكويت في عسام ينكر ان روسيا وفرنسا والصين

وهي دولٌ دَّائْكَةُ الْعَضْوَيَةَ في مَجِلسَ الامن تؤيد رفع الحظر جسرتيا عن واكد الوزير شفرانيك في حديث

باسم الحرب الحاكم في العراق ان روسيا ستباشر تنفيذ اتفاق التعاون الوطئي (البرلمان) العراقي وأوربتها وسائل الاعلام العراقية امس الوصول لُنْفُطِّي مع هذا البلد فور تَحْفيفَ إلى •مرحلة متقدمة مع الفرنسيين في الحظر أو رَفعه. ونسبت وكالة الإنباء شان حظي عمر ومجنونء وقال إنّ العراقية إلى الورير صفاء جواد قوله تطويرهما واستثمارهما يتطلبان نحو بعسد توقسيع الاتفساق أن الخطط سبعة بلايين دولار. ويعتبر الحقلان التنفينية ستكون جاهزة خلال بضعة من أهم حقول النفط العراقية ويقدر احتياطهما بـ ١١٢ بليون برميل. اسابيع وان العمل سيبدا قريباً. إلى نلك، اعلن العسراق أنه سحل وأضاف الوزير العراقي: واعتقد تقدساً في مفاوضاته مع الشركات أن الفرنسيين سيتُحْدُونَ قُرَّاراً (لابراء

## بغداد: مجلس قيادة الثورة يرفض القرار ٩٨٦

عقود استثمار الحقلين) بعد

الانتخابات، الرئاسية الفرنسية التي

ستنظم بورتها الثانية في أيار (مايو)

■ بغداد -- أ ف ب - أكد العراق أمس انه لن يقبل بقل من رفع شامل للحظر النقطي المغروض عليه منذ اجتباحه الكويت في آب (اغسطس) ١٩٩٠. ونقلت وكالة الأنباء العراقية عن ناطق رسمي لن «العراق لا يمكنه القبول بأقل من تنفيذ مجلس الأمن التراماته بعوجب الفقرة ٣ من قراره الرقم ٢٥٨٠ التي تنص على رفع الحظر النقطي بعد ان تتأكد الأمم للتحدة من ازالة اسلحة الدمار الشامل في العراق. وتؤكد بغداد انها أحترمت هذأ الشرط خلَّاهَأَ للجنة الخاصة الَّتي تؤكد أنَّ بغداد تخفي معطيات عن برنامج للأسلحة الجرثومية. وجاء تصريح الناطق العراقي بعد أجتماع مشترك لجلس قيادة الثورة والقيادة القطرية لحزب البعث الحاكم برئاسة الرئيس صدام حسين. وأقاد الناطق أن الاجتماع قرر والتحرك على الصعيدين الديبلوماسي والشعبي

بالسماع للعراق ببيع كميات محدودة من نقطة لتخفيف معاناة السكان من الحفلا. واعتبرت بغداد أن ألية البيع وتوزيع المساعدات اللذين ستشرف عليهما الأمم

المتحدة تنتهك سيادة العراق.

## انقرة: الانسحاب من شمال العراق يستكمل بعد الاتفاق مع طالباني وبارزاني

من محمد العباسي: 🛘 دمشق – من أبراهيم حميدي:

🛘 اسطنبول

■ اكد مصدر موثوق به في رئاسة الأركان التركية أن القوة التركية الباقية في شمال العراق وقوامها ١٢ الفُ جُنديُّ ستنسحبِ عقب الاتفاق مع الزعبيمين الكرديين جلال طالباني ومُستعبود بارزّاني على التبرتيبات الأمنية المرّمع اتضادها في شيميال وكانت رئيسة وزراء تركيا تانسو

تشيلر أعلنت أمام المجموعة البرلمانية لحبرب الطريق القبويم الذي تراسته مسِناء أول من أمس انها لن تقبل باي حلول سياسية لمواجهة الارهاب واعتبرت أن موافقة الحكومة ألهولننية على اعتلآن البرلمان الكردي في المنفى من أراضيها محجَّالفَّة لمباَّديُّ حلف شمال الإطلسي ومنظمة التعاون والأمن الأوروبي، وتُعدُ حَروجاً على ما اتفقت عليه الأسرة الدولية لكافحة

الارهاب والارهابيين. وعن العسمليسات العسسكرية في شسال العراق وجنوب شرقى تركيبا اوصُحتِ تشييلُر انها أدت الى مُقتل ٥٨ عسكرياً منهم ٤٩ في الشيسال وجرح ١٧٠ جندياً منهم ٤٦ في الشيميال، ومقتل ٨٣٨ من دالارهابيين، واعتقال ۱۵۰ آخرین واستسلام ۵۳ للقوات

مدفع «هاون، وصدواريخ مصدادة من شمال العراق بلغ ٢٥ الفا ، ولم يبق وُعَالِت انها أعطت طرسياً قاسياً، القاتلي حزب العمال النين اكانوا يريدون أعلان منطقة محررة، انطلاقاً

> الى ذلك اعلنت مصادر في وزارة الخارجية السورية ان الحكومة التركية أبلغت سورية «سحب ٢٠ الف جندي من القوات التركية التي مخلت شسمسال العسراق، في وقت تجسري اتصالات ديبلوماسية بين سورية وتركيا وايران لعقد الاجتماع الوزاري السَّانسُ الْحَاصِ بِالوَضِعِ فِي شَعَال

من شمال العراق تمهيداً لتحركات

وُقسالت المصسادر السُسوريةِ ان الجانب التركي ابلغ بمشق ايضاً ان

اتحادالإذاعة والتليفزيون قطاع الشئون المالية والإقتصادية

دعوة للممارسة

المصرية والعربترا لمتخصصة

حس استغلال ٥٤٧٥ دقيقة إعلانية

على شائذ قناة النيل الدولية

خلالسنة

من الإدارة لمركزية للإعلاناني بالدورالعشين بمبنى الإذاعة ولنليفزيون

بكويني لهنيل بالقاهرة وذلك مقابل مبلغ ٥٠٠ (خسمائة) جنير صرى .

لمونور ١٦/٥/٥/١٩ الساعة الثانية عشرة ظهر بمكتب لسيد لأستاذ /مائب ثيين لقطاع

بالدورلعثرين بحضو للمقتعين أومن يفوضونهم بموجب تقويضن سيم وعلى أدتتم

لماسة بيُم الأجلسواني ٢١/٥/٥١ بي ذاب المكان لساعة الحادثيعثرة صباحًا.

ولن يلتفت للعروض السابقة على هندا الإعلاي .

فيقاً للشريط والأحكام المبنية بكراسة لبشروط لتى يمكن الحصول عليها

وتقيم لعرفض على المموذج لمرفق بكرانتهش وط وبسيم فتح المظايف يوم لبكارثاء

## «الحياة» مصوقعا كان واضحا وابلغناه للسوريين وهو ان مضول الأشدافُ وهي ضَــرَبِ قــواتَ حــرَبِ العمال الكريستاني، ومن حيث المدة التي تنتهي فور تحقيق الهدف.

سوى ١٢ ألفاً من القوات التركيبة،

وقالت مصابر بيبلوماسية تركية لـ

ويشكل سوضوع وحسدة اراضي العراق الملف الذي يجتمع من اجلاً وزيرا خارجية سورية وتركيا اضافة الى وزير الضارجية الايراني منذ سنوات وقالت مصادر ديبلوماسية تركيبة وايرانية ان طهران تجري اتصالات مع بمشق وانقرة للتمهيد لعنقيدُ الدورَة السادسية في مُدينة

## المانيا تحض تركياعلى استكمال الانسحاب

■ بون - • الحياة و- رحب وزير خارجية المانيا كلاوس كينكل أمس باعلان أنقرة سحب عشرين الف جندي تركي من شمال العراق معتبراً أن تركيا تجاويت بنلك مع النداء الذي وجهه اليها شركاؤها في أوروبا وهي متسير على الطريق الصحيح». لكنه أعلَن أن ذلك لا يكفي ودلا بد من سُحب العشرَّة ألاف جندي التبقين هناك بأنسرع وقت ممكن، وأضافاً: «حتى مع الأخذ في الأعتبار حق الحماية والدفاع عن النفس فإن التدخل (العسكري) على المدى الطويل أو ابقاء قوات تركية في شمال العراق أمر غير مقبول، وأشار ألى علاقات الصداقة والشراكة مع تركيا ودأن بشدة النشاطات والارهابية و لحزب العمال الكردستاني لكنه نب آلى ان مكافحة الارهاب يجب أن تتم في ظل احترام حقوق الشعوب ومبادئ العدالة، وكرر أن حل القضية الكردية يُمكنَّ أن يتحقق عن طريق الوسائل السياسية فقط

## اصفهان الأيرانية.

## البرلان الكردي في النفي: تركياتصعدمعهولندا

باسم وزارة الخارجية التركية فرهاد اتامان امس ان تركيا ادرجت هولندا على اللائحية الحيميراء، لـ «ول لا تتمتع بصدقية، اشراء اسلحة منها ونلك بعد افتتاح والبرلمان الكردي في

(ابريل) الماضي. راي مصدات عسكرية جديدة ومن

العسكرية التي تجبريهما الحكومة

الْمُذَقَيْء فِي لاهايّ فِي ١٢ نَيِــسَــانَّ وقال اتامان ان تركيا لن تشتري

هولندا وطن يُنسعح للشسركسات الهُولنديَّة، بِالْشَارِكَةُ فِي المُناقِصات واضاف ان هذا الإجبراء سيظل

## سارياً الى ان تقدم هولندا ضسانات الى تركيا بأن والإجتماعات الماثلة لتندشين البسرامان الكردي في المنفى ألديهما من عقد مثل هذه الاجتماعات واجتماعات اخرى لن يُسمّح بها بعد ما دامت لا تخلُ بالقانون الهولندي.

# غراتشوف: دول في المنطقة طلبت مساعدة روسيا في اقامة

واستقبل غراتشوف امس الأربعاء الفريق الأول حافظ مرعي الكعابنة رئيس الأركسان في الجسيش الأرسني، واعلن الراكسان في الجسيش الأرسني، الاربني في تصدير أسلصة ومعدات روسيسة لى الاردن، وقسال ان بلدان الشبرق . رسط والخليج تسعى الى اقامة ‹منظومة قوية للنَّفاع الجويء. ونكر أن روسيا تاقت طلبات للمساعدة في هذا للجال في الكويت والإمارات

■ أعلن وزير النفاع الروسي بافل

غبراتشوف أن الكويت والامسارات والأردن والبحرين وقطر وعمان طلبت مصاعدة روسيا في انشاء منظومة للنفاع الجوي ونعا الى مشاركة موسكو في جهود رفع العقوبات عن

الدولة بوريس يئتسن ورئيس الوزراء فيكتور تشبيرنوميردين، ونكر ان اتفاقات مبهمة للتعاون العسكري ستعقد في اعقاب الزيارة. وعلى الصعيد السنياسي أكد وزير الدفاع الروسي ان بلاده تعتبر توقيع معاهدة السيلأم بين الاردن واسرائيل

وكسان رئيس الاركسان الاسساراتي

الشبيخ محمد بن زايد اختتم امس زيارة ألى موسكو التقي خلالها رئيس

استقراراً في الشرق الأوسط وقال أنه بحث مع الكعابنة في للوضوع العسراقي وأن روسيسا مستعدة للمشاركة في جهود لرفع العقوبات عن بغداد، مؤكَّداً أن العراق «**نقذ في و**اقع الحال جميع طلبات المجتمع الدوليء.

مقتل خفير وجرح آخر واثنين من

المواطنين، مشبيرا الَّي ان رَجَالُ الأمنَ ضبطوا في حوزة القتيل مسدسا

وحُرْيِنةً مملُّوءة بالطلقات وكمية من

النحيرة واضاف المصدر أن المواطن

صفوتٌ ثابت كيلاني قتل بعد اصابته

برصناصة عندما كآن يمر مندفية في

الامن تواصل حسمسلاتهما الامنيسة «لاعتقال المتطرفين الفارين من اعضاء

الجماعة خصوصا اعوان الارهابي

بشير محمد كمال امير الجماعة فر

المنيا الذي قتل في اشتباك مع الشرطة

الاسبوع الماضيء. وفي قناء تمكنت قسوات الأمن في

نجع حمادي من اعتقال أحد المنطرفين اثناءً سنفره من اسوان الى القاشرة

للاشتراك في تنفيذ عدد من والعمليات

الارشابية، في العاصمة. وقال مصدر

روسبية على المنافعة المنافق المنافق المنافق المنافق المنافق المنافقة المنا

المنجه من اسوان للقاهرة فاعتقلته

وتعين انه من اعصصاء الحناح

العسكري لـ والجماعة، في ادفو وسيق

له الاشتتراك في «عنقيات ارهابينة»

عدة. وأضاف أنَّ المُتطرَّف اعترف أنه

كان في طريقه الى العاصَعة للأَسْتراك

في عند من والعمليات الإرهابية،

واكسد المصسدر الامتي ان قسوات

مكان الاشتباك.

، مصدر امل، في حلول سلام اكتر

## مصر: مقتل قيادي بارز في الجماعة خلال اشتباك مع الشرطة

منظومة للدفاع الجوي

بالرصناص ما اسفر عن مقتل احدهما

الشيرطة وقع مسساء اول من امس في قرية منشأة المغالقة التابعة لمدينة ملوى في مسحسافظة المنيسا، وتمكن متطرف أخر شارك في الشيتباك من الفرار كما قتل مواطن نتيجة تبايل اطلاق النار بين المنظرفين والشرطة. وقال مصدر اعني له والحياة، ان سعلوسات وصئت الى اجبهرة الامن تَعَيِّدُ بِأَنْ بِعِضْ وَالْرَهَابِينِ، الْعُارِينَ يعدون لتنفيذ «عمليات ارهابية، في قَرِيةَ مَنْشَاةَ الْمُعَالِقَةَ، فَأَعِنْتَ لَهُمْ قُواتُ مباحث امن الدولة والامن العام مكامن في مناطق متفرقة من القرية، مشييراً الِّي أَنْ رَجَّالُ الشَّرِطَةُ لِاحْظُوا فِي احد المكامن اقتراب شخصين مشتبه فيهما وعندما طلب منهما تسليم بفسيهما بادرا باطلاق النار من اسلحة كانت في حبورتهما فربت القوات عليهم

🗆 القاهرة – دالحياة::

الله المسلمية على الله المنتباك مع المنتباك مع

. في حين نجح الأخر في الغرار. واضاف المصدر الله تبين أن القتيل هو محمود عبدالحميد رضوان وهو احد أبرز عناصر الجناح العسكري ا والجماعة الاسلامية، ومطلوب اعتقاله لاتهامه في القضييَّة الخَّاصيَّة بالهجوم على مقر عَمودية القرية الذي اسفر عَنْ

اتحاد الإذاعة والتليفزيون قطاع الشتون المسالية والاقتضهادية

"دعوة لمارسة" بان الشركات والوكالات الإعلانية المصرية والعربية المتخصصة

عن بيع حق استغلال \*\*\* \* (عشرة الاف) دقيقة إعلانية على شاشة الفناة العضائية المصريّ خيال بهنية وفقًا للشروط والأمكام المبيثية بكاسة الشروط التي يمكن الحصول عليرامن الإوارة المركزية للإعلافات بالدورالعشرين بمينحي الإذاعة والتليفرنون يكورنيش النيل وذلك مقابل ميلغ ٠٠ ٥ (حمسمائه) جنبه مصرعب.

وتقدم العروض على لنموذج المرفق بكرامية الشمصط وسيتم فتح المظاريف يوم الاثنين الموافق ١٥/٥/٥/ إساعة النائية عشرة ظهرًا بمكتب السيدالأيتياذ دنائب تميين العطاع بالدورالعشيين بحضورا لمتقدمين أون يغوضونهم بموجب تغويص رسمىء وعلحس أن تتم المما رسة يعمالسبت الموافق ١٩٩٥/٥/٢٠ فن ذات المكات الساعة الحادية عشرة صياحًا .

ولن يلتفت للعروص السابقة على هذا الإعلان 🗢

## الملكفهديتلقى اتصالأهاتفيأ منكلينتون

■ جدة - «الحياة» - تلقى خادم الصرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز مساء أول من امس أنصألًا هاتفيياً من الرئيس الأسيسركي بيل

مشاركته في قوات حفظ السلام في ليبيريا منذ سنوات وكشفت اخيراً.

عبيدي انه ساؤمية خيلال لقياء في

نيروبي لنسهيل حصوله على

مستحقاته، اما رثيس القسم القانوني

في نيـويورك باسـاً نيـاكـا فقد اوضَحَ

عبيدي انه لم يلتق به الا ان جيوناً

لوبس وأبجالاي كأنا بتفاوضان

باسمه. وختم قائلا، «طلبت من قيادة

يونوصوم تسليم المجمع قبل مغادرة

الصُّومالُ الشبهرُ المَاضيِّ، إلا انها لم

تفعل وتعرضت الشركة للتدسير على

يد الغُوغَاءَ، واكد أن «هذه قَصْبِةً

آخرى سَيِخُوضَها ضَد قوات حفَظ السلام واخطائها في بلاده.

العناصر التي شنت الهجوم. وقال السيد عبدالكريم احمد

على الامين العام لـ «التحمالف الوطني الصبومالي» الذي

بتزعمه الجنرال محمد فارح عيديد انه أسيطاب من وحداث

امنية خاصة ان تصقق في المسالة، مؤكداً على موقف

«التحالف» الذي «يرفض بشدّة قمع حرية الرأي». وقال رئيس

«الشحالف لاتقاد الصومال، السيد علي مهدي محمد رئيس:

مسنتخذ الاجرامات الضرورية ضد منفذي العملية اذا عثر

وأُمرُ المسلحون العاملين في المكاتب خبلال الغارة ان

ينبطحوا ارضا وفتشوا جيوبهم. وانضم الى السلمين رجل

كان تظاهر قبل مقائق من بدء الهجوم بأنه يزور أحد المكاتب.

وشمارك في عمليات النهب وتصميل معدات على شاحفة

وفي اجتماع عاجل عقده مسحافيون مطيون في مقديشو

اعتبر الهجوم عملاً ارهابياً. وحض الصحافيون المواطنين

الصموماليين أن يساهموا في الكشف عن هوية منفذي

الاعتداء. وناشدوا منظمات الصحافة الدولية أن تبدي

تضامنها، وعبروا عن تقديرهم للدعم العنوي الذي أبداه

واضاف البيان ان الاتحاد الوطني

ابضا متجاوب مع وساطة الجمهورية

الاسلامية الأيرانية وجهودها

الشكورة على طريق أنهاء الاقتتال

وايجاد حل سياسي. وكرر الاتصاد مكامل استعداده

للمو افقة على حل سلمي وعادل لجعيع الشكلات ونقاط الضراع العالقة، بما

فيها مسالة الجمارك والعائدات المالية

(...) مع تاكسيدنا ضسرورة الصسرف

القوري لرواتب المواطنين المتوقفة من

مئات الملايين من النبائير العراقية

وعسسرات الملايين من الدولارات من

واردات نقطة أبراهيم الخليل

الجمركية على أن يستمر الصرف

لحين التسوميل الى حل تهسائي

للمشكلة». واعلن الاتحاد ايضاً

واستعداده الفوري اوقف الحصلات

الاعلامية وسوافقته على إضلاء اربيل

واطرافها، بما فيها قصبات صلاح

الدين وبيسرمام وسسري رش، من الاسلحة التقيلة ومن المسلحين أيضنا

وذلك بغبة تحويل عامستنا تمونجا

للسلام وجعلها ضالية من مظاهر

التسلح وقرقعة السلاح،

عليهم في النطقة الواقعة في نطاق مسؤوليتنَّا ».

صغيرة من طراز متويوتا.

صوماليون كثيرون اثر الحادث.

حزب طالبانى يدعوالى تمديدالهدنة

حتى نهاية موسم الحصاد الزراعي

. وجرى خلال المدادلة عرض عند من المواضيع صحل الاشتمام المسترك وصبولاً الى كل منا يدعم مستبيرة التبعاون الدائم ويعبزز استمصرار العبلاقيأت الراسسكية القيائصة لخبيس البلدين والشبعبين المسديقين في

مختلف المحالات. وأعرب الملك فهد لكلينتون خلال المانيَّة عُنْ صواساتِه للْحَانِثُ الألبِمِ الذي وقع في ولاية اوكلاهوسا وأودى بصباة عشرات من ابناء الشعب الاميركي الصنيق.

## البحرين: تأجيل محاكمةمتهمين بقتلشرطى

🗷 المنامية - والحسياة، - أجلت تحكمة أمن الدولة في البيحرين أمس الجلسة التي كانت مخصصة للنظر في قضية أحد عشر بحرينيا منهمين بقَّتل شيرطي في اواخر أدار (صارس) الماضي ونلك لأستسسرار المداولة واصدار الحكم وكانت محكمة أمن الدولة اصسدرت يوم الاثنين الماضي أول حكم لها في قضايا الشعب التي عتصفت بالبتلاد منذ كانون الأول (بيسمير) الماضي عندما ادانت المتهم حسين عباس عبدالله المرهون وقضت بحبسه عشر سنوات والزامه بنفع غراسة قدرها ٥٨٥ ألف بينار قبيسة الاضرار التي تسبب فيها عندما أقدم يوم ٢٨ شيباط (فيراير) ١٩٩٥ على حرق نادي سنايس وسيارة تابعة له واتلاف مجمعات الكهرباء.

## اولبرايتتزور الشرقالأوسط الأسبوعالمقبل

🗖 القاهرة – من محمد علام:

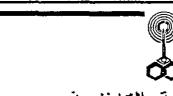
🗷 تصل الى القساهرة مسابلين اولبرايت المندوبة الأميركية لدى الامم المتحدة الأسبوع المقبل في ختام جولة على المنطقة تشبعل استرائيل والأردن لاجتراء متصانفات تتبعلق بتمسيد المعاهدة الدولية لمنع الانتشار النووي ئيويورك لهذا الغرض.

والتي بجريّ التصويّت عليها في الْأُمُّمْ المتحدة في أ ايار (سابو) المقبل في ختام المؤتص المنعقد حاليما في وذكرت صصادر ديبلوماسية مصرية لـ •الحياة • ان زيارة اولبرايت تتعلق بتبائل وجهات النظر حول موضوع التمديد للسعاهدة والأوضاع الأقلعصجة السجاسية والأمنية والاقتصادية في الشيرق الأوسط مكررة وجبهة النظر التي تدافع عنها

القساهرة والتي تقسول أأن السمسديد

الأبدى للعنعناهدة تهديد أبدي للدول

غييس النووية وتمييين أبدي للدول وتنصل اولبسريت الى اسسرائيل الاثنين للقباء رئيس الوزراء استحق رابين. ومن المقرر أن تزور الضفة الغربية الثلثاء، وتتفقد مخيماً للاجنين خارج اربحا ومركز تدريب في رام الله، وتتوجبه في السوم ذاته الى الأرين حيث يستقبلها الملك حسين، ثم تنهب الأربعياء الى متصير القنابلة الرئيس حسني مدارك.



اليمين التطرف يحاول ابتزازه لتطبيق نظام التمثيل النسبى

فرنسا: شيراك الرئيس المقبل

جاك شيراك وحوله انصاره في باريس مساء اول من امس. (! ب)

الاشتراكي جوسبان بنسبة ٢٣,٣

وعلى عكس مـا حـصل في الدورة

الأولى التي كسان ثلث الناخسبين

مترسين خلالها، اوضحت نتيجة

الاستطلاع الجديد ان ٨٠ في المئة ممن

ممن سَئلُوا يعتقدون آن شيراك سيغوز

بالرئاسة ليخلف الرئيس فرنسوا

واظهر الاستطلاع ان ٧٦ في المئة

كُما اوضحت نتيجة الاستطلاع ان

بالمئة مقابلً ٨, ٢٠ لشيراك

شطهم حسعوا رايهم.

ميتران.

موسكوتقرروقف المعارك عشرة أيام بدءآ من أول الشهر المقبل

موسكو، غراتشوف يحذرمن اجراءات قاسية

ضدالشيشان إذا انتهكوا وقف النار

وتقضى ببدء مفاوضات دون شروط مسبقة واعلان

وقالٌ مصدرٍ مقرب من بيوان الحكومة

عفو عام عن المساركين في العمليات من الجانب

ل «الحياة» أن عنداً من القيادات العسكرية أصس

على ارجاء صوعد الهدنة لمدة ثلاثة أيام للقسام

بمصاولة أخبيرة لاخراج الشبيشانيين من بلدتي

باسوت وفيدنيو. وحنر وزير النفاع الروسي من

اتخسادَ داجسراءات جموابية، في حمال مسواصلة

الشبيشانيين اطلاق النار على قواته، وقال انه في

هذه الحال سوف تستمر العمليات حثى القضاء

وأستبعد غراتشوف احتمال التفاوض مع جوهر

بودايف. وقال أنه «أرتكب جريمة ضد الدولة». ولكنه

أضَّافً أنَّ معاحثات قد تجري مع أصلان سهدوف

رئيس الأركنان وشناط باستأيف لحند أبرز القنادة

الميدانيين الشيشانيين، ونكر ان الجنرال اناتولي

نبين قائد حامية القوقاز يدرس في غروزني

وكان الناطق الرسمي باسم وزارة الخارجية

الروسية نكر ان بلاده تعتبر منح النجوء السياسي

لدودايف (والمصبطين به) عملاً أغير ودي، حيالُ

روسياً، وقال أنَّ السَّلْطَاتِ المُحْتَمِيةُ أَصَّدَرْتُ أَوْ أَمْر

للخروج من الأزمة ولكنه شدد على أن التفاوض

يجب أنَّ يتم معه (بودايف) شخصياً أو مع سنَّ

يَعْيِنُه. وأَضَافَ سهدوف أن موسكو يجب أن تتعامل

مع جمهورية الشيشان وكطرف في القانون الدولي

كيف يخرج منهام وشند على ان سنحب القوات هو

وزاد ان الجنائب الروسي منخل ورطة لا يعنرف

ولَّيس كجزَّء من روسيا الاتحادية،. `

المخرج الوحيد من الأزمة.

ومن جانبه اعلن اصلان سهدوف رئيس الاركان

يشاني أن الرئيس دودايف دعنا الى محادثات

بالقاء القبض على دودايف ولارتكابه حنايات،

المبرم على العصابات ولن تكون هناك رافةء

حالياً امكانات التفاوض.

استطلاع للرأى العام في فرنسا امس

الاربعساء أن المرشح اليسعسيني (الديفولي) للرئاسة جناك شيبراك

سية ور في الدورة الثانية من الانتخابات في السابع من ايار (مايو)

المقبل أمام منافسه الاشتراكي ليونيل

المتطرفون تسغوطهم على تسييراك

لدفيعيه الَّى تَقْدِيمُ تَنَازُلَاتُ البِيهُمْ فَي

مقابل تجيير الأصوات التي حصلاً

عليها زعيمهم جان ماري لوبين في الدورة الأولى الأحد الماضي لمصلحة

المرشّح اليُميني. واتهمّت اس الجيهة الوطنية

لتي يتزعمها لوبين المرشح السيغولي

شيراك بانه لا يحترم نآخبيها

حد— ىتخفى تحت ستار يميني.

النسبة الأعلى له حتى الآن.

من المقاعد السابية.

ووصفته بانه سرشح داشت راكىء

وكأن زعيم الجيهة الوطنية حصل

للى تُسْبَةً ١٩ في الْمُئة من الأصوات

في الدورة الأولى الأحد الماضي وهي

وراى المنتوب العام للجيهة برونو

يغري، الذي يعتب من اكثر

المتشددين فيها، ان شيراك لم يقم

مباي بادرة، تجاه ناخبيها. وأشار الى

ان شميراك دلا يزال يغلق الأبواب في

وحه مطالعهاء. وتأمل الجمهة الوطنية

بأن يوافق شيراك على تطبيق نظام

التصفيل النسبي في الانتخابات الشتراعية لتتعكّن منّ الغور بمزيد

وتلتقى الجبهة في هذا الإقتراح

مع وزير الدلخلية شارل باسكوا الذي

انضم الى شيراك بعدما كان يدعم

رئيس الوزراء انوار بالانور الذي

🗆 موسكو - من جلال الماشطة:

ايار (مايو) المقبل لمدة ١٠ ايام.

■ حنر ورير النفاع الروسي بافل غرانشوف من

وجاء هذا التحنير بعدما اتخنت موسكو قرارا

ونكر غرانشوف ان القوات الفيسرالية تلقت

العبازات بوقف العمليات والقبصف الشداء من

منتصف ليل الأحد - الاثنين. وأوضيح أن قراراً في

هذا الشان أتحد وبالإجماع تقريباً، في اجتم

رثاسياً في هذا الخصوص سيصدر «قريباً جداً».

عقدته الحكومة أمس الإربعاء ونكر ان مرسوما

وسيستمر «تجميد» العمليات حثى العاشر من

ابار وهي فترة تصتفل خلالها روسيا بعيد

الكامحيناء ثم بالنكرى الضعسين لانتهاء الحرب

العالمية الثانية. ويتوقع وصول رؤساء من ٥٢ دولة

الى موسكو لحضور الاحتفالات، ونكر أن عنداً منهم

ومن جانب أكد الرئيس بوريس بلتسن ان

مسوَّدة مرسوم في شأن وقَّف الْعَمَّلِياتَ قَد انْجِنْ.

وقال: مسوف اوقعة حتى في وقت مناخر من مساء

البوم (الإربعاء)، وفي شأن لمتعال عدم تقيد القادة

المبدأنيين الشيشانيين بوقف النار قال الرئيس: «لدى قياً بننا من القود ما يكفي لحمل الجميع على تنفيذ

أواسر القائد الأعلىء للقوات المسلحة وهو رئيس

الدولة نفسه. واستخدم يلتسن مصطلح «تجميد»

العطفات، وقال انه سيشمل أبام الاحتفالات بنكرى

الانتصار على الفاشية، ونكرَّ انه سوف يتصرف

وكان سيرغي شاخراي نائب رئيس الوزراء أبلغ

مِكَالَةً وَابْتَارِ ۚ تَاسُّ وَ الرَّسْمَيَّةِ إِنْ وَقَفَ النَّارِ سَيِبِدا فَي

لاحقاً محسب تطورات الوضعه.

الجراءات قاسية، إذا انتهك الشيشانيون وقف النار.

بوقف العمليات العسكرية في الشيشان بدءاً من أول

خرج من النورة الأولى.

في غضون ذلك، اظهر استطلاع

للراي العام نشرت نتائجه أمس ان

شسيبراك الذي يتبولى منصب رئيس

بلدية باريس سيتفوز في الدورة الثانية من انتخابات الرئاسة بنسبة

٥٥ في المنة من الأصوات مقابل ١٤٠

في الْنُهُ لجوسبان. وأجرى الاستطلاع

معهد دبي. في. أه لحسباب عند من

وسائل الأعسلام الفرنسية الاثنين

اللاضي، اثر انتهاء الدورة الأولى من

الانتخابات التي تفوق فيها

جاء ذلك في وقت كثف اليعينيون

جوسبان.

: ٤٢ في المشة يرغبون أن يعين شيراك

في حال انتخابه وزير الخارجية الإن

حوييه رئيساً للوزراء بينما فضل ٣٢

في المئية تعيين رئيس الجسيعية

الوطنية فيليب سموغان في هذا

المُشَةُ يَرِيدونُه أَنْ يُعِينُ رَئِيسُ اللجِنَةُ الأوروبية السابق جاك ديلور رئيسا

للوزراء بينما فيضل ٢١ في الثية

مسسارتين اوبري ابنة بيلور أهسذا

العارضة والحكومة الطاجيكية تتفقان

🗆 موسكو – دن يوري تيسوفسكي:

على تمديدوقف النارشهرأ

🗷 أستقبرت منفياوضيات منوسكو بين حكومة

دوشانبه والمعارضة الاسلامية أمس الاربعاء عن اتفاق

على تمديد وقف النار لمدة شبهار واحد وعقد جلولة

جديدة من المفاوضات في العاصمة الكازاخية المااتا

وكانت جرت في العاصمة الروسية مفاوضات

برعاية الأمم المتحدة شارك فيها وفد حكومي برناسة

محمد سعيد عبيد اللابف النائب الأول لرئيس الوزراء

الطاجيكي ووفد عن المعارضة برناسة أكبر توراجان

اتفاقية طهران لوقف اطلاق النار لمدة شبهر واحد.

ورغم أن الأتفاقية التي كانت عقدت العام الماضي انتهكت مرات عديدة فانها ظلت أهم عنصر للاستقرار

النسبي على الحدود الطاجيكية الافغانية وكأن

كما اتفق الطرفان على عقد الجولة الرابعة

لمفاوضات السلام الطاجيكية في العاصمة الكارّاخية

المااتاً يوم ٢٢ أيارُ (مايو). وَنَكُرُ عَطَاحُانَ لَطَيْغَيُ نَائَبُ

رئيس وقد المعارضة ان الجولة المقبلة سوف يسّبقها

القاء قمة العقده في كابول الرئيس الطاجيكي امام

علي رحمانوف وزعيم حزب النهضة الاسلامية سعيد

وعلى مشعيد اخر، ذكرت قيادة قوات الحدود

الروسية امس الاربعاء ان فصائل المعارضة الطاجيكية

مريب والمجاهدين الافغان المؤيدين لها يقومون به وتحشيد

واسع، في الجانب الاضغاني من الحدود وتوقعت أن

تبدأ عمليات واسعة النطاق البوم الخميس.

وبعد تعثر طويل أستقرت المفاوضات عن تعديد

زاده نائب رئيس حركة المقاومة الأسلامية.

مقعولها التهى أمس الاربعاء لو لم تجدد.

الشهر المقبل.

عبدالله نرري

وفي حال فوز جوسبان فإن ٥٣ في

□ جدة – من عبدالله الحاج:

**ا** وأصلت السلطات القطعينية مسلسل الاعتقالات ضد المقيمين العرب وافانت مصابر بيبلوماسياً في منانيلا امس الأربعاء أن اجهزة الآمن اعتقلت اربعة صواطنين عرب وخمسة مسلمين فيليبينيين ووجهت السيم تهم بالضلوع في متخططات الارهاب الدولي، ونقلت المساير في حديث ألى والحياة، عن رئيس الشرطة الفيليبينية الجنرال ريكاربو سارمنتق ان رجاله متنبهوا منذ حادث تفجير مقر التجارة الدولي في نيويورك عام ١٩٩٣ الى وجيود اتصالات بين متطرفين أسلاميين في الخارج وبعض

المسلمين في ماديلاه. وأوردت وكالة داسوشيتد برسء أمس أن الجنرال سارمنتو أعلن أن تلاثة من المعتقلين العرب ستورطون في حادث تفجير كاتدرائية الروم الكَّاتُولِيكَ في مستينة دافو في كاتون الأول (ديسمبر) ١٩٩٣ ما اسفر عن قتل سبعة وإصابة ١٤٠ أخرين بجروح. وأوضح أن المعست قلين النسلانة وهم:

يدرس الطب ومحمد واحمد جبران وهما فلسطينيان يحملان الجنسية الأرىنية.

الشلاثة ينتمون الي تنظيم الجهاد الذي بخوض حرباً ضيد الحكومية المصرية، واخساف انه ضبطت في حوزتهم قنابل ورشاشات ومنشورات لحركة حماس الفلسطينية. وأوضح انه تم القبض على العرب الثلاثة مع ثلاثة من رفياقهم الغيليبينيين في مدينة دافو على بعد ١٧٦ كيلومترأ جنوب العاصمة صانيلا، اما المتهم الرابع واسمه محمد عقيف عبدالجليل وهُو أُربَّنِي الجنسية، واعتقلُ في مُنْيَنَةً رُامُبُونِغًا التي تبعد ٠٠٠ كيلومتر عن شيمال دافو.

وقال المسؤول الفيليبيني ان

الى تلك حذر نور الدين ميسواري زعيم جببهة مورو الوطنية التو تخوض صراعاً مسلحاً ضد الحكومة الفيليبينية من مغبة استمرار حكومة الرئيس فيبلل راموس في تصعيد التسوتر مع الجساليسات ألعسربيم والاسلامية، واعتبر ميسواري في

للحكومة انتسوا في صفوف حركة وأبو سياف، وقاموا بارتكاب المجازر الني شبهدتها زامبونغا الواقعة في اقليّم مسينداناو. واشسمار الى انَّ السلطات القيليبينية ما كانت لتتورع عن عبرض أي مسلم تعشقله أمام شبكات التلقريون واجهزة الاعلام

حاؤوا الى الفيئييين دعاة مسالمين مواصلة تاجيج الشاعر صد السلمين يقسمسون الدعم الاغسائي لأخسوانهم الفقراء في الجنوب وأستسبعد في الفيليبين سيكون لها عواقف ميسواري ان يؤدي تفاقم الاحداث الي وخيمة وقد تهدد العلاقات مع الدول تأجيل أجثماعات لجنة الحواربين العربية والاسلامية التي تؤوي الاف العماملين الفيليبينيين الذي تمثل جبهته والجانب الحكومي اواخر شهر ايار (مايو) المقبل. تصويلاتهم المائية جبزءأ مهمأ من ميزانية النولة الفيليبينية،

منشقون اسلاميون على جبهته قاموا بارتكاب اعمال سطو وعنف في بلدة أببل جنوب البلاد. وقال أن عملاء بين الحكومة والحركات المسلمة في جنوب البلاد مما خلف استباء عارماً في الأوَّساط الإسلامية. وحند ميسواري من ان تلك للمارسات متشبه السرطان الذي بدأ

وثمة اجهزة معينة في الدولة تعمل على تقويض العلاقات الفيليبينية العربيبة لاغراق البلاد في خَلَصْم صراعات اقليمية، وتساعل: ﴿أَذَا تُبِتَتُ براءة هُؤلاء المحتجزين كيف ستكون صورة مانيلا أمام العالم.

وانتقد إقدام الحكومة على اعتقال رجل بين بارز هو الشيخ شعيب محمد ونفي ميسواري ان يكون هذاك عَابِدِينَ بِتَهِمَةَ مَمارِسَةَ نَشَاطُ ارْهَابِي رغم أن الأخير عضو فاعل في لجنة الحوار التي تتولى عمليا إقرار السلام

يتمدد داخل الجسم الفيليبيني لأن الجميع يعلم أن كل المعتقلين أبرياء

وكشف زعيم جيهة مورو الوطنية عن اتصالات مكشفة أجراها مع مسؤولين فيليبينين، طلب منهم ابلاغ الرئيس راموس ضرورة القاف مسلسل القبض على العرب الذين

فيمااستمرتدفق مئات المتطوعين من بلغراد لدعم الانفصال

# كاراجيتش يستقبل المتطوعين اليونانيين في البوسنة ويمنحهم اوسمة تقديرا لمساهمتهم في المعركة

من جميل روفائيل:

🗷 استقبل رعيم الانفصاليين الصيرب في البيوسية رادوفيان كاراجيتش في معقله في بلدة بالي المتطوعين اليوثانيين النين يحاربون الجمهورية ومنحهم اوسمة خاصة. جاء ذلك في وقت استمر أمس الأربعاء تنفق الجنود النظاميين وللتطوعين والأسلحة والإصدادات الاخسرى من صربيا المجاورة لدعم العدوان على

وفي بلغراد، نشرت صحيفة فيتشرني نوفوستي، تعليقاً للممثل الروسي في مجموعة الانصال النولية الكسندر زوتوف على اتهام محكمة لاهاي (الخناصية بمجرمي الحرب في يوغوسلافيا السابقة) كاراجىتش والقائد العسكري للانفصاليين راتكو ملاديتش بجبرائم حبرب ووصف زاتوف قبرار للحكمية بانه دخطوة لا تساعد على العملية السلمية في

ومع استمرار رفض الصرب اعطاء ضعبانات امنية للطائرات التي تقل منتين الى ساراييقو، اقانت مصادر المفوضية العليبا لشؤون اللاجشين التابعة للزمم المتحدة أن والأمل معدوم في أعادة الجسر الجوي الانساني الَى مطار العاصمة البوستية طالما يصر ضيباط الاتصال الصبرب على التحكم

بالحركة في المطار كما يشاؤونء في غَضُون دَالَت، قَتَلُ مدنى وجرح اخر في ساراييفو نتيجة القذائف التى اطلقها الانقصاليون الصرب فيشا استمرت الهجمات البرية والدفعية الصربية في التصباعد في جيهات بوسننية عدة واطلق الانقصاليون ألنار على طائرة لحلف شمال الاطلسي كانت تحلق في مهمة استطلاعية فوقَّ منطقلة مدينة توزلا شلمال شلرقي البسومينة. وأفسادت قسيسادة الجناح الجنوبي لحنف الأطلسي في مبدينة نابولي ألايطالينة «ان قسائد طائرة اميركية تابعة للحلف أبلغ باطلاق قديقة على طائرته فوق توزيد ونجح

في تجنب الإصابة وواصل مهمته. ونكر بيان للجيش البوسني امس دار قصف المفعية الصربية لمبيئة ساراييفو وضواحيها تطلب فرض حسال الطوارئ وتحسنير للواطنين باتخاذ الحيطة اثناء تجوالهم فيهاء. وبخصوص الأوضاع في الجبهات الأشرى، أشار البيان الى «استسرار المعتدين في هجماتهم على مناطق مدينتي فيليكا كلابوشا وتسازين، وقصفت المنفعية الصربية ضواحى

غــوراجــدا (شــرق) وبرتشكو

■ كوالا لمبور ~ رويتر - بعد فوزه الساحق

في انتخابات ماليزيا، أكد رئيس الوزراء مهاتير

موعد انه أكثر تضميعاً على السير في السياسة الجازمة التي ينتهجها منذ توليه السلطة عام

وفي مؤتمر صحافي عقده أمس الاربعاء بعد حصول انتلاف الجبعة الوطنية الحاكم على اكثر

من ٨٠ في المنة من اصواتِ النَّاحْدِينَ قال مَهَاتِيرٍ:

اسنجعل صوتنا مسموعاً اكثره، وكان بناك يرد

عِلَى سؤال: هل سيستعر في سياسته الخارجية

وتمكن مهائير (٦٩ سنة) وهو طبيب، من البقاء

في النصب لغترة قياسية، وهو لا يظهر اي رغبة

في التندي على رغم عملية جراحية كبرى في قلبه

جيئة. وكان قال الصحافيين خلال حمات

الانتخابية: وما زلت شاباً. السبعون عاماً قليلة

بالمشارنة مع (عنصر الزعنيم الصيني) بينغ

ويغضل تصديه الغرب باسلوب تبكمي اشتهر

به، نجح مباتير في حياته العملية. وقال مرة خلال

مُؤتمر القصادي عقد في كُوالا لبور: وإذا لم

تستطع أن تكون مشهوراً بمكنك على الأقل

وعلى رغم نزاعات مع شركاء في الضارج،

اكتساب سمعة مكروهة».

اجْريت له قبيل ست سنوات، ويبنو في صا

مبينتي بيخاتش وبوسانسكاكروبأ كما تعرضت المناطق السكنية في

وغراداتشاتس (شبميال شبرق) وزافيدوفيتشي وتيسليتش (شسال) الى قصفُ مدفعي صربي عنيف، وذكر البيان انه اتم رصد انتقال

ه کاراجيتش ومن (يسمي برئيس

وأكد البيان دوصول متطوعين من اليونان تصفهم الاذاعات الصربية بأن

غالبيتهم من الطلبة والمثقفين.

المنات من جنود فيلق نوفيساد (في

جــمــهــورية الصــرب) والمتطوعين وكحييات كبيرة من الأسلحة والمصروقات وغبيرها من الاصدادات لدعم جيش (رادوفان) كاراحيتش،

وأفسأنت وكسالة أنبسآء مسرناء الناطقــة باسم الانفــصــاليين ان

برلمان صرب البوسنة) مومتشيلو كرايشنيك استقبلا في بالى المنطوعين

اقتصاد صناعی صیث.

صاحب شعار انظر شرقاً وتصد للغرب عازم على البقاء في السلطة حتى القرن الـ٢١

ماليزيا: فوزساحق لرئيس الوزراء مهاتير محمد في الانتخابات

تدفقت على ماليزيا استثمارات اجنبية خلال السنرات

العشر الماضية تقدر باكثر من ٤٠ بليون بولار. وحول مهانير اقتصاد بلاده من الاعتماد على الزراعة الى

ويتتاقض ترفعه عن المجاملات الدبيلوماسية مع

تقاليد أهل الملايو الذبن يشكلون غالبية سكان ماليزيآ

الذين اشتهروا بالتعاقل والتسامع. وكاد مهاتير يدفع ماليزيا الى حرب تجارية مع

ستراليا عندما وصفه رئيس وزرائها بأنه «متمرد»

لقاطعته اول مؤتمر قمة للمنتدى الاقتصادي لدول

أسيا والمحيط الهادي في اواخر ١٩٩٣. وبعد تسوية , هذا النزاع، فرض مهاتير حظراً استمر سبعة أشهر

على ابرام أية عقود حكومية مع شركات بريطانية بعد

تقارير صحافية بريطانية رعمت وجود فسادغي

مدعاة لفخر امة كانت مستعمرة بريطانية حتى ١٩٩٧.

ويقول محللون أن مهاتير يريد البقاء في القيادة حتى

١٩٩٨ على الاقل عندما تستضيف ماليزيا دورة العاب

وفي مؤتمرد الصحافي أمس، تجنب مَهائير أعطاء

اجابة مباشرة على سؤالٌ: هل سيتندى في منتصف

فشرة رئاسته للحكومة ليشولى السلطة نائب انور

وقال: ولا امتلك بلورة سحرية. نحن نخطط ولله

الكومنولث ومؤتمر قمة المنتدى الاقتصادي الاقليمي.

ويقول انصار مهاتير أن وقوقه في وجه الغرب

العلاقات التجارية الانكليزية الماليزية.

ابراهيم (٤٧ عاماً).

وأضافت الوكالة ان كاراجيتش القى كلمة في المتطوعين جاء فيها: ويسعدني كثيرا أن التقي بكم الشكركم على ما تؤدونه أنتم وسائر الشبعب البوناني الصديق للصرب حيث تتغير الأنَّ الصورة عن الشعب الصربي في العالم بقيضل دعم السونان له في معركته. وأشارت الوكالة الى ان وكاراجسيستش، قدم للمستطوعين اليونانيين أوسعة استحقاق فضنة فيما قدم وفد شعبى يونانى هدية تحمل صورة ببنية أثرية لكاراجيتش طأنرأتها خلال الايام العشرة المقبلة والعلم البوناني للجنرال راتكو

طفل بوسني أعاره احد الجنود الفرنسيين حودته في ساراييفو اسس. (١ ب)

اليـــونانيين للنين يحــــاربون في تشكيسلات فسيلق ترينا (شسرق البوسنة).

علم الإهل،

ويتوقع مطلون بقاء مهاتير في منصبه حتى

وك مهاتير محمد في ٢٠ كانون الأول

(ديسمبر) ١٩٢٥ وكان أبود منرساً وفي ولاية

كبيداه مشروج وله ثلاثة ابناء وبنشان. وهو لم

ينحدر من وسط أرستقراطي مثل من سبقوه غي أ رئاسة الحكومة وطرد من منظمة الملايو الوطنية

المتحدة في ١٩٦٩ باعتبارة متطرفاً بعد صدامات

وعند توليه رئاسة الوزارة وضع شعار وانظر

شرقاء في محاولة التباع نموذج الهابان في

التنمية الاقتصادية جعل سيآسنه نقوم تثى مبدأ

ضعوا المنتجات البريطانية عَي أَخْرُ القَّائِمةَ إِ

وذلك عندما ادرك ان بريطانيا لم تعد تيتم كثيراً

واحيانا يتير أسلوب مهاتير الصبارم الذى

يصفه منثقدون بأنه سلطوي توترات داخل حزبة

لنرجة ان معارضيه نمكروا تمي ابعاده في مزتمر

حسزيي عبام ١٩٨٧ . وفي وقت لاحق منَّ السنة

نفسهاً، أمر مهاتير بالقبض على منة معارض

وفي ١٩٩٢، انقض منهاتيس على الملكية

باصدار تعديلات بستورية نحد من سلطة اللوك

وتجردهم من الحصانة أمام اي اتهام قضائي.

وقال أن الهدف القضاء على توترات عرقية.

عنصرية دموية بين الملابو والصينيين.

بعشاعر أهل مستعمراتها السابقة

بداية القرن الواحد والعشرين.

من جسهسة الخسرى نقلت اذاعسة سارابيفو عن الناطق باسم المفوضية العلبا لشؤون اللاجتين التابعة للأمم المتحدة كرسيانوفسكي ءان المغوضية لا تقبل القبود على الرحلات الجوية التي فرضها الصرب وهنر ان عملية اجلاء المرضى ستتعرض للمضاطر نتيجة هذه القبيود، وأضاف ال تقويم المفوضية هو أنه لا يوجد أمل بإعادة الجسر الحوي الانساني الى مطار سارابينفو طأنا ان صنباط الاتصبال الصبرب يقبررون حسبب أهو ائهم الخاصة للتحكم في استخدام المطار ولذا فإن المفوضية لاتتوقع تجنيد رحلات الإغاثة التي تقوم بها

٢٧ نيسان (ابريل) ويئتهي في ١٥ ايار (مايو) وتوقع ان نجري خنال هذه الفترة محاولات لتنفيذ مبادرة قائدالجيش الارجنتيني يعترف للمرة الاولى بدوره في الحرب القذرة ₹ بوينس ايرس - رويتر - اعتنر

الجديش الإرجنت يني للعسرة الاولى الشعب عز ءالحرب القدرة، التي شنها ضد البساريين في السبعينات وتعسرض خسلالها أألف المواطنين للخطف والتعنيب والقتلء وقال القائد العام للجيش الجنرال مارتن بالزا في كلمة بشها التلفزيون الارجنتيني لبِّل الثلثاء - الارتعاء:

سجب الأنتكر بعد الأن الفظائع التي تششّاها، ولا يعكنني الا أن أعسرضّ الالشرّام الراسخ بأنثاً لن تكرر اخطاء

وهنه المرة الاولى التي يعتسرف فيها الجيش بتحمله مسؤولية اعمال القمع الوحشية التي مارسها الجيش

بهذه الاعمال واستعابتهما نكريات مربعة عن كيفية موت الاف والمختفين، النين كان يلقى بعضهم من الطائرات في البحر وهم مخبرون ولكن احياء. وفي مواجهة الله لأ تدخض على تورطه في اعدال تعنيب وقتل، اعترف الجيش الارجنتيني بأرثكاب ما وصفه «بنجاوزات، في حربه ضد من بشنب بانهم كانوا من المعارضين. لكنه لم

اثناء حكمه البلاد في السبعيدات. وجاء هذا الاعتراف اثر اعترافات

اثنين من ضباط الجيش السابقين

يصف ابدا قبل الأن حملته كلها بانها غير مشروعة وخاطئة بعثل هذه العبآرات الصريحة التي استخصها

ويتوقع أن يؤدي أعتراف الجنرال مسارتن الى رفع درجسة التسوتر داحل الجيش ومؤسسات اخرى بعد عقيين

من أصبرار المؤسسة العسكرية على انكار مسؤوليتها عن «الحرب الْقَدْرِة». وَكَانَ ٱلْجَيْشَ نَفَى بِغُطْرِسَةً قَبِلُ اسْبِوعِينَ فَقَطْ مَا كَشَفَّهُ أَحَدُ الصَّاطُ عن وطلعات الموت، التي كنان اشبار اليها ناجون من معسكرات الاعتقال. ورنت ليابة الجيش على هذا الضبايط بان وجهت البه تهمة سرقة سمارة وتزوير. وكرر الجنرال مسارئن مسرات عدة وصف الانتهاكات بانها ، خطاء مشييرا الى اواصر الجيش بتنظيم عملية القاء المعارضين في البحر خلال

واكد مارتن انه لم يستشر الرئيس كارلوس منعم الذي يستعي الي الفوز مولاية دانية في الأنتخابات الرناسية المقرر اجراؤها في ١٤ الشهر المقبل. واصَّاف أن قَرارِهُ القَّاء كلمنت في التلفريون كان مصعبا ودراماتيكياء بنكر أن نجو عشرة آلاف شخص وفيقدواء في فلل الحكم العسكري بين ١٩٧٦ و٢٨. وخطف مستطعسهم وعنبوا وقتلوا خلال السنتين الي التسلَّاتُ السنُّواتِ الأولى من الحكم

العسكري. وحوكم القادة العسكريون

وسجنوا في ١٩٨٥ اي بعد عامين على

## عودة الحكم المدنى لكن عضوا صندر عَنَامٌ ١٩٧٦، وقَنَالُ: «أَنَّ الغَّنَايُةُ لِآتَبِيرِرُ عنهم لاحقا واطلقوا من السجون.

🗖 يون - من اسكندر الديك:

≡ أقرُّ مجلس البوندستاغ (البرلمان) في جلسة المناقشة التي عقدها امس تشكيل لجنة برلمانية للتحقيق في الاتهامات الموجهة الى عدد من مسؤولي الاستخبارات الاتحادية والمحلية بتنظيم عملية تهريب ٣٦٣ عراساً من مأدة البِلُوتُونِيومُ المُشْعَةُ مَنْ موسَكُو اليّ مَبْونيخ. وسيق اقدار تشخيل اللجنة نقياش حياد بين نواب

الحكومة والمعارضة واتهامات متبارلة جرى خلالها نكر اسع منسق الاستخبارات السرية الالمانية لذي المستثسارية الطانية في بون برند شيعينباور اكثر من مرة كمسؤول محتمل عن التحضير للعملية من وراء ظهر رئيس جهان الاستخبارات الاتحالية توثراه بوستنر الذي ينثمي الى الحزب الاشترائي البيعوقراطي المعارض

من جهة لخرى فلهر أدس أول بليل حسى على النود الذي قد يكون منسق الاستخبارات شبعبيباور لعده في قضية التهريب فقد صرح وزير القضاء أبي ولاية بافاريا هيرمن لاب أمام اللجنة النيابية الداخلية في برلمان الولاية ان شعيدباور كان، على منا يبدو على اطلاع على قضية البلوتونيوم قبل حصولها في العاشر من أب المسطس العام الماضي، وقال أن الأخب أجرى انتسالات هانفية عدة بهذا الخصوص مع المدعي العام في ميونيخ.

السلام الدولية أمس الأربعاء أن حكومة رواندا اختنت قراراً بشسانٌ منا تنوي عمله ازاء حوالي الف مواطن من جِنُوبٌ غَرِبٍ رَوَاتُداً للنَّيُومِ الْرَابِعَ عَلَى ٱلْتَوَالْيَ. وَقَالَ شَاطُقَ بأسم القوات أن الحكوسة ستعلنَ في وقت لاحق قراراً بشان الحصار الذي تغرضه قوات الجيش الرواندي التي يغلب عليها الشوتسي على المضيم إلا ان قوات صفط السلام اوضحت أنها لا تعرف شبيئاً عن طبيعة القرار. ويصر الهوتو في المخيم على تنفيذ مطلبهم بالسماح لهم في أمدادات الماء والغذاء. ولمثل الأف منَّ الهوتو في منبحة

وفي بوروندي عآد الهدوء ليخيم على بوجومبورا اول من امس الثلثاء بعد المواجهات المسلحة التي وقعت ليل الالنين - الثنثاء بين عناصر متطرفة من الهوتو والقوات السلحة البورونديّة وغالبّيشهّا من التونسي في حي

ونقلت الإذاعية اليوروندية صبياح أمس الأربعياء عن حصيلة وضعها الجيش أن تركياً لقي مصرعه فيعا اصيب سنة بجروح خلال هذه المواجهات. واوضحت الاذاعة أن واحد المهاجمين، قتل ابضاً

# اليابان: توقيف المسؤول

الجنرال مارتن.

تلفزيون ولز أتش كاني، لن الشوطة اعتقلت أسس الاربعياء المسؤول عن الوحدة الكيماوية في فرقة ،اوود، (الحقيقة المطلقة). ويعتبر تسوشينا الزعسم السبري لتهتده الوحسدة التي كأنت مكلفة على حد قول الصحف البابانية ائتاج غاز سارين في مقر الفرقة غير أن أسمه ليس على لائحة المسؤولين في الطائفة. من جسهمة أخرى، أعلنت شركة اجابان توكليار فدول ليميند، اليابانية الكلفة تخزين النفايات النووية ان عطيات تفريغ حصولة النضايات النووية اليبابانية التي ثمت معالجتها في فرنسا أنتهت بعد ظهر أبس الاربعاء في مصبع حنند للتخرين وكانت باخرة ماستفيك بنتال البريطانية رست

## عنالوحدةالكيماوية في فرقة اووم **≡ طوکئیو - رویتسر - اعلن**

صباح أمس في مرفأ روكاشو - مورا التغريع 11 طناً من النفايات النووية.

## الجيش الرواندي يواصل حصار مخيم اللاجئين الهوتو

■ كيغالي، بوجومبورا - رويتر - نكرت قوات حفظ الهوتو محاصرين في مخيع وسط فلروف بالغة الصنعوبة بالرحيل إلى زائير على رغم ما يقاسونه من نقص شديد علَّى ايدي قوات الجيش الرَّواندي مطلع الاسبوع. `

كمنغى (شمال المبينة).

## المانياء لجنة برلمانية للتحقيق في قضية البلوتونيوم المهرب من روسيا

الدولار في سوق لندن في سوق لندن الاقفال السابق **MT, MT** السعرالسابق

# ALHAYAT / BUSINESS

تلفون : ٢٥٥٥٥ ﴿

ص ب ۹۹ دین اِ . ع. م فاکس ، ۱۹۷۲ه

تلکس د ۽ ۽ ڳڳڙ ووي ليج اِي لِم

الصندوق السعودي للتنمية أمن ٢٥ مليون دولار للتمويل

# تجمع ثلاثي سعودي ـ جزائري ـ كوري يفوز ببناء الفى وحدة سكنية في وهران

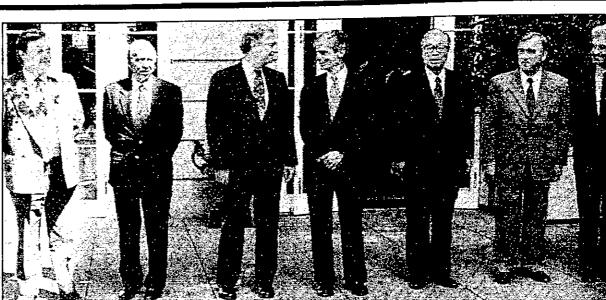
وقبالت المصياير ان شيركية «كيوسييدير الجزآثرية تنوي عقد اجتماعات عمل مكثفة في أيار (مايو) المقبّل مع فريق عمل بن مجموعة والدياغ السعودية وفريق الخيراء والمهندسين ُ من ﴿ لِأَكِّي غُولُدُ سُنَّارٌ ۚ ٱلْكَوْرِيَّةُ لِلاَتَّفَاقِ عَنَّى مراحل التنفيذ النهائية في الوقت الذي اجرت «كوسيدير» الجزائرية ترتيباتها النهائية مع الحكومية الجيزائرية للحيصبول عثى الدعم والمسأندة الأمنية والحصول على التصاريح البلدية لبدء تنَّفيد المشرّوع في حزيران (يونيو) القبل.

أيثبار الى أن الصندوق السعودي للتنمية سيتوفر التمويل اللازم لجنزء من برنامح الحكومة الجزائرية المبذولة حاليا لتأسن اكش من ١٠٥ مليون مسكن مطلوب توفيرها بصغة وقالت المصناس ان هذه التصويلات لا تدخل

ضمن نطاق الإثفاق السعودي - الجيزائري الذي تم ابرامه الأسبوع الماضي لجدولة بيون جزائرية قيمتها ٥٠٠ مليون دولأر وصعلوم أن مجموعة والدباغ، تخطط حالياً لتولى تنفيذ مشاريع اسكانية في كمدودنا وفُدتنام والغيليدين. وأنشات أحدى الشركات التابعة لها والبحر الأحمر اللبيوت الجاهزة لهذا الغرض مصنعها الثالث والرابع في الفيليبين لامسداد المشساريع الإسكانيا

المُتّوقعة أنَّى الْمُنطقة. وافتتحت المجموعة المصنع الخامس اخيرأ في المنطقة الحرة في جبل على في دبي وتطلك الشبركية المصنع الأول في جيدة والشاني في الجبيل. واعتمدت مواصفات البيوت الجأهرة التي تُنتجها اشركة البحر الأحقر، من مندَّة الامم المتحدة ومن أتحاد المهندسين الاسيركيين. ووفرت الشركة منتجات استخنبتها شركات عَّسَالْمُسِنَّةَ بَيْنَهُمَا أَبِكِتُلَّ وَ-بِرَاوِنَ انْدَ رُوتَ،

نلنت مشتروع الاسكان العاجل لقوات اعادة الامل في الصبوحسال. وفيارت العبام الماشيي بعقد بناء وتشبغيل فندق في كبازاخ بالمشسساركسية تبع الخسطوط الجسبوية الاسكنديناً فية.



## تزايد احتمال رفع الفائدة الرئيسية على الاسترليني

# الدعم المعنوي من مجموعة السبع يرفع الدولار لكن الاسواق لاتتوقع استمرار ارتفاعه

🗆 لندن – دالجياة::

ولالشهرالمتبل

وقفالنار

جراءات قاسة

🗷 ساهم الدعم المعنوي من كسار المسؤولين عن الشؤون النقدية في مجموعة الدول الصناعية السبع في تحسن سعس الدولار امس. لكنَّ الاسواق لا تتوقع استمرار ارتفاعه بعد انتهاء الاجتماع في واشنطن نظرا الى أن العسوامل التي آدت الى تدهور سنعر الدولار اساسيا منذ مطلع السنَّة الجارية لا تَرَال قائمة. (راجعٌ

وسجل الدولار عند افتتاح سوق نيويورك لمس ١,٣٧٨ مارك و٥٣٥,٨٣٨ ین مقابل ۱٬۳۷۲ صارك و ۸۲٫۱ ین فی نَهاية الْتَعامَل يوم الثلثاء. وتُراجعٌ الأستشرليني الى ١,٦١١٥ دولار من ١,٦١٢٣ نولار. وكنان النسميسن في سعر الدولار بدأ في الساعات الاشيرة من التعامل في ثيويورك اول من امس واستمر في أسواق الشرق الأوسط وصــولاً الى الاســواق الاوروبيـــة والاميركية امس.

واستفاد الدولار من انتشار انباء عن قبام صداديق اميركية كبرى بشسراء مسواقع دولارية طويلة الاجلء تصريحات كسيار المسؤولين في مجموعة الدول السبع الذين قالوا في بيان في نهاية اجتماع عقدوه مساء الثلثاءً أن تدهور الدولار في الفشرة الاخيرة غير ميرر. وعبروا عَنْ املهم في تحسن اتجاه استعار الدولار في مُنكل منتظم. لكن الانطباع العام بينّ المحللين هو أن التصريحات المعنوية لاتكفي لندعم المدولار في المدينين المتوسط والطويل، نظرا الى أن وزراء

المال وحكام المصارف المركسزية في المجموعة لم يعلنوا عن اي احراءات منسقة لدعم الدولار. ويعتقد الاقتصابيون ان اسباب

تدهور سعار صبرف الدولار بنسية تصل الى ١٦ في المئسسة أزاء الين الساباني وتزيد على ١٠ في المنه اراء المازك الآلماني مئذ مطلع السنة الجارية مرتبط بارتضاع العجز في الموارنية الاميركية الى ٣٠٠ بليون دولار وارتضاع المدونية الاميركية الخارجية الى نحو ٥٠٠ بليون دولار. ولا يتوقع الاقتصاديون تحسن الدولار قبل تحسن الوضع بالنسبة الي العجز والنيون

ويقول محللون ان البيان الذِي صدر مساء الاول من امس كان مجرد مجاملة من دول المجموعة، التي تصم الولايات المتحدة والمأنيا واليابان وبريطانيا وفرنسا وأيطاليا وكتداء نظرا الى تباعد وجهات نظر هذه النول في شنان سنعر صنرف الدولار. فعلى رغم ان معظم للسؤولين في هذه الدول اعرب عن قلقيه من استميرار تنهور سنعبر صسرف الدولار، الا ان هناك أنطباعاً عاماً بين الإقتصاديين يأن الولايات المتحدة لا تعارض هيوط الدولار، خصوصا ازاء الين، نظرا الى ان هذا سيسمح لها بتوسيع صادراتها آلى الاستواق الدولية على

حساب المنتجات اليابانية. وما يعزز هذا الاعتقاد احصاءات التجارة الاميركية عن شهر شباط (فبراير) التي اظهرت ان العبر التحماري الاستيركي هبط الي١٠١٩ بليسون بولار من ١١٠,٩٥ بليسون في كَانُونَ الثَّانِي (بِنَايِر) مَقَابِلُ تُوقَعُ

المطلين عجزا مقداره ١٠,٢ بليون دولار. كما هبط العجز مع اليابان الي ٧١, ٤ بليون دولار. واصدرت في الساعات التالية من التعامل امس وزارة التجارة في واشتطن احصناءات مبيعات السلغ لُمُعَـمَرةً في الولايات المُتَـحَـدة التي اظهرت ارتفاع هذه المبيعات بنسبة

٠,٦ في للنة في الشهر الماضي مقابل هبوط هذه المبيّعات بنسبة V, • في َ المئنة في الشبهر السبابق له ومـقـابلّ توقعات الاسواق هبوط هذه المبيعات بنسبة ٥,٠ في المئة. لكن هذه الاحصاءات لم تؤثر في حركة السوق، علما بانها عززت الأنطباع بعودة متانة الطلب الاستهلاكي في أميركا بعد تراجعه في الشهسرين الأول والثاني من السنة.

وتقُولُ مصابر السوق ان هناك احتمالا باستقرار الدولار عند للعدلات التي سجلها خلال اليومين الماضيين ني تتسضح نتسائج المصابثات التجارية بين وأشنطن وطوكيو التي ستبدأ الشهر المقبل على مستوى كبار المسؤولين من الجانبين. وكانت المحابثات السابقة انتهنت الاسبوع الماضي من دون توصل الطرفين الي اتفاق على فتح اسواق البابان امام شركات السيارات الاميركية.

كسسا ستنتظر أسسواق الدولار اتضباح الصورة الاقتيصيانية في الولايات المتحدة خيلال الشنهيرين المقبلين وصدور ارقام اجمالي الناتج المحلي خسلال الربع الإول من السنة الجارية وتحركات مجلس الاحتياط الفسيسديرالي (المصسرف المركسري الإميركي) في شَّنان اسعار الفائدة علَّى

كما تأثر الدولار امس بتصريحات اللى بها هانس يورغن غروب احد اعتضماء منجلس المصرف المركبزي الالماني (بوندسبنك) الذّي قسال انة ليس هُناكُ سا يمنع خــهَضّ ســعـر الحسبم على المارك الذي يبلغ حاليا اربعة في المئة. وكان البونسبنك

٥, ٤ في اللَّهُ. في بريطانيا تزايد احتمال رفع الفائدة الرئيسية على الجنيبة الاسترليني التي تبلغ حالياً ١,٧٥ في المئة بعدما ارتفع سعر الاقراض لليلة واحسدة في سسوق لندن الى ٧,٥ في المُثَة خَلالُ اليومين الماضيين. وعلى رغم تضارب الآراء في اسباب ارتفاع سعر الإقراص بنسبة ١٠,٧٠ في المنة، الا أن معظم المحلكين بتنفق على أن الاحتصباءات الاختيارة عن النمو

فاجأ الاسواق الشهر الماضي بخفض سعر الحسم بنسبة نصف في اللثة من فرنسا خصوصاً.

الاقتصادي في بريطانيا خالال الربع الاول من السنة الجارية تشير الى بنك انكلتسرا (المركسزي) يريد رفع سعس الفائدة لكبح الضغوط التصخمية المصتملة ولتبهدئة الضغوط على مستويات بنيا فياسية أزاء للارك الإلمانـي. وعلى رغم ان س مارك منقابل ٢,٢٠٣١ مارك يوم الثلثاء، الا أن سعره لا بزال متدنيا جدا. ويتوقع محللون رفع الفائدة بنسبة نصف في المئة بعد اجتماع كينيث كلارك وزير الخزانة البريطانية مع ادي جورج حاكم بنك انكلترا أي الخامس من الشهر المقبل.

ألأمر ألى الاعتبصاد على الدولار لأنه

واوبكه أن الدولار الضميف ليس

قضية ملحة في الوقت الحاضر اذ ان

خفض النفقات المقدمة بالدولار عوض

. وقال مندوب غير خليجي في اوبك ديمكن ان تقلل خسيائرك موقتاً عن

طريق التحول لكنك ستنقلل ايضنا

مكاسيك اذا ما حيثت انتبعاشية

مفاجئة للدولار والدولار لايزال هو

وكان وزير النفط الجرائري عمار

مخَلوفي آخر مسؤول يطالب داوبك،

باجسراء حسوار للبسحث في هبسوط

وَقَـالِ لرويتر دسا أود ان اراد هو

سيبغية تشجنب الربط الشعيد بين

وتقول شركة وبتروليوم فاينانس

العملة التي تمثل الملجة الإخير.

وأضاف مع صصادر اخبرى في

يكون نسبة كبيرة منهاء

جزئياً عن تراجع العائدات.

دایکو، (۹.۲ ملیون دولار). ويطالب المغرب بخفض حجم الاسطول الأوروبي بنسبة ٥٠ في المثلة والتحكم في تسيير الثروة السمكية ومراقبة تقييد العاملين في مياهة بشروط الحفاظ عليها. وقال مصند أوروبي إن المقوضية «تتفهم» طلبات المغرب

وحاجته إلى تطوير اسطوله المحلي، لكنه اعتبر الخفوضات للطلوبة مجحفة بالنسبة إلى قطاع الصيد البحري الاسباني. إذ يعتبر نشاط الصيد في المياه المغربية مصدر رزق ٢٠ الفُّ مواطن غالبيتهم في جنوب اسبانيا الذي يجتاز مصاعب اقتصائية هيكلية، وتعمل في المياه المغربية نحو ١٦٥ سفينة . من الإندلس و٢٠٠ من جزر الكناري فيما تتوزع اكثر من ٢٠٠ سَفَينَة عَلَى الموانئ الاستبانية الأخرى و٥٠ سفينة من

المفوضية الأوروبية

تخصصتعويضات

للصيادين العاملين

فى المياه المغربية

■ بدأت المفوضية الأوروبية اعداد الترتيبات اللازسة

المواجهة العتمال فشل المفاوضات حول تمديد أتفاق الصيد

البحري الحالي الذي ينتهي العمل به نهاية الشهر الجاري.

واستبعد مسؤول في بروكسيل احكان توصل الجانبين المغربي والأوروبي إلى حل وسط في غضون الإيام القبلة. واكد إن المفوضية أعدت ترتيبات تمكن الحكومة الإسبانية

من تقديم تعويضات مالية إلى صياديها العاملين في ألمياد

وتقس التعويضات الأولية المقترحة للعاملين في نجو

٦٠ سَفَيْنَة، التَّي تَشْكَل غَالَبِيَّةِ الإسطولِ الأوروبِي للْصَعِيدَ

البحري الذي يتألف من ٦٥٠ سفينة، بنَّحو سبِّعة مالايين

🗅 بروكسيل – من نورالدين الفريضي:

وأفأد مصندر المفوضية انها تستعى إلى الشوصل إلى اتفاق في المستقبل القريب نراعي طلبات المغرب من دون الحاق الضرر بالعمال الأوروبيين، مستبعداً التوصل إلى الاتفاق قبل نهاية الشهر الجاري. وأكد أن افتراض خفض نشاط الاسطول الاوروبي سيؤدي لخفض التعويضات المالية التى تحصل عليها

وتكهن مراقبون انعكاس فشل مفاوضات الصيد البحرى على مَفَاوَضَاتَ الشُّراكة الاقتصادية والسياسية الجاريَّة بِّينَّ الاتصاد الأوروبي والمغرب على غرار المفاوضات الأضرى الجارية مع غالبيّة بلدان جنوب شرق حوض البحر الأبيض. ً ويُعود تعثر مفاوضات الشراكة إلى حد كبير إلى عدم حصول المغرب على تفويض لدخول منشجاته الزراعيية خصوصًا من البندورة والرهور إلى السوق الأوروبية. وهي منتجاّت حساسة بالنسبة إلى المزارعين في اسبانيا وجنوب

المَغْرَبُ يَقْسِمَة ١٠٢ مليون «ايكو» (١٣٦ مُليون دولار) في

🗷 فاز تجمع ثلاثي يضم شبركة والدباغ، السنعبودية وتكبوستيبديره الجبزائرية و،غولدستار، الكورية بعقد لبناء الفيى وحندة سكنية في منطقة وشران في الجنزائر وقيمته ٢٥ مليون دولار. وقالت مصادر الْقَتْصَادِية مطلعَة عَلَى الْمُشْرُوع، الذي يَضَم اربع دراحل اخرى تشمل ٨ آلاف وحدة قيمتها تحدّو ١٠٠ طيبون دولار، ان تنفيد الشروع سيبنا منتصف السنة الجارية ويستغرق 环

ونكرت للصادر ان عطاء التجمع السعودي الجَّرْائري - الكوري كان أقل العَطَّاءات النيَّ قدمت للفورُ بالعقد من حيث السعر من بينُّ عطاءات اخرى من شركات سعودية وفرنسية بيذهنا والمسيفء وءالمهندستون والمقباولونء ودالمركس العبالمي، وشبركتنا «بويغ» و«سناو» الفرنسيتان في الوقت الذي انسحبت شركة

«بن لادن» من المناقصة. وأفانت المصابر تفسيها أن الشبركات الفرنسية لم تنجح في تغيير اتجاه المناقصة المسلحة بعد تربد كشير من الشركات السعودية في تعديل عطاءاتها تحسبأ للمشاكل الأمنية التي قد يولجهها العمال والمنشات عند

بدء تَنْفيذ الْشروع. وأضافت أن تسليم الصندوق السعبودي للتنسمية قيمة التصويل الخاص بالشسروع الى الحكومة الجبرائرية سناهم في سبرعية ترسيته على التجمع السعودي - الجزائري

السبعبودي أبدي استسعبداده لتسطيم بقيبة الدفعات (١٠٠ مليون دولار) قبل مطلع السنة المقبلة في حسال الإنتسهاء من الدراسسات التَّفُصُ بِلَيِّةَ لِبِنَاءَ بِقَيِّةَ ٱلوحدات. اذ انتهى الصندوق السعونية للتنمية من المراحل النهاثية لنأهيل شركات سعونية لبناء المرحلة الثانية وتشمل ٢٠٠٠ وحدة سكنية بقيمة ٢٥

مليون دولار. وتضم القائمة الميشية للشركات المؤهلة حتى الأن شركات مقاولات سعودية واجتبية لتستركنة لم يسبق تاهيلها من جانب الصندوق الذي ينتهج سياسة تغيير المواقع

وكانت مجموعة «الدباع» السعودية

المنظمة لن تلجأالي تبنى تسعيربديل

# الأجتماع المقبل لمنظمة اوبك في فيينا يحصرمناقشاته بانخفاض سعرالدولار

انتاج بحر الشمال.

ويبلغ سعر برنت حالسأ نصو

١٨,٥٠ مولار للبسرسيل بزيادة ٢,٧٠

دولار عن مستواه في هذا الوقت من

العام الماضي وزيانة أكثر من نولارين

ويشتيس مستؤولون في داويك،

ومحللو تغط الى ان المنظمة سبق ان

ناقشت فكرة تبنى سلة من العملات

لكنها فشلت كلُّ مرَّة في الحصول على

عن مستواه قبل شهر مضي.

بارزون ومندوبون في منظمة الدول المسدرة للنفط (اوبك) أن ضعف

ت الماسر بسعة أنسان بسعو في للخ

روادر بالسامي المتعلقاتين

شعب المساوف في إذا للبواقد

سعارين والطلب

العدوا ألى فار الملاقعة

والمعارف والمعارف والمناء

المانياء لجنة برلمانية للتحقيق لمانة

ويسايه لاست

و عساب أو مداره الله الله

وعلى رغم أن هيوط الدولار خفض في شكل واضح عسائدات «اوبك» قسان مسؤولي المنظمة ومصادر أساسيية في بعضُ الدول الأعضباء يقولون أن التُحول الى نظام مختلف للتسعير لن يكون سيهالاً. والدولار هو اكتشر ألعملات استخداماً في تجارة السلع

الاميركية وحدة تسعير وقال مسؤول بارز في فيينا «ان النظمة لا بمكن أن تتكذذ هذا القرار

النولار قد يكون احد اللواضيع المثارة عندمنا يجشمع مندوبون لأعضساء المنظمة في فيسينا في ١٩ حريران (يونيو) للقبل لكنهم استبعدوا تحول المنظمة عن العملة الاميركية كقاعدة اساسية لتسعير النقط

ويقولون ان مثل هذا التحول الجذري لا يُمكنُ ان ينفذ بسهولة. أذ

ان الدولار يستخدم لتسعير كل انواع النفط الخسام بما في ذلك خسامسات القياس مثل مزيح ،برنت، المستذرج من بحير الشيميال، كيمية أن استواق التسعسامسلات الأجلة في الطاقسة في نبويورك ولندن تستخدم العملة

الدولية والنفط لا يباع وضقأ لسعر محيدً، ولا يمكن ان تُتحول عنه بهذه

وأشبار المصنر الي إن استعار النفط الحالية اعلى كثيراً عما كانت عليه في الوقت نقسسه من العمام الماضى عندما انخفض سنعر برنت الى أدنّى مىست وياته في خىمىسة وأرتقعت الاستعبار في الأسابيع الاخيرة السباب منها ارتفاع الطلب الاميركي على البنزين والانخفاض في

وفّي وقت سابق من هذا. الأسبوع

وكانت هذه اشسارة الى نظام تستعير «اوبك» في السبعينات والثمانينات عندما كان لنبها تأثير ر على سوق النقط وكانت قادرة فعلياً على تحديد سعر النقط \_ وقال مندوب خليجي في اوبك وستكون قصية مشارة الىجانب

الراحلة في عرض الطريق.

مريط في المستود مصدر في الخليج مطلع على المميامية النفطية السعودية احتمال تحول سريع عنَّ الدولار.

بمثل هذه السهولة، اننا نضع اسعار خُامُاتنا مستخدمين خام قياس مثل برنت لم يعد هناك نظام السعر

القَصَابا الأخرى في المصابثات في حريران وقد نطالب الإمانة باعداد دراسنة بشأنها لكنها لن تنال اهتماماً يتجاور نلكه.

قسال الأمين العسام ريلوانو لقسسان مسيكون على اوبك أجراء براسات وافية للبدائل المحتملة للنولار قبل ان تفكر في التحلي عده. وأضَّاف دالَّدولار هو احد الأشياء التي ضايقت بعض أعضائنا لكن من الواضيع اننا لا تستطيع استبيدال

وقال والدولار هو عملة الشجارة

ومقرها في واشتطن أنَّ القيمة الدولية تاييد كاف. لَبِرَمِيلٌ نَفْطَ ﴿ اوْبِكَ ۚ فَي الْمُسَوِّسُطَّ . وقسال مسسوول بارز في اوبك مصاولنا أن تستنتخصم سُلة في السبب عينات ولم تنجج لأ بمكن أن تتجاهل الدولار حنتي اذا تحولنا الى استخدام حقوق السحب الضاصة

انخفضت من اساس قدره ۱۰۰ عام ٢٥ مع الأنهيسار الأخسيس في سنعسر

الدولار وسعر البرميل،

من سميرة الصدفى:

🗷 فنارت مجتموعية «أريكستون» السويدية (فرع اسببانيا) بصفقة لتمنيد أننا ألف خطماتفي وانشباء ٢٠ سسترالاً رقمياً في الجزائر. وأفاد مصنر في وزارة البريد والاتصالات الجرائرية والحياة، ان

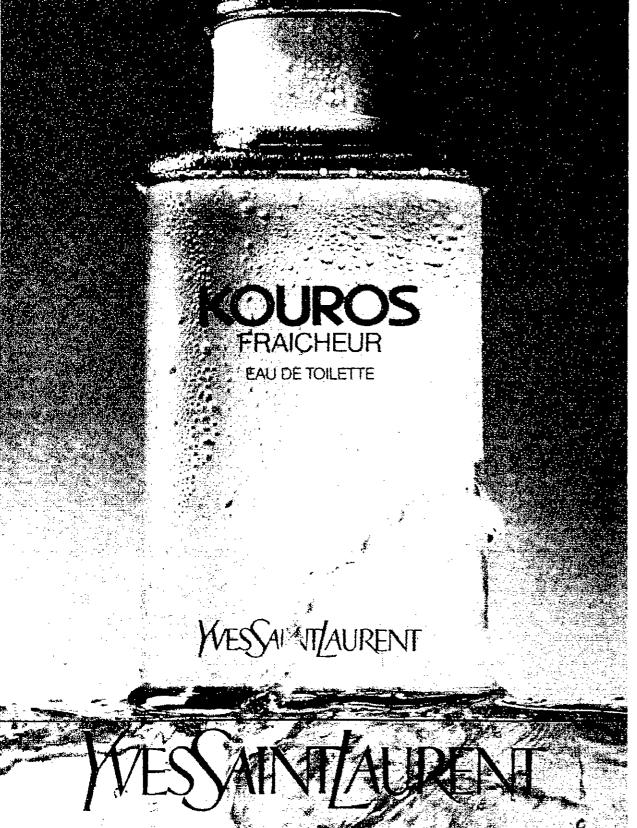
الوزارة ابلغت اخيرأ ألفرع الاسباني

وأوضيح ان الصفقة تشكل جرءاً من مخطَّة التحصيرات ذات الأولوية، التي فررتها المكومة لايصال سبكات الهاتف الى عشر محافظات تعاني من تَدَنِّي كِتَافَةَ السَّبِكَاتَ فَيِهَا وَهِي: بِانْنَةُ ومسيدلة والوادي وبرج بوعربريج وخنشلة وأم البواغي وسطيف والميلة

المجموعة فورَه في مناقصة بولية شاركت فيها مؤسسات عدة تعمل في

وأكد أن هذه المحافظات لم تشبيد تعديد أي خط هاتفي منذ العام ١٩٧٨ وسا زالت تعيش على شبكاتها القديمة. وتوقع أن يساعد تمديد الخطوط الجسديدة، الذي يقدر أن يستكعل قبل نهاية السنة الحارية على الاستحابة لطلبات المستركين التي تعود الى ما قبل العام ١٩٩٠، ما

رُ٣٠ عَاماً فَقَطَّهِ. وبطأ للحافظات الشوقية العنا بكوابل تعمل بالإنساف الضبوئية وبعقاسم هاتفية ستطورة يجري الشَّاوُها حالياً ما يؤدي لتركينُ شبكات انصالات حبيبية تشجع على تنميية قطاعي المبناعية



AL HAYAT THURSDAY, 27 APRIL, 1995 ISSUE NO.11754

أتحاهات مجموعة اكورللفنادق العالية

تدخلالأردن

 عمان - رویشر - قال مسؤولون فی قطاع ﴿ السياحة أمس الأربعاء أن مجموعة «أكور، ألعالمية ﴿ إِنَّ الدَّارِةِ الغَنَادِقِ وقعت اتَّغَاقاً مع شركة محلية لتعثيلها ﴿ أغى الأرين كخطرة أولى لنخولها السوق الأخذة

وقالوا أن الشركة تفكر في بناء أربعة فنائق في

﴿ بِالْانتِعَاشِ بِسَبِبِ اتْفَاقَ السَّلَامِ مَعِ اسْرَائيلِ.

مواقع مختلفة من الأردن وبمساهمة من رجال أعمال ومستثمرين أردنيين. وتملك مجموعة واكور، وتدير أكثر من ٢٦٠٠ فندق وما يزيد على أربعة ألاف

ويبلغ حالياً عند الفنادق السياحية في مدينة عمان ٨٤ فندها عدد غرفها

نحو خُمَّسة الاف غرفة ٢٥ في المئة منها فقط مصنفة بمستوى الخمسة

ويقول المسؤولون أن المناخ الاستثماري السياحي في الأردن أمسيح عاملاً مشجعاً لقدوم الشركات الدولية بغد انفاق السلام الذي وقعته الملكة

مع اسرائيل في ٢٦ تشرين الأول (اكتوبر) الماضي، ويضيفون أن القطاع

ويرزح قطاع السياحة في الأردن حالياً تحت وطأة طفرة سببتها معاهدة

لسلام حيث تعمل الحافلات والفنادق والمرافق السياحية بطاقتها القصوى

وقال وزير السياحة الأردني في ورقة عمل نشرتها جريدة «الدستور» الأردنية أمس الأربعا، أن قطاع السياحة من أهم مصادر العملة الاجنبية في

٥٤٦ مليون دولار عام ١٩٩٢. وأكد الخطيب أن مجال زيادة الدخل لا يزال

واسعاً حيث ان الأربن يستقطب نحو ثلاثة في المنة فقط من مجمل عدد

انتاج النفط في الدول العربية

برتفع عام 1992

النول العربية عام ١٩٩٤ ارتفع قليلاً الى ١٧,٩ مليون برميل يومياً الا انِّ

حصنها من اجمالي الانتاج النفطي العالمي البالغ نحو ٦٤ مليون برميل يومياً

المنامة - رويتر - نكرت نشرة اقتصادية ومالية أن أنتاج النفط في

● القاهرة - والحياة، - تم الاتفاق على تصدير ٥٠٠ الف طن فحم

كوك مصري الى اسواق وهيئات صناعية وأوروبية وأميركية وعربية عدة

قيمتها ٧٠ مليون دولار وهذه أكبر كمية من الفحم المصري يتم التعاقد على

تصديرها حتى الآن، وهي تعادل ضعف الكميات التي ثم تصديرها سابقاً

لصناعة الكوك والكيماويات الأساسية، المهندس عادل الموزى أن هذه الكمية تمثل حوالي ١٥ في المثة من صادرات العالم من الكوك الذي يستخدم في

وقال رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب لد دشركة النصر المصرية

وأضف انه من اجمالي هذه الكميات سيتم تصدير ١٠٠ ألف طن لفرنسا

ومثلها لالمانيا اضافة الى منة الف طن لتونس وبقية الكميات لعدة هيئات

للاسواق الخارجية، كما تمثل ثلث انتاج مصر من هذه السلعة.

تشغيل مصاّنع الحراريات ومضانع صهر وانتاج الصلب.

صناعية كبرى في الولايات المتحدة والبرازيل وانكلترا وايطاليا.

السياح الاجانب الذين يزورون منطقة الشرق الأوسط

عام ١٩٩٤ استقرت عند ٦٠٧٦ في للنة.

وأضاف أنه أنخل إلى الأربن ١٠٠ مليون بولار عام ١٩٩٤ مقارنة مع

السياحي كان أفضل القطاعات استفادة من اجواء السلام بعد الاتفاق.

مكتب سياحي في العالم ستساعد في عملية التسويق.

روس بيرو يحذر من تحول الدول العربية المنتجة للنفط عن اعتماده كعملة احتياط

# ودعوات لوضع حلول مناسر

من بنسي لاون المعلوف

■ خسيم القلق الناجم عن وضع العاَّلي، على صانعي القرار في الدولُّ الصناعية الرئيسية والدول ألنامية على السبواء الذين شباركسوا في الإجتماع الذي عقد في واشنطن أولّ

فقد اجتمع مسؤولون ماليون من النول الصناعية السبع الكبارى في مبنى وزارة الخزانة الاميركية للبحث في سبل تنسيق سياساتهم وعرض القضايا الرئيسية التي تهمهم وبينها ضسعف الدولار الامسيسركي ازاء البن الساباني والَّمَارُكُ الإلمانِي، وَنَلِكَ بِهُدفَ التوصل الى الحلول الماسية لمواحهة الأخطار التي ثهدد استقرار النظام المالي الحالمي.

وعلى مسافة مئات الأمتار، اجتمع في البني الرئيسي لصندوق النقد الدولى مندوبو الدول الناصيحة الذين طالبسوا ادارة الصندوق بلعب دور أقبوي لسناعستهم وتحنيب دولهم الكوارث الاقتصادية التي قد تنجم عن التحول والاختفاء المفاجئ للرساميل الضاصسة، عنيما يجيد البلد المعنى نفسه في أزعة حادة.

وأصدر منثلو النول الصناعسة السبيع، وهي الولايات المتحدة وكندا وبريطانيا والمانيا وفرنسا وايطاليا واليابان، بياناً اثر اجتماع استغرق خمس ساعات ونصف ساعة، اعربوا فيله عن قلقهم للتبحور الحاد للعملة الأميركية. وطالبوا باعادة التوازن الي أستشار صبرف الدولار وعكس الجناه تطورات الأخيرة.

وقال المجتمعون، وهم وزراء المال ورؤساء المصارف المركرية، ان والتقلبات الأخيرة في أسعار العملات تخطت الحسد الذي تبسرره الشسروط الاقتصابية في النول السبع، لكنهم فشلوا في تقديم حلول فورية لرفع سعر الدونزر أمام الين. وجاء بيانهم متضمنا توصيات تلتزم في المدى البعيد خفض العجر في الموارنات واعادة التوازن الى موازين التبادل

البنان: فانض في سندات

الخزينة واستقرار

معدل فائدة الحسم

🛢 حـقق الاكـتــتــاب في سندات

الخَرْيِنَة اللبِنَانِية لإصدار ٢٠٪ ١٩٩٥/٤ فَانَضَّاً شَرِائِياً بِقَيْمَةَ ١٣١,٤٤ بِلِيون

ليرة وفائضًا أسمياً بلغ ٧٠٠. ٢٠٠

بليون ليرة لبنانية. واستقر معدل

نحو ١٨١,٧٢٦ بليون ليرة واجمالي

القدمة الشرائعة للاكتتابات نحو

٨٥٨, ٢٢٥ بليون ليرة والقيمة الاسمية

بتطور الكتلة النقدية للاسبوع المشد

بُينَ ٧ نيسان (ابريل) الجاري و١٣٥ منه

جُاَّتَ كَالَاتِي: سجلت السيولة الجاهرة بالليرة

(M1) خلال الاسبوع المنكور تراجعاً

بلغ ١٥ بليسون ليسرة. ويعسرى هذا

التسراجع الى تقلص حسجه الاوراق النقدية المتداولة بصبلغ ٣٢ بليون ليرة

والى أزدياد الودائع قيد الطلب بالليرة

(M1-M2) زيادة ملحسوظة بلغت ٥٠

بليون ليرة. وارتفع بذلك نمو السيولة

بالليرة (M2) نسبة الى الفترة نفسها

من العام الماضي من ٢٨٠٦٦ في المئة

الإسبوع الماضي الى ٢٩,٣٨ في المئة. ويبقى بنك نمو (M2) اعلى من نعو

وُسَـُجِلت الودائع الاجنبية (M3-M2)، زيادة بلغت ٢٣ عليسون

حبيقة: ٤٠٠ مليون دولار

لتأمين الياه في كللبنان

سائر المجمعات النقدية

سحلت الودائع الانخيارية باللبرة

واذاع مصرف لبنان نشرة خاصة

٢٤٨,٥٢٧ بليون ليرة.

🛘 بيروت - ءالحياة:

القطع، الأمر الذي فسره المراقبون بأنه اشارة الى قرار عمل مشترك لحماية الدولار. ويُلدقي صانعو القرار للدول الغنيسة في واشنطن في صحورة منتظمة، أثناء اجتماع فصل الربيع الذي بدأ في عطلة نهاية الاسبوع الماضي، لمُستدوق النقسد والبنك الدولييّن. لكن اجتماع السنة الجارية لم يكنّ روتيني الطابع يسبب تبادل الأنهنامات بين الولايات المتحدة واليابان والمانيا في شأن الطرف الذي يتحمل مسؤولية تدهور سعر الدولان

> وقال روبرت روبين وزير الضرانة الاسيركي أثر الاجتماع أن الولايات المتحدة ملتزمة ضغض العجر في مــوارنـــهـا. وأضــاف أن هُـدفّ الجمهوريين في الكونغرس الاميركي القاضي بخفض الضرائب، قد يتسبب في اثارة مشكلة. لكنه حاول تبديد الشَّكوك في شأن عدم اتِّفاق المجتمعين على قصية الدولار قائلاً: ودعوني أقول لكم ما اعتقده (...) وهو ان الحوآر كان بناء وأن روح التعاون سادت بينناء.

مطلع السنة الجّارية.

وردد صدى تصسريكه وزير الخزانة البريطاني كينيث كلارك فقال ان ، الاجتماع لم يؤد الى تفجير الخلافات كما كان متوقعاً ،. ولوحظ ان روبين حاول قبل اجتماع أول من أمس تُحويل الأنتباد عن العجر في الموارنة الاميركية الى ما اعتبره أمرأ تجمر معالجته في المدى البغيد، اي كيفية انشاء مؤسسات تحول دون وقوع أرمات من النوع الذي أصباب البيرو المكسيكي. وقال في هذا الصيد «اعتقد ان أهم وأكبر دليل على تعاون الدول الصناعيب السبع هو أولاً: هدفنا المشترك من القضاياً الأساسية التي ستواجه هذا البلد خيلال السنوات العشرين المقبلة والمتعلقة بكيفية

مساعبتنا الدول النامية في مسيرتها نصو الشقدم وثانياً: الطَّريقة الَّتَّم سنتعامل بها مع الأسواق المالية وتأثيرها العميق علينا جميعاً». وتناول اجتماع وزراء المال

قدمت ١٧,٨ بليون بولار لمساعدة المكسيك من أصل الـ ٥٠ بليـونـاً التي عملت الولابات المتحدة على جمعها لهدده الغَسَاية. ونقل عن رئيسُ ادارة الصندوق ميشال كامديسو ان على الصندوق ان يلعب دوراً اكسيسر في تصامله مع أزملة من هذا النوع في المستقبل شرط رَيادة مخصصاته. وقبال في الاجتنساع السنوى للصندوق أن زيادة حسصسة الدول

السحب الضاعبة سنكون لهنا

انعكاسات تضخمية، على دعم لانشاء صندوق خاص متفرع

ودعم النمو الاقتصادي.

وربد فريق الدول النامية المؤلف من ٢٤ بلداً بينها مصدر ولبنان وسنورية والجنزائر. صندي اهتمام النول الصناعية في استقرار النظام المالي العالمي. ففي بيان صدر اول من أمس، دعا المجتمعون الي ريادة موارد صندوق النقسسه والبنك الدوليين لمساعدة الدول النامية بما في ذلك انشاء صندوق خاص يتفرع من صندوق النقد الدولى لمولجهة ازمات

وأشأر المجتمعون الى ضرورة التعجيل في دفع مستحقات الدول المساهصة قي الصندوق واعتصاد مقررات جعيدة في شيان حقوق السحب الخاصة لا تقّل قيمتها عن ٣٨ بليون دولار ودعمت ادارة الصندوق وْجِهَةٌ نَظْرِ الدُّولِ النَّامِيةِ. ويذكر انهَّا

الناصية من حقوق السحب الخناصة ستجعل حجم السبولة بصل الى ٥٧ بليون دولار. لكن الدول الصناعية اعترضت على ذلك، وليس هناك سا يدل على أي تغيير في سوقف هذه ً الدول التي ترى ان زيادة حسقسوق

مبريتون وودزه والطرق الناجيعة لمواجبهة تحديات الاقتنصاد العالمي وامتد الحوار ليشنمل استئتاجات ودروس الإرسة الكسيكية والشاركة في مناقشات مكشفة عن سختلف الأقترامات الواجب اعتمادها للمحافظة على الاستقرار المالي العالمي

بنسبة ٢٠ في المئية أميام الين، منذ كتلك التي حدثت في المكسيك.

ورؤساء المصارف المركرية للدول

الى تغيير موقفها.

ويبدو انه من الأسهل الحصول

كبار المسؤولين الماليين في اليابان اثناء اجتماعات البنك وصندوق النقد الدوليين (رويتر)

من جهة أخرى، انتقدت الدول

الناسية مجموعة الدول الصناعية

السبع لعدم اشراكها في الجهود

الرامية الى وضع التغييرات اللازمة

كما أثارت النول النامية قضية

مراقبة الصندوق لاقتصادات بعض

الدول الأعضاء وطالبت بأن تطبق

المراقبة على الدول الغنية والفقيرة

س سنيرة الصدفي:

🗷 يتوقع مراقبون في الجرائر ان

الجنيد مع صندوق النقد الدولي إلى

هَفْضَ قَيْمَةَ الدينَار بِنُسِبةً تَراوحُ بِينَ

١٠ و٣٠ في المئة من أجل التقريب بين

ستغرد الرستي وستغرد في النبوق الموازية. وكانت فيعة التنظر تراجعت

ألسنأة الثي مسخبت منذ توصلت

حكومة سيبغي إلى اتفاق شامل مع

معرب صنعوق النقد النولي في آذار (مارس)

وتامل البرزائر أن يؤدي الاتضاق

الذى تعشره الشوقيع عليه أواسط

الشَّيْرِ المُقْبِلُ مع صَنتوقَ النَّقد النولي

إلى تشهبع البلدان الدائنة على

أنشساهل في إعادة جنولة بيونها

ونغسانت مسطسادر جسرائرية ل

المتسادة ان مشروع الانفاق بات

حامراً بعد مناقشات طويلة بين وقد

جزائري ومسؤولين في صندوق النقد

الدولي. وأوضحت أنَّ اللَّقَاءَ الأَهْدِرِ

بين رشيس الحكومة السبيد مقداد

سيفى وسبر إدارة الشرق الاوسطافي

الصندوق بول ئابريبي ساعد على بت أخر النقاط العالقة في الإتفاق.

الجرأثر تسهيلات مالية بقيمة بليون

دولًا لَفُسِيْسِرَةً ثَلَاثُ سِيْنُواتُ فِي اطار

تشارتردبنك البريطاني يحقق في الامارات

ارباحاً صافية تصل الى ٧ ٤٤ مليون دولار

لشطينمات سابقة احسنرها المصرف

المركزي تختص بالتركزات الائتمانية

صُبَ فَيَهَا مِنْ إِنْ لَا مُنْجِاوِنَ عَطْبِاتُهَا

الإفراضية اكثر من تصانية اضعاف

فأعبنها للراستانية، وإن لا تقرض

ويتمشثل الاتفاق المرتقب بمنح

مز العادِ الماهني.

الخارجية

بِ فَمَارِتَ بِسَ ١٠ فَى المُثَنَّةُ خَمَالال

لنظام النقد الدولي.

عن الأول، على رغم أن المائيا تعترض بشدة على تبني قرارات استثنائية الأفقر في العالم. لدعم بعض الدول بحسجسة ان نلك سيكون بمثابة ارسال اشارات خاطئة

الَّى بعضُها، اذ ،قد يظن أحدهم انه في حل من مسؤولياته في حال انتهجّ الصندوق سياسة التمطيف كحل أخسيسر موفى هذا الاطار قسال رئيس المصسرف المركسري الإلماني شائس تيشماير في أجسَّماع واشَّنطن ان «الدعم الشَّسخسمي الذي حظيت به المكسيك بجب ان يبقّى استثناءه. وأعربت الدول النامية عن مخيية

عميقة بسبب التخلى عن زيادة المساعدات الرسمية. ووصفت ذلك بأنه «تطور خطير». ودعت الدول الصناعية

وثمة قضية تهم الدول النامية في شكل خاص هي ان النول الأعضاء في البنك النولي تحركت قنمأ في خطنهآ الرقم ١١ الضّاصة بسند النَّقص في الأحانياطات النقيية لهنده الدول

كانت بدأت تطبيق سياسة تصرير

وأضاف الى هذه الإسباب أيضاً

قيام الاتحاد السوفياتي السابق بطرح

كميات كبيرة من بعض أنواع الاستنة

في الاسواق العالمية بأسعار متدنية

جِدا لا تعكس واقع كلفتها الدقيقية.

وكنلك انضشاض الإستبهلاك داخل

الولايات المتبحدة نفسيها، وبخول

استرانيل الى الستوق التغدية بعند

الاعتراف المتبادل بين أسرائيل والهند

عام ١٩٩٢، وأهيرا الكتاش أسواق

أوروبا التسرقيبة بسبب عدم توافر

العمالات الاجنبية اللازمة لشمويل

ويعسد الأردن ثاني اكسبسر دولة

مصدرة للغوسخات الثّام في العالد،

والمتسنر الاكسبار للفاوستفات ذي

النوعية الجيدة. وُتعد هُذُه لِمُادة اهُمْ

انهاً، أيَّ السَّركَّةُ، تمكنتُ في الصَّاد

الماضي من بخول اسواق جديدة مثل

الثانية ويلجيكا والبرازيل. كما انها

زادت كميات صادراتها من الفوسقات

للهند، وهي اكبر مستورد للغوسفات

من الْمُوسيفات العام المُاضَى صَفَّق

رَبِادة تَصل الى ٢٠٥ مليستُون طنَّ

بالمقسارنة مع عسام ١٩٩٣، لذ وصل

هجمها الى نحو ٢٧ مليون طر في

العام الماضي مقابل ٤. ٢٤ منيون طرَّ

عاد ١٩٩٣. وَذَلِكَ بعد سنوات سَنَتَائِيةَ

مز الإنفقاض المتواصل.

ولأحظ ان صحم الشجارة الدولية

وذكر التقرير السنؤي للتسركية

عطيات الشراء.

ووزارة الخزانة الأميركية وجه روس المقفرعة عن البمك الدولي والتي طالما كانت مصدراً للمساعدات المالية للدول بيسرو المرشح السابق للرئاسة الاصيركية عام ١٩٩٢ انتقادات حادة لسياسة خفض سعر الدولار. وقال انه في هذا الاطار أبدى رئيس البنك الدولي اشتحامه تعطال الدول لن يكون بوسع الدولار أن يبقى عملة الاحتياط في العالم لفترة طويلة. الناميَّة. وحضُها على التقدِمُ بحجج مستسيعة إذا ارائت سد النقص في احتى اطاتها النقدية. وأكد وجود تساؤلات عن وفاء بعض الدول المأنحة بالتَّرُ اصاتهَا المقسرة في أطار خطة المساعدات العاشرة.

امكان التَــخلي عن الدولار كسعسمنة وحيدة لتسعير أنتاجها. وذكر أن والنول الشبرق الأوسطينة تعتنمنا

وقالت النشرة الفصلية التي تصدرها والمؤسسة العربية المسرفية، ومقرها البحرين أن الدول العربية الاعضاء في منظمة «أوبك» حافظت على وأشار دعماً لُوجهة نظره، الى النول انتاجها ضمن الحصص المحدة لها من جانب ألمنظمة أواخر عام ١٩٩٢. المصدرة للنفط التي بدأت تدرس غير انها قالت أن حصة الكويت ارتفعت اكثر من سنة في المنة عام ١٩٩٤ الى مليوني برميل يومياً مقابل ٨٨,١ مليون برميل يومياً عام ١٩٩٣. تصدير ٥٠٠ ألف طن فحم كوك مصري قيمتها ٧٠ مليون دولار

الدولار كعملة احتباط وهي الأن تعبر علانية عن قلقها أزاء هذه السالة. فلو تحولت هذه الدول الى عطلة أخبرى فإن التقليات في أسعار النفط ستكون لها انعكاسات مأسوية على هذا البلد وعلى اقتصاده. ولتَّفاديُّ هذا تجب المحافظة على قوة الدولار واستقراره ليبقى عملة الاحتياط للعالم، واعتبر ان السبب المباشس لضعف الدولار .مُرتبط بالعبجيز اللامسيؤول في سيسزاننا التجاري وسسوء ادارة

## وفي الوقت نفسه ومن مكان لا يبعد كثيرا عن مقرى الصنوق بواسطة المؤسسية الدولية للتنصية بعد سنوات من التراجع في الارباح وحجم الانتاج

على الننواء.

# مناجم الفوسفات الأردنية تحقق عام 1998 ارباحا مقدارها ۲٫۲ ملیون دینار

مليون دينار صفابل ١٤٩٠٤ ملسون

دينار عام ١٩٩٣، منها ما قيمته ٥، ٩٣

مليون دينار من الفوسفات الخاء.

ونحو ٩٤,١ مليون بينار من الاسمدة

المصنعة، وبلغت كميات الفوسفات

التي انتجتها الشركة في العاد الناضي

الحقيقية من النتائج ألتي كانت

حققتها الشركة في العامينَ ١٩٩٢

و١٩٩٣ وخصوصنا عبام ١٩٩٣

عندسا تراجع صجم المسادرات من

الغويستفات والسييماد الفوسيفاتي

مما الحق بالشركة خسارة مقدارها

٢٠ طسيسون ديدار، واجسيس ها على

الوقف المبرمج للصحتع الصناعي

التابع للسشركة في العقب

والاستنسمسرار في فسرض رسسوم

التصديق على الفوسفات المستخد

محلياً. كنشا ادى ذلك الى ارتضاع

أسلعار عدد من المداخسات

المطيبة مكل المحيناة المشاعيبة

والمصروقات وارتضاع أجور النقل

وأرجع مصندر في الشركة التراجع

في حجم مبيعاتها وفي أرباحها خلال

الأعوام قيد البحث آلى المتغيرات

الاقتصابية التي طرات على اسواق

المياد الاضافية وعننشا ١٩٤٠ دورة،

وبدأ العمل فيبا أواخر العاد الماضي

وبلغت كلفتها ٢٢ مليون ريال ١٠٠٠

مليون دولار) تم تخصيص جزء مئيا

اضافية للصرف الصحي في منطقة

منى مكلفة احتمالية ٢٧ مَنْسُون ريال

ثالثاً - مشاريع تجري دراستې

فنها شبكة تمسريف مساد الإفطار

والسيول، وتشروع خط صرف صحى

من نهاية منى إلي مسطنة اليَّنقينة

تَأْنَيناً - بَعْدِوع اشْناء سَبِكَةُ

وتأخيذ هذه الاقيام دلاتنيا

نحو ٢,٢ مليون طن.

فَأَنَّذَهُ الْحَسِمُ لَهِذَا الْإِكْتَتَابِ كَالْآتَيَ: فَنَهُ ٣ إِشْهُر ١٩ , ١٥ فِي النَّهُ، فَنُهُ آ اشْفِر ١٦,٥٢ في المُثَة، فَدُهُ ١٢ شَهُراً \$\$, ١٦ في المئة، فئة ٢٤ شهراً ١٨ في واعلنت صديرية الخزينة وجهاز النين العام في وزارة المال عن نشائج الاكتتاب. وبلغ لجمالي الاستحقاقات

وأرجع الغرحان هذه الزيادة الي القوسفوريك.

وبلغت قسمة صنافي مستعبات الشركة العام الماضي نصو ١٩١٠

مــقــدارها ۲٫۳ مليــون دينار (۳٫۳۹ مليون دولار). وقال الدكتور محمد مهدئ فرحان، رئيس مجلس ادارة الشبركة في اجتماع عقدته الهيئة العامة لمناقشة التقرير السنوي واقراره از عام ١٩٩٤ كان العام الذي بدات فيه الشبركة تجاوز حالة الركود التي سابت استواق الفتوسيفيات في

الأربنية العام الماضي أرباها صافية

وكانت شركة مناجم الفوسفات

وذكر التقرير السنوي للشركة ان مستعات الشركة من الْفُوسِفات في العيام الماضي بلغت ٣٫٨ مَلْيِونَ طَنَّ،

## ۱۹۹۳، أي بزيادة مقدارها ٦٠ مليون دينار ونسبتها ٢٧ في المئة عناكانت

🗷 حققت شركة مناجم الفوسفات

الأردنية تكبدت عام ١٩٩٣ خسائر مقدارها ٢٠ مليون بينار، وتراجعت كصيات المنصدر من الفوسىفات في العبام نفسسه بما نسبيته ١٦ في المنة بالمقارنة مع صا كانت عليه عام

اكتسال مشروع تحديث مصنع وزادت ايرادات صبيعات الشركة في العام الماضي لتصبح ٢٧٧ مليون

أي بزيادة تسبيها سبعة في المئة مما كانت عليه عام ١٩٩٢. ويلغت ميبعات الشركة من السماد القوسفاتي نحو ٧٠٠ أَلَفَ طَنْ، وهو رقم قياسي حَقَقته الشركة، اذ بمثل زيادة نسبتها ٤٨ في المئة عما كانت عليه المبيعات عام

دينار سقابل ٢١٧ مليون دينار عام

## الفوسفات في أواثل التسسعنينات عندما انخفضت القدرة الاستهلاكية للأسمدة الفوسفائية لدى المزارعين في ١٩مشروعاً عملاقاً لتطوير

منى تكلف ١٠١٤ مليون دولار 🗋 بيروت - «الحياة»: 🖪 أعشر وزير الموارد المائيسية

والكهربائية الباس حبيقة انءالوزارة رِ عَرْتَ جَهُودِها عَلَى النواحِي النَّقَنِيةِ رَكْزِتَ جَهُودِها عَلَى النواحِي النَّقَنِيةِ والفنية الخاصة بقطاع الميآد موظفة ما يزيد على ٤٠٠ مليلون دولار لهاذه وكان حبيقة يتحنث في افتتاح

بورة تدريبية لمصانح المياه تنظمها الوزارة وشتركة طيونيتر للسياد، القرنسية المشرفة على تأهيل مصالح المياه في لبنان في صحيد الهندسة العالى التابع لجاشعة القنيس يوسف تسخصر حتى ٢٨ نيسان (ابريل)

وقَـال: ،باشـرت الوزارة اعـــال التنمية عنذ ايلول (سبتمير) ١٩٩٣. وركزت جهودها على النواحي النقنية والغنية الخاصة بقطاع الميآء موظفة ما يزيد على ٥٠٠ مليون بولار لتامين النبأه للمناطق اللبنانسة. وترتكز التَّنْسِيَّةَ اوْلاَّ عَلَى الإنْسَارْ. ومن الطبيعي أن نبدأ برأس البسرم. لذا خصصت هذه الدورة لاعداد السؤولين عن مصالح المساه في كل لبنان وشم قادة مسيرة التساهيل البشري والموكلون بحسن سسيسس الاداء

أنسنوات المقسلة وأستكمال بناء

وقال المهندس محسن باروم مدير

■ قدرت مصادر سعودية كلفة ١٩

ونلك بهدف تسهيل اداء الحجاج

مستسروع نطوير منى في لقساء مع والحبياة، إن مشساريع تطوير مني

المعتشدة ووضع الخطط والدراسات لشباريع مسب سرفق منى مهدف تقديد المضر الخدمسات لحسجاج بيت الله المحراء وأضناف هذأك مستاريع بجبري تنفيدها بمشعر منى حاليا بتوق الاغسادة منهسا مسوسم الحج السنأ

> منظومية الاتفاق الشيعاعنية تسهيلاً لحسركة السير في الحج، حيث أن شــــبكة الخطوط البـريّة التى تربط بين المشاعر المقدسة تنقل خُلَالُ فُتَرَةً قُــــــــاسْيَةً تَقَدَرُ فَي سجطها باربعة أيام أكثر من ٢٠٥٠ إلى ٢ مسلايين حساج، تنفيد المرحلة التانية من تظليل طريق المشاة الذي ببننا مر عرضات وبنتهى فى ابواب ألمسحد الحرام الذي يبلغ طول الجزء

المظلل منه حسيتي الأن نحسيو ؟

كىئومترات.

بشبروعا عملاقا تنفنفا سيشبروع تطوير منى في الأعوام الماضية بنحو ٣٨٠٢ مليون ريال (١٠١٤ مليون دولار) وتوقيعت المصيادر نفيسيهها ان

المسرمين الشسريفين وأخسسوونين المسمعوديين لتنفيذ المستساريع

لتلاءم المعاقين.

(۲.۷ ملبوز دولار).

بطول ۲۰ کیلومتراً ،

🗃 اعلى «سىشاندود ئشمارتود بئت السريطاني از ارباح عمنيات فروعه عقطية في تطوير لتسغيشية في الإصارات نصت العام الماضي بنسبة ? ١٢ عَي الملة من ١٨٢ مثيون درهم آلي ۲۲۰ مثيون درهد ز٠٠ مليون ولار؛ الا أن أرباحية اتصافية زادت بنسبية ٢٣ ضي المُنبة من ٢٠٤٤ ر مئسوز درشد الى ١٠ ١٥ مئيسوز درشد ، ۱۹ ۲۷ مليون دو **لار** :، أولاً - المرحلة الاولى مـز بورات وافليسرت بسوارنة المصبارف التم

اعلنت أتنس أن أحسنسيساطانك ومضتبصاته امتصت نسبة كبيرة من الإرباء الششفيلية وزائات طرآن بم طَيْبُونَ فَرَهُمُ إِلَى أَفَ ١٧٠ عَلَيْبُونَ فَرَهُمُ (١٩ مليـــون دولار) في الوقت الذي النغت نبيه محساريقه انعامة والإدارية مليون درشده ۲۹ منيون دولار ، بينما أَمْضِهُ سَبِلغُ ٢٦.٣ طَلِينِيْ دِيهُد ١٤.٤ مليوز دولار اللضرائب وكشف المصرف ريادة راس مات

المخصص في الإسارات العاد الماضي

بِنَسِبِةَ ١٥ فِي المُنتَ مِنَ ٢٥٨.١ مِلْبِينِ إِ

أرهم الى ٢٩٨ مليون درهم (٨١ مليون) دولار)، وذلك في اطار التجاد المسارف

وبعض الانشطة الإدارية. وبين المصرف زيادة ملصوطة في أَصُولُهُ بِنُعْتَ نُسَبِتَهَا ٢٧ فِي الْمُنَةِ. الْمُ

ععياد واحدا عردا كان او شركة اكثر من نسبة ٧ في المنة من تنك القاعدة وان لا تشجاول العمنهات الاقراضية لشركة مكومية وشبه حكومية اكثر مِنْ ٢٥ فِي ٱلْمُنَةُ مِنَّ القُاعِدَةِ ٱلَّذِيَّاسِمِ المَّهُ التي تصتَّلُ الى جـــانب وأس المال الاحتماطات العامة والخاصة والإرباح

وتنت القروض والتفضات المقتضة وتقديد المدسات الشجارية للعملاء

ويتارس متاندرد نشارترد بلك، تنسنافه في انسارات أبو غلبي ودبي والشارقة استنادا الى رخصة ممارسة التسكيلة الكاملة من الإعمال المصوفية عسائدُوة من المتسارف الموكساري في الإسارات وتشمل الاشساط الإستأسي تنفروع الرئيسية على فبول الودائغ

يشير الى تجاوز المصرف لتعليمات المصرف المركزي في الامارات السيابقة الضاصسة بأن لا تتسجساور القروض والتسليفات والودائم. اذ بلغت نُسِيةً الودائع الى القروض ٩٦ الى مئة.

## في إطار الاتفاق الجديد مع صندوق النقد الدولي مراقبون يتوقعون خفض

# قيمة الدينار الجزائري بنسبة تراوح بين١٠ و٣٠ في المئة

خطة الإصلاحات الهيكلية للأقتصاد التى تنفذها حكومة سيفي بالتنسيق مع المؤسسات المائية الدولية. وكان سيفي سلم رؤساء النقايات أخيرا نسخأ من مشروع الاتفاق خلال

مجلس الوزراء، وأعلَنْ أن الاتفاق سيوقع رسمياً في واثننطن اواسط الشهر المقبل الحكومة الجيزائرية أعادت بموجبة

والتي تقدر بنحو ٢٦ بليون دولار. العام الماضي بنحو ٨. ٤ بليون دولار.

تبادر الحكومة في إطار الانفساق

بسدان المرافق المرائر خصسة بلايين دولار من ديون المرائر

أحسد بن بيشور قسر فوائد دبون الجرائر في العام الماضي بنصو ١٠٩ بليون دولار، فيما قدر المسالغ التي ستدتها الجنزائر لخدمة الديون في وأشسارت احصاءات غير رسمية إلى أن أصدول الديون المشرَّثبَّة علَّى الجزائر خلال السننة الجارية تقس باكثر من ستة بلايين بولار. فيما

دولار، ما يعني أن الضَّعمة الاجمَّاليَّة

للدين ستسلرتفع إلى ٨٠٤ بليون

بليسون درهم عشام ١٩٩٣ الي ٣٠٧٨

بليون درهم نهاية العام الماضي اي ما

بعالل بليسونا و٣٠ مليسون دولار.

وشملت الاصول صبلغ ٢٤٦ طيون

درهد (٩٥ مليون دولان) على شكل نقد

وودائع لدى المحسسرف المركساري في

مقابل ٨.١٤١ مليون درهم عام ١٩٩٣.

كصا شعلت مبلغ ٢٨٤ مليون برهم

(۲۱۳ ملی شکل

مستحقأت لدى مصارف الى جانب

قروضه وتسليغاته التى زانت بنسبة

كبيرة العام الماضي عندما ارتفعت بن

١٠٨٠ بليسون درهم الى ٢٠٥٥ بليسون

بنسبة كبيرة قدرها ٢٨ في المنَّة من

٢٠٦ بليون درهم الي ٢٠٤ بليون درهم

وارتفع اجمالي ودانع العمالاء من

٢.١٩ بليون درهم الى ٢,٤٥ بليون

درهم (٦٦٧ طيسون دولار). وهو مسا

وزادت الشزاسات المصرف ابحسأ

ىرشم(٧٠٠ مليون دو لار).

## صناعة النفط والغاز الهندية تستفيد من السياسات الجديدة للاستيراد والتصدير

المفاوضات التي حبرت في قيمسر الحكومة في العاصمة بين نقابات العمال واتحاد أصحاب العمل برعاية

وكنان الوصنول إلى اتفاق مع الصندوق بقيمة بليون دولار العام الماضي شجع ونادي باريس، بعد إيام معدودة على التوقيع على اتفاق مع البلدان الإعضاء في النادي حيولة

وكان وزير المال الجزائري السيد تقدر الفوائد بنصو ٢.٣ بلسيون

## ● المنامة - «الحياة» - نكر قسم البحوث في «بنك طيب - البحرين، في نشرته الدورية عن السوق الهندية الأسبوع الجاري ان قوانين الاستيراد والتصدير الجديدة ستفيد صناعة النفط والغاز في الهند نتيجة خفض

رائب، لكن الشبركات العاملة في صناعة الستخدمة في صناعة المنتوجات) ستواجه منافسة حادة من الاستيراد. وتستهدف سياسات الاستيراد والتصدير الجديدة التي يطلق عليها اسم اكزيم، زيادة الصادرات في الوقت الذي يتم فيه تضفيف القيود على الواردات كما اشارت نشرة أبنك طيب، الَّي أنَّ التوصيات التي تقدمت بها لجنة سوق الأوراق المالية في الهند ستساعد على جذب السيولة الى هذه السوق. ومن بين هذه التوصيات اقتراح بإعادة نظام تأجيل سداد قدمة المنفقات التي مراحل لاحقة (Carry - Forward Syetem) الذي تم حظره بعد أضافة تعديلات تسمح يقير أكبر من الشفافية لم أتبية مذه

التعاملات بالاضافة الى زيادة نسبة الهامش النقدى الذي يوبعه المتعاملون للقيام بالصفقات مما يعني تقليل المخاطر التي قد تنجم عن عدم السداد. ويذكر أنه بعد فضيحة محاولة التلاعب بأسعار أسهم الاصدارات الجبيَّدة الشَّركة صناعات الاحنية (MS Shose) التي ابت الى عدم تمكن أحد السماسرة من سداد قيمة منفقات قام بها بالنيابة عن احد الضاربين وخلقت أجواء من عدم الثقة بين المتعاملين، من المتوقع أن تتباطأ لبعض الوقت اجراءات الموافقة على الاصدارات الجديدة والتي تتم من قبل مجلس سوق الأوراق المالية في الهند. كما أن الشركات المسدّرة لهنه الأميدارات الجديدة ومديري التوزيع سيقومون بدراسات أكثر عمقاً في السنقيل.

## نشاهد ارتفاعاً في مؤشر سوق بومبي للأوراق المالية بما يتراوح بين ٢٠٠ و٤٠٠ نقطة خلال ألاسابيم المقبلة.

وتشير نشرة بنك طيب أنه بسبب تحسن نقائج الشركات الكبرى في Carry - Forward) التعديلات التي اضيفت على نظام

Syetem فإنه من المتوقع ان تنقعش اجواء السواق الاسمهم الهندية، وقد

هدوء سوق الريال في السعودية ● المنامة - رويتر - قال متعاملون في السعودية امس الأربعاء ان المعاملات كانت هادئة في سوق الريال السعودي ولم تتغير اسعار الفائدة

بين المسارف أو سعر الصرف الفوري للريال. وقال المتعاملون أن موسم الحج في السعودية كان السبب الرئيسي في هدوء التعامل في السوق السعوبية. وكان سعر الصرف الفوري للريال ٢٠٧٥.٧/ ٣,٧٥٠٧ مقابل النولار. وكانت اسعار فاندة الريال بين المسارف لمدة شهر واحد ١٣/١٦ و١١/٥

## ٦ في المئة وثلاقة الشهر بسعر ١٠/١ و١/١ أفي المئة وسنة الشهر ١/١ ٦ و٨/قُ ٦ في المنة وأموال سنة واحدة ٢٢/٤ و٨/٧ أُ في المنة.

● القاهرة - رويس - أعلنت الشركة المسرية القابضة للشعمين والصراريات، أمس الأربعاء عن بيه دفيعة ثانية تضم ٥٠٠ الف سنهم في

نفعة أولى من الاسهم لمستثمرين من ألقطاع الخاص العام الماضيي وقالتُ الشركة أنْ تلقي طلبات الشراء سيبدأ في الثاني من (مايو) أياد يسينتهي في الرابع من الشهر نفسه. وقال سماسرة أن البيع سيتم بالمزاد على أن لا تتجاوز الزيادة في

بأعلى سنعر على جميع الأسنهم التي يبغونها وفي حنال تساوى الاستعار المعروضة تعنج الأولدية للمكتتبين في كعيات صغيرة على كبار المستثمرين. وبيعت الدغعة الأولى من السهم -أسمنت طره، في تشوين الثاني (نوفمبر) الماضي بسمعر ١٥. ٢٩ جنيه (٨٦.٨ بولار) للسهم، لكن السعر أرتفع الي ٣٠. ٣٤ جنيه (١٣.٧٥ بولار) في البورصة المصرية بطول نهاية اسبوع

وتعثل الاستهم المطروحة للبيع وعددها ٥٠٠ الف سنهم سنتة في الملة من رأس مال الشركة المقسم الي ٢٤١ ٨ مليون سبع فيعتها الاسعية عشرة جنيهات للسهم، ويملك مساهمو القطاع الخاص الأن ١٦٠١ في المنة وإنعاد

## مصرتعلن طرح اسهم فى شركة اسمنت للاكتتاب العام

شركة «اسمنت بورثلاند طره» المصرية بسعر ايني ٢؟ جنيها (١٢,٣٥ يولار) وتُعلَك الشركة القابضة ٧٢،٩ في المنة من اسهم «اسمنت طره» بعد بيح

السعر العروض خمسة غي المئة من الحد الابني. وسيحصل المتقدمون

العاملين عشرة في المنة من الاسهم.

10 111111

حموعة الحود للنشادق العالمية

مَدْخُلُالادِنْ

Superior Control of the Control of t

ر به در این به در ای در این به د

غضط في الدول العربية بيرتفع عام 1995

and the second s

🕻 الف طن فحم كوك مصري

وأحرونها فالمراجع المتحاضية

المحارف المشار والمشي

لشط والغاز الهندية تستفيد

كألمجفيدة للاستيراد والتصدير

يوي البيدية الأدارة الواري العالق المشيلة

سوق الريال في السعودية

حسر تعلن طرح اسهم

الهاري في المراجع المستحد المستحدة الألاد

متها ٧٠ مَليونُ دُولَار

ير و مسايد بيامياً لا

٢٩هاتفاً لكل١٠٠مقيم في الامارات

# اتصالات تطلق قمرها الاصطناعي سنة ١٩٩٨

📰 قالت وشيركة الإمارات للاتصبالات، (اتصبالات) انها اصبحت جاهزة لدخول القرن الـ ٢١ من خلالُ الشطتها الاستثثمارية والتطويرية وانها بدات اجراءات ترمي الى رسملة الاموال اللازمة لدخول القرص الاستثمارية التي تطرأ على المستوى الدولي. واعلنت المؤسسة رسميا خططها لاستثمار مبالغ كبيرة في مشروع «انمارسسات – أي، وهو النظام النولى لأتصالات الهواتف النقالة عبسر الاقسار الإصطناعية الذي انشاته للؤسسة الدولية لاتصالات الهواتف النقالة عبر الاقمار الاصطناعية.

وتسبعي «اتصبالات» الى الحيصيول على دوالإ هاتفيّة بوليّة من وصلات الالياف البّصرية حيولٌ الكرة الارضية التي تعرف اختصارا باسم وفلاج، ونلك لتسبهيل الاتصالات عبر الكابلات على نطأق العالم الى جانب انشاء مركز تسوية حسابات السانات وخيصات التحاسب والتسبيد بين بول محلس التعاون الخليجي والدول التي تشغل نظام (جي. اس- ام). وسيستم تمويل مسركس تسوية الحسابات من جانب دول المجلس.

واعلنت المؤسسة أنها اوشكت على الانتهاء من الدرأسنات الأولينة الضاصنة بالقمس الاصطناعي وامارسات، الذي قررت المؤسسة شراءه في وقتّ سابق. وسيتم طرح المناقصة المتعلقة بشراء النظام بطول منتصف السنة الجارية ومن للتوقع ان يتم لطلاق دامارسات، مطلع سنة ١٩٩٨ وان يبيرا التشغيل في النصف الأول من السنة نفسها.

وتقول ومؤسسة الأمارات للاتصالات، أن الكلفة الأولية لهذا المشروع تقدر بنصو ١٠٠ مليون دولار. والْهَنْفُ مِنْهُ تَعَرِّيزٌ قَبْراتُ الْاتَصَالَاتِ الدَّاضَلِيّةُ بِينَ مُسَضِّتَكَ مُناطَقُ ٱلدُولَةَ وَكَسَنَكَ قَسَرَاتِ الاتَّصَسَالَ الهيمي والدولي على انواعها الصوتية الرقمية والمسورة. كما سيستقاد منه في شدمات البِتْ التلفزيوني والاذاعى وتقديم خدمات المساندة لنظم الإتمناً لاتُ القائمة في النوَّلة في حال حدوث خللً فنى موقت. كما يميرُ هُذَا الْنَظَامُ المُتَطَوِّرِ بِالشُّيفَافِيةُ

وكانت شركة واتصالات التي تملك الحكومة ٦٠ في المُّنة من رأس مالها والقطأع الضاص الجرء المُتبقى حققت العام الماضي مستويات قياسية من الأرباح، اذ بلغ مجموعها الصافي ١٫٢ بليون درهم (سم (٣٢ مليون دولار). ورايت ايراداتها بنسبة ٨ في المئة

الى ٢,٩ بليون درهم (٧٩٠ مليون دولار). ويبلغ عند خطوط الهاتف في الامارات ١١٥١٠٠ خط بزيادة ٦١٩٠٠ خطعما كان عام ١٩٩٣. وتشكل هذه ألزيادة ٢٩ خطأ لكل ١٠٠ مَــقْبِهِ مما يضع الامارات العربية المتحدة في طليعة النول المتمتعة باعلى نسبة توزيع للهاتف في المنطقة. وأكد على سالم العويس ألدير العام لـ ومؤسسة الاسارات للأنصسالات، أنَّ هنه نُجَسِمت في ترسيخ

مكانتها في المنطقة عن طريق حيسازة احدث التطورات التقنية واكثرها تعقيداً، ضامنة بذلك للاسارات موقعاً بين مراكز الاعتمال والاتصالات المعروفة عالمياً. وقال في «التقرير السنوي ؟؟ للاتصالات» ان طموحاً كهذا يستدعي تحقيق خطة تمويلية استراتيجية. ومع أنه تم تخصيص مبلغ ٢٠٦ بليون درهم للمصاريف الراسمالية، قَانَ حِرْءاً مهماً مَنَّهَا خُصُص لتركيب شبكتين تكيتين هما: التسلسل الرقمي الترامني والبصرية السلبية، الى جانب الاضافات الى الضعمات البنيوية التحتية المنتقفة وتوسيع نظام دجي. اس. ام، والنداء والنداء والخال خدمات الفيديو عند الطلب ونمط التحويل

وأضاف أن شبكة الأرسال نالت حسمة من اجمالي النفقات لا تُقلُ أهمية عن تلك. وهي تشملٌ توسعا شاملا لشبكة الإلياف البصرية خصوصا الألباف الحلقية ونظام كابل الالباف البصرية والبحرية الذي يربط الامارات والكويت ويتفرع الى البُحْرِيْنَ وقطرٌ، أُضَّافَةَ الى تحسينات في المُحَطات الأرضية ومراكر مقسمات الهاتف الدولية. والأهم من نلك كله حسيارة واطلاق نظام القمس الاصطناعي

الخاص بالمؤسسة. وأوَّضُح أنه استعداداً للزيادة للتوقعة في

الطلب، هناك مشروع استثمار جريء جاهزة لرفع سعة المقسمات باضافة ١٣٠ الف خط كما يركز برنامج المؤسسة للمصاريف الراسمالية على اهمية تهيئة بيئة عمل تنتج الأفضل. ومن هذا المنطلق يتم الاسراع في الاستثمار في بناء مكاتب حديثة وعالية

وأشار العويس في تقريره الى ان المؤسسة استعرت في الترامها الراسخ توحيد مصادرها المالية والبشرية نحو توسيع وتحسين وتحديث البنبة التحتية تشبكتها وتحسين نوعيتها من حيث الأداء والكفاءة التشغيلية. ولقد راتت نسبة توسع شبكة آلالياف في شكلٌ كُبِيرٌ، هادفَّة بثلك الَّى وضَّعْ الاساس للبنية التحتية. وقد تم وصل كافة المقسمات بكابلات الألياف، بينما يجري العمل بسرعة على وصل الخطوط البديلة والاحتياطية ومع نهاية العام الَّاضَي كِيانَت الْمُؤْسَسَـة انتَـهَت مَنْ تَمديدُ ٤٥٨٣ أ كيلومتراً بحرياً من الإلياف التي تساوي ٢٤٣٠ كيلومتراً من الإلياف.

واستجابة من المؤسسة للطلب المتنامي، زانت سعة المقسمات آلى ٧٢٦٠٩٨ خطأ، مما يشكُّل نُمواً تقدر نسبته بأربعة في المئة، اكثر من سعة عام ١٣ التي بلغت ٢٩٩٩٠١ خطَـ

كُمُا خُطْتَ المُؤْسِسَةَ خُطُواتَ عَمَالَاقَةَ فَي تَجَسَينَ خدمات البث. اذَّ انشأت العَام الماضي متحطتها الأرضيه الضاصة دانمارسات ام أند بي، التي تستخدم لحدث تقنية رقمية لتعطي استفادة منَّ طاقة الاقمار الاصطناعية اكثر فاعلية وزائت سعة مراكرَ مقسمات الهاتف الدولية باضافة ٢٤٣٠ دائرة خُطُ رئيسي. كما يجري العمل لزيادة السعة الى اكثر

من ١٠ آلافُ دائرة خُطُّرُئيسي. على صعيد الشبكة الرقمية للخدمات المتكاملة وصل عدد المستركين بنهاية العام الماضي الى نحو ٣٦٧ مشْتُرِكاً يشْكُلُونَ زُيادة تقدر بنسبة ١١٧ في المُنَّة على المُسْتَركينَ المستَجلَيْنَ في نهاية عام ١٩٩٣. وأشار التقرير الى انخفاض عند المستركين في خدمة التلكس العام الماضي الى ٣٨٩٨ من ٢٤٠٠ مُشتركاً

الغرب: على رغم النمو السلبي للناتج الحلي

# أرباح بنك الوفاء المغربي تصل الى ٢١ مليون دولار

🗀 الرباط - من محمد الشرقي:

🗷 قال رئيس محلس ادارة وبنك الوفاء، للغربي عبدالحق بنّاني ان مصرفه حقق ارباحاً صافية عام ١٩٩٤ فاقت ۱۷۷ مليون درهم (۲۱ مليون دولار) وشي ممّاثلة لللارباح الّتي حققها المصرف عام ١٩٩٣. فتحه المسرت من المراقبة في ونكر بناني في ندوة صحافية في الدار البيضاء قدم الناءها برنامج

عمل المصرف للسنوات القبلة أن بتك الوفاء زاد موارده الداتية (الراسعال) الى ١٥٣٠ مليـون درهم (١٨٥ مليـون دولار) العام الماضي، وبلغت ودائعه ١١,٢ بليون درهم (هُ٣,١ بليون دولار) بينما بأغت مجموع القروض التي قَتْمَهَا لِلْصَرِفَ بُحُو ٤٤٠٨ مَلْيُونَ درهُمْ مقابل ٧٢٤٤ مليون درهم عام ١٩٩٣ بزيادة نسبتها ١٨ في المُنَّة. وقَالَ أن الصرف ورع حوالي ١٠ مليون درهم من الأرياح على المساهمين بينما حصل حملة اسهم ببنك الوفاء، على ارباح قدرت به ٣٢ درهم للسهم الواحد. وتوقع رئيس منجلس ادارة دبنك الوفاء، الذي تساهم فيه مصارف فرنسية منها بنك اندو سويز، ان تبلغ ارباح سنة ١٩٩٥ نحو ٢٠٠ مليون برهم، وهي التوقعات التي اعتبرها. - عندرها منطقية بسبب ما وصغة بالظروف الاقتصادية الصعبة ألتي يعاني مشها قطاع المصارف المغربية وانعكأسات

تراجع القطاع الزراعي بسبب الجفاف على مجموع النشاط وحركة تنقل

بنَّاني أنَّ يسجلُ الاقتصادِ المُعَرِيعِ

خللال السنة الجارية نموأ سلبيأ يتسراوح بين ناقص ٥ وناقص ٦ في المئة من مجسوع النانج المحلي الاجمالي مقابل نسبة نمو قدرت ب ٨, ١١ في الله عام ١٩٩٤. واعتسر بناني انَّ وضعية سنك الوفاء، جيدة وان ألمصرف انحل جملة من الخدمات لاسترضاء الجمهور جعلته في مقدم المسأرف المغربية الَّتِي تبتكر خُنمات جديدة وعصرية. وانتقد بناني لجوء المصرف المركسري العسام الماضني الى تخفيض سعر الفائدة على القروض مما تتطلب حسب رأيه اعتماد سياسة نقدية مرنة لمواجهة تقلبات السوق المالية. وكان منجلس القروض والتمويل الذي راسه وزير المال محمد القبياج في البنك المركري الاسبوع

الى ١٠ في للشَّة، وتَضَفَيض مَعدل الاحتياط النقدي لديها. وينكس ان «بنك الوفساء» بحستل المرتبية الشانية في قائمة المصارف الضاصة بتقدمه البنك التجاري المغربى كما يحتل الرتبية الرابعية ضمن مجموعة المصارف التحارية الغربية. وتمثل نسبة نشاطه نحو ٦٦ في الْلُدَّة مِنْ مجموع الحركة المصرفية المُحلينة وتُحول المُصرفُ في الإعوام الماضية الى مجموعة مالية عملاقة

تعتبر الثانية بعد مجموعة أونا.

الماضى قرر رفع سنعسر القيائدة بين

المصارف النَّجِـارية من ٨,٨ في المنَّة

## □ أبو طبي -من شفيق الأسدي:

شركة سيستريفان وشركة

ونكرت مصادر في صناعة الغاز شحنات مماثلة من العار

■ كشقت وشركة بترول أبو ظبي الوطنية، (النوك) انها وسعت عمليات تصدير الُغَازُ الطبيعي للسيل الذي تنتجه في مصنع الغَازِ في جزيرة داس لتشمل للمرة الأولى شركات اوروبية هي شركة دغاز دو فرانس، او

وكان انتاج المصنع قيد التوسيع مخصصا لتلبية حاجات شركة كهرباء طوكيو اتبكوء وسيقوم المصنع بعد توسيعته بتصدير معظم انتناده الي الشركة البابانية ايضاً لمدة ٢٥ سنة

# الغاز السيل الى اوروبا

داي.ان.ايء. ان هُنْه العملية بِدَاتٌ في ٣٠ كمانون الأول (بيسمبر) الماضي، وتم بيع ثلاث شحنات من الغاز الى شركات بلَّجيكية وفرنسية واسبانية وانه يجرى التفاوض حالياً مع شركات اوروبياً ببنها الشركات النكورة لبيعها

ويأتى هذا الإجراء بعدما انتبهت وشركة أبو ظبي لنسييل الغاز المدودة، (الجاز) من بناء خط الانتاج الثَّالَثُ العَامِ الْمَاضِي فِي صِرْيرة داس بطاقة ٢٠٥ مليون طن من الخسار الطبيعي المسحل لتحصل الطاقة الاجمالية للمصنع الى خمسة ملايين

طن سنوياً.

وأصسدرت شسركسة واننوك التي تعتلك نسبة ٥١ في المئة من شركةً

# أدنوك تبدأ تصدير

توسيع المصنع تقريرا أمس عن بناء

-خط الانتباج الثبالث في جــزيرة داس لانتاج الغاز الطبيعي السيل. وإضابت إن انشاء هذا المصنع تم في وقت قياسي على المستوى العالمي واستغرق انجازه ٣٠ شهراً. كما تم تُحقيق أنَّجاز أخَّر تمثل في الانتهاء من المشروع بكلفية اقل من الموازنة المرصودة له.

ولم تكشف وانتوكء الكلفة الفعلية لهذا الشروع، غير أن مصادر نفطية نكرت ان الموارنة المرصودة لهذا المشروع كانت تتضمن مبلغ بليون دولار كبناء المصنع و١٠٠ عليون دولار لأربع ناقلات للغبآز الطبيعي اللسيل بِتُمْ بِنَاؤُهَا فِي البِيَّابِانِ لَنَّقُلُ شَبِحِنَاتُ الغار من داس الى ميناء طوكيو.

وَافَادَ النَّقَرِيرَ انْ تَنفيذَ الْشَروع بدأ تُحت اشراف والنوك، في تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩١ وانتهي في أيار (مسايو) ١٩٩٤. ويدأ انتساج الغس الطبيعي المسيل في ١١ تموز (يوليو)

واضباف انه يعيد تشبغيل الخط الثــــالث الى جـــانب الخطيّن الأول والثاني ارتفع انتاج الغاز الى خمسة مالايين طن في السنة منها ٢٠٥ مليون طن سنوياً من الخط الثالث.

وينتج الخط الجديد اساسأ الغاز الطبيب إلسيل بالاضبافية الر منتحات مصاحبة اخرى تشمل البروبان والبيوتان ومنتجات الغاز النقطي المسيل والغازولين والكبريت

🗀 عمان – من صلاح حزين: لا يساهم المصرف في خفض الاسعار الى مستويات أدنى، وذلك حفاظاً منه 🗷 حسقق ،بنك الإسكان، الأربني ارياحاً صافية العام الماضي مقدارهاً

على مصلحة جمهور المستثمرين والمتعاملين في سوق عمان المالية. واضاف السيد خوري، في حديث له في اثناء انعقاد الهيِّئة العامة للمصرف ومناقشة التقرير السنوي ان بين استساب انخسساض الارباح مقارنة بنتائج ١٩٩٣، قيام المصرف بخفض اسعار الفائدة على القروض ألتى حنصل علينهنا ذوو المداخسيل المحدودة، بنسبة واحد في المنة مما

أدى الى ارتفاع نسبة التكاليف لدى ا وتحدث خوري عن انجازات العام الماضي فقال أن المصرف حقق معدلات نمو جيدة في مختلف مجالات عمله، مؤكَّداً أَنْهُ سَجِّل رقماً قياسياً في مجال منح القروض والتسهيلات الأنمائية خَلَالَ عَامَ وَاحَدَ، وَقَالَ أَنْ مَوْجُودَاتَ المصرف العام الماضي بلغت نحو ٩٧٣ مليون دينار مقابل تُحو ٩٠٠ مليون دينار في ١٩٩٣، اي بزيادة نسبتها

 ٩.٥ في المئة، وزاد عدد فروع المصرف فرعاً، ما جعله اكثر المصارف الأردنية انتشاراً، والأول من حيث عدد الفروع. وقال أن المصرف تمكن من تلدية الحاجات السكنية والعقارية اللتزايدة العام الماضي حيث بلغ حجم القروض والتسهيلات الائتمانية التي منصها في ١٩٩٤ نحو ٢٣٧ مليون دينار مقابل ١٨٩ ملدون دينار في العام ١٩٩٣، اي بريادة مقدارها ٤٨ مليون دينار، وهي اكبر زيادة بحققها في مبالغ القروض، وخيلال عام واحد، منذ تاسيسه في

العام ١٩٧٣ بموجب قانون خاص. وُقدر التَقرير السنوي الذي أقره الاجتماع قيمة القروض السكنية الممنوحية لذوي الدخل المتسدني والمتوسط ضلال العام ١٩٩٤ بنصو ١١.٦ مليسسون دينار، وبذلك يكون مجموع القروض والتسهيلات التي منحهآ المصرف للغايات السكنية والانمأئية نحسو ١٠٨ بليون دينار، ونلك منذ تاسيسسه. وقدر حسجم القروض التي منحت لغايات سكنية

بنسبة ٢٥ في المئة العام الماضي ُ وعقارية خلال الفترة نفسها بنحو ۸۹۲ ملیسون دیشار، وحسول حست المدخرات والودائع قال السيد خوري ان المصرف تُمكنَّ من تحسقيق زيادةً كبيرة في حجم الودائع لديه حيث زاد رصيد الودائع، باستنشاء ودائع المسارَّف، ليصلَّ الى نحو ٨١٧ ملَّيونَّ دينار العام الماضي مقابل ٧٤٦ مليون دينار في العسام ١٩٩٣، اي بزيادة مقدارها ۷۱ ملیون دیثار ونسبتها ۱۹ في المئة من اجمالي الزيادة في ارصدة الودائع لدى المسارف التسجسارية والْإستَّـثمارية كافأ، العام الفائت

والتي بلغت نحو ٤٥٢ مليون دينار. وقسال ان الحسطسة الكبسرى من الزيادة تحققت في أرصدة التوفير، حيث زاد هذا الرصيد من ٢٨٧ مليون دينار في ١٩٩٣ الى نحدو ٣١٦ مليون ديِّنَارِ العَّامِ المَاضِي، عَلَمَا بِأَنْ ارْصَدَةَ التسوفسيير بالديثار الاردنى في باقع المصارف الإردنية مجتمعة بلغت نهاية العام ١٩٩٤ نُحو ٢٧٥ مليون دينار. ويعد «بنك الاسكان» ثاني اكبر

المصارف الأردنية بعد والبنك العربيء.

# الحكم في مطالب مصر للعراق بتسديد مستحقات المصريين يصدر في ١٥ حزيران المقبل

المقر المركزي لعبنك الاسكان، في عمان. (الحياة)

نتيجة خفض اسعار الفائدة لذوي الدخل المحدود

تراجع ارباح بنك الاسكان الأردني

🗖 القاهرة – «الحياة»:

خُمسة ملايين بينار مقابل ١٠،٦ مليون

**ىيتار عام ١٩٩٣ مسجلاً بذلك تراجعاً** 

قیمته ۱٫٦ ملیون دینار ونسبته ۲٤٫٥

ً وعزا السيد زهير خوري، رئيس

سجلس ادارة المصرف هذا الشراجع

الى ان الارباح التي كسان المصرف

حققها في ١٩٩٣ شملت حُجماً حنَّداً

من الأرباح الراسمالية نتجت عن قيام

المصرف ببيع جزء من اسهم الشركات

في سوق عمان المالية ومن محفظته

الأستثمارية، ونلك بسبب النشاط

الاستثنائي الذي شهدته سوق عمان

المالية في العيام ١٩٩٣ مما جيعل

المصرف يتخذ قرارأ باستغلال هذه

الفرصة لصع الأسهم. اما في العام

الماضي فان ضّعف احجام التدّاول في

السبوقَّ، وّالانخَــقَـاضُ الْنسـبِّيُّ فَيّ اسعار الاسهم في سوق عمان المالية

حدد لا دبنك الاسكان، يصجم عن بيع

في لللة.

■ تصدر لجنة التحكيم الدولية المتخصصة في بحث مطالبة مصر للعراق بسداد مستحقات العاملين المصريين التي توقيفت بعبد حسرب الخليج عبام ١٩٩٠، حكسها في ١٥ حريران (يونيو) المقبل تمهيداً لرفعه الى لجنة التعويضيات التابعة للامم المتحدة في اجتماعها المقرر عقده في

تشرين الاول (اكتوبر) المقبل. ونكرت مصادر اقتصادية مصرية الدوالحياة، أن اللجنة الدولية المشكلة للبحث في الدعوى المصرية استنادا الى طلب ألمصيرف المركبري المصبري غند منصرفي «الرافنين» والمركزي العراقيين لتوقفهما عن تسديد مستّحثُقّات العاملين المصربين في العراق، عقدت اجتشاعا في ١٩ و٢٠ نيسسان (ابريل) الجساري في المقس

. استصعت فيه الى مرافعة الجانب المصري مصحوبة بشهادة خبير دولي اميركيَّ في شأن ارصدة العراق غير الضاضعة للحظر الدولي. وتم خلال الجلسات عرض الخطأب الخياص بالمرافعات الذي وجهه وزير الخارجية العراقي الى اللَّجِنَّة ونلك حفاظا على

وتشعلق تلك المستحمقات، التي كانتٌ تصل على دفعات من شائل «بنكُ الرافسدين، العسراقي في القساشرة ومنصيرتي والاسكندرية، ووالعبربي الانسريقي، ثم توقيفت عبقب الغيرو العراقي للكويت. بمناخرات حقوق العاملين المصربين وتعويضات عائلات الذين قَـتلوا منهم في بغداد. وتقدر هذه المستحقات بنحو ٥٠٠ مليون حبيباد المفوضين وحق العبراق في دولار تخص ١٠٢ مليون عافل مصري. عرض وجهة نظرد.

# عينمايكونا لأمرمشاركة مهتدة لنجاحك .. فنإنا الأمربيني أي

المذاب.

والمستشارونا المتميزون يعايشونك. يحلبون وافتع شركتك بقد الحتياجاتها ويزود ونها بأنسب الحلول ومتطلباتها من أجهنة ونظم معلومات متكاملة.

ولايقف الأمرعندهذا الحدبل يمتدالك المتابعة والتطويس والصيانة لضمان الوصول إلى أعلى مستوى من الكفاءة والفاعلية فهفه وم الساندة التكاملة حقيقة يترجمها آداء كل فنود في

أنظمة الكمبيوتر المتكاملة العالمية



INTERNATIONAL TURNKEY SYSTEMS

"Integrating Information with Success"



البحيين: تليفون ١٨٦٢٧٦ (١٧٦) فاكسس ١٨٦٦٧٥ (١٧٢)

amad: 5 7/2370/-1-370(179)

وتساكس ١٥٠٠٥٥ (٩٦٨)

البوظيي: تليفون ١١١٦٧ (١-١٧١)

الكويت: تليف ون ١٩٠٠٠ (١٩٠) فاكس ١٦١ ١١١١/١١١١٨ ع (١٦٥) الباف : ت ۱۰ ۱۲۷ (۱۰۱۳) فاكس ١٨٤٠٤٧٤ (١-٢١٦)

جــده: تليمون ٢٤٤٤٢٢ (٦-٢١٩) فاکس ۱۲۲۲۲۵۲ (۲-۱۲۹) الدمام: تليفون ١٤١٢٧٦٨ (١-١٦٦) فنكس ١٤٤٧٥٨ (٦-٢٢٦)

فناكس ١٢١٦٧ (١-١٧٩) دىسى : ت ٢٢-(١٥/١٦-(١٥(٤-١٧٩) فاكس 19-20(١-١٧٩)

🗀 لنين - والحياقة

تحتقل بريطانيا السنة الجارية

بمرور مئة عام على تاسيس «الائتمان

الوطني، وذلك بتنظيم المهـرجـــانات الفولكلورية والمسارض الفنسة

والمصاضرات والاسواق الريفية

والمسترحسيسات في التهدواء الطلق

وعسروض الاوبرا والجساز واسسواق

ويعتبر الإحتفال المئوي للائتمان

لوطني وأحدأ ضمن عبد من الأعياد

السنوية التي يشتيل عليها مهرجان

الفنون والثقافة الذي تنظمه السلاد

على مُدَّى عام كامل والَّذِي مِن المُتَّوقَع

ان يجذب اعداداً قياسية من الزوار

الجددير بالنكر انءالائتسان

الوطني، يساهم يشكل كسيس في

انكلترا، فقد قام والائتمان، بشراء أول

مبوقع له في عبام ١٨٩٥. امنا السوم

فتتضّعن لأثحة الاماكن التي بقوم

برعايتها اكثر من ٣٠٠ بيت تاريخي

□ دبي - «الحياة»:

🗷 أعلنت مــــمــوعــة «أويروي»

للفنادق خططأ لتوسيع اعمالها

دول تجلس التعاون وخصوصاً ا

كل من البـــحـــرين وببي. وكسانتُ

للجموعة التي تتتحذ من نيوبلهي

مـقـرأ لهـا والتي تمتلك أو تدير ٢٥

فندقاً فخماً في ست بول، افتتحت اخيراً مكتباً اقليمياً في ببي ونك

لدعم الحملة التوسعية والجهود

المنتولة لاستقطاب المسافرين من

الصفاط على المساني والإراضي فم

هذا العام.

السياحي - كما جميع أتواع

الاستثمار أو يتمتع بالامتيازات الثي

اقرها القانون الجذيد للاستثمارات

(القانون الموحد) والذي أولى عناية

خاصة للجنوب والشمنال الغربيين،

وعمليا تسعى وزارة السياحة

والصناعات التقليبية الى تحسيس

المهنيين اكشر فأكشر بادراج هذه

للناطق القريبة من المحطات السياحية

مثل بلاريجيا المحانية لمعنة طبرقة

● شکلت نجریة متحف دار شریط

في توزر مثالاً لنجاح المبادرة الضاصة في

تطوير السياحة الثقافية، منا هو النور

الراجع للقطاع الخاص في تكريس الاتجاه

الجديد نصو توظيف المعالم القاريخية في

المهم المنوط بعهدة القطاع الخاص في

الاستثمار في ميدان السياحة الثقافية

عسمسومساً، في خطوة تتكامل مع

الاستثمار في البنية السياحية من

والترفيه. وتتبوأ المشاريع الماثلة

اهمية كبرى في تطوير المنتوج

الثقافي والسياحي. كان لصدور

القائزن ألجديد للاستثمارات دوره في

تعسرين هذا الاتجساه نظراً الم

الامتيازات والحوافر التي يقنسها

الإشكال الذي كمان قمائماً بين المسارف

التونسية وألستثمرين السعوديين في

الشروع السياحي في ضاحية قعرت؟ وكيف سيتم استكمال هذا الشروع؟

قريباً في الانجاز الفوري للمشروع.

- يمكن القولِ ان احدائق قرطاج،

• ما هي الصيغة التي حققت تجاوز

فنادق ومطاعم وفيضياءات للتنشب

- تجربة «دار شريط» تؤكد الدور

تنشيط القطاع السياحي؟

للمستثمرين.

ضمن رحلاتهم وجولاتهم السياحية.

حيث توجد هذه المعالم المهمة.

المشغولات اليدوية ودورات الغولف

The first the program of the first of the fi

«المسوينغ» الكبسيسرة ومجلبسوت اند

سليفان، وتتضمن الأحداث الأضري

تنظيم رالي لمنطاد الهبواء السباق

ومسأبغات الرماية بالسهام التي تعور

الي. الغُسرون الوسطى وسساراتور

«سنودونيا» للوصول الى قصة اعلى

وفي اندن تنظم مسالة عسرض

وناشيونال غاليري، معرض «إن ترست

فور ذا نيشن، الذي يضم لوحيات

منخونة من بيوت بمتلكها ،الانتمان.

بما في ذلك اعمال يندر رؤيتها لفنانين

منل تينان وفيالا سكوير وفان دالله

الحصُّول على اسعار خاصَّةُ من هَلَّالَ

يطاقية ﴿ دَا عَرِيتَ بِرِيشِيشَ دَرِيتَ بِغِ.

وتمكن هذه البطاقة من الدخول الى

٦٠٠ موقع من مواقع والانتمان، بما في

ذلك غالبية ممتلكات الانتصان الوطني

وذلك بستعسر واحتد، ومن المكر

الحصول على المزيد من المعلومات عن

هذه البطاقة من مكاتب هيئة السياحة

وبأستنطأعسة الزوار العسرب

جبل في انكلترا وويلز.

وهوغارث وترنر.

الدريطانية.

الخميس ٢٧ غيسان (الريل) ١٩٩٥ الموافق ٢٧ ذو القعدة ١٤١٤هـ/ العدد ١١٧٥٤

# لانكتفى بالأسواق القائمة ونعمل على استقطاب السيباح من كندا واليابان وأوروبا الشرقية

من سميرة الصدفي:

🗷 توقع وزير السياحة التوبسي السيد صلاح الدين معاوي ان يحقق القطاع السياحي تطوراً تراوح نسبته بين خمسة وسبعة في المئة السنة الجارية. وأكد في حديثٌ الى دالحياة: ان نتسائح العسام الماضي والذي استقيلت تونس خلاله أربعة ملايين سائح كانت استثنائية.

وأوضيح أن تونس تسسيعي الي المساج للناطق الأثرية في المحطات السياحية القربية منها خصوصا عير قانون الاستثمارات الجديد الذي منح حوافز وامتيازات للمشاريع التى تقام في هذه للحافظات.

ونغى أن يكون الحسجم للتسرايد للسياح الألمأن سيؤدي الى ارتهان القطاع لسوق وحبيدة مؤكدأ وجود خطة لتعزيز الإشعاع تشمل الاسواق التقليدية وأسواقا جبيدة مثل كندا واليابان واوروبا الشرقية

وفي ما يأتي نص الحديث: أما هو عبد السياح الذين زاروا تونس في ١٩٩٤ وكم عند الليالي السياحية السجلة وكيف تطورت نسبة الاشغال؟

- استقبات تونس العام الماضي نصو أربعة مالايين سائح مما يعني تطوراً بنسبة ٥,٥ في المئة قياساً الى عدد الوافدين في السنة التي سبقتها. وتزامن هذا التطور مع ارتفاع عبد الليالي السياحية أذ سَجِلْنَا أَكْثَرُ مِن ٢٦ مليُّ ون ليلة. والمهم أن هذا التطور تكامل مع تطوير جسيسد لطاقسة الاستيماب التي بلغت سنة ١٩٩٤ اكثر من ١٥٢ الف سترير، ورغم ذلك تحسن المتوسط العام للأشبغال في الغنادق (نسبَّة الاشفال) من ٣٠ ٥ في المئة سنة ١٩٩٣ الى ٥٣ فى المئلة آلسنة الماضية ما يعنى اردياد نسبة اقبال السياح على تونس.

● لرحظ تزايد حصة السياح الألمان في السوق السياحية، ألا تخشون من الاتعكاسات السلبية للارتباط بسوق رئيسية في حالة حصول تباطؤ في الأزبهار.

الاقتصادي الالماني مَثْلاً؟ -لا اطلاقاً وذلك لأسبساب عدة أبرزها اننا لا نرتبط بطريقة سلبية مالالمان، فسالنت أنج للمستسازة التي سُحِلْنَاها في للانبِّا هذه السنوات منطقية جدأ بالنظر للجهود الكبرى التي نبنلها لتعزيز حضورنا في هذه السوق، ولكن كتلك يحكم سعة السوق الالمانية، فَالْأَلَانَ اكثر شَعُوبِ أوروبا تتقلأ وسفراً منذ مدة ليست بقصيرة. وإذا ما أضفنا اليهم الأعداد الكبيرة مَنَ المُسافِرينِ الجِبدد مِن الشَّطُر الشبرقي سبابقياً، يمكن فيهم اهميية الحضِّور الأثاثي في تونس. هذا من ناحية، أما من الناحية الأخرى فإن السوق الألمانية - الصاهرة في تفكير

ضلال هذه السنة، طبعاً إذا ما كانت العبروض في منستسوى تقبديرات خبرائنًا للفندق. أما دفنانق التطبيق، فمن السابق لأوانه الصديث عن البيع، لأن الأمر مرتبط بدراسات وتقديرات معمقة يجب القيام بها قبل اتخاذ أي ● تقرر اخراج مناطق اثرية مثل بيلا ريجيا وسبيطلة ومكثر من الظل واستعمارها سياحياً، ما هي الخطوات التي قطعت وكيف سيتم الاستثمار السياحي في غياب البنية الأساسية في هذه المناطق؟ - أنَّا لاَّ أشباطركُ الرأي، فسهنده المناطق التي تزخسر بكنوز اثرية وتاريخية فريدة، تحتاج بالفعل الي تطوير بنيتها الأساسية، لكن نلك لا بعني انها منعدمة تماماً. والاستثمار

- نســــعى الى ان تكون هـنه

المشاريع بالقعل مَشاريع في مستوى

تونس القرن ٢١، وفي مستوى ما قدمه

الرئيس زين العسابلين بن على الى

تونس العلهاد الجنديد من دفع والي

وإذا كان الكشيس من المساريع

مدرجاً في المخطط المَقِبل، إلا انه يمكنَ

الحبيث عن مشروع الصمامات

الجنوبية كنصوذج لشباريعنا المقبلة

والمستقبلية الكبرى إذ راعينا في

الدراسيات الفنية أن تكون الحمامات

الجنوبية مشروعا مندمحا يجمع بين

الفندقي من خِلال النزل الرفيعة جداً،

ولكن أيضا عير الفندقى مثل

الكاربنوهات والمرفسا التسرفسيهي

(المارينا) والمدينة الشجارية والمُصلاتُ

والمطاعم وغييرها، ونتبوقع ان يشكل

المشروع عند انتهائه في غضّون ١٩٩٦

- ١٩٩٧ أضافة نوعيته للسياحة

التونسية عمومأ في انتظار المخطط

التاسع وما سيفرزه من مشاريع

لوكالات السفرء سونيشي سوميتا وأمينها

العام ساكورادا بعقد المؤتمر المقبل للجمعية

في تونس، هل من جديد على هذا الصعيد؟

بالحمعية البابانية لوكالات السفرعن

طريق سفارتنا بطوكيو أساسأ،

وينتظر ان ببت مجلس ادارة الجمعية

خُلال اجتماعه في شهر ايار (مايو)

ندن على اتصال مستحر

● وعد رئيس • الجمعية البانانية

جديدة تنقذ بين ١٩٩٦ - ٢٠٠١.

السياحة التونسية من رعاية.

وزير السياحة التونسي مبلاح الدين معاوى (الحياة)

البعض – لم تمنعنا من الصرص على العمل بجد في المانيا وفي عيرها من الدول البعيدة كما القريبة. وبفضل الجهود التي يبنلهااللهنيون ومعهم الأدارة من خسلال النشساط الكبسيسر لمندوبياتنا في الضارج، يمكن القول انتا وضعنا خطة عمل تضمن لنا عدم الارتهان الى نتائج سوق دون أخرى. ويفضل حماس أهل المهنة في تونس، وجهود الوزارة والجهات التأبعة لها أمكن لنا ينباء قباعيدة اشتعباء تشيمل جميع الأسواق، بدءاً من المانسا وقرنسنا وابطاليناء وصبولأ الى كندا والسابان صرورأ باوروبا المسرقية أتشيخيا وسلوفاكيا والمجر وبولندا

• ما هي التوقعات بالنسبة الى موسم ١٩٩٥ على منعيد عدد السياح والايرادات المترقعة من العملة الصعبة؟ - كانت سنة ١٩٩٤ استثنائية

بجميع المقاييس ولكن ذلك لا يمنعنا من الارتباح الى سيس الموسم الجديد، ولدينا من المؤشرات ما يسمع لنا بتوقع نتائج طيبة، ونقير نسية التطور المتسوقيعية لهيده السنة بين خمسة وسبعة في المئة. اما عن للوارد من العملة الصعبة فلا يمكن تحديدها من الأن، لأنها تختصع الى الانفاق المباشر للسائح على عين المكان، ولكن يمكن التنكير بان السنة الماضية ١٩٩٤ شبهدت نمواً نسبيته ١٩٨٧ في المئة قياساً الى سنة ١٩٩٣ إذ سجلناً

في العام الماضي ايرادات قيمتها 1,1 بليون سينار (١٠,٢ بليون دولار). • بعد ثلاثين سنة من أنشاء قطاع سيباحي متطور، مِا هي الصورة التي سيكون عليها القطاع في القرن ٢١ وما هي خمسائص المعاات السياحية الأربع التي

سيتم انشاؤها في السلوم والحساسات الجنوبية ومرقلة وللأحضرية؟

سيتم ذلك في موعد قريب وقد يتم

ل والشركة التونسية للنزل والسياحة، تربد ان نذائق أخرى مثل مهاتون، ومفنائق التطبيق، ستُعرض للبيع فهَل سيتم ذلك في

فَاقَ الدخل من هذه الأجهزة ما كنا ننتظر بنسبة مئة في المئة، وصارت

وفي تقسير بعض المطلبن ان

أجهزة الترفيه المتفاعلة ربعا عادت

على شركنات الطينزان بما يصل الى

مليون دولار او اكثر من كل طائرة من

الطائرات في العام الواحد، وإن هذا

الْمُوْافُقَةُ على انخال العابِ ٱلْقمار الى

لكن تركبيب هذه الأجسهسرة فر

الطائرات يكلف صبالغ طائلة أيضاً،

واحدة قد يكلف بين 6,1 وطيبوني

بولار، بالاضافة الى أكلاف اخبري.

فاللحهزة الإضافية هذه كلها تجعل أي

طائرة من الطائرات أثقل ورباً اذ تزيد

حمولتها بما يصل الى الطنين سا

يؤدي الى ارتفاع تكلفة الوقود، رغم ان

مبعظم شبركنات الطيبران يسبعي الي

تعسسومض زبادة الوزن عن طربق

تخفيض أوران اخبرى في الطائرة، أو

الشخَّلص مَن أورَّان أخَـرَى في حـال

تركيب أجهزة ترفيه متفاعلة (أي. اي.

ولكن مما لا شك فيه ان المسافرين

سافات طويلة يحبون أجهزة الترفية

فتركيب هذه الأجهزة في طائرة جديدة

الطائرات.

الوقم ربصا أزداد ضبيعينين اذا تمت

الأرقام الخاصة بهذا الدخل بنهلة.

- بالنسبة الى فندق الهيلتون

تشهد تفعاً جديداً في هذه الفترة إذ تم في هذا القترح. الاتفاق مع مصارف تونسية عدة • بعد تخصيص الفنادق التابعة

للحلول محل المستثمر السابق، ثم يتم تكوين شركة لحل للشاكل الناحمة عن التعطيل الذي عرفه المشروع في الفترة السابَقَة، وقد تم الاتفاق أَخْسِراً مع مجموعة استثمارية سعودية للدخول

منطقة الخليج العربي الى فنادقها العالية. وقال اس رانغانات، مدير المبيعات والتسويق لمنطقة الشرق الأوسط: وإن

مكتبنا الاقليمي الجديد هو تعبير عن التراميا تجاه هُذه المنطقة. ونعتقد ان التجارة في هذا الجرء من العالم ستنمر في النصو مما يعل على التطور الذي طرأ على صناعة الفندقة المحلية، وعلى نمو مستوى السفر

الخارجي لكلُّ من قطاعي الترفية و الاعمال،. وأكدت مجموعة ،اوبروي، انها تشارك في شكل قبوي في مسعرض «الملتَّقَى فَ٩» أكبر مُعرِّض اقليمي للسياحة والسفر، والذي سيقام في

مـركــز البــحــرين الدولي من ٢٥ - ٢٨ نيسانُ (ابريلُ) التحاليُ. واضاف رانغانات: سيكون لنا في المُعرض تواجد مرَنْوج. حيث يتمّ

وأنهى الإنفاق الذي تمّ التوقيع

عليه في حضور وزير السياحة السيد

صلاح الدين معاوي خلافا قانونيا

والأساكن السرفيسهية المتنوعة

احتفالات بريطانية في الذكرى المئة

لتاسيس الائتمان الوطني

مجموعة اوبروي الهندية للفنادق

مُكتار (بما في ذلك مساحات شاسعة

من مقاطعة البحيرات وسنودونيا في

شَمَال ويلز) بالإضَّافة الَّى مَا يُزِّيدُ عَنَّ

ه ٨٨ كيلُومــــرأ صربعاً من الإراضي

الساحلية و٢٠ محمية طبيعية. كمأ

بعتنى الائتمان بثمانية ألاف لوحة

رَيْسِيةً والف تمَثَّال و١٠٠ الف لوَّحة

رسم ولوحة الوان سانية وتطبوعة

التساريخسيسة والمواقع ذات المناظر

الجميلة التى تضمها لأنحة الائتمان،

مأ بين حسأنط هاربريان الروماني

المتد لمسافة ثمانية كيلومترات والذي

تمُ تشديده ما بين عام ١٢٢ وعام ١٣٠،

وحتى الكوخ الواقع في منطقة نيثر

سري في مقاطعة سطّر سبت حيث

كتب الشَّاعر كوليردج اجمل قصائدة.

بحسصوله على المزيد من البسوت

والاراضني الريفسيسة، وقسد قساست

بياتريكس بوتر، الفنانة ومؤلفة كتب

الأطفَّال، عنْدُ وَفَاتِهَا فَيْ عَامَ ١٩٤٣،

وترداد ممتلكات والائتمان، كل عام

وتتسراوح خسيسارات الامساكز

وقطعة حفر.

مقاطعية السحييرات ليه الانتمأ

بالاضنافة الى مزرعتين ونصف قرية

وستنظم الحفلات المسرحية في

الهـواء الطلق في منا لا يقل عن ٥١

موقعاً ترتكز أكثرها على تسرحيات

شكسبير. كما تنظم مسرحية «شي

اوليفر غولدسميث في الغيرة الوافعة

ما بين ۽ و٨ تصور (يوليسو). وتنظم

مسرحية «يونيفر كان نيل، لجورج

برنارد شو يُوم ١٧ حزيران (يونيو)

ومسرحية «كانديدا، يوسى ٢٢ و٢٢

تمور في شور كورنر .. بيت جورج

برناد شنو الواقع في درنفوردشناير

الهواء الطلق ونلك في سيتية صواقعً

تلعب دوراً شاساً في الاحتفال حيث

تتبراوح سا بين حتضلات الموسييقي

الكلاسيكينة والجاز وحسى فسرق

وستنظم ايضاً حفلات للأوبرا ف

اما الوسيقى على احتلافها فهى

على بعد ٤٠ كيلومترا شمال لندن.

مختلفة يمتلكها والانتمان،

ستوويس توكونكر، للكاتب السرح

هذا في صحرض المنتقى ٩٥، على

وسريلانكا ودبيء وقالت شركة «أوبروي. انها تعتقد

تنوي توسيع أعمالها في الشرق الأوسط عرض جناح مجموعة فنادق اوبروي، تحت راية واحدة. بينما تشارك فنادق «أوبروي» في المطكة الحسربيس السعوديَّة بجِّناح آخر مستقل. وسيتم من خلالهما ترويج الاماكن التجارية

للمسافرين من الشرق الأوسط وتابع قائلا: «يؤكد تواجدنا القوى اساننا بالإمكانات الصقبيقية التي تُعتلكها هذه المنطقة، وسنرسل الى المعترض مستسؤولين تنفيسنيين في مجالات البيع والتسويق والعلاقات الغَيامية من كل من الهند ومنصير

ان عبلاقياتها الوطيندة مع الشبرق الأوسط والتي تجاوزت العشرين عاماً ستساعدهآ في تحسين موقعها التجاري في المنطقة.

وتعد ، أوبروي، واحدة س شركات فندقَبة عالمية عدد ستشارك في (اللثقى) الذي استقطب نصو ٣٠٠ شركة من ٣٠ بلداً. وقال ديفيد شاموند. مدير مبيعات المعرض: ولقد أعلنت شركات فندقعة عدة عن خططها للتوسع في المطقة

مما يدل على امكانات النمسيو في مجالات المسياحة والسفر في العالم الغربي. إن مؤشرات النمو مَّذَه هي. في الحقيقة، السبب وراء اقامة هذا

## نتائج قیاسیة لـ توماس کوك

السياحية وبيع مصالحها في أعمال ادارة السنفريات التي كانت تطكها الشركة بالكامل في ١٢ بلدا وقد زانت الأرباح الاجمالية بنسية

ثمانية في المنة من ٨. ١٥ بليون جنيه السخرليني (٢. ٢٥ بليلون يولار) الي بليون دولار) بينما ارتفعت الأبرادات بنسبة عشرة في المنة من ٦٠، ٩٥٥ مليون جنيه استرليني (٩، ٢٥٢ مليون استتسرليني (٥٠٠٠ بليسون دولار

## مشروع سعودي ـ تونسي لاستثمار سواحل العاصمة

🗷 وقع مستثمرون سعوديون وتونسيون اخيرا على اتفاق لإقامة سسروع سيساحي في السسواحل الشمالية للعاميمة تونس. وقُنرَت كلفة المشروع، الذي أطلق

نشب بين الاطراف المعنيسة وعطل انشأء المشروع لفترة طويلة. ويتنالف المجمع السياحي الجديد الذي يبدا العمل في بنائه قريباً، من فندق من فئة خمس نجوم وشتق عليه اسم «منتره سواحل قصرت، ب للسكن ومطاعم وحصاصات سياحية ٨٥ مليسون دينار (نحسو ٨٥ مليسون ومجمع تجاري

🗷 أعلنت «توماس كوك». المجموعة الدولمة الرائدة للسنف بأت والخدمات المالية، تحقيق أرباح قياسية خلال السنة المالية ١٩٩٤. فقد زادت الإيار قبل اقتطاع الضرائب من ٦. ٣١ مليونَ جنيه استرايني (د. ٥٠ مليون دولار) أَلَىٰ ٧، ٢٠ صَلَيْسُونَ جَنْبِهُ اسْتُسْرَلْيِنْي (۱۷٫۱ ملیسون دولار) مما بدل علی تحقيق سعدلات تسوية للأداء من

🗀 لندن - - الحياة -:



## الدحلة انتقوه مراة والسلف ونباذ وضط ووال الحامس وندون حواك انتظاما حظة الفيوط

# الأجهزة الترفيهية والرقه خدماتالجويةعص

🗆 لندن - من بول تيلور:

≣ أصبح المقبعد في الطائرات الحديثة محور ثورة ،رقمية، جديدة تؤدي البي تمتع المسسافسرين على طائرات شبركبات الطيبران الدوليسة الزئيسية بأجهزة ترفيهية متطورة راقية متفاعلة ومتعندة الوسبائط والى تمتع هؤلاء المسافرين ايضا بخدمات معلوماتية واتصالية عامة.

وتتسابق شركات الطيران الدولية لكى تَركُب فَيَّ طائراتها، الَّذِيَّ تسافر مسافات طويلة، شاشات واجهزة متفاعلة طورتها محفنة، من بائعى هذه للعدات، وذلك وراء كل مقعد منّ مقاعد الطائرات لكي تكون في خدمة كل مسافر فرد من السافرين. ومن جهة اخرى يجري حالياً تحديث أجهزة الهاتف الجوية ذات الطراز القَّدِيمُ، التي سبقت شركة مجي. تي. اي الرفون، الأصيركية الأخرين الي صنعها في الثمانينات، وجعلها رقمية ومندمجة أو دمجمها بأجهزة الترفيه المتسقساعلة، ولدى شسركية وفسيسرجين اتلنتيك، حالياً اجهزة ترفيه متفاعلة، قدماً أعلنت كل من شركة «أميركان ايرلاينز، و،بريتـــيش ايرويز، ومسينغابور أبرلاينزه وميونايت ليرلاينزم وشركات طيران لخرى انها تنوي انخال أجهزة الترفيه المتفاعلة بالتسريج مفي الضممة، في الرحلات الجوية البعيدة للدى خلال السنا

ومن وجهة نظر المسافر، تعدهذه الاحهزة الجديدة بتقديم مجموعة من برامج الترفية والتسلية، لقاء رسم

اضافي عادة، لم يسبق أن قيمتها أي شركة طيران وتراوح هذه البرامج بين أفسلام الفسيسديو طدى الطلب، وأقراص الليزر التي «تبث، نوعيية ممتارة من الاداء الموسيقي، الى العاب الكومبيوتر والعاب القمار. وبالإضافة الى هذا، سيشيح معظم شركات الطيران للمسافرين حجز سيارة أجرة أو غرفة في فندق لدى وصولهم الى مقاصدهم، فصلاً عن تمكنهم من طلب ما ينشاؤون من سلع وهم جالسون في مُسقَساع عدم ومن طلب رؤية او الاطلاع على مسعلومسات مساليسة أو معلومات اخرى يرغبون في الاطلاع

. وسيتمكن المسافرون الذين يصطحبون اجهزة الكومبيوتر الشخصيعة من إرسال البريد الالكتسروني وتلقييه ومن الاتص بشبكة وأنترتيت، الدولية، أو من تسلم ألفأكسات وارسالها عن طريق الاقمار الصناعيية أو شبيكات الاتصال الأرضية، بألاضافة طبعاً الى الاتصال

الهاتقي العادي. وبألسبة الى شركات الطيران، توفير هذه الأجهيزة كلها، في المقيام الأول، وسيلة جنيدة مهمة لجعل خدماتها متميزة في سوق تزداد فيها حدة التنافس لكن هذه الأحهزة قد تؤمن ايضاً، في للدي البعيد، مصدراً جبيداً من النخل، علماً بأن معظم شركات الطيران الأمدركية بسجل أرباهاً لا يستهان بها من خدمات الهساتف التي يؤمنها في طائراته للمسافرين.

وتقول كاثي ليبوناتي، المديرة



وبريتيش ايرويزه تنفذ مشروعا ضحما لتحديث الاجهزة الترفيهية على متن طائرائها

وحتى الأن الى «التعايش» مع أضلام الإدارية لقسم تصميم المنتجات في رــــى يان سينمائية كانت تُعرض عليهم او شركة داميركان ايرلايين، التي تجهز طائراتها بخدمة هاتف رقمية أتوريها مسجلة بالتتابع، وغالباً مع موسيقي مؤداة على نحو سيئ، ومع مجلات لها شركة دكليركوم كوميونيكيشنز،، التسابعية لشيركية ومناكبو سليبولار تصدرها شركات الطدران نفسها. كوميونيكيشنزء التابعة بدورها لشركة وأي. تبي. أند تبي، العملاقة: ملقد

وكانت شركة سفيرجين اتلانتيك أول شركة تركب لجهزة ترفيه متفاعلة في كل المقساعيد بصسرف النظر عن درجتها، ونلك عندما ركبت لحدة مفيرجين اركادى، منذ عام من الزمن. وتُجهزُ طائرات هذه الشسركسة كلّهسا حالياً بهذا الجهاز الذي تورد شركة هيور افيكوم اوف كاليفورنياء الأميركية. ويوفر هذا الجهاز أبا قناة فسيستيو وأأ قناة موسيسقى تُنقل بأقراص الليرر. 

الشركة قنوات متفاعلة اضافية بمأ فيها قناة فيديو لألعاب القصار يدفع مستخدمها بواسطة بطاقة ائتمان يُدخلها في شق موجود غي قاعدة شاسة القينيو، ما يعرض امامه العاب قمار مضتلفة مثل الروليت والبوكر ودألات الغاكهة،. وتنوي الشركة ليضاً تامين كتالوغ يستخدمه المسافر لطلب ما يشاء الكثرونيا من نحو الف سلعة بمكن ايصال المطلوب منها الى أي بقعة في العالع في غضون ثمانيا وأربعين ساعة، كما تذوى الشركة ر... تأمين السلع للعنفاة من الرسوم الجمركية عن طريق عرض الموجود منها على شباشة الفينيو، والطلب الى المسافس ان يدفع ثعن منا يريد بأن يُنخل بطاقة الائتمان الخاصة به في

فتحة مخصصة لذلك وبالاضسافية الى هذا كله أعلنت فيرجين اتلائتيك، اخيراً عن استثمار تُلأَنَّةُ مُلَّايِنَ جِنِّيهِ استَّرَايِنَى مبِيئِياً في برنامج لشركة «بريتيش تليكوم» ـــريطانيسة عن طريق برنامج كومبيوتر يتناول تقديم المعلومات والاتصالات والترفيه وخدمة هانفية جوية طورها قسم الضنعات الجوبة التابع لشركة وبريتيش تليكومه بالإشتراك مع كل من شركة وتغابور تليكوم، و«نورويجسيسان تليكوم». وستكون شركة ،فيرجين، اول شركة تعبر طائراتها المحيط الاطلسي تؤدن

هذه الخدمات كلها. ومن جهة اخرى أعلنت ندكة واميركان ابرلاينزه الشهر للاضي انها ستعضى قنعأ في اجراء التجارب التي تستغرق سنة اشهر وتناول تركيب جهاز فينيو شخصى متفاعز على ظهر كل مقعد من مُقاعد طائراتها، وهو الجهاز، الذي تصنعه شركة ها تسوشيتا افيونيكس سيستمزء البابانية، بصرف النظر عن

درجية المقعد، كما أعلنت الشركية الأميركية هند، اسوة بشركة

لكُنْ مع هذا كله، يجب لفت

جلنب المئر في استخدام هذه الإجهزة والخنفات الجنبيدة لكنها مع نَلُكُ تَنْوِي انْفَاقَ ٨٠ مَلْبِـونَ جِنْبِـةً

طيرجيناء انها تنوى تركيب اجهزة هاتف رقعية ذات نوعية ممتازة في طاراتها على أن تُنعج هذه الإجهرة بأجَهْزَة الترفيه المتفاعلة. لكن سُتُركُ اجهرة الهاتف في كل مقعد من مقاعد الدرجة الأولى وترجة رجال الأعمال، وفي كل مجتوعة معينة من المقاعد في مًا يتبقى من الطائرة، وعلى رغم ان شركة الطيران الاميركية لا تستطيع ان تدعى انها السباقة في توفير هذه الاصهراد، تشدد ليبوناني على ان شركتها قررت التريث حتى تؤمن لحجزة الهاتف القصصة ،منصة، مستقرة ثابتة وينكن التعويل عليها وتضميف: ﴿ فِي هَذَا الْمُحِسَالُ الْمُهُمِّ أَوْ الاهم ان يكون العمل صحيحاً لا اولاً

الانتباء الى أن بعض الشركات التي بكرت في استخدام اجهزة الترفسة التفاعلة كشركة الورث وست ايرلاينزء لاقي صعوبات كنان منهنا تعطل الإجهارة، وتقول ليجوناني ان شركتها تحرص على تجنب الاخطاء التى ارتكبها بعض الشركات المنافسة الذيِّ استشفيم اجهزة ومعدات اكان النشر قد أكل عليها وشرب حثى قبل ت كيسها ه.

وستمنح التجارب التي تستغرق ستة أشبير الشركة فرصة تقويم

والخسدمسات إلثني يبسدي الزمائن استعدادا فعليا للنفع لقاء الحصول عليها،، على حد قول ليبوناني. وينكر، من جهة لخرى، أن شركة الطيران البريطانية انخنت دائسأ

تطوراً، والتي طورتها شركة دراكال هانيويل، بالاشتراك مع شركت ەبرىتىش تلىكومە. وتورد نظام شسركسة الطبسران البسريطانيسة شسركسة ،بي. ايد ايروسبيس، التي تتخذ مَنَّ ولأية فلوريدا الأميركية فأعدة لها، وستركب -بير. احترزة النظام على أساس تجريبي في طــائــرات دبسويــنـغ ٧٤٧، نــي (اغسطس) المقبل، وإذا تحت الموافقة النهاثية على هذا كله، تتناول الخطة البدء في تركيب الأجهزة لتكون في

خنمة جعيع المسافرين أيصرفأ النظر عن برجمة سقاع دهم - بص يستخدمون طائرات الشبكة كلتا المخصصة للمستافات الطويلة والدالغ عندها ٨٥ طائرة وذلك في وقت لاحق من السنة الجارية. ما سيستدعى تركيب ٢٠ آلف شَاشة ولوحّة سيطرة وسيكون طلب شبركية الطيبران

البريطانية اول طلبية من شركات الطيران الدولية تتناول منظام الترفيد الجسوي الذي ينتسمى إلى الجسيل الشاشي، من شدد الانظمة. وسيعون. بقعل الأمر الواقع، أكبر طلب من نوعة في العالم. ويقول بوب ايلينغ المبير الإداري لمجسموعية تنسركية الطبيران البُسريقلانية: ﴿سيكونْ فِي هٰسدمتْ

رقياً وتطوراً في العالم، فسنضع معلومات جوي في العالد خلف كل مقبعد من المقاعد شباشية وبغنضل هذا النشاد س فيديو متفاعل ولوحة سيطرة وجهازا المسافرون الجويون من هاتفياً وشقاً توضع فيه بطاقة او • اختيار فناة للافلاد السييمانية بطاقسات الائتسميان، وسستُربط هذه وللشرفيية من بين ٢٤ فناذ. ويشبعيلُ القناة التى يختارونها وايعاسها عر الاجتهازة كلها، يواسطة الاقتصار الصناعية، بجهار كومبيوتر ارضي البث متى يتناؤون سوسا أو على نصو دائم. وكتَّانهم جِسالسيونَ في مَنَازِلَهِم ضخم بضم قاعدة معلومات ويستخدم تكنولوجيا اساتكوم الاحدث والأكثر أماد حهاز الفيديو الخاص بهد

التلفزيون احد الاجهزة الترفيهية المستعدب مي عفران الحليج

ترلینی علی ما تصفه به «باکت

اجهرة المعلومات والترفية الجوية

بمافيها لعبة أنينندو الني تعنو بها الأحداث إلى عند الهوس أخبيراً. والاضتبارات المضطعة والالعاب التغليدية كالشطرنج والبريدج والدرد التي يتحدى فينها اللاعب اما جنهار الكومبيوتر أو مسافرا من المسافرين. • محاولة استرداد أجرة السفر عن طريق المعاسرة أو المراهبة علم فتسانح سسيساق للاستسنة دي يعظ استرالي مسجل، أو عن طريق مماريت لعبة قدار أذري.

● لغب عجنوعة خبيرة من الالعاب

• رسم خط بیانی لای رحلة حوث والبطر إلى لغطات جنوبة سأضوذه لمناطل ارضب وكانهد ينظرون إلى هده الإساكن الأرضية من نوافذ مغاعدهم وستؤخذ هده اللفطات يواسطه الان تصوير نبث إلى أجهزه العبديو من

خارج دينل الطائرة • النظر إلى قفاع تبيضع جدوبة وطلب السلع عشي أن نسلم إلى مَنَازَلَهُمْ أَوْ إِلَى مَنْتَجِعَاتِهُمْ السَّمَامِيَّةِ. ألاسعاء إلى ما يوغدون ديه ويحسبونه من الموسسيقي من الإب التسجينات الموسيقية الموجوده على

متن الطان د • حسجينز عبرفيلة في فقدق أو استكمار سيارة وانعاه المعاملات طهأ الشامية بذلك وشرقي دهاعيشر، ما

المسافرين على طائرات سركة الطيران يمكن المسافر من شؤلاء المسافرين من البريطانية افضل نظاد ترعيه وتقديد تُسلم سغتاح السبارة لدى ترجله من الطاب ذ. ● التاكيد مما إذا كابت الطائرة

وحلته الحوية فيها حاجزة. وتعجص خارطة المحطة الجنوبة التي سيحط تبها المساتر الجوي • نسلم مـــخــابرات شانفــيــة وارسالها من أي محان في العالد وإليه بياز عي مفعد بيار مهاعد الطابرة بصرف

اللتم سنبشاف مسافرين

النظر عن الدرجة السبينمانية والإلعاب رفصنا في جهاز كالموسسيسوت يوضع في المكان التي الموضيع فيه أجهزة القحليق والهبوط عي الطائرد، ولن بجون هماك استرطة أو اسطوابات او خاسينيات. وحالما بطلب تحد المسافرين برناسجا تعيناً، بلعدهدا البرنامح المطلوب عي جهاز مومنيون شخصي لايخده إلانفعه المساس الطالب ما تجعله في صوصع السنعطرة الخاعلة على السريانح أف بمستح بوسيعة تستعيله وانتافت عل

العمل مئى سياء وينوفع شركة الطيران الدريطانية أن ندر عليها هذه النسبهبات طها المتسباهان والمراهبة والسمسمس والانصسال بالواعب عائدات نكفى لتستنشا من استدرداد التطاليف في محضون بضبع سنوات ولدى الاعلان عن شدا طه بيآل الليبيغ ، كان يوسيعنا طلب احتماره موجوده من الجهل الأول التسرهم في طاف انها القي شي فسيسه الاستخداد حاليا، لغنيا فرريا الإنتقال حنى بعواند الجعل الثاني من الاعتبرة بعسبب المبسران طلهما الني توضرها أجيئزه الجبيل التاسي شندهر وجه وخنة وريها نبيبا

# الامارات توسع مطاراتها الدولية الستة

🗆 أبو طبي - «الحياة»:

🗷 أعلنت سلطات الطيئران المعني في دولة الامارات لجراء توسعات في مطارات الامارات السنتة لرتادة طاقتها الاستنبعابية ومواكبة التطور في مُختَنَفُ الْمُجِالِاتُ الْأَقْتَصَانِيةَ، وَأَكْنَتُ ان مطارات الإمارات تنفق بليون درهم لتوسيع طاقاتها الاستيعابية. وتكسرت ان المطارات السسنسة في

الاسسنارات (دبي وأبو ظدي والحين والشارقة ورأس الخيصة والفجيرة) تتعامل مع اكثر من ١١ مليون زاكب وأكثر من ١٥٠ الف رحلة سنوياً. واكسنت ان مطارات الأمسارات

استقطبت الى جانب شركات الطيران

العالمية والاقليمية، شركات الشحن

٨٢٥ مَلدون درهم سنوياً.

وقد وافقت الحكوضة على زيادة

هذه المطارات الى اكتشر من نصف مليون طن شحن سنوياً.

في الاسارات تولي اهتسامياً بتطوير

قطَّاع الخدمات، ومن أبرزها تطوّير

الأستواق الحرة في المطارات الستلة

والتي تجاوز حجم تعاملاتها السنوية

وتتركز التوسعات المستقبلية أ

مطارات الامارات خلال الفترة المقدلة

بمطار دبي، حسيث أعلنت دائزة

وقالت أن أدارات الطيران المدني

الطيران المدني في الأمارة عن مشروع لتوسيع مطار ببي استعداداً لمواكبة تحديات القرن المقبل.

وقال أن التوسعات الجديدة التي ستكونَ نقطة انطادق دبي الى السّرزَ المقسبل وترمي الى ديادة الطاقسة الاستيعابية للمطار الى اكثر من ١٢ بليون راكب سنويا تشنمل على تشييد



غاعة وصول المسافرين والامتعة في مطار دبي الدولي

مبنى اضافي بجانب المبنى الحالي. وأضاف ان عملية تمويل تكاليف الدولية، لتصل كميات الشحن عبر الضعف ويناء مرافق جديدة ومنطقة هذه المطارات الى اكتفره وانخال لتوسع ستؤمنها الحكومة والمصابر بِسهيلات اضافية على الخُدمات. وكشف مــحــيي الدين بن هندي مدير عام دائرة الطيران المدني بدبي الذاتيسَّة للمطار، مستسيسراً الى ان مخطعنات التوسعة تمت على اساس الدراسات التي قدمتها شركة وبكتيل، ان القوسعات الجبيدة ستكون الإعبر في تاريخ المطار وستنكلف زهاء ٧٠٠ مليون ترهم. ونلك لمواكسة النسه واكداً أن أنجاز التوسعات سيتم

خيانيا بحلول عام ٢٠٠٠ لتجعل مطار الاقتصادي الذي تشبهده دبي ودولة دبي من أفسضل مطارات للعسالم من الاسارات بشكل عام ومحافظة المطار بأحية التمسهيلات والامتيازات التي على موقعه كأحد أبرز مطارات المنطقة يؤمنها للتسافرين وشركات الطيران. وقد بلغ اجتسالي عند الرحلات الجوية المنتظمة والاضافية عبر مطار دبيُّ أَلْعَسَامِ الْمَاضِّي ٧، ٨٧ أَلْفُ رَحِلُهُ فيما بلغ عدد الركاب المسافرين عبر

المتفار ٣.٦ مليسون راكب بزيادة ٦٢٣ ألف راكب عن عَامَ ١٩٩٣. كمأ ناهز صجم الشنمن الجوي الشام الناضي ٢٤٣ الف طن. فيمنا بلغً عدد شركات الطيران العاملة في المطار £7 شركة طيرانَ تَشْغَل رحلاتُهَا عبرُ عطار لبي التي اكثر من ١٠٠ جهة في

وفي مطار أبو ظبي النولي تشير النوقعات الى تزايد الحركة في المطار لتصل في مستهل القرن الحادي والمشرين الى ضعف مستوى الحركة في مستهل التسعينات.

وأكث عبدالله الهاملي مدير عام

دائرة الطيران المدني في أبو طبي ان لدى الدانرة خططاً لإنشاء مسدرج رنيسى تان للطائرات لدخفيف العبء عن الدّرج الرئيسيّ الحالي للمسافرين وانساء مبنى ثانوي (ساتلايت) آخر للركساب ملتحق بالمبدى الرئيسسي للتنسافرين مع توسعة هذا الأضير لبتناسب مع مرونة تدفق الحركة من خللال السيأتلايت الصالي والجنيد بالإضافة الى تامين الكثير من المواقف الاضافية للطائرات وتحديث اجهزة الملاحسة الجسوية وترويدها انظملة ادارية ذات نوعتينة فتأثقنة التطور وتوسيع مرافق الشبحن الجوي الى ضَعف حجمها الحالي من خلال انخال اندارية احدث التقنيات والتجديدات الادارية

محلات السوق ارتفع من ثلاثة محلات والفنية والخدمات الأرضية. وقد بلغ حجم الحركة خلال العام عام ۱۹۸۶ الى ۲۸ متحاذ حالها تزخر باكست من ٥٥ ألف نوع من السلع الماضي نحو ٤٠ الف طائرة أقلت نحو والبضائع ذات النوعية المتميزة. ٣,٢ مليون راكب، فيما بلغ عدد شركات الطيران الدولية التى تستخدم الحرة كلال العام الماضي ٢٢٨ مليون المطار بصفة منتظمة ٥٠ شركة لنقل درهم مقابل ١٩١ مليون درهم عنام الركباب والشحن الجوي اضنافية الى شركات الطيران الإضافية.

ونكر الهاملي ان عمليات التطوير ستشمل ايضاً السوق الحرة في مطار وأضناف الهناملي أن مطار العين حققٌ نهاية العام الَّاضَي وللشهرَ الناسع على النوالي نموا في حركة ابو طبي الدولي، مشيراً الى أن عند

النقل الجوي بجميع فثاتها حيث زاد عدد الطائرات خلال شهر كانون الأول (بيسمبر) الماضي بمعدل ٨٤ في المئة وعند الركاب بمعندل ٢٤ في المئسة وحجم الشحن الجوي بمعدل ٥٥ في وبلغت قيمة مبيعات السوق الْمُشَةَ بِالْمُقَارِئَةُ مِعَ نُيسَسَانَ (ابريل) ١٩٩٤ وهو الشيار الاول نششنفيل

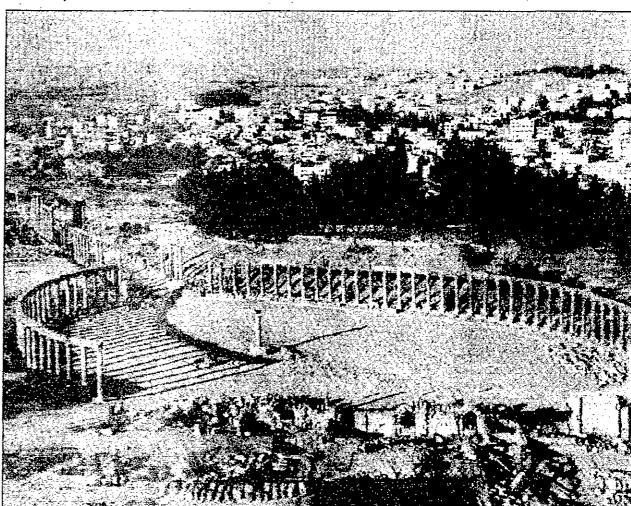
وأعلنت دائرة الطيسران المدني في الشبارقة عن استثمار ٥٦ مليون برهم خلال العام الماضي والسنة الجارية

لتطوير خدمات المطار منها ٤٠ مليون درهم للمنشات و١٦ مليون برهم لأجهزة مناولة الطائرات.

وأكدت الدائرة أن الإستثمارات الجديدة ستساهم في تامين خدمات أفضل للمسافرين وشركنات الطيران وفي جذب شركات طيران جديدة. ويلغ عبدد السيافرين عبير مطار الشيارقة خلال العام الماضي ٩٣٣ الف مسافر واجمالي رحلات الطانرات

بينها شركة اسرائيلية وأخرى غرنسية

# شركات الاستثمار السياحي العالمية تذهط



الآثار الرومانية في منطق جرش.



منتجع معوليداي ان، على خليج العقبة.



أجنبية ومحلية تقمدت بعروضها ياحى أعلنته وسلطة وادي الأردنء على الشاطئ الشرقي للبحر الليت. ويتضمن المشروع الرئيسي مشاريع فرعية عدة يبنها اقامة فنادق من برحات مختلفة وقرى سياحية وتامين مرافق

سياحية أخرى متنوعة مثل المطاعم وأماكن الترفيه والمخازن التجارية. وقال مصدرٌ في مسلطة وادي الأردن، ان الطلبات التي تقدمها الشركات الاستثمارية الاسرائيلية ستعامل على قدم المساواة مع الطلبات الأخرى المقدمة من الجنهات الإجنبية والمحلية، وذلك انسجَّاماً مع معاهدة السلام الأردنيَّة -

الاسرائيلية ومع قوانين الأستشمار الأردنيسية التي ترمي الى جسدب الاستثمارات الاجنبية الى الارس. ومن بين الشركات الأجنبية الكسرى التي تسعى الى تنفيذ مشاريع استثمارية ي من المسلمية في الأردن مجموعة «أكور» الفرنسية التي أوفنت الى الأردن الشهر الماضي نائب رئيس مجلس ادارتها جاك لنغب الذي الثقي السبيد عبيدالاله

الخطيب، وزير السياحة، حيث بحث مته امكان تنفيذ مشاريع سياحية في الأردن، والذي وصفه بانه ينعم باستقرار امنى وقانوني كبير. نوني دبير. وقال السيد لنفير ان شركت تنوي تنفيذ مشاريع استثمارية سياحبة أمي الأردن بما قليمسته عه مليون دُولار. وأضاف أن هذه المشاريع تتضَّيُّ أقامة وتجهيز نصو ١٥٠٠ غَرْفَةَ فَنَاقَبِهُ فَمَ

ولبجيان — ر فنادق تقيمها الشركة في عصار وبعض لعدى \_\_\_ . المناطق السياحية الأخرى في الإردل. وقيال لنفيير ان دراسية الجيدوي الاقتصادية للمشاريع الاستتمارية التي تعتزم الشركة تنفيذها في الاردن اظهرت ان المشاريع مجدية تعاماً مما بعاد الى القدوم وبحث تضاصيل المشاريع مع

المسؤولين الأردنيين.

وأوضَّح خَالالُ مؤتمر مسحافي عقده الثناء ريارته إن الفنادق التي تنوي الشركة اقامتها تنضمن فنادق تتبرج من فئة الخيس نجوم حتى النجية الواحدة. مؤكداً إن الفنادق من فنئة تلاث نجوم ونجمتين كتيرا ما تكون اكتر جنوى من فَذَادَقَ فَنْهَ أَرْبُعَ أَوْ خَمْسَ نَجُومٍ. وتعلك مجموعة ،اكور ؛ الفرنسية التي

تأسست عام ۱۹۹۷ ما يقرب من ۲۲۵۰ فندقأ تشمل ٢٦٠ الف غرفة وأربعة الاف شركة سياحية وسفر و٧٠٠ مطعم في أكثر من ١٢٥ دولة من دول العالم. الى ذلك أعلن ممثل شبركية وايتكس

الإميركية للاستشمارات السياحية في الأربيّ أنّ الشبركة قيريّت اخشيار الأردنّ ليكونَ مقرأ اقليمياً لها في منطقة السرق الأوسط وأنها ستقوم بتنفيذ دشاريع سياحية عدة في الأردن. وقبال السيب مصمد منفر ، ممثل

الشركة الإميركية ان الشركة تلوي تنفيذ مشاريع بقيمة ٤٠٠ مليسون دولار في منطقية الشيرق الأوسط ببؤكدا أن حظ الأرين منها سيكون وافرأ خصوصاً وأن الشبركسة اختشارات الأردن ليكون منقرأ اقلىمماً لها. وأوضح ان نشاط السركة سييَ

انضاً أصدار الكفالات والاستثمارات في الأسبيهم والسندات. وذلك الى حيياني الاستثمارات السياحية.

## النع تأكل مناطق الساحل الرملي في مصر

## إجراءات جديدة للحفاظ على الشواطئ تتعُمن منع الزادات وغيط النشأت السياحية

□ القاهرة - ١٠ الحياة ٪

🗷 بدأت مصر في انضاد خطوات جديدة لحماية شوأطئها والحفاظ عليها خصوصا في مناطق شبه جزيرة سيناء وبورسعيد وبمياط ويمتد شاطئ بورسعيد من حدود المدينة مع دمياط وحتى شمال سيناء بطول ٥٠ كيلومترا وتتخللها مياه بصيرة المنزلة وبصيرة الملاصة بالإضافة الى تفريعة قناة السويس

ببحيرة المتزلة. وقبال السبيد العبيسوي رئيس الجمعية العلمية في بورسعيد، أنه تم وضع كشير من الخطط لحساية شواطئ بورسعيد من عطيات النحر التبي تتسعرض لها منذ عام ١٩٨٤، مشتيرا الى أن هذه الخطط تضمنت إقامة كثبآن رملية وكنتل اسمنتية الصابة الشريط الساطي الغربي 

طوبلاء ". " وأضياف استامية المغريل مكير العلاقات العامة في محافظة بورسعيد أنِ • الهُبِئَةَ المُصرِيَّةَ العَامِةَ لَحَمَايَةً الشواطئ، قامت بعد ذلك بالدرتيب لانشناء اربعة حواجز اعواج لحماية الشباطئ الغربى ومنشباته والطريق البحري. وأشار ألى أن شناك الكثير من الجهات العنسية التي تشارك في عطيات مواجهة نصر البحر في يورسعيد منها نادي الصيد القاهرة والذي بمتلك نادبا في منطقة

وأشار الى از محافظ بورسعند بطالب دائما بضرورة اعداد الدراسات الغنية الخاصة بحماية الشواطئ من التاكل بعد ان تعرضت المحافظة في الأونة الأهيرة نعمليات نحر واسعة النطاق ناصيبة غارب وشبرق بوغناز اشتوم الجميل.

بحر التجر

وأقال فأروق الجيار رفيس شركة معدات الصيد أن الشركة تتدرك ابضًا في عطيات مواجهة نصر البصر في سي . مواقع مُحْتَلَغَةٌ عَلَىٰ ساهلَ بورسُعينَ منها عملية اقامة سواتر رملية في مناطق النحر على الشواطئ الممتدة من الشفريعة وحبتى بالوظة، وأكند أهمية وجود مشروع متكامل لحصاية الشواطئ حفاظا على انتاجية ملاحة

بورفؤاد من الاسماك واحتواء الضبرر الذي يمكن ان يحسدث في مسشساريع القنوات الداخلية الجاري انشاؤها

للبحيرة والملاحة ومن ناصية أخرى قرر الجلس المحلَّى لَمْحَافِظَةَ بورسْ عَبِدُ وقَفَ اي ميزادات أو تراخيص جيديدة على الشباطئ لجنهة تطويره. وأكد اعضباء المجلس أن الشواطئ المواجهة لإحياء شرق العرب والمناخ داخل صنينة بورسغيد اصبحت مكتظة ولا تحتمل أرتح مشياريع حييتك

حماية شواطئ دمياط وتصل المساحة المائية في محافظة دمياط إلى نصو ٨٠ قيدانا علما أن البحر المتوسط يحدها شمالا وبحيرة المنزلة شرقا واكد محافظ بمياط المستشار عبد الرحيم نافع، أنه تم الانتهاء من المرحلة الأولى لمسروع حماية الشاطئ في مدينة عزبة البرج بكلفة اجمالية تصل الى ٤٠ مليون جنيه ويبلغ طول هذه المرحلة نصو كيلومترين بعمق ستة امتار في البحر وارتفاع سشة استار اخرى على الطّريق، واضاف ان المحافظة ستقوم بتنقيد المرحلة الثانية التي تمتد بطول اربعت كبيلومتيرات خيلال

الإسابيع القلطة المقيلة. وقَالَ أَنْ أَعْمَالُ مُواجِّهِةً النَّصَرِ شملت اقامة حواجرً امواج في شاطئ رأس البر المقد من شيارع ١٤ وحتى شَّارَع ٩٤ بالاضافة الى حُمَّاية شَّاطيُّ السآحل الشيمالي شرق مصب فرع دمياط على طريق بورستعيد الساجلي بطول سنة كيلومترات كما سيتم مد حواجـرَ الإسواجُ في شياطئ رأسُ ألبر من شيارع 43 حتى امتداد رأس البر

الحديدة.

وأضناف ان مشاريع المحافظة لم تنسوقف من اجِل عسملَيْسات ثاكل الشمسواطئ ويرجع تاريخ هذه المولجيات الى عام ١٩٣٨ عندما اتامت المصافقة صاجر سواج سي الشرسات المسلحة عقد الساحل الشماني الشرقي بمصيف راس البر لوقاية الشنواطئ من التاكل نَظرا إلى أهمية هذه المنطقة السياحية التي تعتبر ملتقي رواد المصيف حيث تتمتع المنطقة بأجمل منظر ينفرد به المصيف وهو التقاء

المنطقة منتدى لعشباق رياضة صبيد وفي السباحل الشيصالي اتضنت محاقظة مرسى مطروح أجبراءات جبيدة لمواجهة انتشبار الملكيات الخاصة حيث ثم تخصيص اماكن كشواطئ عامة في مواجهة كردونات

القرى والمدن السكنية المستندة عبير الساحل كما سيتم تخصيص منطقة بجوار مركز مارينا تصل مساحته الي كيلومترين كشاطئ عام. ميدر العبلاقات العاصة في محافظة شبمال سبيناء إن المؤتمر ألسياحي الذى عقدته المصافظة اخسرا أصدر توصيات عدة للحفاظ على شواطئ شمال سيناء كان اشمها ازالة الإكشاك المرضصة وغير المرضصة الموجودة على الشساطئ وتشدديد الرقبابة على

اصحاب الكافتريات لعدم استغلال

المصطافين وازالة البدواية الموجدة على شاطئ الشيخ زويد وبناء كورنيش على طول الشواطئ. ُ وأَصْسَافُ بِكَيْسِ إِنَّ المؤتَّصِ طَالِبِ ايضنا بضرورة ترسيم الطريق هنتى ساحل البحر وتوسيعه في منطقة رفح وانارة طريق وشاطئ البحر وتسهيل أعمار الشناطئ على المواطنين، كما اوصى بضرورة رصف الطريق المؤدي من رميانة الني الشياطئ والسيمياح للمسه اطفين الراغسيين في انشساء شَاليَهَاتُ عَلَى شَاطَى ﴿ رَضَانَهُ ١٠ مع العلم أن شــواطئ سحــافظة جنوب سيناء تَعَد بطول ٢٠٠ كيلومتر.

ويقول اللواء شبل اللبودي رئيس مدينة شرم الشيخ أن المحافظة اتخنت اجراءات عدة لحماية فيواطيها ومحمساتها حبث صنعت جزاسا للشباطئ يمقد بعمق ٢٠٠ متر لحمانة المصحيات من التلوث والاعتداء عليها كما تد التنبية على اصحاب المنشأت السيباهية الموجودة ثي خليج نشمة

والصرف مسمى تتنا رفست شناة ی در وحمد سخه نحسایة سوزمی طبیع نعسهٔ تلفتها تسعه دلایین جنیه، وتتضمن هذه الخطة اقامة المواجز والسدود لمنع خطر سير السيارات وتغيير مسارها حيث تصل كميات مياه السيول الى نحو ۱۱۰ مليون متر مكعب.



في تشبغيل المستوصفات التي تعنى

بعرضي السيسرطان في الولايات

المتحدة، وليس من المستغرب أن يشعر

مراقبو هذا القطاع بالحيرة ازاء هذه

الشبكة المعقدة من الاستراتيجيات

لكن ستبيقن بلاغ، الناشط في سؤسسسة الوسياطة «نات وسيًّا

ماركتس، يقول أن الاستراتيجية

الأساسية ألتى اتبعتها الشركات

الناشطة في هذا القطاع تتناول خفض

الكلفة بصبرف النظر عن الإنماط التم

تتخنها هذه الاستراتيجية أو المبررات

التي تتذرع بها. وهذاك بلاغ يشدر الي

ان قطاع الأدوية والعقاقيير من سرنم.

فحتى موعد شراء شركة أغالاسكوا

الشركة ويلكوم لم تتجاوز حصة أي

شركة في العالم من السوق العالمة

اربعية في المنية، ولا تتجيأوز حصية

من هذه السوق.

مبيعاً في العالم.

دغلاسكو/ ويلكوم الأن سنة في المنة

هذا القطاع، فان تدابيس خلفض

التكاليف قد يكون لها تاثيرات

اساسية على قيمة أي شنركة عاملة في

هذا المُصال. فقيل عَرضَ اعلاسكو،

لشراء ،ويلكوم، لقاء ١٠١ بليون جنيه

استرليني في كانون الثاني (يناير) الماضي، كأنتّ الشيركشان تواجُّهانّ لحشمال حدوث بطء او انعكاس في تمو عبائد الأسبهم سنة ١٩٩٧ و١٩٩٨ فيما تنتهى فترة الحماية لحقوق الشركتين والفكرية، لاكثر أدويتهما

لكن عرض الشيراء بدل كل شيء. ويقول بيتر لاينغ، محلل قطاع الأدوية لدى مؤسسة الوساطة «سولومون برانرزة ببتنا نتوقع ان تزداد عائدات الشركتين المجمعتين سنويأ الى سبعة ني الثبة من قيمة السهم الواحد في

الفُّترة المُتدة من عام ١٩٩٥ الى سنةُ ٢٠٠٠. وهذا التصور المُستِقبِلي ٱفضَل بكشير مما كنا نعتبره في السابق وتنوي رغلاسكو، ان تنهى عملية الاندماج بشركة دويلكوم، في خيلال ثلاث سنوات، وتعتبر أنَّ هذه الفترة مقياس لسرعة القرار، علماً بان بعض الصفقات النتى تم عقده مؤخراً تجعل الثلاث سنواتُ تبدو كأنها دهر. ويبدو ان شركة دروش، تمكنت من خفض تكاليفها على نحو أسرع بكثير اثر استملاكها من قبل ،س صبيف ١٩٩٤، ونلك عن طريق اغبلاق بعض المواقع وتسريح قسم من العمال خللال الأشتهر التي ثلث عملية وتحركت ايضا شركة وسميث كلاين بيتشام، بسرعة، بعد تطكها لشركة أستيرلينغ هيلث، في الوقت نَفْسُهُ الذي تَمْ فَيْهُ انْتُمَاجِ سُروش،

ويقول البعض انه على رغم هذا كله فأن عمليات الإستملاك الكيرة التي جــرت في قطاع الأدوية لم تكن الفضَّل السبل لمواجهة المستقبل. ويقول وليم ستير، رئيس مجلس لذارة أبغايزرء ثالث أكبر شركة أدوية أميركية، وكبير المسؤولين التنفينيين فيها، أن من الممكن خُفَض التكالبُفُ وتحسين مستوى الأبحاث والتطوير مَنْ يُونُ استَحَسَدام أَسلوبُ التَّـمَلُكُ كذريعة لتسريح العمال. ويضيف: «لقد طريق، دمج الخنسات المالية في طول أوروبا وعرضها وفي اسيا والولايات المتحدة نفسها. وبوسعنا استخدام تقنيات جديدة بسسرعة عن طريق احاطة انفسناً بحلقة من التحالفات

أما بالنسبة الى المستثمرين في

والارتباطات بين مختلف الشركات

# في طرابلس في ٦ حزيران

خصيصأ لاستقبال المعارض الدولية

الكبىرىء، وسىپكون بوسع زوار دارض

المعسارض، الدوليسة، في الفنسرة من ٦

حريران المقبل الى ١٠ منه، مشاهدة كل

أنواع المعسروضات والمنتسجسات

والتجهيزات من مختلف أنواع

الشركات والصناعات من أنحاء العالم

الراغبة في المشاركة في مسيرة اعادة

لبنان وتطويره. وتضم لأثحسة الدول

لتى ستشارك مؤسساتها وهيئاتها

في المعرض كلاً من بريطانيا والنمسا

وأيطاليا واسبانيا والمانيا وفرنسا

وسويسرا وروسيا وتشكف

وروسانيا ومالطا واليونان وتركيا

واستراليا وكندا والمملكة العربية

السعوبية ومصر والمغرب والامارات

نحو عام ٢٠٠٠، يحظى بدعم ومؤازرة

السلطات اللبنانية فضيلاً عن ميثات

وجهات دولية عدة ابدت اهتمامها

بغرص التبادل والترويج الكبيرة التي

يوفرها المعرض.

وأفاد المنظمون أن معرض البنان

العربية المتحدة وسورية ولبنان.

□ لنين – رالحياة::

■ قسال المستؤولون عن منظي سعسرض طبنان نحسو عسام ٢٠٠٠ ان رثيس الوزراء اللبناني رفيق الحريري سيفتنح رسميا مساء ٦ حزيران (يونيو) للقبل المعرض الذي يعتبر اكبر المعارض التي استضافها لبنان منذ عوبة العافية اليه وبدء مسيرة اعادة الاعمار والبناء ويقام المعرض الذي تشارك فيه مئات الهيئات التثجارية والشبركات الصناعية ومنشات التوريد من انصاء العالم في «أرض المعسارض الدوليسة» في مسينةً طرابلس، وهو اكبر معرض من حيث المساحة والتجهيزات في كامل منطقة الشرق الأوسط إذ تعتد منشاته على

مساحة مليون متر مربع. ونكس المستؤولون في طسركة الحارثي للمعارض، للُحدودة أن سنب اختيأرها معرض طراباس دالموقع الرائع ۚ الذِّي لا يضاهيه أي موقع آخر في انتصاءً لبنان كعنشناة شيَّنت

🗔 لندن - من دانيال غرين:

■ كان العام الماضي كله فترة غير عادية في تاريخ صناعة الأتوية في العالم. فقَّد عُقَيْت صنفقات بينَ بعض الشركَّات الناشطة في هذه الصَّناعـة تجاورت قبمتها الاجمالية ١٠ بليون دولار. وتحول بعضيها من شركات مجمعة تنتج مختلف الأدوية والعقاقير الى اخرى متخصصة في تُوريد الأُدوية الى الحكومسات التي تعنى بالشبان الصبحي. ونما بعضبها وتضخم مبتلعاً، شركات منافسة لم

المرعبة. ثم أن عدداً كبيراً من هذه تحالقها الحظ الأدوية والعقاقير تواكب اكتشافات وثمة أبلة الآن على أن هذا النشاط المحسمسوم، الذي لم يغتسر على مسدى الد ١٢ شهراً الماضية، ربعا بدا يخمد سوكنماوية متعددة تعود الى مرحلة او بتــبـاطاً. فالشَّـركـات المُرشَـــة الشركات المتوسطة الحجم التي تنمو ارباحها على نصو ملحوظ مما يغري بشرائها. ويبدو أن نمو الأرناح عاد الى التحسن في الوقت الذي تتراجع فيه حظوظ اصلاح انظمته العناية الصحية في الدول الَّتي يوجد فيها نظم للعناية بالصحة العامة. وكنان

الحافر الى عقد الصفقات بين مختلف

الستينات. وينكر ان الاكتشافات العلمية التي تم انصارها في علم الأحياء في السبعيثات لم ثوّد هتي الآن آلي وجسود فسيض من الادوية الجديدة البيوتكنولوجية. وهناك شُركات تأثرت بهذا كله،

كشركة دغالسكو، واسميث كالاين بينشم، و،ويلكوم، في الملكة المتحدة، وشركة بريستول مايرز سكويب وشركة ماريون ميريل داو، وشركة «سينتكس» في الولايات المتسحدة

الأنوية والعقاقير وتانيهما مضارجيء

يرتبط بالمناخ العام الذي تنشط فيه

هذه الصناعة.

الشركات الخوف من انتهاء عهد النمو وتحقيق الأرباح في الشكّل الذي تعود عليه قطاع انتاج الأنوية والعقاقير في الإصلاحات التي طبقت أوّ عقدت النبة الثمانينات. ولهذا الحَوْف سببّان، على تطبيقها على أنظمة العناية اولهما «اخلى، خاص بصناعة

وعنسسا تسلم الرئيس بيل أما السبب الداخلي فهو أن عنداً كلينتون رئاسة الجمهورية الأميركية كبيراً من الأدوية التي كثر استخدامها بدا يقترب من نهاية فترة العشرين مطلع عام ١٩٩٣ كان من جاملة أولوياته اعتادة هنكلة نظام العثابة عاماً التي ينعم شاللها بصماية الصحية الأميركي من جنوره فقد كان انقاق الولايات المسحدة على هذا «الحقوق الفكرية، طبقاً للقوانين النظام يزداد على نحسو يتسجساور معدلات التضخم السنوية لمدة طويلة ه كادت ارقامه ان تصل الى الف بليون دولار في السنة اي صا يحادل ١٤ في المئة من ناتج الولايات المتحدة المحلي

الصحية. وتستهدف هذه الإصلاحات

شسركسات الأنوية اذ وعسنت بعض

الحكومات بخفض هوامش أرباحهاء

وعلى رغم تكاليف الأدوية التي كانت اقل من ١٥ في المئة من مجمل التكاليف، ورات، السلطات المعنية ترغب في المغامرة لتحديد اهدافها الْاسْتُـهُـُلاكـيـة. فقد انْفُقْت «روش» فيها سببأ واضحأ لكي تكون جزءأ السويسرية وشركة الميركان هوم بروداكشنء الأميركية ودغلاسكوء من التحابيس الهسادفسة الى ضم البريطانية نحو ٣٠ بليون دولار معا التكاليفولجمها.

بلجم الأرباح وتحسدينها، سسارع صانعو الأنوية الى اتضاد التدابير الحمائية. ففي غضون بضعة اشهر من تسلَّم الرئيس بيلٌ كلينتون سدةً الحكم اهتـــزت صناعـــــة الانوية والعقاقير بعبلية استملاك شبكة أسيركه ألتى كانت حينها أكبر منتج للأدوية والعُقاقير في العالم، من قيل شركة «مسينكوة العاملة في مجال توريع الأدوية، لقاء ٦,٦ بليونُ

<u>ئىنىسى</u>دى خەت<u>تىنىتىت</u>غەرىيەنى مەرەپ دى.

موجة صفقات تملك واندماج تعم قطاع شركات الأدوية

وحفزت هذم الصفقة عقد صفقتين مماثلتين تماماً العمام الماضي. فقد اشترت شركة اسميث كلاين بيتشامه شركة دادفر سيفايد فارماسوتيكالن سيستمر، لقاء ٢,٣ بليون يولار، فيما اشترت شركة دايلي ليلي، شركة دبي. سى. اس، لقاء أربعة بلايين دولار. وكانت بعض الشركات مستعدة لانفاق بلايين الدولارات لكنها لم تكن

جبيدة للبحث عن ادوية واعدة. ونعت شبركبات أخبرى على نحبو مختلف اذ عززت حضورها في مجال

على الأقسام المكلفة تعرير الأيضاث والتطوير. واشترت شركية استناء السويسرية حصة مسيطرة في شركة «تشيرون» الأميركية، التي تَجْخَذُ من ولاية كاليقورنيا مقرأ لها، والتي تُعتَبِر منْ اكبِر الشركات في العالُّ الناشطة في منجنال التكنولوجنينا الإحيائية. وانفقت شركة وغنلاسكو، اكثر من ٥٠٠ مليون دولار لقاء تملك

الاحيائية اشتهرت بابتكارها طريقة

اختطت لنفسها مساراً مختلفاً عن المسارات الأخرى، مثل شُركة ،رينيكا، البريطانية التي اشترت حمية من شركة مساليك هيلتكير، المتخصصة

 الحقوق الفكرية، ورغبة الحكومات دافيـمـاكس»، وهي شـركـة مـتـوسطة الحجم ناشطة في مجال التكنولوجيا

تسويق ادوية قديمة فقدت الحمامة التي كانت تتمتع بها وابرز الشركات في هذا المصال الألمانية وهوفست، ودَّباير، وربي، اي اس آف، اذ آشترت كل منها حصة تنتج بموجبها ادوية دون ماركة مسحلة.

وشبهيد قطاع الأدوية شيركيات

# وبتلازم تهديد انتهاء فترة حماية في سبيل شراء شركات أصغر منها،





# أحمد جبريل يتذكر: دعمنا «أبو نضال» ليتحول منظمة مقاتلة وانتقدنا بعض تصرفاته وعلاقتنا معه مقطوعة

■ قدمنا للأحزاب اللبنانية اسلحة ليبية وأدخلنا عشرات الشاحنات لدعم انتفاضة بري ■ دفعنا مئات الشهداء في «حرب الجبل» وجعجع فر قبل وصولنا الى مقر قيادته

■ قصة اجتماع سرى مع القذافي وفُر الدعم لـ «الانتفاضة» في «فتح» ■ اشترطت اسرائيل اطلاق جنودها الأربعة للسماح لعرفات بمغادرة شمال لبنان

فى سياق سباق رئاسة الجمهورية

لينان: هدنة بين الحريري ولحود أوقفت الحملات والتسريبات

المخاوف الخارجية والداخلية تعزز سياسة «التزود بالقوة»

تركيا في علاقاتها الاقليمية: سباق الخيارات المتناقضة

«الوسط» تحاور قطبين جزائريين

هدام:قادرون على إلزام «الجماعة المسلحة» الحل السياسي جاب الله: لا دور للترابي ولن تحل الأزمة هذا العام

المغرب:الجفاف يهدد الدورة الاقتصادية ومدن الشمال ستعطش

استوعالة سياسة وسنقالة وتتعاور مساح كال اشاري

# تصور رابين

المسؤولين التنفيذيين في شركة مسيباء السويسرية، التيُّ تعتُّبر في عدَّاد لـ «الوضع النهاني»: الشبركيات العشير الإكبير القياعلة في مجاّل صنع الأبوّية والعَقاقيـر فمّ العالم، أن خُفضُ التَكاليفُ لا يستلزمُ اللجوء الى أي عمليـة اسـتـمـلاك. كيان يشيه الدولة ويقول: «لقد خفضنا تكاليفنا عشرة في المنة على مدى العامين أو اللبلالة الإنجاده

> مصالحة في السر ومخاصمة في العلن

مي الضفة الغربية

مارلون براندو: مشهد جدید في ماساة «العراب»

الماضيية، وسنواصل العمل في هذا وبوسع الشككين في جسدوى تراتيجيات التي تعتمد على عمليات التَّملُكُ أن يشيرُوا الى المشاكلَ التي تتاتى من جراء ذلك. فالشركات الغنية بالسيولة قد تصبح فجاة مثقلة بالنيون مما يحد من حرية حركتها اذا سا تبسدلت الظروف والأصوال. فقد تصعبت الضائدة عن شسراء شسركات نأشطة في مجالِ التوزيع، خصوصاً، القيديرالية، الأميركية على ضُرورة وجسود «حسائط من السسرية، بين الشسركات التي تصنع الادوية وثلك

وتعكّن البكس كبرووير، كسبب

البيوتكنولوجية،

التي توزعها. ويبدو تعشر الإصلاحات التي أدخلت على نظام العناية المسح الأميركي، كما يبدو انها لن تنفذ أبدأ فيماً تَحُول ادارةً الرئيس بيل كلينتون المتماماتها نحو الحملة الانتخابية الرئاسية المقتلة.

وبعند أن تم خنفض الأستعبار في المانيا وايطالياً واليابان، لم تعد هذه عنصراً مجهولاً. لكن ليس بوسع احد ان بدعى ان عسهسد الاندمساج بين الشسركات الخاشطة في قطاع الأدوية والعقاقير انتهى. بل كلُّ ما يقَّال هناك انه توجُّد طرق اخْسرى لتسقُّوبة هذا

فقَّى اعتقاد كرووير وستير ان الانتصاحات الوبية بأثث الأن أكشر تعطيلاً وفيائدة. ويقول كرووير: «أن الشركات الحددة بأهفلة الثمن بحبث يستحيل شراؤها. وتصل حصننا من سوق الادوية العالمية حالياً الى نحو النَّانِيُّ ودر؟ في المنسلة. وأذا تملكنا الشركآت التي بوسعنا الانشتريها بسهولة، فربعا وصلت حصتنا الى للاللة في المنبة. أنها الإندساج فيقد

يوصلنا الى خمسة في المئة. ويوافق ستير على هذا الراي ويقول: «إذا اشترينا شركة «أبجون» الأسيركسية المتوسطة الصجم فلن يخستلف أي أمس بالنسسينة لنا، لكن بوسع عملية اندماج كبيرة ان تبدل

وضعنًا في السوق ثمَّاماً،. ولهذأ يقول ألمراقبون ان موجة الصفقات التي شهدتها الاشهر الاتنى عشس الماضية ربما لم تنته بعد، لكن هذه الموجية قد تُبِدا في التضاد مسار مختلف جبيد.

AL HAVAT THURSDAY, 27 APRIL, 1995 ISSUE NO 11754

يراوب وعارضها وهراسا ولوات سنعت والمسيد ولوسعنا للكاء

بمستات كساساد بسترعة فإقوا مديه المستايطة والتطا

منعتان صنع كالمؤنثة وتعلقهم بعالم الاحتمالية التحييات

السجيوء أني ي منتب النقط وبعو المداحقينية تطاعيها

نسه عسى مسان العالم الوللة

المداسسة وسده اصل العط أفرا

ويعيسه الشمطين فيهجيج وسيب أصحبت التوقفين معسدات المعند الرينسيوا فوالثم سي سياسي هن هنواء لك الملية العب ماسيور أو تعالم دستوريد بددير دينوكا م سمن الطروق والمولية والمستدر المسالدة فوسوا أساعة ستنف في سمال النواية هية مساسب فيسوال المثالثية

عدد الإسبولية على من

ومسور مساعة مرانسية

المانية وسعد بعد المدينة

على دورتيا ومساو معنى الإصلاحة للما دحد على ملاء العالمة للما دحد على ملاء العالمة للما

الاسديس فلله يللو البائل للة ا

فللم حول الدارة الوقيل الماري

المساسب سعو العلق الانتاء

the Misses with the s والمستعادة المقتدة

المديد والمديدة والمطال المالية

action of the same

Million of the last of the las

المسلمة في عليه المسلمة في على المسلمة في ال المسلمة المسلمة المسلمة في المسلمة المسلمة المسلمة في الم

معمد المعمد الم

Manager and Manager

سوق ورود المالية والمالية

مده و داروب معالمة عالما معالمة المعاد و و معمد الكاسة وينافله المعاد و و معمد الكاسة ومعاد المعاد المعاد و معاد وصلة معاد المعاد المعاد المعاد وي المعاد ا

the second of the second ويقود المستعلق المالية

And the ball of the second melle me in commen the second second second وسعدته وسعوا الماء A COMPANY OF THE PARK OF THE P Marie and the second Marie والمستعمد المتعادية المتعا

معسد رحنسه

الإستحاد

متو شدو دنگ ويستان سنشعل فسيؤيز أسج المسهورين للمضدين فوشرقات السلولسارية البي تعشرتمها سيدرث والعشور أيحدو المتألج

# حِوْشِرات أسواق اللل واسمار السالع

		العربية"	ل العملات	رصرفبعث		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
القرتك المويسري	الغرنك الغرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	ālas Ji
T,41V	13,41	1,174	£,V£Y	,£74+	,Y41¥	بينار الكويتي
.٣٠٤٧	1.50	77,77	.5749	7,.79	۳,٧٥٠	ريال السعودي
	<del>`</del>	77,77	,۲۷٦٨	0.4.1	4,177	بغم الامارات
,۳۱۱۲	1,777	771,0	٣,٦٧٢	7.07	,57714	بينار البحريني
۲,۰۲۳	17,41	Y11,A	7,048	7145	,YA\$4,	بال العماني
۲,۹٦۸	17,77			0,001	7,779	يال القطرى
۲۱٤٠,	١,٣٣٩	17,15	, <u>የአ</u> ٠٢	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	177.0	يرة الليثانية
1287,0	771,7	14,07	1174,1	7171,7		
.7770	1,270	Y£,0A	,£•VŁ	0,209	7,747	جنيه المصري
1,375	Y,174	177.7	7,.77	1,.41	, 7,7,7	عنار الاربدي
7,111	10,70	۲۱۸,۰	£,££Y	,0٧	,4110	بنار الغراقي

الغرنك السويسري	القرن <i>ك</i> الفرنس <i>ي</i>	الين الياباني	للارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	النولار الاميركي	العملة
.0221	.1770	,••Y£	,1141	- 1	77,	لجنيه الاسترايني
,AYEA	,7.0.	,•114	,٧٢٢٦	1,1.77		لدولار الاميركي
٧٢,٠٤	17,17		٦٠,٢٢	175,77	AT, 19	لين الياباني
1,71.	, YATY	, • ١٦٥		7,775	1, YATA	لمارك الإلماني
2,444		, · 0A2	7,017	V,AT1	£,AY1	لفرنك الفرنسي
-	,1727	,.177	, 4404	1,427	1,127	لفرتك السويسري
1244,4	701,7	Y+,0Y	1774.	770£,7	1917,1	لليرة الإيطالية

اسعارالفائدة على العملات العربية										
بحرينى	النيتار ال	القطري	الريال	لامارات	درهم ا	ىعودي	ريال،	كويتي	سينار	alash
الی	من	الحي	هن	الی	≛ن	الى	من	المي	من	الاجل
٦,٢٧	٦	_	-	٦,١٨	٥,٦٨	7,71	٦,١٨	٧,٦٢	Y,1Y	لشهرواحد
7.77	7.70			7,70	0,70	٦,٤٣	۲,۳۱	¥,V0	٧,٢٥	ل۳ اشبهر
7,47	٦.0٠		_	٦,٣١	۵٫۸۱	7,74	7,07	Υ,ΑΥ	٧,٣٧	لـ ٦ اشهر
Y, Y0	7,7		_	7,27	0,47	7,17	٦,٨١	٨	٧,٥٠	لـ ۱۲ شهرا

7	IY ]	يام	إشه	,	ביצלה	اشبهر	ستة ا	شبهر		نة
Heals	من	ائی	من	الى	من	الى	من	الى	من	الى
ولار الامتركى	•,47	٦,٠٦	0,45	٦,٠٦	٦,٠٦	3,14	٦,٠٦	۱,۱۸ }	7,77	٦,٥٠
حنيه الإسترليني	0,40	o AY	1,17	٦,٥٠	٦,٨٧	Y	Y,17	V.Ye	Y,77	Y,Y0
ن الباباني	1,71	1,27	1,40	1,77	1,70	1,77	1,41	1,57	1,77	1,00
ارك الالماني	٤,٤٣	٤,٥٦.	٤,٤٣	٤,٥٦	٤,٤٣	٤,٥٦	£,o7	1,74	£,Yo	£,AY
بريك الفرنسي	Y,Y0	٨	٧,٨١	۸٫۰٦	٧,٧٥	٨	V,TV	V, 11	7,47	Y,1A
رتك السويسري	٣,٣٧	٣,٦٢	7,40	۲,0۰	٣,٣١	٣,٥٦	7,71	7,07	۲,۵۰	T. VO
برة الإبطالية	10,70	10,00	10,77	1+,77	10,77	1.,44	1.,47	11,17	11,77	11,77

المعادن الثمينة دولار-اونصة *								
الثىسعر	اعلىسعر		-	1990	<del></del>		1	
(1990/1997)	(1990/1997)	٤/٢٠	٤/٢١	1/11	1/40	٤/٢٦	المعدن	
<b>٣</b> ٢٦,1•	£ • A , Y •	<b>۲47,7</b> •	74.,70	79.,70	YA4,Y0	۳۸۸,۹۰	نهب	
۳,٥٦	٥,٩٠	٥,٧٢	٥,٧٠	٥,٧٠	0,75	٥,٦٨	فضة	
774,V0	204,70	107,70	£11, V0	114	£47.00	£ £ 1	بلاتين	

(°) سعر للتثبيت للذهب في سوق لندن الساعة ٢ بعد الظهر										
		. V.		ن ا	ر بالط	العاد				<i></i>
	Э	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ				<b>فو</b> ري)	۱ (تسلیم	1440		السعر
٤/٢٠	٤/٢١	1/11	٤/٢٥	£/Y٦	٤/٢٠	£/Y1	1/71	1/40	£/Y٦	المعدن
٥, ۲۸۲۰	7774	<b>TAET,0</b>	2770,0	YY0Y,0	TAOE	YAYY	YFAY	TVA1	<b>YYA•</b>	تحاس (بولار)
٥,٨٢٨١	1404,0	۵,۲۸۸۲	14.4,0	1444,0	1441	1475	1447	1381	1747	الومنيوم (دولار)
1.4.,0	1.97	1.41,0	1.44,0	۱۰۸Υ,۵	1.27,0	1.Y£,0	1.42	1.77,0	1.14	رتك(بولار)
7770	VEAY,0	Yoto	770.	Y740	V101	YEY.	Y£1.	٧٢٠٠	V\V-	نيكل (بولار)

خام			1440			اعلىمس	ىتوى ۹۵/۹۳	ائنىس	يتوى ۹۵/۹۳
	1/17	1/10	٤/٢٤	٤/٢١	٤/٢٠	السعر	التاريخ	السعر	التاريخ
0	17,70	17,70	۱۷٫۸۰	17,3+	۱۸,۱۰	۱۸,۱۰	10/2/1-	11,40	11/1/4
برنت ۱۵	14,70	۱۸,۲۰	14,70	14,10	۱۸,۸۰	14,00	17/7/0	17,00	12/1/14
	۲۰,۱۰	7.,70	۲۰,۳۰	۲.	Y+, 2+	41,10	17/7/0	11,11	12/1/1.

	* 44	البريط	الصارف	ئدةبين	ااة	
	۲ آشهر	<b>بر</b>	۲۱شر	١١ صياحاً	الساع	
1	7,71		1,17	العرض ِ		
2 2 1 1 1	(*)ليبورلندن					
اللغ مور	کتهٔ *	نةالامير	تالخزي	دةستداه	112	
سا جد الم	۳۰سته	١٠ سئوات	ەستوات	٣مىئوات أ		
	1.4,74	1.7,07	100,87	1.1,W	السبعر	
هو باک	٧,٣٢	7,44	٦,٧٨	٦,0٨	العائد	

	بالطن	السلع	
	1 10	190	السعر
تسليم شهر	السابق	£/Y7	السلعة
أيار	YEV,T	T17,7	ىكر(نولار)
ايار	TIAT	<b>717</b> +	ن (نولار)
أيار	127	427	اكاو (جنبه)
أيار	119, 20	114,00	مح (جنيه)
ایار	111,00	111,70	سیر (جنیه)
أيار	177,10	.137,70	سويا (دولار)
أيار	T1V.0	711	طاطا (جنبه)

41	41 '	الرو	سورته
٥٠	٥٠	ريال	اليمن
,7000	,7000	دعنار	لببيا
,4٢	,4٢	الليثار	ليبيا تونس
££,£4	\$1,54	ىينار	الجزائر
۸,۲ <b>۰</b> ٦	۸,۲٥٦	درهم	للغرب
177,•7	177, • 7	لوقعة	موريتانيا
\$1,77	11,77	ىنتار	السودان
177,77	199,91	فرنك	جببوتى
<b>ሃ</b> ላቸ፥	777.	شلنغ	الصومال
٧,٧٢٥	٧,٧٣٧	<b>ىولار</b>	هونغ كونغ
۲۰,۸۰	۲۰,۸۰	روبية	باكستان
۲۵,۸۰	Y0,40	بيسو	الفيليين
1,791.	1,7900	نولار	سنفاقورة
77	77	ادولار	تايوان
72,00	72,07	بات	تايلاند
,7571	,٧٥١١	ايكو	العملةالاوروبية
777.01	770,77	ادراخما	اليونان
177,70	172	إبيزيتا	اسطنا
\$44,00	114,00	-1	الفرنك الإفريقي
77	TT	نيرة	نيجيريا
17.	77-	البون	سيراليون
144,.0	٤٨٩,٠٥	فرتك	غابون
1,778.	1,571.	دولار	استراليا كندا
1,171	1,7777	<b>ىولار</b>	كثدا
,1414	,77+4	وحنة	حقوق السحب
, 2700	,1770	جنيه	قبرص
في مقابل البولار	* تبية البيلة		

اسعار صرف عملات متفرقة \*

العبلة ٢/١١ | ١٩٠٤

	10-01	
,7000	دينار	بيا
,47	لنيئار	وئس
\$1,54		لجرائر
ለ, የቀጊ	لترهم	لغرب
177,•7	اوقعة	وربتانيا
11,77	اديثار	لسودان
177,77	فرنك	ببوتي
777.	أشلنغ	لصنومال
٧,٧٢٧		بونغ كونغ
۲۰,۸۰		اكستان
40,40	بيسو	لقبلبين
1,7900	دولار	بشفاقورة
77	ادولار	ابوان
72,07	بات	أيلاند
,٧٥١١	ايكو	لعملةالاوروبية
770,77	ادراخما	ليوتان
172	ابيزيتا	سيانيا
144,.0	_	لفرتك الإفريقي
77	انبرة	بحدرنا
77-	البون	سراليون
\$44,00	فرنك	ابون
1,571.	ىولار	سنتر الدا عدا
1,7777	ادولار	
,75.4	أوحنة	حقوق السحب
, 177.	حنيه	برص
	79, 47  21,24  A,707  A,707  A,707  A,707  A,707  A,709  A	لينار (١٩٥٥)  لينار (٢٩,  لينار (٢٩,  لينار (٢٩,  ليزهم (٢٥,٨  لوقية (٢٠,١٦٢)  فيتك (٢٧,٧٢)  مالنغ (٢٢,١٤  مربع (١٢,٧٧٧)  مالنغ (٢٠,٠٣٠  مربع (١٤٠٤)  مربع (١٤٠٤)

غي مقابل الدولار	* تينة السلة		
,£700	, ٤٣٧٠	حنبه	ن
,1414	,77+4	وحنة	ق السحب
1,1712.	1,7777	ادولار	
1,778.	1,1711	دولار	البا
144,.0	\$89,00	إغرتك	ن ن

* قيمة العملة في مقابل

● الجداول التالية منتمة من بنك الكويت المتحد في لندن ليبور لندن، سندات الخزينة الاميركية، اسعار صرف العملات الدولية، اسعار الغائدة الاوروبية، اسعار صوف العملات العربية، اسعار الفائدة على العملات العربية والمعادن الشيئة. ● ● جدول اسعار صوف عملات متفرقة من بقات الخليج الدولي (المندن).

حر:	كةاسهم سوليدير	تقرير ء	ن حركة السوق ليوم	الاربعاء ١٩٥/٤/٢٦	. 14
i		الاسهم المطلوبة	الإسهم المعروضة	الاسهم المتداولة	سعر التثبيت
3	التداول العادي	1101	11/01	117	114,40
7	الاوامر الخاصة	- '		:	-
	مجموع فثة الف	9202	11101	m '	111,40
-	التداول العاذي	۱۲۷٤٠	V/50	tim	177
	الاوامر الخاصة	- !	- į		
	مجموع فثة باء	1778.	VI70	\$177	111
	المجموع الغام	77148	1VEZA	7277	_

# أسواق الأسهم العربية

-		W-2-3-3-3-3-3	10-10-10									* 11	
الجائية	Earl Carl	فينعز / فريح		ملوسط	ملوسط	النىءىيور	لعلىسعر		عناقطات		النبذالسية	السعودية ،	
		. کسور	الظرية			## ·	ur.H	اللباولة		للنفوعة	necessary 21	H , W - J - W - V	
		2	A second		171	<u>(60,-1964 / 3, 3 °</u>	<u> </u>	(	<u> </u>	3,000	1 3.8 mg gr. 1 mg s		4 1 11
17	٦,٦	17,0	170	148	141	74/	147	1.001	£Y	111	1	بنك الرياض	البنوك
<u> </u>		77,7	Až	۱۷۳	171	١٧٢	178	Y.1VA	۸	1	1	ينك الجزيرة	
-	-	<u> </u>	TTA	<u>-</u>	-	-	-	<u> </u>	-	1	1	بنك الاستثمار	
-	-	-	T-Y	-	-	<u> </u>	<del>-</del>		-	1	1	البنك الهوائدي	
Y#		۸,۲	YAY	TIT	711	T11		7.777	17	1	1	البنك الفرنسي	
7.	Y,1	۹,٧	Y=4	TTA	171	TTY	72.	110	1	1	1	البنك البريطاني	
	1,1	11,1	177	721	710	710	71.	. 17.	ŧ	1	1	بنك القاهرة	
	-		7-4	794	-	<u> </u>	<u> </u>		-	1	1	البنك العربي	
70	٦,٢	4,4	101	797	74.	797	744	1.40+	1.4.	1	1	المنك الاميركي	
	-	Α	TYA	£A\$	EA0	: tat	£A7	AT	•	1	1	البنك المتحد	
	V	1,7	444	44.	074	אדם	279	T. • A7	14	1	1	الراجحي	الصناعة
	Y,1	ΥΥ	7	TAT	YAY	TAI	YAT	70.177	^_	1	1 1 1	ا سابك	المساعة
- Ye	•	^	-eA	111	147		Y-11	14.		1	3	سافكو	<del> </del>
	-	-	171	-		; <u>-</u>		-		3.	1	المسافي	<u> </u>
<u> </u>	-		-147	-	-	-	-		-	1	1	الخزف	
- 70	£,Y	11	795	*11	#YY	975	05.	714	77	1	1	التمانولا	
	-	171,3	**	1.0	1 - 1	1.1	1+0	V.4V•	-11	٠.	0.	التصنيع	
1.	1,7	77,1	71.	X1X	TIV	717	71.4	11.577	٥γ	1	1	الدوائية	
	ļ <u>-</u>		177	-	-	-	<u> </u>		<b></b>	1	1	الغاز	<del> </del>
		<u>-</u>	177	-	-		-	· - ;		1	1	الجبس الغزائدة	
	<u>-</u>		111	170	171	171	171	1.8-7	12	1	1	الكابلات	
		14,4	104	171	1111	114	171	. T.WY	- 17	0.	1	المتطورة	
			1.7	<del>                                     </del>		97	17			١٠٠	1	مدق	
	-	F-,•	<del>                                     </del>	41	47			V.171			1 0,	الاستعنات العربية	الاستعنت
	-	-	71	774	π·	77.	75.	<u>!</u>		1	1	المستنداليمامة	1,000
1	10.7	•,£	11.	177	177	177	177	V.7Va	1.4	YA	1	الاسمئتالسعودية	
17,84	10.7	7.*	14.	- 111	!	- 111	-	7.142	- 10	1	1	السمنت القصيع	
<u>-</u>		-	14.		<del> </del>	- i -				100	1	الاسمنتالجنوبية	
17			177	١٢٥	177	1 177	157	TTA	<u>-</u>	1	100	اسمنتينيع	
	A,A _	_ A,1 _	185	-	-	i -		114		1	1	اسمنتالشرقية	
	۲,۳	F4,F	1-1	TTT	711	YYI	117	7,710	۲۱ .	1	1	مكة	الخدمات
-		10,4	15	39	19	14	75	1.770	14	77,0	0.	طيبة	
<u> </u>	-		114	12.	- ''					1	1	الفنادق	
			140	-				_	<u> </u>	1	1	الطارية	
			111	٧.	٧٠	79	γ.	1.110	71	1	1	البحري	
٧	٦,٢	17,1	117	117	117	117	111	YA, 44.	70	1	1	الجماعي	<del></del>
<u>-</u>		11,2	77	75	77	77	75	V.•YY	14	γ.	1	السيارات	<del></del>
			19	10	11	15	10	7.1-1	117	۵.	1	للواشي	<u>;</u>
		Y1,Y	ey.	-	1.4	1-٧	1.4	1	1	۵۰	0.	تبامة	
_	_	- '''	9.0	17		-				4.	4.	عسير	
-		114,1	1.1	170	171	178	177	A.073		1	1	مبرد	
			11.	-	-	-	-	, A, - 1, 1	- ''	1	1	العزيزية - بندة للتحدة	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	-	٧٢,٠	YA		0.		۵٠	7.7.4	11	70	1	البلحة	
	Y,Y	-	11	17	41	11	11	٤٦٠	۲	1	1	كهرباءالوسطى	الكهرباء
Ÿ	7,7 A,Y	_	- N	Αο	Αο		Va.	707	۲	1	1	كهرباء الغربية	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
	-	-	1-7	-	-	-	-	_	-	3	1	كهرياء الشرقية	
I — — — —		-	-	-						1	1	كهرباءالجنوبية	
		17,7	TYL	1.7	1.4	1-7	1.4	77.5	۸	1	1	نابك	للزراعة
		- '''	11	71	_	_	-	- · · · · ·		0.	1	القصيمالزراعية	
<u> </u>		eY,1	174	YA YA	۸٠	74	۸۰	1.1.1	٠	1	1	ا حائل فارراعية	
	<del> </del>		7.0						-	1	1	تبوك الزراعية	
	<u>-</u>		707	<del></del>						1	100	الاسمك	
-		-	ţo	<del></del>						4.	۵.		
	-		111	-	75	- \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	٦٤	- 1	<del>-</del>	١	311	ا الشوقية الزراعية الحدة بالثراعية	
-	-	77,4		7.£ •¥	17		71	7.710	٦.	1	111	الجوف الزراعية	
- :	-	₹},•	ור	-4	•9	•∧	*11	1,011	٨		1**	بيشة الزراعية	

كاك. فرنسا

داكس المانيا

77.01

القنادق شركة فنادق البحرين

شركة الفنادق الوطنية

شركة البحرين للسياحة

الإقفال السابق

1980,98

اقفال امس

T-79,04

الاقفال السابق

£-YE £A+ TT++++ 17 F-TE++ £A+

2-YT Y40 YA---- 1E W-1-- Y40

E-YE 14A 17E---- YY 1717- 147

E-YE T10 - - - - -

Fef 1-123 74 ---- 3-7 3-6 3-6

8-78 177 1-1---- A1 : 17-764- 1771

1-TT | EVe | - | - | - |

E-Y 100 - - - -

E-TY VE- IAT---- TI IFFETA- VE-

7 . . 7 . 44

البند العقاري - - - ۱۹۰ ۱۲۰۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۸ ۱۲۰۰ ع۲-۱ المكونت و الشرق الاوسط ۱۲۸ ۱۳۸۰ ۱۳۰۰ ۱۳۸ ۱۲۸ ۱۲۰۰ ا

الوطنية العقارية - ١١٤ - ٢٠٠٠٠ ٦ : ٢١٢٦- ١١٤ الصائحية العقارية - - - - ٢٠٠ ١-٤ الصائحية العقارية المعادية عند ١٠٨٠٠٠ عند ١٠٨٠٠٠ عند ١٠٨٠ عند ١٠٨٠

 الاغلبة
 نقل وتجارة المؤاشى
 ١١٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١٢٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١٢٠
 ١١٠
 ١١٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠
 ١٢٠

استثمار التسهيلات التجارية ١٩٠ م١٠١٠ ٢٦ ١٠٠٠٠ ٨٨٠ ٢٢-١

فايننشالتايمز١٠٠

نيكاي داو ـ اليابان

17AT7, £9

للبنك للوطني

البنك النجاري

البنك الإهلي

بتثيرقان

السلحلالتنمية

الخليجللتامين

الاهليةللتامين ورباللذامين

العقارات التحدة

صناعة الإنابيب العسية

لسمنت الكويت

صناعة التبريد

الخليج للكابلات

الخنمات البحرية

الهواتف المتنظة

الفنادق الكويتية للخازن العمومية

التامين الكويت للتأمين

العقار عقارات الكويت

خدمات

بيت التمويل الكويتي

الاقفال السابق

اقفال امس

الإقفال السابق

1741.,08

البنوك

. 46	ercy de A	ure of			7.4-1	(F)	٨		
البحرين		See Est	134.	-0.00 r.s			42.00		
<b>4.7</b>									
ك بنك البحرين الوطني	EAERRY	•	٠,٣٩	٠,٣٩	10/1/1	-	41.	141	
بتك البحرين والكويت	10	۲	.,107	٠,١٦	40/1/0		711	171	
البنك الإهلى التجاري	●• 477	٣	1,717	.,Y£Y	40/5/0	-	711	YYE	
ينك البحرين الإسلامي	1	1	-	•,174	10/1/11	-	YŁY	12-	
البنك البحريش السعودي	14	۲	•,111	٠,١١٧	10/1/1	٠,٠٠٢	۲۰۰,۰۰	117	
مار شركة اللؤلؤة الاستثمارية	-		-	-	-	-	-		
المؤسسة العربية للمسرفية (\$)	۸۰۰	1	17,70	17,70	10/17/1	٠,٠٠	11,1.	17	
بنك الخليج المتحد	1005	1	-		10/7/11	-	м	**	
ينك البحرين الدولي	Y70	٣	٠.١٠٢	.,1.7	10/1/1		1 · £	YA	
بنك انفستكورب (S)				٠,٨٦	10/1/1	-	EIA	TIA	
بنك البحرين والشرق الاوسط	_	_	-	٠,٠٢٨	10/1/0	-	•t	**	
بنه طیب (\$)	-	-	-	1,10	11/11/11	-	-	-	
البحرين للتسهيلات التجارية	-	_	-	٧,٢	10/1/0	-	411	Y-1	
ين شركة البحرين		_	-	٠,٢٧	10/1/11	-	į.	F47	
الشركة البحرينية الكويتية	-	_	- 1	٠,٢١	10/1/17	-	117	٠٧٠	
شركة التامين الإهلية	-	-	-	٠,٢٦	10/1/1	-	7	101	
الشركة العربية البولية	-	<del>-</del>	-	.,.3	11/11/11		٦٧	٦	
شركة اتحاد الخليج	-	-	-	٠,٠٩	11/11/1	-	77		
مأت شركة البحرين لتصليح السأن	-		-	.,40	11/1/10		1.070	1	
شركة البحرين للسينما	-	_	-	14	10/1/1.	-	V1.	117	
الاوطنية للاستيران والتصيير	74	1	•,17•	•.17#	10/1/11	-	97.	٧٨٠	
العامة للتجارة ومساعة الاغنية	!	_ :	- 1	٠,11	14/1/11	-	A	•••	
البحرين للملاحة والتجارة الدولية	-	-	- ;	٠,٧٦	10/1/10		1.14+	<b>A\$</b> •	
أ شركة البحرين للاتصالات (بتلكو)	41.	Y		• ,1	10/1/0		-10	*1*	
شركة البحرين لواقف السيارات	-	-	- i	• ,171	90/1/1	-	147	177	
تاعة : شركة البحرين لطاحن النقيق	-	-	-	۲,٠	10/1/10	-	777	T+A	
البحرين للصناعات الخليفة	-		-	•,11	11/1./		7.7		
' شركة دغون للدولجن	-	-	-	.,711	10/1/10		۲٧٠	7.7	
الشركة الخليجية المتحدة للتصني	7	١	٠,٧٢٠	٧,٠	10/7/17	.,.44	1. • • •	4	
لية أن شركة فناية البحرين	_	-	_	• 744	10/7/7.		ttt	711	

	الامارات		<b>Light</b>		Action Colleges Co.	4	ومنفورة	es.	20
	<u></u>	ensulat			100				
البنوك	يعك ابوطني الوطني	1	1	Y#A		7.0,	144	71,14	Y .AV
	بنك ابوظبي التجاري	1	1	1.7	114,	110,	176	11	:
	بتاديبي الوطني	1	1	77.	***,**	***,**	1.7	10,YA	1.20
	بتك ديي التجاري	١٠	١٠	71	17,	177.00	17,7	11,00	£,A£
	بنك الاتحاد للوطني	1	1	A.	340,00	100,00		i	;
	ينك الشارقة الوطني	١٠	١٠	۲,۰		<u>i - i</u>	-	!	_ :
	يتدراس الخيمة الوطني	١٠	1.	**	77,	13	12,7	10,77	۸,۱۸
	بنك الفجيرة الوطئي	1.00	1	177	177,	144	317	11,75	7,37
	بنك ام القوين الوطئي	1	1	7	14.,	184,44	170	11,54	٧
•	بنك المشرق (عمان سابقاً)	1	1	1.0	-	<u> </u>	144	4,3	1,14
	البنك العربي النتحد	1++	1	17.	171,	171,	101	r.11	-
	بنك الاستثمار للتجارة والتمويل	1	1	1	110,	110,00	114	-	- !
	يتك دبي الإسلامي	<b>†**</b>	1	17.	175,	137,	-	-	_ :
	ينك الإمارات للدولي	₹,#	Τ,•	11,0	11,	11,	1,07	1,71	r. 11
المساعة	سابك	-	-	-	_	-	-	-	_ :
	. ابوظبي الوطنية للمواد الغذائية	1	1	-	۱۲۰,۰۰	170,**	-	-	- ;
التامين	شركة ابوغابي الوطنية للتامح	>	3	YYY	۸۰۰,۰۰	۸۰۰,۰۰	<b>*</b> 79	17, .7	1.97
	شركة العين الإهلية للتامين	1	1	240	AV0,	AY#,**	211	1,75	*,44 ;
	شركة الظفرة للنامين	1++	311	710	er.,	ar.,	IVA	1,17	7,71
	شركة الإمارات للتامين	1	1	4.4	۳۹۰.۰۰	T4	1774	1+,74	7,00
الخدمات	شركة لبونليي الوطنية للفنادق	1	1	177	A-4,	A-9,	797	۸,۷۱	4.48
	انصالات	1	1	ATT	٧٦٠,٠٠	٧١٠,٠٠	HV	11,7	3,.4
	شركة للجرافات للبحرية الوطنية	1	1	710	Y10,	T1#,**	-1-	70,77	#,V4
	شركة طيران ليوظيي	1	١	440	٧٢٠,٠٠	٧٢٠,٠٠	YYA	1+,34	• .M

16 ALHATAT INTERNATIONAL STOCK MARKET	—— اسعارالاسهم الدولية ——		الحية الاقتصادية أ
مؤشرات اسواق الاسهم الدولية الرئيسية	VEW (B) 450 10 450 324 VIAG 510.5 0 535.5 438	MITSUBISHI ELECTRIC 601 -9 734 595 MITSUBISHI ESTATE 998 0 1290 902	PUBLIC BANK 3.36 -0.06 4.76 3.18 RENONG 3.82 -0.06 4.24 2.38
	VICTORIA HDG. R 1080 40 1440 1005 VICTORIA VERS. 1100 0 1330 1100 VOLKSWAGEN 385 10 529.7 336.5	MITSUBISHI HEAVY 619 4 828 555 MITSUBISHI MATERIAL 417 -11 575 384 MITSUBISHI MOTORS 780 -3 995 761	RESORT WORLD 12.9 -0.1 17.9 12 ROTHMANS OF PALLMALL 17 0 18.9 15 STME DARBY 6.35 -0.05 6.79 5
البورصة المؤشر ١٩٦٠ ١٩١٤ ١٢١٤ ١٩١١ اعلى مستوى الني مستوى	WUERTT.VERS.BET. 865 15 1283.5 850	MITSUBISHI OIL   890   14   1200   772   MITSUBISHI TST & BKG   1430   20   1820   1140   1140   MITSUI & COMPANY   714   -16   883   618   MITSUI & FUDOSAN   972   -8   1300   910	TECHNOLOGY RES.INDS. 6.45 -0.25 !1.8 6.4 TELEKOM MALAYSIA 17.1 -0.5 22.4 !5.7 TENAGA NASIONAL 10.8 0 !4.9 9 UNITED ENGINEERS MAL 14.3 -0.1  15.1  10
اليابان نيكاي داو ١٩٤,٢٢٨٦١ عمر ١٦٩١٠ ٥٠ ١٨٩٢١ ١٨,٢٥٤١٢ ٢٩,١٨٦٥١ نيويورك داو جونزه ٢٥,٢٩٢٤ ٢١,٠٠٠٤ ٨٥,٣٠٣٤ ٥٠ ٢٢٠٤ ٨٥,٢٠٢٤ ١٧,٨٥٥٩	SWITZERLAND	MITSUI MARINE 630 5 883 560 MITSUI O S K LINE 300 2 450 286 MITSUI TOATSU 357 -5 449 315	YTL CORP. 11.4 -0.1 12.6 7.53
بريطانيا فــت(۲۰سهم) ۲۲۱۶٫۹۰ ۲۲۱۶٫۹۰ ۲۲۱۶٬۹۰ ۱۹۱۰٬۹۱۰ ۱۹۱۰ ۱	AARE-TESSIN B 3400 0 3500 2800 ADIA B 214 2 272 198 ALUSURSSE B 635 9 710 605 ALUSURSSE R 635 7 707 602	MITSUITST_BANKING 952 -19 1380 751 MITSUKOSHI. 781 -4 1100 700 MURATA MANUFACTURING 3400 0 4371_68 2890 NAGOYA RAILROAD 469 -1 580 451	AUSTRALIA  ACACIA RES. 2.58 0.01 2.6 2.06
فرنسا كاك(٠٠) ٢٣٠٥/٢٢ (٢٠,٨٢١ ١٩٤٨, ٢٠ ١٩٤٠) المرادة	ARES-SERONO B 630 0 792 584 BAER HOLDING B 1220 0 1510 1100 BALOISE R 2520 70 2695 2170.24	NANKAI ELEC.RY. (OK) 644 -3 910 635 NATIONAL HOUSE 1770 -10 1920 1400 NEC 920 -8 1300 867	ACACTA RES. 2.58 0.01 2.6 2.06 AMCOR LTD. 9.84 0.15 10.1 8.48 ANZ BANK 4.94 0 5.09 3.65 BORAL 3.38 -0.04 3.71 3.16
هونغ كونغ هانغ سنغ ٢٠,٥٠٥ مونغ كونغ هانغ سنغ ٢٠,٥٠٥ مونغ كونغ سنغافورة س تي اي ١٩٦٦,١٣ ١٢,٢٠٢٠ ١٩٠٠٠ ١٩٠٢،١١ ١٩٠٢١١١ المؤشر العام ١٩٠٠٠٠ عطلة ١٩٩٩,١٠ ١٠٠٠٠٠ ١٢٠٠٠٢ ١٩٠٤٠١	BANQUE PARIBAS SA P 313 0 325 313 BK VISION B 1190 0 1591_56 1140 BROWN BOVERI B 1122 12 1334 1023 BROWN BOVERI R 218 1 250 199	NEW OJI PAPER 935 -6 1090 869 NGK INSULATORS 838 0 1120 751 NICHIDO FIREMARINE 673 -9 907 644 NICHIEI (OK) 5440 0 8354,54 4180	BRAMBLES INDS. 13.42 0.04 14.98 11.4 BROKEN HILL PTY. 19.38 0.1 20.64 16.18 BTR NYLEX 2.7 -0.01 3.23 2.22 CMWLBK.AUST. 9.17 0.09 9.32 7.18
(*) نيويون ظهرا	BUEHRLE R. 90 -2.5 165 90 CIBA-GEIGY B 770 7 918 705 CIBA-GEIGY R 771 7 872 703 CS HOLDING B 488 1 614.37 454	NIKKO SECURITIES 826 -5 1440 701 NINTENDO 5400 0 7290 4700 NIPPON CREDIT BANK 490 -10 709 432 NIPPON EXPRESS 815 -19 1090 794	COCA-COLA AMATIL 8.4 -0.19 9.68 7.92 COLES MYER 4.57 0.02 4.64 3.93 COMALCO 5 -0.01 5.75 4.3
TATE & LYLE 431 5 453 393 السعر السعرات التحادية 155 155 1550 1550 المعربة المسابق المعربة المسابق المعربة 1550 1560 1560 (القرق) المعربة المسابق المعربة 1550 1560 1560 المعربة 1560 1560 1560 1560 1560 1560 1560 1560	CS HOLDING R 97.25 0 121.35 90.75 ELEKTROWATT B 296 5 379 290 ELVIA INS B 3890 0 3890 1560	NIPPON FIRE 553 -17 802 525 NIPPON MEAT PACKERS 1190 -20 1550 1130 NIPPON OIL 569 4 780 530	CSR 4.39 0.04 5.14 4.12 POSTERS BREWING GP. 1.24 0.03 1.33 1 LEND LEASE 17.34 0.14 17.68 15.48
THORN EAST 1117 -5 1149 963 11 GROUP 361 -2 412 332 11 GROUP 238.5 -0.5 256 203	HELVETIA INS R	NIPPON PAPER INDS.   651   -14   783   558   NIPPON STEEL   335   -2   403   306   NIPPON YUSEN   544   -1   666   500   NIPPONDENSO   1670   10   2120   1650	MIM HOLDINGS 2 -0.01 3.33 1.74  NAT.AUST.BANK 11.72 0.1 12.22 10.02  NEWS CORP. 6.37 0.09 6.73 4.7  NEWS CORP.FLID.VTG 5.78 0.1 6.1 4.04
TRANSATIANTIC HD 333 0 390 303 TSB-GROUP 250 2 252 198  ARBEY NATIONAL 472 -3 489 331 UNIGATE 380 -2 409 319 ALLIED COLLOIDS 127 0 155 111 UNILEVER 1223 1 1253 959	LANDISÆGYR R 643 0 930 625 LLB B 303 0 355 295 MERKUR R 313 1 379 305 MOTOR-COLUMBUS B 1910 59 1955 1880	NISHI NIPPON BANK   744   -5   839   669   NISHIMATSU   1010   0   1240   930   NISSAN MOTOR   622   -3   900   607   NISSAN MOTOR   431   2   516   350	PACIFIC DUNLOP 3.34 -0.02 4.94 2.7 PIONEER INTL. 3.22 0.04 3.45 2.67 TABCORP HDG. 3 0.1 3.02 2.09 WESTPAC BANKING 5 0.05 5.08 4.05
ALLIED DOMECO 545 13 632 493 UNITED BISCUITS 347 -2 365 294 ANGILAN WATER 499 2 602 446 UNITED NWSP, 495 1 653 471 ARGOS 406 3.5 406 307 VENDOME LUXURY U 489 -2 539 426 ARGYLL GROUP 288 0 315 228 VODAFONE GP. 191.5 0 221 157.67	NESTLE R         1100         4         1268         1070           PARGESA B         1360         40         1720         1230           PHARMA VISION B         4170         -10         5315         3640           PIRELLI INTL B         133         0         238         120	NISSHO TWAI 433 -2 554 403 NKK CORPORATION 236 2 301 217 NOMURA SECURITIES 1680 -20 2550 1460	WOODSIDE FTL. 5.55 0 5.75 4.21 WOOLWORTHS 2.96 0 3.23 2.7
ARJO WIGGINS APL. 268 8 315 221 WARBURG (SG) GP. 749 2 798 569 ASDA GROUP 82.5 2.25 82.5 50.5 WASTE MANINTL. 257 -3 633 245 ASSD.BRIT.FOODS INTL 649 1 654 500 WELLCOME 1066 0 1069 510	RICHEMONT B 1270 0 1370 1020 ROCHE B 11975 -25 13000 10800 ROCHE GSH. 6845 50 6930 5260	NTY         759000         -19000         930000         690000           OBAYASHI CORPORATION         701         -6         842         623           ODAKYU ELECTRIC RY.         706         -4         772         657	NEW YORK
BAA 482 5 522 419 WESSEX WATER 282 0 336 260 BANK OF SCOTLAND 220 1 226.5 174.5 WHITBREAD 559 1 582.5 496 BARCLAYS 647 7 661 499 WILLIAMS HDG. 335 0 374.39 310	SANDOZ B         751         3         756         639           SANDOZ R         740         2         755         612           SMH B         583         3         874         550           SMH R         133         1         188         124.5	OKI ELECTRIC 598 -7 817 527 OMRON (OK) 1680 10 1909 1450 ONO PHARM (OK) 4200 -30 5240 4180 OSAKA GAS 343 -2 508 332	IST_INTERSTATE BANCO   76.38   -0.13   83.88   67     ABBOTT LABS.   38.13   -0.63   39   26.88     AETNA LF.CLTY.   57.25   0.13   58.88   43.25     AIRTOUCH COMMUNICATI   25.5   0   30.13   23.25
BASS 550 6 593 488 WILLIS CORROON 157 -3 239 133 BAT INDS 470 3.5 470 372  BBA GROUP 209 -2 224 174 WPF GROUP 108 1 126 99 BET 118 1 133.5 99 YORKSHIRE ELTY. 671 -1 901.98 604	SULZER R         675         25         1038         649           SURVEILLANCE B         1850         25         2180         1620           SURVEILLANCE R         350         9         410         319           SWISS BANK CO B         379         -2         426         338	PIONEER ELECTRONICS         1800         0         3040         1700           PROMISE         3740         -30         5883_33         3175           RICOH         782         -13         1010         735           ROHM (OK)         3860         10         4640         3060	ALBERTSONS 31.38 -0.63 32.38 26.13 ALLIED SIGNAL 39.5 -0.5 40.5 30.88 ALLSTATE CORP. 30.38 0.13 30.38 22.88 ALUMINUM CO.AM. 45.13 -0.5 45.63 33.69
BICC 321 5 460 303 YORKSHIRE WATER 551 -2 609 460.5 BLUE CIRCLE IND. 285 -4 322 256 ZENECA 912 -7 919 675 BOC GROUP 739 4 765 670	SWISS BANK CO R     189.5     -1     212     166.5       SWISS RE. R     777     3     811     515       SWISSAIR R     690     0     888     605	SAKURA BANK         1080         -20         1490         1000           SANKYO (IST)         2020         0         2309,07         1872,71           SANWA BANK         1830         0         2340         1570	AMER BRANDS 38.88 -0.13 39.75 30.38 AMER ELEC.PWR. 32.88 0.25 35.75 27.5 AMER EXPRESS 34.75 -0.25 35.38 25.5
BOOKER 405 0 460 374 BOOTS 517 6 582 458.5 BOWATER 445 -1 500 388 BPB INDUSTRIES 271 -1 348 269	UNION BANK B 1050 5 1290 1001 UNION BANK R 246 0 335 228 WINTERTHUR IN. B 660 7 750 609 WINTERTHUR IN. R 640 0 710 566	SANYO ELECTRIC 478 -16 603 437 SAPPORO BREWERY 818 -1 995 781 SECOM 5440 -30 6900 5010 SEGA ENTERPRISES 3960 -20 7920 3850	AMER GENERAL 32.63 -0.13 33.25 25.25 AMER HOME PRDS. 77.38 -0.38 78.25 56 AMER.INTL.GP. 105 -0.25 107.88 84.63 AMERITECH 44 -0.25 44.38 37.25
BRIT AEROSPACE 534 14 534 420 ACCOR 565 1 762 507 BRIT PETROLEUM 451.5 -0.5 454.5 377 AGF-ASR.GLDE FRN. 169.3 -1.7 273.5 151.5 BRIT SKY BCAST. 246 3 275.5 243 AIR LIQUIDE 801 -3 810 669.09 BRIT ANNIC ASR. 510 0 521 372 ALCATEL ALSTHOM 464.1 2.6 693 387.5	ZURICH IN. B 1198 2 1408 1129 ZURICH IN. R 1210 5 1415 1128	SEIBU RAILWAY 3390 0 4530 2750 SEKISUI CHEMICAL 1050 10 1150 935 SEKISUI HOUSE 1100 -10 1330 1060	AMGEN 67.88 -0.38 70.75 40.5 AMOCO 64.75 0.63 64.75 55.25 AMP 41 -0.75 41.75 30.94
BRITISH AIRWAYS 402 4 437 344 ALCATEL CABLE 384,9 6.8 665 346.4 BRITISH GAS 300.5 -3 316.5 253 AXA 259.7 0.3 284 206.4 BRITISH LAND 372 -4 432 345 BANCAIRE 565 10 600 453.3	JAPAN	SEVEN ELEVEN JAPAN 5900 30 7509.1 5800 SEVENTY SEVEN BANK 974 -2 1100 925 SHARP CORPORATION 1380 -20 1890 1310 SHIKOKU ELECTRICAL 2270 -40 2620 2110	ANHEUSER-BUSCH 59.38 -0.25 59.63 48.88 ARCHER-DAN-MIDL 18.38 -0.13 20.88 14.37 AT&T CORP. 50.13 1 56.75 47.25 ATLANTIC RICH 115.25 -0.38 115.63 95.13
BRITISH STEEL 163.75 2.25 172.75 131 BIC 821 -6 831 570 BRITISH TELECOM. 396.5 1 408 333.5 BNP 249.5 ~0.5 272.5 215.5 BTR 330.5 2.5 399 275.5 BON MARCHE 865 0 944 726 BUNZL 185 0 185 141 BOUYGUES 587 -12 677.35 505	ACOM 2370 20 5272.73 2018.18 AISIN SEIX1 1100 10 1510 1020 AIINOMOTO 1000 -10 1370 963 ALL NIPPON AIRWAYS 991 1 1200 902	SHIMIZU   888 3 1100 794   SHIN-ETSU CHEMICAL 1630 0 2390 1460   SEIONOGI 840 -4 994 729   SHISEIDO 1020 10 1270 981	AUTOMATIC DATA PROC. 64 0 65.38 49.63 BANC ONE 29.63 -0.38 37.75 24.63 BANK OF NEW YORK 32.25 -0.13 33.5 26.75 BANKAMERICA 49.5 -0.38 50.75 38.63
BURMAH CASTROL 875 -1 916 784 CANAL + 694 19 1006 575 BURTON GROUP 78.75 0.75 79.25 53.5 CAP GEMINI SOGETI 181 -1 198.8 142.3 CABLE & WIRFLESS 406 -1 478 354 CARNAUDMETALBOX 177 -1.8 195.9 160.1 CADBURY SCHWEPPS 442 2 494.88 385.78 CARREFOUR 2488 -5 2493 1760	AMWAY JAPAN 3080 -60 4700 2550 ASAHI BANK 1040 30 1250 920 ASAHI BREWERIES 1040 -10 1180 942 ASAHI CHEMICAL 636 -5 807 555	SHIZUOKA BANK 1120 10 1490 942 SHOWA DENKO 303 -4 383 274 SHOWA SHELL 1080 0 1530 956	BAXTER INTL 33.63 -0.38 34.75 22.88 BELL ATLANTIC 53.88 0.38 58.13 48.88 BELL SOUTH 61 -0.13 63 50.75
CARSHOP CENTS. 199 5 227 188 CASTOR MAD DUBOIS 800 0 829 638 CARLTON COMMS. 935 10 951 797 CCF 220.2 1.7 249.9 195.3	ASAHI GLASS 1100 10 1290 1010 ASHIKAGA BANK 644 -7 820 618 AUTOBACS SEVEN (OK) 8980 20 14400 8500	SONY 4200 -90 6390 4030 SONY MUSIC ENTMT. 4240 0 6600 3980 SUMITOMO BANK 1820 20 2270 1610 SUMITOMO CHEMICAL 467 3 580 423	BERKSHIRE HATHAWAY 22950 850 24850 15450 BOEING 56.25 -0.63 56.88 42.88 BRISTOL MYERS SQUIBB 64.88 -0.25 65.38 51.5 BROWNING-FERRIS 33.38 0.5 34.63 25.75
CHARTER 794 -10 836 638.27 CETELEM 1050 -20 1260 860 CHUBB SECURITY 303 0 394 278 CGIP 1154 -9 1320 960 COATS VIYELLA 201 5 242 167 CHRISTIAN DIOR 440.9 8.4 466.4 377 COMMERCIAL UNION 547 -3 570 473.5 COMPT. MODERNES 1525 -5 1530 1224	BANK OF TOKYO 1520 20 1690 1210 BRIDGESTONE 1340 0 1690 1260 CANON 1380 -20 1800 1330 CHIBA BANK 810 -28 997 717	SUMITOMO CORPORATION   840   -15   1100   742   SUMITOMO ELECTRIC   1140   -10   1600   1000   SUMITOMO MARINE   704   4   1020   683   SUMITOMO METAL   279   -6   367   245	CAMPBELL SOUP 50.38 -0.5 50.88 34.38 CAPITAL CITIES ABC - 82.13 -2.25 90 68 CATERPILLAR 56.38 0.63 59.75 48.38 CHASE MANHATTAN 44.25 0.13 44.75 32.75
COMPASS GROUP 328 -5 350.5 291.77 CR.FONC.FRANCE B 658 4 1195 488 COOKSON GROUP 228 7 274.79 188 CR.LOCAL DE FRANCE 428 -4.8 432.8 333 COURTAULDS 443 -3 578 403 DANONE (EX-BSN) 819 -5 895 692	CHICHIBU ONODA CEMEN 492 -10 682 447  CHUBU ELEC POWER 2380 -20 2780 2200  CHUGOKU BANK 1560 -90 1850 1510	SUMTOMO METAL MINES 748 -3 998 665 SUMTOMO TRUST & BAN 1220 10 1790 1040 SUZUKI MOTOR 891 -12 1510 867	CHASE BANKING 42 0.25 42 34.13 CHEVRON 47.5 1 48.5 40.5 CHRYSLER 44.13 -0.38 52.88 38.63
DAILY MAIL'A'     1118     3     1255     870     DOCKS DE FRANCE     741     4     797     617       DALGETY     430     1     4683     377.32     EAUX (GENDES)     520     -8     687.5     425       DANKA BUSSYS     388     3     434     269     ELF AQUITAINE     398     7.5     429.7     357.3       DE LA RUE     918     1     1052     827     ERIDANIA BEGHIN     764     -6     949     676	CHEGORU ELEC POWER 2330 50 2640. 2060	TAISEI 582 7 724 534 TAISHO PHARM. 1610 10 2080 1510 TAKEDA CHEMICAL 1140 -10 1280 1020 TDK 4000 -50 5030 3820	CHUBB 78.63 -0.5 82.63 68.88 CISCO SYSTEMS 40 1.25 40.5 19.63 CITICORP 48.5 0.13 48.5 36.75 COCA COLA 58.25 -0.13 59 39.38
DELTA     472     4     579     421     EURO-DISNEY SCA     14     -0.2     17.5     6.5       DIXONS GP.     247     1     247     170     EUROTUNNEL UNTEF     15.9     -0.3     44.05     14.8       EAST MIDLELTY.     657     -1     890.91     561     FINAXA     1102     3     1207     907	□ تضم لوائح البورصات المدرجة هنا اهم الشيخات في السمة الغذرة طرقا اقرمة الم	TEUIN 460 -8 604 417 TOBU RAILWAY 557 2 695 520 TODA CORP 900 -3 985 730	COLGATE-PALM. 70 -0.5 70.5 50.5 COLUMBIA/HCA HEALTHC 43.75 -0.5 44.25 34.25 COMPAQ COMPUTERS 39.13 1.63 43.88 30.75
FASTERN GROUP     634     13     863     560     GAN     168     -0.5     452     143       ELECTROCOMPONENTS     537     0     540     443     1     HAVAS     422.9     -3     472.7     348.9       EMAP     434     -5     439     356     HERMES INTL     640     0     641     485       ENG CHINA CLAYS     364     0     425.69     321     IMETAL     515     1     650     451	الشركات في السوق المعنية طبقا لقيمتها السوقية وبالترتيب الابجدي.	TOHOKU ELECTRIC PWR.   2410   -10   2830   2190	COMPUTER ASSOCS.INTL 63.5 2.38 63.75 29.5 CONAGRA 33.88 0.38 34.5 27.63 CONS.EDISON NY. 27.38 -0.25 31.25 23.13 CORNING 35.75 -0.75 37.25 28.88
ENTERPRISE OIL 414 0 447 372 LAFARGE COPPEE B 384.5 9.5 469 329.4 EUROTUNNEL UNITS 201 0 449.28 186 LAGARDERE GROUPE R 109.7 -0.7 153 105.9 FARNELL ELTN. 585 -1 594 492 LEGRAND 7350 -200 7690 5540 FISONS 185 1 185 105.5 LVMH 937 10 945 746.36 ]	<ul> <li>□ اسعار الاسهم هي اسعار اغلاق امس</li> <li>باستثناء نيويورك فهي اسعار اغلاق الاول</li> </ul>	TOKYO ELECTRON         2600         -20         3360         2400           TOKYO GAS         385         2         555         357           TOKYO STEEL         1780         -30         2740         1680           TOKYU         585         0         809         538	CPC INTL. 59.38 -0.38 59.88 44.25 CSX 80.75 -0.13 81.25 64.75 DEAN WITTER DISCOVER 43.5 -1.5 45 32.25 DEERE 84 -1.13 85.13 61.63
FKI 157 7 204 135.5 LYONNAISE DES EAUX 493 4 617 411.1 FORTE 228.5 -2.5 249 209.5 MATRA-HACHETTE 110.5 2.5 143.8 100 GENERAL ACCIDENT 579 6 613 491 MICHELIN B R 216.8 -2.4 260 188.5	من امس، وكلها بالعملة المحلية. □ السعران الإعلى والادنى هما السعران	TONEN CORPORATION         1540         0         1600         1270           TOPPAN PRINTING         1190         20         1550         1050           TORAY         597         5         783         545	DIGITAL EQU. 45.13 -0.63 46.13 18.75 DISNEY (WALT) 55.75 0 56.13 37.88 DOMINION RES. 36.25 -0.25 42.25 34.88
GEN 639 4 657 544 NAVIGATION MIXTE 947 -7 1159 877 GLANO 734 2 735 532 OCCIDENTALE (GPE) L1 770 0 1016 703 GLYNWED 317 0 390 293 OREAL(L') 1324 -8 1332 1031	المسجلان خلال الاشهر الـ ١٢ الماضية.	TOSTEM CORPORATION         3050         -30         3500         2660           TOTO         1400         0         1870         1240           TOYO SEIKAN         2860         10         3440         2630	DU PONT E I DE NEMOU     65.25     1.25     65.25     52.13       DUKE POWER     39.63     0.13     41.75     33.63       DUN & BRADSTREET     52.13     -0.25     59.88     49
GRANADA GROUP 576 4 576 476 PARIBAS A 303.4 -2.8 424 268 GRAND MET. 403 2 491 355 PECHINEY INTL. 126.9 6.9 175.4 112.3 GREENALLS GP. 458 1 475 400 PERNOD-RICARD 346.5 -3.5 354.2 287.5 GT.UNYL-STORES 600 13 614 496 PERGEOT S.A. 711 -21 915 629	□ اسعار الاسهم مقدمة من شركة ديتاستريم انترناشونال	TOYO TRUSTABANKING 860 -5 1330 700 TOYODA AUTO LOOM 1520 0 2060 1420 TOYOTA MOTOR 1730 -10 2230 1630 UBE INDUSTRIES 356 5 432 315	EASTMAN KODAK 58 -0.25 58.25 41 EMERSON ELECTRIC 67.5 1 67.63 56.88 ENRON CORP 33.38 -0.63 34.63 27 EXXON 70 0.38 70 56.5
GUARDIAN RYLEX. 188.5 1.5 201 161 PINAULT PRINTEMPS 1140 -15 1155 800 GUANNESS 474 0 503 405 POLIET 432 0 456 350 HAMMERSON 326 -5 408 304 PROMODES 1149 -15 1188 824 HANSON 237.5 -3.5 275.25 220.25 RENAULT 173.3 2.7 184.9 157.3	(Datastream International) يموجب اتفاق خاص.	UNY 1490 -20 1820 1400 YAMAGUCHI BANK 1560 10 1900 1500 YAMAICHI SECURITIES 610 0 1000 530 YAMANOUCHI PHARMS, 1920 0 2080 1840	FED.HM.LN.MGE         64.88         1.13         64.88         47.75           FEDERAL NAT.MGE         86.5         1.5         89.38         68.13           FIRST DATA         54.75         -1.13         56         41.13           FIRST UNION         44.63         0.13         47.63         39.38
HARRISONS SCROS. 159 -1.5 194 136 RHONE POULENC A 117.5 -4.5 156 108.9 HAYS 301 -4 311.5 261 ROUSSEL-UCLAF 729 16 730 545 HEFWORTH 308 1 381 265 SAGEM 2850 -10 3018 2400	□ الصفحة من اعداد وتصميم «الحياة»	YAMATO TRANSPORT     966     -5     1218.17     899.99       YAMAZAKI BAKING     1610     -20     2170     1510       YASUDA FIRE     597     -1     868     556	FORD MOTOR 27.5 0.25 32.25 24.75 FPL GROUP 37 -0.25 37.63 27.5 GANNETT 52.88 0 55 46.75
HILLSDOWN HDG. 187 1 189 152 SAINT GOBAIN 658 11 719 568 HSBC HOLDINGS 127.5 -12.5 794.5 889 SAINT-LOUIS 1548 18 1748 1291 HSBC HOLDINGS (L) 712 -12 808 578 SANOFI 274.8 -3.7 284.5 200.5 HM1 304 0 304 286 SCINFEIDER 386 3.5 459.8 328		YASUDA TRUST 683 -6 1030 563 YUKOHAMA,BANK OF 739 -5 958 670	GEN.HIEC. 55.75 0.25 55.75 45.63 GEN.MILS 60.38 -0.38 63.75 49.38 GEN.MOTORS 44.63 0.5 57.38 36.63 GEN.MOTORSE 41.63 0 41.63 32.88
IMP_CRM_INDS.         758         10         668         670         SEB         530         0         590         448           INCHCAPF         334         7         553         278         SEGA ENTREPRISES (FF         230         0         432.5         221.2           POHNSON, MATTHEY         546         0         626         491         SIDEL         1408         15         1408         791           KINGFISHER         452         8         592         389         SOCIETE GENERALE         547         -3         647         469	COSMO OIL 606 -1! 881 572 DAI NIPPON PRINTENG 1-C0 -20 2020 1330 DAI-JCHI KANGYO BK 1690 20 2030 1550 DAIEI 1030 -10 1820 1000	HONG KONG  IST.PAC.CO. (HRS) 6.15 0.25 6.5 3.2	GENRE 127.38 -2.13 134.13 104.88 GEORGIA PACIFIC 78.63 0.25 81.75 57.88 GILLETTE 81.88 -0.63 84.13 63.13 GTE 34 0.25 34.63 29.88
KLEINWORT BENSON         638         1         661         42?         SUEZICIE.)         252.6         0.2         332.3         225.3           KWIK SAVE GP.         558         -6         649         520         SYNTHELABO         246.3         -1.5         256.8         185           LADBROKE GROUP         124         3         199         147         THOMSON-CSF         137         -1.3         182.2         123.5	DAIRCHI PHARM.         1380         -30         1600         1330           DAIMPON NK         419         -7         560         385           DAIWA BANK         830         -3         1110         762           DAIWA HOUSE         1410         0         1580         1310	AMOY PROPERTIES 6.5 -0.15 11.3 6.35 BANK OF EAST ASIA 20.95 -0.25 31.87 19.37 CATHAY PACIFIC 10.6 -0.35 13.25 10.3 CHEUNG KONG HDG. 32.9 -1.3 40.7 24.85	HEINZ.H.I. 42.5 -0.25 42.88 31.88 HEWLETT-PACKARD 65.63 0.13 65.63 36 HOME DEPOT 40.75 -0.88 49.75 40 INTEL 98.25 1.75 98.25 56.5
LAPORTE 704 7 817 626 TV.FSE.1 (TF1) 470 -2.5 546 423.5  LASSAD 160 0 123 134 UAP (CIE.) 134.5 -1.5 164.5 110.3  LEGAL & GENERAL 475 0 485 408 UGINE SA 350 0 415.5 282.2	DAIWA SECURITIES         1060         0         1860         878           DDI         747000         -5000         1640000         680000           EAST JAPAN RAILWAYS         437000         -5000         529000         412000	CHINA LT & POWER 34.9 -1.1 43, 30.4  CHINESE ESTATES (HKS 5.45 -0.15 8.7 4.47  CITIC PACIFIC 19.1 -0.5 24.95 14.8	DYTL BUS MACH         93.63         0.13         93.63         55.63           DYTL PAPER         75.25         0.38         79.88         62.88           ITT         104.5         -0.38         106.25         77           JOHNSON&JOHNSON         63.75         -0.25         64         40.25
LLOYDS ABBEY LF. 372 2 401 313 VALEO 283 2.1 301 235 LLOYDS BANK 639 9 639 522 WORMS ET CIE R 240.3 -2.7 296 230 LONDON ELTY. 639 8 774 555 LONGNO 163.5 1 163.5 124.5	EISAI I500 20 1840 1400 FAMILY MART 4080 -70 5641.66 3710 FANUC 3810 -10 4890 3420	DAO HENG BANK GP.         20         0         27.4         16.9           GUOCO GROUP         29.3         -0.5         39.9         24           HANG LUNG DEV.         11.45         0.1         15         9.5	K MART 14.88 -0.5 18.63 12 KELLOGG 63.25 -1.13 64.38 49.38 KEYCORP 27 -0.25 33.38 24
CONGRES   163.5   163.5   183.5     CONGRES   183.5   CONGRES   183.5   CONGRES   111.5   111.7   12.5   111.7   12.5   111.7   12.5   111.7   12.5   111.7   12.5   111.7   12.5   111.7   12.5   111.7   12.5   111.7   12.5	FUII BANK 1970 30 2440 1690 FUII ELECTRIC 440 -2 598 409 FUII PHOTO FILM 2080 -10 2360 1900 FUII SAWA PHARM. 1080 0 1170 968	HANG SENG BANK 50 -1.75 60 42.6 HENDINV. 5.5 -0.05 7.55 3.97 HENDERSON LD.DEV. 40.5 -1.3 51.5 31.6 HK.& CHINA GAS 10.9 -0.35 14.25 9.17	LILLY ELI 73.38 -2.75 77.75 47.75 LIMITED 21 -0.88 23 16.75 LIN BROADCASTING 123.63 0.13 146.25 104.5
MARK'S & SPENCER         416         2.5         441         369         AEG AG         128.1         1.6         195.7         126.3           MEDLYN         244         57         257.5         121.5         ALCATEL SEL         271         -3         418         260           MEPC         360         -4         487         354         ALLIANZ LEBENS.         1390         10         1918.17         1350           MERCURY ASSET         778         0         801         538         ALLIANZ REGD.         2555         17         2645.97         2124	FUJITSU 853 -8 1170 785 FUXUOKA,BANK OF 750 -13 980 698 FURUKAWA ELECTRIC 515 -5 775 470 GENERAL SEKIYU 969 12 1050 880	HKLAS HAI. HOTEL 9.25 -0.1 12.7 7 HKLAND HDG. DELIST 16.9 0 23.8 13.6 HK. TELECOM 14.8 -0.4 17 13.25 HONG KONG ELECTRIC 25 -0.55 27.35 18.95	LOCKHEED MARTIN CORP 57.5 -1.5 59 51   MARION MERRELL DOW 24.13 0.13 26.88 16.88   MAY DEPT.STORES 35.13 -0.63 41.88 33   MCDONALDS 35.38 -0.38 35.75 26
MEI FURNITURE 123 2 167.5 110 ALTANA 749 34 749 586 MIDLANDS ELTY. 641 0 840 547 ASEA BROWN BOVERI 660 0 780 620 MORGAN CRUATBLE 332 -2.5 374 300 ASNO 620 30 1958 535	GUNMA BANK 991 -29 1200 953 BACHURN BANK 1070 -30 1230 1000 HANKYU 508 -8 624 498 HEIWA CORPORATION 2250 10 2860 2050	HOPEWELL HDG. 5.6 -0.05 8.15 5.05 HSBC HDG. (HKS) 88.75 -1.75 95.75 71.25 HSBC HOLDINGS (SI) 90.57 0 91.4 71.2 HUTCHISON WHAMP. 33.3 -1.1 39.2 25.05	MCDONNLOUGLAS   60.38   0.55   60.38   36.95   MCI COMM.   22.13   0   25.63   17.5     MEDITROPIC   72.63   -1.25   75.75   36.12   MERCK   42.75   -0.63   44.63   29.13
NAT WSTM BANK 544 4 553.5 424 BADENWERK 500 1 508 476 NATIONAL POWER 455 2 518 406.5 BANKGESELLSCHAFT BER 320 -4 409 314 NEWS INTIL RV. 254 -1 305 201 BASF 311 4.3 337.9 277	HINO MOTORS 794 -11 1030 670 HIROSHIMA BANK 581 3 675 491 HITACHI 869 -12 1110 814 HITACHI METALS 1020 0 1330 940	HYSAN DEV. 16.8 -0.15 25 13.55 NEW WORLD DEV. 20.2 -0.15 28.25 15.25 SINO LAND CO. 5.35 -0.05 8.27 4.57 SUN HUNG KAI PROPS. 48.4 -1.85 60.5 38.1	MERRILL LYNCH
NEC         175         6         233         146         BAYER HYPBK         376.5         7.7         475.89         359.5           NORTH WEST WATER         570         9         602         457         BAYERISCHE VBK         402         4         524         389           NORTHERN ELEC.         500         0         1128         601         BETERSDORF AG         1102         64         1105         915	HITACHI ZOSEN 409 4 585 393 HOKKAIDO ELEC POWER 2280 40 2730 2050 HOKKAIDO TAK.BK. 301 -4 520 284 HOKKOKU BANK 823 -8 940 700	SWIRE PACICLB. 82 -0.3 10.65 6.35 SWIRE PACIFIC A 50.5 -2 65.75 38.3 TV.BROADCASTS 29.5 -0.7 37.7 25.6 WHARF HDG. 23.15 -0.7 34.8 21.25	MOBIL 94.38 1.5 94.38 76.88 MONSANTO 82.63 -1.25 86.5 68.75 MORGAN (JP) 65.25 -0.13 66.75 55.38 MOTOROLA 55.88 1.63 64.25 43.63
NORWER 653 0 SAJ 557 BHF BANK 371.5 4.5 449.5 356  PEARSON 573 2 678 543 BILFINGER & BERGER 651 4 894.5 590  PEARSON 574 9 715 551 BMW 713 13.5 924.2 675  PENLAURNIL DED. 574 9 715 551 BMW 713 13.5 924.2 675	HOKURIKU BANK 623 6 776 585 HOKURIKU ELECIPOWER 2250 -20 2650 2080 HONDA MOTOR 1290 -30 1950 1300 HOYA 2440 8 2660 1810	WHEELOCK 122 -62 193 10.4  SINGAPORE	NATIONSBANK 50.75 0.63 57 43.75 NORFOLK SOUTHERN 66 -0.5 67.75 59.25 NORWEST 26 0 28 21.33 NOVELL 21.38 -0.25 21.63 14
POWERGEN 485 2 600 450 COLONIA KONZERN REGD 1000 -5 1393.9 970 POWERGEN TINL 564 0 564 417 COMMERZBANK 335.2 1.7 366.5 302.5 PROMERIAL CORP. 315 0 337 275 CONTIGAS 502 0 545 472	INDUSTRIAL BK LAPAN 2490 -10 3300 1940 ISETAN 1330 -20 2200 1250 ISHIKAWAJIMA 382 -1 516 365 ISUZU MOTOR 480 1 559 370	ASIA PACIFIC BREWS. 7.85 -0.05 9.2 7.7 CEREBOS PACIFIC 8.2 0.1 8.75 7.2	NYNEX 40.25 0.5 41.38 35.75 OCCIDENTAL PIL. 23.88 0.25 24 17.38 ORACLE SYSTEMS 29.75 -0.69 34.25 19.46 PACIFIC GAS & ELEC. 27 0.25 27 21.63
RANK ORG. 419 10 437 356 DEGUSSA 418.5 9 553.5 389  RANK ORG. 419 10 437 356 DEGUSSA 418.5 9 553.5 389  RECRITT & COLMAN 622 0 672.07 529 DEUTSCHE BANK 676 9.6 796.5 646.8  REDLAND 425 -3 562 415 DRESDNER BANK 386.3 3.3 417.5 347.5  REDLAND 425 -3 562 415 DRESDNER BANK 386.3 3.3 417.5 347.5	ITO YOKADO	CITY DEVELOPMENT 8.05 -0.05 8.9 5.75 CYCLE & CARRIAGE 11.7 -0.2 14.2 9.55 DBS LAND 3.88 -0.06 5.2 3.28 DEV.BANK OF SING 10.1 -0.1 11.6 9.55	PACIFIC TELESIS 31 0.13 33.38 28.38 PENNEY (J.C.) 43.38 -0.5 54.25 40.63 PEPSICO 41.25 -0.13 41.38 29.75 PFIZER 85.5 -1.25 89.88 58
RENTORIL GROUP 258 1 260 1945 DT.FFANDBR.&HYPBK. 696 11 806 648  RENTORIL GROUP 258 1 515 408 DT.SB-KAUF 2140 0 2420 1925  RIJTERS ROLDINGS 487 1 531.5 408 DT.SB-KAUF 750 0 880 730  RIB MINING 418 5 431 316 FORD-WERKE 750 0 880 730	JAPAN ENERGY         338         -1         492         309           JAPAN TELECOM         1910000         -30000         3874999         1649999           JAPAN TOBACCO INC         797000         -10000         1110000         775000           JOYO BANK         721         -14         915         681	FRASER & NEAVE 15.2 -0.3 19.1 12.9 GOODWOOD PARK HOTEL 37.1 0 38 29 GT_EASTERN LIFE 24.8 0 29.1 24 KEPPEL BANK OF SING. 398 0.04 4.52 3.88	PHILIP MORRIS 68.38 0.63 68.38 47.5 PHILIPS PTL 36 0.25 36.88 30.13 PPG INDUSTRIES 39.63 0.63 41.88 33.88 PROCTER & GAMBLE 68 -2 70 53.25
ROLLS ROYCL 175 2 203.5 148 FRI KRUPP-HOESCH KRU 205.5 3 238 190.5 ROTALLS ROYCL 175 2 203.5 148 FRI KRUPP-HOESCH KRU 205.5 3 238 190.5 ROTALLASS UNITS 610 0 610 337 GEHE 605.5 10.5 610 506 ROYAL IN HING. 303 0 309.5 234 HAPAG LLOYD 980 0 1060 625	USCO	KEPPEL CORPORATION         11.4         -0.1         13.5         10.3           OVERSEAS CHINESE BKG         10.6         0         12.1         9.85           OVERSEAS UNION BANK         6.15         -0.1         7.35         5.75	PUB.SER.ENTER.GP.         27.5         0         29.63         24.38           RAYTHEON         71.13         0.75         73.88         61.25           RIR NABISCO HDG.CORP         26.63         -0.75         35         26.63
RTZ CORP 759 4 904 721 HEIDELB ZEMEN1 1760 59 1510 1860 1970 1970 1970 1970 1970 1970 1970 197	KAWASAKI HEAVY IND. 347 -5 486 330  KAWASAKI STEEL 344 -4 457 306  KEHTIN ELEC. EXPRESS 601 -1 685 550	SEMBAWANG CORP. LTD.   9.55   0.05   13.7   9.05   SINGAPORE AIRLINE 20   8.1   0   8.9   7.3   SINGAPORE AIRLINES   8   -0.05   9   7.25   SINGAPORE LAND   9.1   -0.1   9.6   6.8   CORP. PROPER PROPERTY.	SARA LEE CORP.         28.25         40.25         28.5         19.5           SBC COMMUNICATIONS         44         0.13         44         38.63           SCECORP         16.5         0.25         16.63         12.5
SALVESI NUCHRIS   264   206   229   HOECHST   2962   1018   3675   2792   SCHRODERS   1645   6   1653   1138   HOLZMANN PH.   678   6   865   638   SCOT & NEWCANTLL   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253   SCOT & NEWCANTLE   541   1   554   477   IKB DT.INDUSTRIEBANK   260   3   278.55   253	KEYENCE #900 -100   11900   8550 KINDEN (OK)   1670 -30   1861.62   1390.9 KINXI NEPPON RAELWAY 770 0   855   740	SINGAPORE PRESS HDG.   15.6   0   17.1   14	SCHLUMBERGER         63.63         -0.38         64         50.13           SCOTT PAPER         88.5         0.13         90.75         40.75           SEARS,ROEBUCK         53.63         -0.75         54.38         43.38
SCUTTISH POWER 541 2 438 312 KARSTADT 611.9 13.4 646.5 525 SEARS 106.5 2 128 96.5 KAUFHOF 508 8.5 553 432 SECURIOR GEA: 912 0 1059 785 LEIFHEIT 673 13 548 600 SECURIOR GEA: 912 0 1059 785 LEIFHEIT 792 -5 915.05 725	KIRIN BREWERY 988 -7 1240 911 KOBE STEEL 252 2 535 226 KOKUSAI DENSHIN 7580 30 12400 6950 KOKUSAI SECURITIES 1170 -20 2120 935	1 TAT LEE BANK     4.24     0.02     4.84     3.92       UNITED INDIL CORP.     1.3     -0.01     1.52     1.1       UNITED OVERSEAS BANK     11     -0.1     11.5     9.5       UNITED OVERSEAS LAND     2.71     -0.01     3.1     1.99	SOUTHERN   20.63   -0.25   21.25   17.5   SPRINT CORP.   32.25   0.75   40   26.5   SUNTRUST BANKS   54.25   -0.38   54.88   45   TELE COMMUNICATIONS   17.63   0   24.13   17.63
SECURITY SER. 993 -1 829 607 LEGAL.  SEDICATIVE GROUP 157 -2 206 141 LUTTHANSA 183 0 215.77 157.15  SEDICATIVE GROUP 157 -2 206 141 LUTTHANSA 182.5 10 469.5 326  SET SERVICENT TRENT 536 2 606 462 MANNESMANN AG 377.8 8.3 477.3 354.5  SET SERVICENT TRENT 536 2 606 462 MANNESMANN AG 377.8 8.3 477.3 354.5	KOKUYO         2170         70         2780         2010           KOMATSU         659         -14         993         574           KUBOTA         605         -5         759         582           KUMAGAI GUMI         445         13         595         410	MALAYSIA	TENNECO
SHELL TRANSPORT 740 9 758 977 METALL GESELDS AND 10 3305 2450 SIRBE 568 4 600 499 MUNCH, RUCK, REGID, 50% 2750 -10 3305 2450 SIRBE 568 4 600 499 MUNCH, RUCK, REGID, 50% 2750 -10 3305 2450 SIRBE 51 490 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	KURARAY         1000         0         1240         963           KYOCERA         6580         -20         7510         6000           KYOWA HAKKO         922         -3         1010         814	AMMB HOLDINGS 24.8 -0.2 31 20.3 DCB HOLDINGS 5.9 -0.05 7.55 4.72	TIME WARNER 36.13 0.5 40.13 32.13 TOYS R US 25.5 -0.5 38.75 23.75 TRAVELERS 40.63 -0.38 41 31
20   20   20   20   20   20   20   20	NYUSHU ELEC PORER   2340   40   2680   2060   200	EDARAN OTOMOBIL NASI 17.6 -0.4 20 15.8 GENTENG 22.7 -0.7 24.8 18.67 GOLDEN HOPE PLTN. 426 -0.12 525 3.68 HICOM HOLDINGS 5.15 0.1 7.65 4.74	UNITED HEALTHCARE 37.13 -1.5 \$4.63 37.13 UNITED TECHNOLOGY 73.5 -0.5 74 55.38 UNOCAL 28.88 0.25 30.63 25.63
SOUTH WINELTY. 680 0 607 591 SAP REF. 1237 46 1313 559 SOUTH WINELTY. 657 2 325 556 SAP PREF. 1237 46 1313 559 SOUTH WINELTY. 657 2 325 556 SAP PREF. 1080 2 1138 E76 SOUTH REPORTS. 658 5 835 542 SCHERING 696.5 8 757 598.5	MARLI 1300 -20 1996 1210 MATSLISHITA COMMS. 1900 -30 2900 1790 MATSUSHITA ELEC.WKS. 1010 -20 1980 953 MATSUSHITA ELECTRIC 1400 -20 1920 1250	KUMPULAN GUTHRIE         3.9         0         5         1.06           LAND & GENERAL         7.4         0         8.8         5.57           LEADER UNIVERSAL HDG         8.3         -0.15         10.2         7.68           MAGNUM CORPORATION         4.48         -0.08         6.85         3.8	UPIOHN 36.5 0.13 38.13 26.25 US.WEST 41.63 -0.25 43.38 34.75 VIACOM B 45.38 -0.13 47.25 72.5 WAL-MART STORES 23.75 -0.63 26 20.88
SUCTIERN WATER 500 57 632 468 SHENTINGER, ANEL R 640 5 685 610 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	MATSUSHITA KOTOBL'N 1829 -30 36-0 1800 MAZDA MOTOR 385 -4 641 371 MITSUBISHI BANK 2060 30 2810 1850 MITSUBISHI CHEMICAL 476 411 583 438	MALAYSIAN BANKING 16.7 -0.3 18.8 14.1 MALAYSIAN AIRLINE SY 7.65 -0.3 8.35 5 MALAYSIAN INTL-SHIPP 6.4 0.05 8.2 5.8 NESTLE (QALAYSIA) 16.7 -0.2 17.2 15.3	WARNER LAMBERT
14 N 151 -1 260 121 THYSSEN 156 6.3 340 449.1 FARMAC 111 0 172 100 VEBA 515 4.1 557.6 469.1	MITSUBISHI CORP. 1060 0 1320 950	PROTON 8.45 0.1 10.6 7.65	XEROX 119.38 0 120.13 91

WITHD KINGDOM

اليمن وتفادي فترة انتقالية جديدة

تقليص فولاذ لكن مأزقها مستمر

■ بعد ٢٧ يوما على بدء عملية «فولاد، العسكرية التركية في شمال العراق أعلنت أنقرة أمس أنها سحبت ٢٠ ألف جندي وستسحب البقية (١٢ الفا) حالمًا تنجر مهمتها.

ما هي المهمة؟ القوات المنسحبة كانت ترابط في جبال خواكورك وحفتانين التي تشكل عموماً ما يعرف بالمثلث العراقي - التركي - السوري، إضافة الى المناطق المحيطة بزاخر وغيرها، بحيث لم يبقق وجود عسكري في أي مناطق مأهولة بالسكان، معظم القوات الباقية

تُتشُّر في مناطق متَّاخمة للحدود بين العراق وسورية بما فيها التي يمر عبرها أنبوب

النفط العراقي المردوج الى الأراضي التركية وميناء يومورتالك المطل على البحر الابيض

والأرجح أن انسحاب القوات الباقية يرتبط بقرار يأخذ في الاعتبار عوامل الكرامة

وحفظ ماء آلوجه أكثر من ارتباطه بتنفيذ الأهداف العسكرية لـعملية «فولاذ». ذلك أنه أذا

كانت هناك أهداف عسكرية فهي تحديداً في المناطق التي انسحب منها العشرون الف

جندي، ويفترض أن حرب العمالُ الكردستأني كان أقام فيها «قواعده» (من الأن وردت

معلومات بان بعض مقاتلي الحرب عاد اليها؛)، الأمر الذي لا شك فيه هو أن عملية وفولاد و حققت مكسب عسكريا بأن استبقت دوبان الثلوج وحلول الربيع، الموسم التقليدي

لاستنتاف حزب العمال الكريستاني حملته العسكرية على نطاق واسع في مناطق شرقً

العملية تجاوزت بالتاكيد البليون دولار، فيما تعرضت أنقرة الى انتقادات أوروبية غربية

عنيفة وصلت الى حد وقف إمدادات عسكرية المانية والتهديد بأن يعلق المجلس الأوروبي

مضوية تركيا فيه وبأن يرفض البرلمان الأوروبي المصابقة في الخريف المقبل على الاتفاق

طبعاً لا ينبغى المبالغة في هذا الأمر، إذ أن انقرة حصلت في القابل، على دعم قوي

من الولايات المتحدة على صعيد العلاقات الثنائية والتعاون تجاه روسيا والقوقاز واسيأ

الوسطى، ومن جهة أخرى أسفرت العملية عن تنسيق بين البلدين في التعامل مع العراق عموماً وشماله خصوصا. الى ذلك يبدو أن أنقرة تعهدت لواشنطن بأتخاذ خطوات لإقرار

قوانين سياسية واقتصادية الى حد يكفي كي تغير أوروبا، لا شك بتشجيع اميركي، رأيها

طبعا يرتبط إبقاء ١٢ ألف جندي تركي في شمال العراق أيضا باعتبارات السياسة الداخلية لتركيا. فعملية «فولاد» تركت تأثيراً قوياً في الراي العام واقنعت بأن حكومة تأثيراً تشير تشير تتمتع بالعزبية والإصرار على مواجهة «الإرهاب» الكردي، كذلك كان احد الماد الماد

أهداف العملية توجيه رسائل سياسية تخويفية الى العراق وأكراده وسورية وايران

واليونان مفادها أن الجيش التركي له أسنان ويمكنه القيام بخطوات حازمة بما في نلك

لكن هذه المكاسب السياسية على الصعيد الداخلي يمكن أن تتحول نكسات إذا أدرك الرأي العام فجأة أن القضاء على «قواعد» حزب العمال الكردستاني كان الهدف الرحيد

مَّاذًا بعد؟ المتوقع الآن أنَّ تنتقل انقرة الى تنفيذ الرحلة الثانية من عملية -فولاذ،

ساعدة أميركية. وهي المرحلة الأصعب إذ أن الطريق نحو تحقيق أهدافها مليء بالمطبات

السياسية العميقة، خصوصا بعقدار تعلق الأمر بالتعامل مع القيادة المنقسمة على نفسها

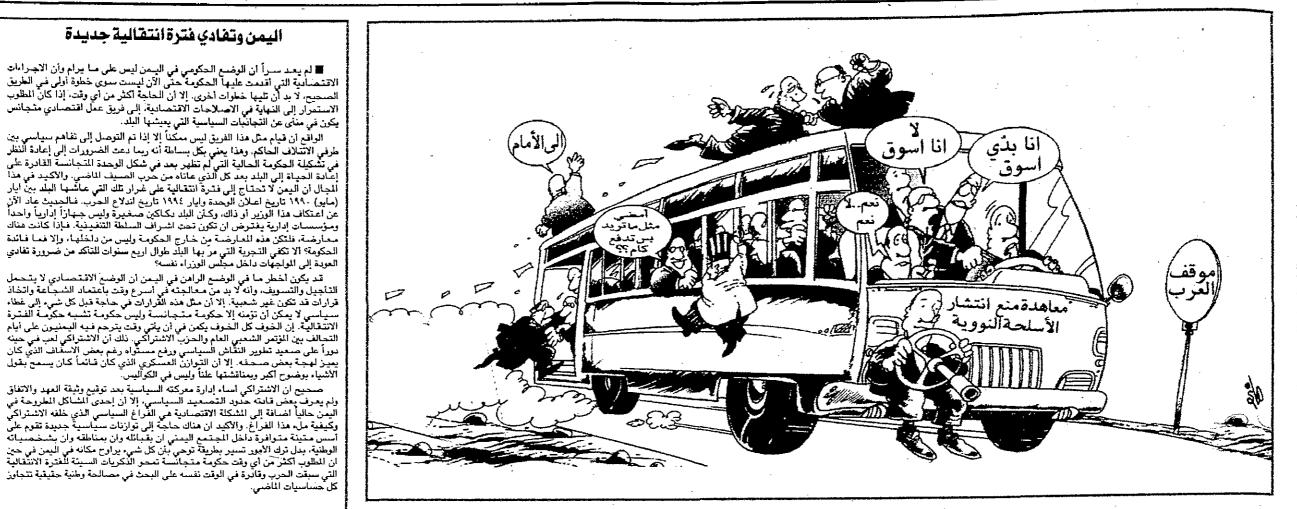
لاكراد العراق الذين تسعى أنقرة وواشنطن الى تحميلهم مسوولية حماية الامن الحدودي

تركيا وجنوب شرقها المتاخمة للحدود مع العراق، ولكن بتعن غال، ماديا

الجمركي بين المجلس وتركيا.

اجتياح دول مجاورة اذا أقتضى الأمر.

■ مكتب واشنطن:



# المعاهدة النووية بين ع

محمد سند أحمد \*

■ ثمة فكرتان تحكمان الجدل الجاري الأن بشان معاهدة حظر انتشار الأسلحة النووية. فكرة «عالمية»، المعاهدة، وفكرة دابنية، المعاهدة، والسوَّال المحوري هو: لابتهما الأولوية؟ هل تخفيع «عالمية، المعاهدة ولأبديتها ﴿ أَمْ الْعُكُسِ؟

إن الدول العظمي، وعلى راسيها الولايات المتحدة الأميركية، مع «أبنية» المعاهدة أي تمنيدها إلى غير أجل، دونما نظر إلى دعالميتها، أي حتى مع المتراض أنَّ عندا من النول لا يوقع عليها ولا يلَّتَزُم بُّها. ۗ وهناك فريق من الدول، ومن أبرزها مصر، ينادي

باسبِقية مبدأ «العالمية، على مبدا «الأبدية، أي أن يكونَ التمديد الدة محددة فقط (ربع قرن مثلًا)، لدرء خطر أن تظل بول معينة غير ملتزمة العاهدة، وإلى غير اجل... وطبعا في نهن مصر إسرائيل بالذات. وجديّر بنا أن نغتص الفكرتين بقدر من التمعن.

قَإِنْ فَكَرَةَ «أَبِدِيةَ» المعاهدة إنما تُنطلق من أن أسلحة الدمار الشامل، وعلى رأسها الأسلحة النووية، اسلحة ينبغي حظر استخدامها حظرا مطلقا، وبالذَّات في عصر تَتَعَاقُهُمْ فَيَّهُ شَانَ الإرهابِ، ويبلغ حداً من الخطورة لم يسبق له مثيل. وإن حوانت كانفجار اوكلاهوما، قبل أيام بعد حالث نسف مركز التجارة الدولي في نيويوركم وبعد مخاولة تفجير مبتى الأمم المتحدة، وحادث نشر عار سام في مشرو طوكيو، إنما تنم عن حالة تؤذن بأن الإرهاب قد أصبح معالمياء وأصبحت له منظمات دولية تستهدف رموز والنظام العالمي،... إن اختيار المواقع التي توجه إليها الضريات إنمأ يوحي بوجود مخطط مركزي على مستوى الكوكب كله، وإنثاً لم نُعد في صدد إرهاب مبعثه طروف محلية فقط وهذا التخطيط العالمي مدعاة للقول بأن الإهابيين لن يتورعوا إرهابهم وابترزازهم، اذا تركت لهم هذه الفرصة. لذلك وُجِبُ للحُسْمِ، مَنْذَ الأَن، في أتجاه حُظر الأسلحة النووية

والجدير بلقت نظرنا في هذا الصند بعض ما اصبح يقال عن حروب المستقبل، فتعة حديث لؤرخ إسرائيلي تُشرِته سَجِلَةُ «نيورُويك» في عندها الصَّاتر يوم ١٧

نيسان (ابريل) الماضي، جاء فيه أن حروب القرن الواحد والعشرين لم تعد في علم الغيب، إذ أصبح بوسعنا مشاهدة نمَّاذج لها بالَّفعل في عند من المواقع السَّاحنة، في البومنة، والصومال، وكرِّدستان، وانغوَّلا، ولبنان، وسريلانكا، ومواقع آخري... إنها حروب لم تعد تجري بين دول، وإنما أصبحت تنفجر داخل الدولة الواحدة، ما يحمل ضمنا معنى أن الدولة - الأمة Nation-State لم تعد والمرجعية، التي جاز الاحتدام عليها، إذ اصبحت هي ذاتهنا منوضع تُمزَقنات، والسَّاحَة الرُّئيسنية

لقَّد انتقلت والمرجِعِية، الى ما يعلوها، ممثلًا في المؤسسات الدولية التي تجسم والنظام الدولي الجديدة كالأمم المتحدة مُشلاءً أو إلى ما هو دُونها، مُمثَّلاً في الولاء لقبيلة، أو عصبية، أو قومية، أو تجمع عرقي، أو ديني... ويشيير باحشون يتبنون وجهة نظر المُؤرخ الإسرائيلي في هذا الصيد إلى أن الانتماء إلى الجنس البشري، وإلى مهوية كوكبية، لا يثير الحماسة، وليس

لنلك كانت الانتماءات - أساسا - إلى الوحدات الصغرى، دون مستوى النولة – الأمة. ومُعنَى ثَلك، مع التقدم التكنولوجي، وبالذات في مجال تصغير حجم الأسلحة Miniaturisation، فيضلا عن الفرص التي أصبحت متاحة بعد انهيار المعسكر الاشتراكي لتسريب أو تهريب أسلحة نووية أو قطع غيار لها، أن تصبح هذه الأسلحة في متناول يد أي من هذا للجموعات الصغيرة المنتظر لها خوض حروب السنتيل، وينهض هذا المنطق مبررا للمطالبة بمنع انتشار الأسلحة النووية منعا باتا، وتمديد للعاهدة تمديدا وابدياء دونما نظر إلى أوجه

ُ ثلك بعض ما يحكم منطق يقول أنه ينبغي الا تكون الأسلحة النووية محل مساومات، ولابد من السعى إلى إزالتها إزالة كلية. وإذا صح أن هناك دولا لم توقع على مُعاهدة المحظر النووي إلى اليوم فينبغي الانطلاق من مستقيلا في ظرف دولي يكون المبدأ العام فيه إدانة هذه الأسلحة إدانة مطلقة، وكيس تمييع هذه الإدانة بتعليقها

من شأنَّه امتصاص اسباب الصراع.

القصور في دعالميتهاء.

على شروط عَيْرَ أَنَ المُعَارِضِينَ لَهِذَا المُنْطَقِ، المُنَاسِنَ بِإعطاء الأسبقية لـ وعالمية، المعاهدة قبل والديتها، إنما يتهمونه بانه منطق ينطلق من افتراضات مرفوضة.

منها، على سبيل المثال، أن الدول التي تعاني من أن. دولا أخرى لم تلتزم المعاهدة (الدول العربية، مثلاً، حيال إسسرائيل التي لم توقع) إنما هي مطالب بان وتثق، بالمجست عع الدولي، وإن وتثق، بان والنظام الدولي الجديد، كفيل بحمل الدول التي لم توقع على المعاهدة على أن توقعها مستقبلا بمجرد إزالة الاسبباب التي تسوقها الآن لتبرير عدم الترامها هذه المعاهدة. وهذا يفترض استعدادا من جانبها لإعطاء مسيك على

... إن دولا مثل مصر مطالبة بان تثق في المجتمع الدولي، وفي الولايات المتحدة الاسيركية بالذات، ولكن كيفٌ تُلبِّي هَذَا الطَّلب؟ كيف تملك مَنْحَ الثَّقَة على هذاً النَّحو المُنتَظَّام الدولي، وللدول العظمى، في وقت تطالبها الولايات المتحدة بأن تلترم المعاهدة من دون قيد أو شرط بينما تتفهم واشنطن أسباب عدم التزام إسرائيل المعاهدة، وتتجاهل أحتفالها بترسانة تضم ما لا يقل عن ٢٠٠ قنيلة تووية؟ كيف تثق مصر، وواشنطن تكيل الامور بمكيالين؟ وكيف يستقيم الحديث عن «نظام

دولي، قائم على كيل اخطر أمورها بمكيالين؟ ثم إن اسرائيل تتمسك بعدم إعلان ما تعلكه من اسلحة تووية، لأنها هي تفسيها لا تثق ب والنظام الدولي، وتتولى بنفسها شؤون امنها من دون الركون الى أحد، حتى إلى اقرب حلفائها. كيف يستقيم أن تطالب واشنطن مصر بأن تتخلى عن تولي امور امنها سنفسها، بينما تبارك أصرار اسرائيل على عدم ترك امور امنها لأحد، حتى لاميركا ذاتها؟

إن دولة مثل مصر لا بد أن ترى في دابنية، المعاهدة - من دون «عالميتها» - تكريساً لوضع اسرائيل كدولة نووية دونما نظر إلى التحولات الجارية الآن في الشرق الاوسط بأمل بلوغ هدف السلام. وهو أمر لا بد أن تراه القاهرة متعدر القبول، إن البدية، العاهدة قبل اعالميتها، لابد أن تكون، في نظر مصر، تكريساً لنوع من والابرتابد النوويء

بينما تدركه دول اخرى، وفي مقدمها الهند، ومنذ امد طويل، في بعده النولي. أذ رفضت الهند دائما أستثناء اي دولة من حظر امتلاك اسلحة تووية، بما في ثلك دول دالَّنادي النَّووي، أعضاء مجلس الآمن الدائمين النين يملاون ترسانات نووية بشكل مشرعيء إن وجهة نظر الهند في هذا الصند جديرة بالتامل،

إ لانها تمس جوهر الخلل في المعاهدة النووية الجاري التفاوض حولها، والمراد بها وضع حد لزيادة انتشار الاسلحة النووية، ولكن من دون بلوغ الامر حد الغائها الغباء تاميا. وهذا وضع «قلق، بين حظر انتشيار هذه القلق لا يمكن أن يشكل حلا نهائيا، ويتعذر بالتالي اكسابه صفة والابدية، إن المعاهدة لا تزيل الأسلحا

بل والبديثها، إنما تُحمل - ضَعِناً - معنى الإدانة الكاملة وللنظام النووي، الراهن، وتكشفه كنظام بميز دولا عن اخرى، ويكفل الهيمنة لدول من دون نخرى. فهناك الدول التي قد تُقرر لها هذا التميز بشكل علني وشرعي، هي بيني مد سرير من المسلم وهذاك دول اخرى تحتمي بالسلاح النووي بشكل غير شرعي، ولكنها «موضع رضاً» الدول العظمى، أو شي دول تلتمس لها الدول العظمى العندر في امتبلاكها اسلحة نووية (اسرائيل مثلا)، وتلك التي تتملكها ولا تراها الدول العظمى انها جحيرة باستالاكها، فإنها تصاربها بلا هوادة، وتستخدم «الدنة المعاهدة سأسلا لوضيعها خارج والشرعية الدولية، وهكذا فنحن بصيد

إن النظام الدولي القبائم إنما ينسب نفسسه الي الديموقراطية، وما من شك في أن توفير أنسب الظروف لدعَّالْمَةُ الْعَاهَدَة، وتوفير الفَّرص لمناسبة الدول التي ترفض الانضمام البها بصفة تورية للأطمئنان الى إحسران تقدم في اتجاه اعسالي تسهام إنما يعسن التعاميلات النولية. بينما المعاهدة تعطيل للحوار، وانهاء له في اطار ما هو مقرر الأن، من دون اتاحة الفرصة حتى لمراجعات قد يقتضيها في المستقبل نشوء نوعيات جديدة من الأسلحة، مع كُلُّ اكتشاف جديد في مجال تكنولوجيا السلاح.

الاسلحة نبعض الدول، وعدم وضع قيود على استعرار سباق التسلح حولها لبعض النول. ومثل هذا الوضع النووية ازالة حقيقية، وهي في الوقت ذاته تناهض زيادة انتشارها في عهد اصبح انتشارها فيه اسهل من اي وقت مضى. انه من المتعنز تصور احتواء انتشار الأسلحة النووية مع استمرار اجازة امتلاكها، ولو لدول «الثادي النووي» من دون سواها. والتحقيقة أن وجهة النظر القائلة بدعالية، المعاهدة

وضع قلق لا يد أن يعيد تنشيط سباق التسلح النووي

خاتب ومنجافی مصری.

بعبارة أخرى وقولاذه قلصت لكن مأزقها مستمر.

العربو. . . الكفاية النووية ُ

## أحمد عبد الحليم \*

■ وسط الجحل السحاذن الذي يشجره تضارب المواقف بين الدول النووية وغير النووية حول فترة مد معاهدة منَّع انتشارٌ الأسلحة النووية، تترقب مصير بصير وأناة وبمشباركة فباعلة منصباولات الدول الغربية - والولايات المتحدة بصَّفة خاصَّةٌ – تكثيف ضبغبوطهنا بشكل مستنصر ومتصاعد لضمان الغالبية اللازمة لمد المعاهدة الى منا لا نهناية، ذلك في الوقت الذي تسعى مصر لتخليص المعاهدة من السلَّيبات ونواحي القصور التي تقلل من المسببات وسرسي \_\_\_\_ ري فاعليتها قبل صدور قرار التجديد في نهاية فشرة انعقاد المؤتمر. وفي الوقت نفسه سبعي الي تبني وجهات النظر التي ترفض هذا المَّد اللَّانَهُ أَنِّي فَي طَلَ استَعَرَّار خَطَلَ التوازن الاستراتيجي والعسكري في منطقة الشرق الأوسط ورفض اسرائيل المستمر الانضمام الى معاهدة منع الانتشار، أو حتى اعطاء بعض الاشارات الايجابية في هذا الإنجاء.

يتحقق السولام والأمن في منطقة الشرق الأوسط اذا ما تقلبت وجهة النظر الأميركية فى المد اللانهائي للمحاهدة في ظل الخلل المتسزايد في مسعسادلات القسوة لمصلحسة اسرائيلَ؟ وهُل تنتهي الجهود للصرية، اذا لم تستطع مصر إثناء الولايات المتحدة عن مثل هذا للوقف المنصار تماميا لاسرائيل مسل هذا الموقف المصدور عدد المرتبي والضرار بالأمن القومي المصري والعربي؟ قبل أن نتطرق الى بعض الإجابة عن التساؤلات السابقة، فإن علينا أولا اعادة تأكيد «بعض» نقاط السياسة الخارجية

هذا يبرز السوال المهم: هل يمكن أن

·اللصرية في هذا الشبان. (١) ان موقف مصر لم يتخير من المعاهدة، وهي ترى ان عالمية المعاهدة تعني التزام كل الدول من دون استثناء نظام منع الانتشار النووي، لأن أي تمييز لدولة من يون أخرى يؤدي آلى خلل كبير في الأمن وفي النظم الاقليمية والدولية.

(٢) أن مصر تؤمن بأن الشرق الأوسط يعخل مرحلة جعيدة من السلام الذي يجب أن يقوم على الاستقرار والتعاون والثقة المتبائلة والعلاقات الطبيعية والالتزام المتبادل بضبط التسلح ونزع السلاح

النووي وباقي أسلحة العمار الشنامل من الشرق الأوسط (٣) أن مصر ثعلم أنه لا تغيير حتى الأن

في موقف اسرائيل، الا أنها تعشقد أن الأسرائيليين قد تفهموا جيدا أن موقف مصر اساسة حرصها على أن تكون النطقة خالية تماما من الاسلحة النووية وهو ما يجب الايفسير على انه ضد دولة او مع أُخْرَى، ولَكنه موقف يتماشى مع مستقبلً امن لهذه المنطقة. ً (٤) أن مصر توقن أنه لا يمكن أن يكون

المستقبل أمنا في منطقة الشرق الأوسط اذا كان هناك برنامج نووي خارج اطار النظام الدولي، كما أنها حريصة على المعاهدة على رغم كلُّ أوجه القصور فيها، وفي مؤتمر نيسويورك اوضنحت منصنر جنوأنب هذا القصيور، وأسباب قلقها من الوضع النووي في الشيرق الأومنط، كنعنا انهياً تمسكت برفضها استثناء اي دولة من توقيع

(ه) ان مصر تری أن تحقيق مبدأ دعالمية، المعاهدة يعني انضمام اسرائيل دبالذات، اليها، فحشي لو انضمت دول العالم جميعا الى معاهدة منع الانتشأر وبقيت اسرائيل خارجها، فأن عالمية المعاهدة لن تحقق، إذ أن البرتامج النووي الاسرائيلي هو البرثامج الوحيد في العالم الذي يؤثر تأثيرا ضارآ وسلبيا على أمن مصر القومي ومصلحتها القومية. ومن هنا فإن مصر تطالب اسرائيل بالانضمام الي التُعاهدة، وستستمر في هذه المطالبة خُلالُ المؤتمر وحُنتي انتبهائه. إمنا اذا انتبهي المؤتمر بتصقيق الرغبة الاميركية في المد اللانهائي للمعاهدة، فسيكون لمسر موقف

ّ (٦) أن منصس ترى أن تعبارض المواقف والمصالح بين النول النووية وغير النووية يجب الأيفسسر على أنه مواجهة بين المِاندِين، وانما يجِب وضعه في اطاره الصحيح، والتفاوض للتوصل الى أحسن وضع يحقق مصالح الطرفين.

مادا لو فشل مؤتمر نيويورك قبل الاجابة، ننكر انه في جهود موازية المؤتمر نيويوركم تعقد دول عدم الانصيان اجتماعاً في جاكرتا للبحث في ورقة عمل مشتركة ألى المؤتمر الدولي، وتنسيق اسلوب العمل بين دول عدم الأنصيار كما يدم بعض الجسهسود المسائلة بين الدول

الموقف للدول الصديقة والحليفة الاأن ضرورات الموقف تمنع مصر منّ الانسياق

ينتهي في ١٢ ايار (سايو) ١٩٩٥، ولكن لكلُّ الفترات بعدها.

على رغم للؤشرات السلبية ليعض النول العربية تجاه للوقف العربي الموحد، التي ستتحمل حكوماتها بتائج هذه المواقف تجاه التاريخ وتجاه شعوبها والشعوب العربية كلَّها، وَلَكُنْ مَاذَا لَوْ فَشَلَّ بِعَدِ ثَلْكُ كله مؤتمر نيويورك؟ حينما يتعلق الامر بقضية الأمن القومي المصرى فندن نصاول جهدنا لتوضيح

إلى التّحَلي عن مواقفها الاساسيّة تحتّ أي ظرف من الطروف. ونحن نسمع في الفشرة الأضيرة - في بعض المصالات الأقليمية والنولية - عبارات تغيد بأن بعض العرب وبعض دول العالم الثالث وعدم الأنحيار ليست مع الموقف المصبري، أو على الأقل لا ستطيع تاييد للوقف للصري علنا، ومن هنا معرَّكة «التصويت» الجارية حاليا في ساحات المؤتمر، وهل يتم التصويت سرا وهو ما تطالب به دول العالم الثالث ودول عدم الانصيار- وردا على مثل هذه الأقوال فإن مصرعلى يقين بأن موقفها المبدئي الحالي، ان لم يخدم قضية مولجهة تمنيدً معاهدة منع الانتشار، فإنه سيشكل بالتأكيد الاسساس الملب لبعض متواقف متحسر المستقدلية. فقضية انضمام اسرائيل إلى معاهدة منع الانتشبار النووي على طريق جعل منطقة الشرق الأوسط خالية من الأسلحة النووية وكل أنواع أسلحة النمار الشامل الأخرى، ستصبح شاغلنا الشاغل، ليس فقط خلال فشرة العقاد المؤتمر الذي

ويعتبر إيقاف نشاط مصرفي لجنة ضبيط التسلُّح والأمن الاقليسمي في اطار المادثات متعددة الاطراف - ويقية اللجان الشمس الأخرى - هو الرد الطبيعي الذي يحفظ لمسر بعض حقوقها، اذا ما تمكنتً الولايات المتحدة من الضغط على دول العالم للموافقة على المد اللانهائي لمعاهدة منع انتشار الاسلحة النووية عند التصبويت عليها في نهاية المؤتمر الحالي المنعقد في نيويورك كما أن من حق مصر ايضا -ويقيبة الإطراف الاضرى في منطقة الشرق الْأُوسُط - أنَّ تفكر في اسلوب مواجهةً الخطر النووي الإسرائيلي اذا ما استمر أ قائما، وبالأسلوب الذي ترأه مناسبا.

العربية، وباشراف جامعة الدول العربية،

«الوفسرة النووية» (-NUCLEAR PLEN TY) وهي تعني توفر الطروف الملائمة لانتماج رؤُوس نُووية، اصْمَافَة الى وسمائل حملها، بما يعادل ما هو موجود لدى اسسرائيل، والمثنال الواضح على والتسوارن

والمبندا العنام في متواجهة السيلاح

النووي، هو سلاح تُووي مماثل، كلمنا أنَّ

المبدأ العام للمواجهة النووية هو «التوازن

النوويء الذي يحيد هذا السيلاح النووي

ويعيد الأصور صرة اخسري الى الستوي

التَظَلِيدي، وقَى هٰذا الاطار هناك طريقان

(١) الطريق الأول: وهو منا يطلق علم

النووي، القائم على «الوفرة النووية، هو ما كان فائما بين الولايات المتحدة الاميركية والاتحاد السوفياتي خلال فترة الحرب الباردة، إذ كانت كل من الدولتين قادرة على الشُّمْسِرُ الشيامل والمؤكد للْأَضَّرِي، وكانتَّ كلتاهما قادرة على توجيه الضربة النووية الثانية بعد تلقيها الضربة النووية الأولى من الدولة الأخسرى، في أي حسال أن ذلك لا يمكن تطبيقه في الوقت الحالي بين العرب واسرائيل للتقدم الكبير في السرنامج النووي الاسترائيلي، على الأقلُّ في الرحلة (٢) الطريق الثاني: وهو ما يطلق عليه «الكفاية النووية» (-NUCIEAR SUFFI

CIENCY) وهو ما يعني البدء بايجاد قوة

غير نووية متكاملة يمكن لها مواجهة الأقمَّارِ ٱلنَّووية في الفَّتَرةُ الصَّاليةُ وَحَتَّى يمكن ليجــــاد الأداة النووية المطلوبة ثم ايجياد الحيد الادنى من الوسيائل النووية التي تحقق اضرارا مؤكدة للخصم بحيث تَمنَعه من استخدام ترسانته النووية الضخصة. والمثال الواضح على «الكفَّايَّة النووية، هو الموقف الحسالي بين الهند وباكستان. إذ استطاعت الاستراتيجية النووية الباكستانية، بتوفير الاعداد اللازمة من الرؤوس التووية (٨ - ٩ رؤوس بووية)، تحييد الترسانة النووية الهندية - الكبيرة بالنُّسبة ألى ثلث البِّأكستانية - وَدَفَع الدولتين الى الجلوس معما للتمفاهم في تأثيرات هذا الوضع، ومحاولة التوصل الى حلول وسط بينهما. وإذا كان هذا المبدأ حَسُقَقُ نَجِــاتــا في الحــالة الهندية – الباكستانية فإن نجاحه اكثر تاكيداً في الصالة المصرية - الإسرائيلية نظرا الى القيود الجبرية المفروضة على اسرائيل

جغرافها وديعوغرافها واستراتيجها وجيوبوليتكيا وجيوستراتيجيا، ولقيود ريبيرة. اخرى كشيرة، والامن القومي المصري هو موضوع جاد لا يحتمل الهزل. ولتوضيح مفهوم والكفاية النووية، لا بد

من العودة مرّة اخرى الى المثال الاميركي – السوفياتي. كأنت الولايات المتصدة الاميركية تعلث مخزونا نوويا يكفي لتدمير العالم عشرين مرة بينسا كان الاتصاد السسوفياتي يملك مخسرونا توويا يكفى لتدمير العالم ثلاث عشرة مرة ولكن العالم يصتاح للتدمير صرة واحدة فاذا كانت الولاياتُ المتحدةُ يمكن- على سبيل المثال-تدميير العالم منَّة مرة، وكأنَّ الاتصاد السوفياتي يعكن له تدمير العالم مرة واحدة، فيإنَّ ذلك يشكل توازنا نوويا تحت فكرة والكفاية النووية».

ولا نقول ان مصر ستفعل نلك كونه لا يتطابق اصلا مع سياسة مصر الخارجية واهدافها القوسية في الوقت الحالي على الآقل، إلا أن ذلك هو لحد الخيارات المساحة المسر - وغيرها من الاطراف في النطقة -اذا ما استمر التهديد النووي الاسرائيلي مسلطا على رقاب الجميع. هذا اعسود الى التسمساؤلين اللذين

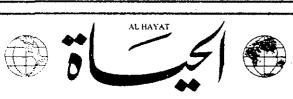
طرحتهما في بداية المقال، واجيب عليهما اجابة مختصرة مباشرة: أنَّ السَّلَام لا يَمكن ان يتحقق في الشرق الاوسط، كما أن الامن لا يمكن أن يستود، أذا منا تغلبت وجمية النظر الامبركية في المد اللانهائي للمعاهدة في ظل الخُلل المُسَرَّايد في معادَّلات القوة لمصلحة اسرائيل، بل على العكس يعكن أن يؤدي هذا الموقف الى سباق جديد للتسلح في الشيسرق الاوسط ولكن هذه المرة في اخطر ما عرفته البشرية من نظم للتسليح. كما أن الجهود المصرية لن تنتهي اذا لم تستطع مصر إثناء الولايات المتحدة عا، مثل هذا للوقف للنصار تعاما الى جانب اسرائيل، والضبار بالامن القومي المصري

والعربي. ثنائية المصابئات مشعدية الأطراف. عند التطوية في والكفاية النووية قائمة وقابلة للنطبيق، فهل هذا ما ترغب فيه الولايات المتحدة بالفعل؟ اشك في ذلك.

\* لواء ركن، رئيس الوصدة الاستراتيجية والعسكرية في المركز القومي لنراسات الشرق



خيرالله خيرالله



## أسسيها كامل مروة عام ١٩٤٦

رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

المكتبِ الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التعرين الهاتف: ١٠٢٨ - ١٧١٠ الفاكس ٢٧١٤٢١٥ - ١٧١٠ / ٢١١٤٣٥ - ١٧١ التلكس ٢٢٥٧٥٦ - الادارة العامة: الهاتف: ١٠٢٨ - ١٧١، التلكس: ٩٢٥٧٥١ الفاكس. ٦٠٢٤٩٦٣ - ١٠١٠. - التوزيع: الهاتف: ٦٠٥٢١٣٦ - ٧١، الفاكس: ١٠٢٤٥١٤ - ١٧١٠ AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC.

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bldg. New York مكتب نيويورك: ■ 10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619 ■ مكتب بيروت: الممراء، شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة.

الباتف/ الفاكس: ٨٨٥٦٨ (١٠) - ٨٨٥٢٨ (١٠) - ١/٣/٢/١٠١٢٨٨ (١٠) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🗷 مكتب باريس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

> ■ مكتب الرياض: العليا - شارع الامير سلطان بن عبدالعزيز (الثلاثين سابقا)... ص.ب. ٢٠٠٨، الرياض ١١٥٦، الهاتف: ٢٥٢-١٩٤٩/١٤٦٤، الناكس: ٧٧٠-٤٦٤

- الادارة: ص.ب. ١٣٦٧٦، جدة ٢١٤١٤، للملكة العربية السعودية. الهائف:٢٦٧٥،٤٤ الطكس: CENTRA 1،0A£1 الفاكس: ٦٦،٧٢١٧ - التوزيع: الفاكس: ٦٦٠٧٥٢١ ■ مكتب لقاهرة. ا شارع لميركا اللائينية، مجارين سيتي، امام السفارة البريطانية، دور ٣ - شفة ٩

الهانف ٢٥٤٦٦٤٦، الفاكس ٢٥٥٨٠٤٢ ■ مكتب البحرين: - الادارة: الطابق العاشر، مجمع الشيراتين، المنامة صب. ١٠٦٥٩ الهانف: ۲۱۲۷۱۱ – ۲۷۴، الفاكس: ۲۹۲۷۱۱ – ۲۷۴

التعرير: ٩١٠ بناية الشيخ مبارك شارع الحكومة، المنامة ص.ب. ٢٦٢٨ الهاتف: ٢١٤٤٢٠.

- الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق الركرُ الرئيسي: جدة - الحمراء، شارع الانطس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعونية، الهاتف: ١٤٤٤ عُدُ (٢٠ خطأ) - الفاكس: ٦٥٣٠٨٦٩ تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر

Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York Registered as a newspaper at the Post Office

# احد شبوارع القدس القديمة. (الحياة)

## محمد خالد الازعر\*

🛎 طوال نصف القرن الماضي، الذي باتت فيه حياة الفلسطينيين نشرة مستمرة للاخبار السبثة، لم يكن اكثر مدعاة لسرور الواحد منهم من العلم انه صار توسعه الحصول على جواز سفر، يشبع لنيه ويغي حقا اساسياً مكفولًا لكلَّ النَّاسِ، هو حريَّة الَّتَنَقُّل والسفر، مغَّائرة مكَّان ما، حتى لو كان في الشنتات، والعودة المأمونة اليه.

كان جواز السفر مطلوباً، غداة النكبة مباشرة، لمجرد السَّاهُمَّةُ في جَمع شَّنَاتَ الاسر وَلم شَعلها، واحسانا، وهذا مُـوضعُ الأسي، لاتاحـة الفـرصـة لشاهدة الاخوة والإيناء والارحيام لفترة ما، وان يقر كل مذهم في ملجاه، ثم اضحى «الجواز» وسيلة لمحاولة الخروج من اسار الواقع الاقتصادي المرير والبحث عن موطن عمل، حين تضيق اماكنَ الشنبات بالاعمال. وفي كل الاوقات، كأن الجواز أحدٍ تعبيرات الهوية واستعادة الثقة بالذات ومبعثاً لاحترام الإخرين، وألية للحماية من غوائل السياسة المتقلبة، فريما تضيق ارض باللاجئ، وعندئذ يسهل عليه الرحيل في أرض الله الواسعة.

الرك الشرع الدولي صا ينوط عليه حرمان الانسسان من اورآق تيسسّر عليّه الانتقال والسَّــ للَّــ والاقامة، فكفل للجميع، مواطنين ولاجئين ومشردين هائمين ومطرودين ومبعدين لاي سبب، الحق في ية والحماية الدولية، بما في ذلك حمل جوازً او وثبيقية او تصبريح سيفير. ولم يكن العيرب الْفُلْسُطِينِيونَ بِدِعا مِنْ ثَلْكَ، فِي مِرَاحُلْ تَأْرِيحُهِم، قَبِلْ عام ١٩٤٨. فَكَانُوا قبلَ الانتدابُ البريطاني يستظلون بحداية الجنسية العثمانية ويحملون اوراق سفرها ثم كفلَّ لهم صك الانتداب في مادته السابعة اكتساب الجِنسية الفلسطينية، وُصِنَّر مرسوم انتَّدانِي بِنلكُ، وُضِّع مُوضَع التَنفُيدُ في آبِ وَ١٩٢٩ (الْغُسطس)، وعدل فَي تَعُورُ (بِوَلْيُو) ٩٣١ً، وَفَقًا لِنْلِكُ، كَانَ مِنْ حَقَّهِم استحواذ جوآزات شفر فلسطينية الكنهم خسروا المواطنية والجوار في ما خسروا في عمرة النكبة.

وفي سا يتعلق بابناء سجستسع اللاجستين والنازَحَين تحدّيدا، فَإِنَّهُ لَا يتفوقَ على حَالة تَمْرَقَهُم العضوي في جهات النتيا الاربع، سوى التنوع الثري في أوراق السفر التي بحورتهم، فلأن المجتمع النولي ودول النظام العربي والمؤسسة الفلسطينية ذاتها، لم تشتق سياسة عملية وتطبيقية موحدة اراء قضية حريات تنقل اللاجئين واقامتهم وسفرهم اكره كل واحد منهم على ان ايتدبر امره، وينحت له وسيلة تحقق هذه المريات، وصار بين ما لا يدعو الَّى الدهشية، أن يلته في المرء حسالات لعسائلات فلسطينية واحدة الاب والام لكنهنا استحددة

الجوازات، او حتى امتعددة الجنسيات، يفترض ان مفارقة ماسوية كهذه بجب الا تحدث في الواقع، لان الاعتراف للفلسطينيين بصال اللجوء والنزوح كنان يستدعى مباشرة تطبيق القانون الدولي للاجئين عليهم، التعبير الابرز لهذا القانون هو واتَّفاقية العام ١٩٥١ الضاصة بوضع اللاجئين والبروتوكول الملحق بها لعام ١٩٦٧، وطبقا للمواد ٢ و٢٧ و٢٨ من الإتفاق بية كنان يدق للاجنين الفلسطينيين، ولا يزال، ان يحصلوا في اقساليم اللجوء على حق اختيار محل اقامتهم والتنقل الحر، وبطاقة هوية شخصية لكل لاجئ، ووثيقة سفر تمكنه من السفر خارج اقليم الاقامة (الموقَّتة مهما طالت) والعودة اليه والأيطرد لحد منهم من دون سبب ظاهر يسصل بالامن الوطني ويتكفل اثباته

قضاء عايل. الى ذلك، ما كان للصفارقة المنكورة أن تمر دين يدى النظام العربي الكثر استضافة للاجئن والنازمين. وللحــق بــقــة، كــانت مــشكلة تنقلً الفلسطينيين عموما وسفرهم من البنود والشواغل للزمنة على جدول الاعمال العربي فور وقوع النكبة. وَفَي اطار المعالجة، اتَّذَذَ النَظَامِ العَربِي، عَـبِر الجامعة العربية، اكثر من خطوة ايجابية النوايا، ﴿ الاضطهادِ، لكن المنظمَة سثل حكومة «عـمـوم

لعل اهمها الاعتبراف بجواز السفر الذي كانت تصدره حكومة عموم فلسطينه واصدار برودوكول معاملة الفلسطينيين في الدول العربية. شبانه شبان كلُّ الجُّوارَاتِ الصادرةِ عن حكومة

محترمة، كان جواز سفر حكومة «عموم فلسطين» بصير باسمها من القاهرة، لكل فلسطيني يطلبه، لَّكُنُ اهلَ عَرْةَ واللَّاجِئِينَ فِي منصر كَانُوا ٱكثر الستقيدين منه، وربما اكثر المحتاجين له، كون مصر حافظت على جنسيتهم الفلسطينية، وانهم كانوا على مقربة من مقر الحكومة. كأن ذلك الجواز مزيتونيء اللون من اربعين صفحة، واصدرت وزارةً دَأَخُلِيةً ثِلْكَ الْحَكُومَةُ نُحُوَّ ٧٩ اللَّهِ نَسَخَةً مَنْه. وَكَانَ من قَثَاتَ ثَلَاثَ: سُبِاسِي وحَاصِ وعادي. ومن حُسنَ حظ صاملي ذلك الجوار اثناء حياته القصيرة بين عام ١٩٤٨ وعام ١٩٦٥ على اقصى تقدير، أنه كأن معترفا به من كل الدول العربية تقريبا (عدا الاردن الذي لم يكن يعشرف اصلا بالحكومة الفلسطينية نفسيهاً) وأن فتور الحماس العربي للحكومة المذكبورة، لم يقتيرن على الفور يسجب الاعتراف بجواز سفرها. فقد ظل ذلك الجواز حياً برزق حتى في الفترة التي غاب فيها صوت الحكومة المصدرة له فيُّ الجامعة الغربية. وكانت تلك اللفتة تمثل اعترافا

عُرِيدٍا بِمشكلة تَنْقُلُ القَلسطينيين وسفرهم. ليس لدينا اجابة عن مدى التجاوب الدولي نك الجواز، لكن المؤكد أن قيمته التولية تضاعت بتضاؤل الاعتراف بالحكوسة التي كبان يصدر باسمها. وفي الوقت الذي كانت تصيرٌ فيه حكومة وعموم فلسطين جوازات سفرهاء اتخنت الجامعة العربية قرارات محددة بخصوص سفر اللاجئين ففي أيلول (سبتمبر) ١٩٥٢ طلب مجلس الجامعة من النول العربية أصدار مجواز سفر موجدء لهم يهنف تسبّه بل حَرِكتهم، من يون ان يعنّي ذلك القَبْول بالوضع الراهن او الإنتقاص من حقوقَهم السياسية، ولم يكنُّ المجلس بحاجة لتوكيد الشُّرط الاخير، لأن القَسْانُون الدولي تكفل بنلك مني لم يقسرن حق اللاجدين عمومنا في وثائق سفر بالتاثير على حقوقهم الاخرى. وفي كانون الثاني (يناير) ١٩٥٤، كرر المجلِّس قراره السَّابق، واشترطُ منَّعا للازدواج الأيكون طالب الوثيقة قد حصل على جنسية اي بلا لخر. كَمَا اصْنِر لَلْجِلس في عام ١٩٥٥ قرارًا أوَّسُع يطالب اعضاءه بأصدار وثائق سفر للاجئين الفلسطينيين في بلاد للهجر، اي خارج العالم العربي، وترك لهؤلاء حرية أختيار النولة العربية التي تمنحهم هذه الوثيقة، على ان تكون الوثيقة

صألَّحة لخمس سنوات. هذه القرارات المتوالية، التي لم يستجب لها احد من العرب، إذ لم تصدر للاجدين ولا للناردين من بعدهم أية وثيقة سفر موحدة، كانت تنتقص بمعنى ما من اهمية جواز سفر حكومة ،عموم فلسطين، فلو خلصت النيسات تجاه تلك الحكوسة ليسرَّت دول الجامعة مصول كل اللاجئين على حوازها، ولمَّا اعلنت الجامعة عما يمكن في حال تطبيقه أن ينازع الحكومة اختصاصها.

في سنة ١٩٦٥، وكأن قد مضى عام على اقلاع منظمة التحرير الفلسطينية في الإجواء العربية، توقف عن الصدور أخر معالم وجود حكومة عموم فلسطين، جواز السفر. والحقّ أنّ توافق الارائة بنّ العربيَّةُ والْفُلْسُطِينِيَّةَ عَلَى قيامَ المُنظمةِ، والتاكيدُ على وحدانية تمثيلها لكل الفلسطينين، كأن يستدعي تنشين جواز سفر تصيره أأنظمة باعتراف عربي - وربما دولي بسبب الاعتراف الدولي الواسع بالمنظمة - كداب حكومة عصوم فلسطين، من قبل، لكن نلك لم يحدث، لاسباب ريماً كان وجاهقها، وربما كان منها، الحنر من امكان انتفاء صفة اللجوء عند حامليها. فالقانون الدولي بنزع عن اللاجيء هذه الصيفية وأن تمتع بحثم حكومة دولته باذتياره، او استعاد باختباره جنسيته بعد فقدانه لها، أو اذا اكتسب جنسية جديدة واصبح متمتعا بحمايتها، او اذا عاد باختباره الى الآقامة في البلد الذي غايره حوفا من

فلسطينه لم تتمتع بسيادة فعلية على اللاجئين حتى وقت قرىب.

بغض النظر عن السبب، لم يصدر سفر منظمة التحرير، ولم يظهر اي بديل فلسطيني ذاتي لجواز حكومة اعموم فلسطين، وتأكد في ذلك العام (١٩٦٥) جنوح النظام العربي نحو صيغة اكثر انساقا مع الواقع، كان ذلك الواقع يقول ان كل بولة عربيـ اتذذت لنفسها سياسة تجاه حق السفر والتنقل للاجلين الفلسطينيين، إما باصدار وثيقة سغر لهم وأما باصدار جواز سفر بل وتجنيسهم وإما بالقبول بما يصدره الأخرون لهم من وثائق ثبوتية للسفر. وهكذا، اقر بروتوكول معاملة الفلسطينيين انه دمع الاحتفاظ بجنسيتهم الفلسطينية، يكون الفلسطينيين المقيمين في اراضي الدول العربية الحق في البَحُول والحُروجُ منى اقْنَصَتْ مُصلَحَتْهُم نلك، ويمنح الفلسطينيون المقيمون حاليا في هذه الدول، وكذًا، من كانوا يقيمون فيها وسافروًا الي المهاجر متى رغبوا، وثائق صالحة لسفرهم وعلى السلطات المُحْتَصَاة، صرف هذه الوثائق وتجنيده بغير تاخير، هذا الجزء من النص (البروتوكول) لم يكن باهمية الجزء التالي منه وهو بيعامل حاملي هَذَّهُ الوثيقَة في اراضي النَّول العربيَّة، معاملة رعاباً دول الجامعة بشأن التّأشيرات والاقامة،، مبعث ذلك ان الدول العربية المضيفة كانت تصدر بالفعل وثائق سِفَر الْلحِثْينَ، لَكنها لم تكن في جلها تعاملهم معاملة رعاياها في حرية الخروج والعودة والاقامة. وفي الحقيقة، بقيت الحال بعد صدور البروتوكول، كما كانت من قبل، بل ولم يشفع مرور ثلاثة عقود على ذلك العهد العربي تجاه هذه المسالة، لاحداث تغيرً يذكر الى الإفضال، فصا زال موضوع السفر والتنقل والاقامة للاحثين قائما على جدول الاعمال العربي.

لهذا بحق لهؤلاء ان يبشروا بصدور جواز السفر الفلسطيني الذاتي الثاني. ومع ذلك، ينبغي مراقبية التداعبات المحتملة ألهذا الإجراء وهؤ بصيرعن سلطة فأسطينية قائمة على ارضها وبين شَعبها، أن جزءا كبيرا من سكان الضفَّة وعَزَة، النَّنيِّن ينتظر أن يستحقواً في البداية هذا الجوازُ، هم مَّنْ اللاجئين، النين اسبغ عليهم المجتمع النولي حماية، وان كانت غير كافية، عبر وكالة «أوتروا»، ونلك على خلفية كونهم من اوائك النين تنطبق عليهم احكام القانون النولي للاجنين وقد تماطل القوى المتربصة بحقوقَهم، واسْرائيل في طليعتها، في انهم ما عادوا يستحقون وضع «اللاجئين» والضمأنات والحقوق المترتبة عليه بعد استظلالهم بحماية سلطة وطنية منهم، تصدر لهم جوازات سفر، وتعيد لهم جنسيتهم

قد يدفع بعض القوى الساعية لتصفية قضية اللاجئين وربعا النازحين بزوال الاسباب الداعية الى تطبيق احكام قانون اللاجئين على حملة الجواز الجديد، فبالجوار على خلاف الوثائق الموقسة، السابقة والموازية، له دلالات صارحة على حقوق الجنسية والمواطنة. وينكر أن معظم اللاحدين النبن تهيئات لهم جنسية وجواز سفر دول عربية او اجنبية، استقطتهم البراسات الاسرائيلية من حساباتها لاعداد اللاجئين المحتمل عويتهم وافترضت انهم «اندمجواه في الشنات، ولا خوف من مطالب لاحقة لهم بحقوق غير المتجنسين من مو اطنيهم التاريخيين.

مثلَ هُذه الْمُحاجَّاة تحتاج الى تأصيل قانونى وسياسي اكثر عمقاً، غير ان اثارتها في هذا التوقيتاً أمر جائز، ومن الجائز ايضا، ان توزيع الجواز الجديد على أهل الضَّفة وعُرُه، قد ينظر الَّيه كطالع امل للَّاجِئُيِّن والنازحين ضَّارْج الوطَّن، بَيدَ ان نفراً من هؤلاء الأخيرين قد يعتبرونه ميزة لاهل الداخل. ولهذا يجمل بالمعنيين تلمس آلية مناسبة، للوفاء بحق السفر والتنقل والاقامة لمن هم بالخيارج، ويصون في الوقت عينه حقوقهم التاريخية من جَانَبٍ وَتَبِقِّي عَلَى الضَّمَانَاتِ الَّتِي قُرِرَتِهَا ۖ الشَّرِعِيةِ الدولية للاجئين منهم والنازحين.

\* كاتب فلسطيني مقيم في مصر

# الأصولية اليهودية وتأثيرها على مستقبل الديموقراطية الاسرائيلية

## عادل محمد حسن \*

 يثير الموقع الذي تحتله الأصولية الدينية في اسرائيل التساؤل والحيرة. فإن كانت هذه الثلاهرة تبدو قابلة للتحليل في مراحل اضطهناد اليهود قبل اقامة الدولة العبرية أو يعدها حين استخدمت التبريرات الدينية غطاء للاستبطان وإزاحة القلسطينيين من وطنهم فهي تبدو الآن غير مفهومة وبعد الأشواط التي قطعها المجتمع الاسترائيلي النصديث لايتور هنا حنول الأيمان الدينى لليه ودولا المكانة الدينيا للنخبة النبينية، بل حولُ النقود الواسع السياسي والأقتصادي للأصولية الدبئية ومــؤُسـسُناتهنا فِي بُولَة علمنانيَّة تَتـبَّبنَى الديموقراطية الليبيرالية كاساس في بناءً الحكم في الوقت الذي تقييسة بالرض الديموفُراطَّية ۗ الليبيرالية كَلَياً مَع طَاهُرَهُ الاندماج بين الفخب. `

توصّل الفكر الديموقراطي الليدرالي منذ القرن الماضي الى مبدأ الفصل بين للؤسسة الدينية والدولة ومبدأ القصل بين السلطات أو النجّب باعتبارُ أن الأمر ضروريُ لحماية الحريات الفرنية وكبح جسناح السلطة وأنخل عالما الإجتماع مأكس قيبر وكانتو موسكا هذه الفكرة في علم الاجتماع، وأكدا على ضرورة الغصل بين النخب السياسية والدينية والبيروقراطية... الحُ لكي تضبط كل واحدة ايقاع الأضرى وتكبح جعاحها وتحد من اي اندماج بينها مضَّافَة هيمنة الاستبداد. ثم تطورت هذه الأفكار لتتبلور في منتصف القرن العشرين في مفهوم ، الَّنْحَبِةِ النيموقراطيةِ، مَنْ قَبِلَّ جِـوزيفُ شومېتر وريمون ارون. وسييمون سارتن. بعدئذ توسع مفهوم «النحبة الديموقراطية» ليشمل مبدأ الفصل بين نحب أخرى مثل قادة النقابات ورموز المعاهد التعليمية

هذا الفهوم لم يدحض فحسب بل يجري

الاهتمام به بشُكلُ واسع في الأونَّة الأحَيْرة. ان تأكيد مفيهم والنخية الديموقراطية، على مُبِدا ٱلاستُقُلال التِأتِي لِلنَّحْبُ بِعُود إلى السَّعَى لكيح طَغَيَانُ الدُّولَةِ مِنْ جُلُهِةً، ومِنْ جهة أخرى يعد ضروريا لتحقيق المبدأ السيموقراطي حول اجراء انتضابات حرة ونزيهة. الانتخابات الحرة والنزيهة لا تعني حربة المواطنين في احتيار المرشمين فحسب بل أيضناً حبريتهم في عندم الانصيباع للضغوط والاغراءات التى يتمتع بها المرشح وهو منَّا زُلَّا منتربعنا عَلَي كنَّرسي الحكم والمنافع التي يحصل عليها أنصبار المرشح لالحاق الهريمة بالخصم. أن العلاقة الوثيقة بين النخينة الحربية المتربعة على خرسي الحكم وبين النحب الأخسري خسسوصيا البيروقراطية تسبهل على النخبة الحاكمة ممارسة ضغوظها. فالبيروقراطي غالباً مَا يكون السوول عن مصباير الدولة، ويذلك يستغل منصبه لأهداف متنوعة، على سببيل ألمثال توفير الخيمات وثوريع السلع التي



يهوديان من الطائفة الارثونكسية (رويتر)

تؤمنها الدولة ويصبح البيروقراطيون تأبعين للنضبة السياسية الحاكمة لتؤلي الْمُأَاصَّبُ أَوْ الْحَصُولُ عَلَى التَرْقَيَاتَ. ويتكرّ أن يستغل البيروقراطي مصادر الدولة كوسيهلة للضبغط والإعراء لتنامين الدعم الانتخابي لأحزاب الحكومة، وبهذا يقدمون الدعم للأحراب الصاكسة لكي تصنفظ بمواقعيها بشكل يتعارض مع حبرية النحب الأخرى ونو بأشكال محتلفة.

في هذا الإطار ينظر إلى أهمية الفصل بين النَّخبة الحاكمة والنَّخبة النينية أو القصل بين الدين والدولة. الهدف هو عدم الصماح للثخية البينية باستغلال السلطة لفرض بين معين على الرأي العام. ولا يمكن ان توجد حرية فكرية ودينية للصواطن في ظل الاندماج بين النين والنولة اذ تبقى الديموقراطية والانتخابات امرأ هشأ وغير

تلاجم النخبة الحاكمة تنعكس اللحمة بين النخبتين الحاكمة والنينية، في واقع أن رجال النبن يعتبرون مستخدمين لِّدي الدولة بشكل مباشر أو غير مَعِاشِرٍ. فَفَيْ عَامَ ١٩٨٦ اسْتَخْدَمَتْ الْدُولَةُ . ٤٩ حَادُامِنًا مِنْ مُحَدِّنُكُ الراتِبِ فَي المجالس البلنية، ويصبحون بذلك جزءاً منَّ البيروقراطية عذه البيروقراطية الدينية التي تتمنع بصلاقات وطيدة مع الندبة السياسية الحاكمة ويتم تعيين الحلخامين

من مُحْتَلِف لِلْرَائِبِ عِلَى أَسَاسَ الاعتبارات

الحربية، أي مذي الترامهم بالاخراب الدينية

الِتِي شِسارِكِتِ فِي الفِسالِبِ فِي الاِئسَلافِ

الحاكم وتنعكس اللحمة يأن النخبة

خامساً: المعادد التعليمية الدينية.

قبل مجمع انتخابي يضم ٨٠ حاخاماً و٧٠ مسيأ من أعضاء الحكومة والبرلمان ورؤساء

السياسية والدينية في واقع از الدولة وأجهرتها تعول الخدسات التي تقدسها الَّذِخُبَّةَ الدّينية لَّلَمُواطَئِينَ، علما أنَّ التَصويل

هو الأخر يقائر بالاعتبارات المتربية. المؤسسة الدينية لها انتشار واسع المجتمع الاسترائيلَي، وتشتملُ علَى، أُولاً، الحاخامية الرثيسية ويتربع على قمتها حاخامان أحدهم سفاردي والأخر اشكناري. ثانياً: المحاكم الحاجاميَّةُ. تالثاً: المجالسُ السنية. رابعًا: الحاجباً ميون المطبون. اختيار الحاخادين الرييسيين يتم من

البلنيات ورؤساء المجالس الدينية. وتلاحم النُحْبِة الحربية والدينية يتعكس هنا في ان وزير الشؤون الدينية له الحق في اختيار ١٠ حاخاصين و١٠٠ مدنيين من اعضّاءً هذا المجدع الانتخابي ممن يكنون الولاء له بما يضمر انتخاب الصاضادين الرئيسيين اللذين يتمتعان بدعم النضبة الصربية الحاكمة. ويجري أنتحاب رؤساء المجالس الننية أيضا على اساس حربي وببدو التدخل الصربي واضحا في تعنين قضاة المعاكم الصَّافُ السَّهُ. فاللحِنة المسؤولة عن تعيين القيضاء تتالف من المساخياتين الإعظمين. وقاضيين من المحكمة الحاخاصية العنبا ووزيرين وعضيوين من البسرلتان رئيس اللجنة مو وزير الشبؤون النينيسة وبنلك يجري حسم النبيجة لصالح النخبة العربية الْحَنَّاكُ مِنْ وَعَلَّى هَذَا الْمُنُوالَ يَتُم تَعْدِينَ أعـضـاء المحالس الدينيـة، أذ يعين ورُير الشبؤون الدينية ٥٠ في المنة منهم من اعضاء حربه و ١٠ في المئة من الحاخاصين المعليين.

\* كاتب عراقي مقيم ني بريطانيا.

صنعصته مظاهر والجنمع المدنىء

المجالس الدينية.

واسعية من المصالح والمنافع المتباللة

والموجسهسة نحسو دعم بقساء الأحسراب في

تحد للديموقراطية الهشة

بين كلُّ من ٱلنَّصِية الدَّينيَّة والنَّصَيِّبة

السياسية للحكومة اذ تضمن التعيينات في

المناصف مقابل النعم الانتخابي، والدعم

السياسي مقابل المنافع والمصالح. وهكذا

أخذت الأحزاب الدينية تؤثر ضمن الائتلاف

الصاكم في السياسة الداخلية والخارجية لا

بقعل حصمها في الكنيست بل لصاحبة وقد ناء "

ألأهزاب الرئيسية الى اصنواتها المعدودة

لحفظ موقع هذا الحرب أو ذاك في الحكومة.

فقبل الانتخابات الأخيرة تحالف الليكود مع

المرب القومي الديني، والآن يتحالف حرب

العمل مع حَمْرُبِ دَيِّنْيِ آخَـرَ (شَـاس) فَنْ

المنطلق نفسه. اثر هذا الوضيع على السياسة

الداخليَّة والخارجِية للأحزَّابِ الْرئيسَية.

فساليستفين الدبدي يصطدم على الدوام

بالبرغمانية السياسية للأحزاب العلمائية بل ويصطدم بالسباسة كفن المكفات.

لدى الأسسراليليين. لأن المنافع والمناصب لا

تعود على الأكفاء بل الي من يرتبط أكثر

بالدَحْبة. هذه الانتقادات، على رغم أحقيتها

لأتأخذ بنظر الاعتبار الظاهرة الأكثر ضررأ

على ركائرَ أيُّ مجتمع منضي. فهذا التلاحم

يضع الموانع على طريق الانتخابات الحرة

الني ضعتبر كنالاوكسيجين الذي يجري في

عروق الديدوقراطية. فالقادة الدينيون سواء

في اطار الخدمات العيامية أو خيارجيها

تصولوا الى مضاولي أصنوات مما يتناقض

مع أبسط قواعد الديعوقراطية، اي ان تتحرر

المنافع والمناصب. هذا الاسر يجسعل من

الديموقراطية الاسرائيلية مؤسسة هشة، ما

يعرض المصنع الاسرائيلي الي مسار

بثير هذا التلاهم بين النخبتين الاستياء

نجد في المثال الإسرائيلي صلة وثيقة

# من النزاعات القبلية الى الصراعات الحزبية

حكومة ائتلافية في النيجر

🗖 لندن - من عبدالسميع علي: نشبيس آلي هذه الحيالة بسبب ان المؤسسة الدينية في اسرائيل تتمتع بنفوذ وانتشار واسعين. فُنهي تشرف على عقود الزواج لعدم وجود مصأكم مدمية تقوم بنهذه المستسة في أسترائيل. وتقدم حسلة من الخنمات الدينية الى المواطنين وتستخدم مجموعة من الإداريين والكهنة والمستخممين لهذا الغارض. فالمُصالِس السِنْمِة وحمها تستخدم الآن ٥٠٠٠ شخص يخضّع تعيينهم الى الضِّغُوط الحربية. ومن أجل تسيير هذه الخنمات تحصل المصالس الدينية على أرصدة سالية قدرها ٤٠ في المئة من الدولة الفعاليات السياسية ووجهاء القبائل والإعسان للبحث في المضارج الممكنة لتلك و ٦٠ في المُثَّة من المِصالس المحليسة. أي أن المحاليل الدينية تمول أساساً من الحكومة وتكون حبرءا من بشروقيراطية الحكومية وخياضعة لاراينها. انن هذا التلاحم بين النخبتين قائم على تبائل المنافع وعبر شبكة

على كل مستويات ودرجات النمثيل الشعبي من البلدية الى البركان حتى الرثاسة.

الوحدة الوطنية الانتقالية عملها بالنعوة في ربيع ١٩٩٣ الى الانتخابات ألعامة التي هُنَتُ فيها النيجس للمرة الأولى بروزُ مؤسسات شرعية برجال منتخبين بطريقة ديموقراطية وفقأ لما تضمنه نص وثيقة والعقد الوطني، بشهادة عشرات المراقبين الوطنيين والنوليين النبن اكسدوا مراشة النتسائح التي جساعت في ظلها الخريطة السياسية الحنيدة للبلاد معبرة الىحد بعسيد عن التعدية والتنوع في الافكار والمساريع. وقالت الانتخابات المهندس رحمان عشمان من الصرب الاجتماعي الديموقراطي، الذي لم يكنَ مُعرِوفًا بولاءاتُّهُ وانتَــمَـائهُ القَــبلِّي، الى ســـدة الحكم الى جانب برلمان تحور فيه الاحزاب المعارضة الْأَخْرِي الْغَالِبِيةِ الْمُطلقَةِ، وَهُوْ مَا حَمَلُ عَلَى البحث عن صبيخة للتوافق والتعايش بتشكيل حكومة وفناق بين حنزب الرئيس والقنوى السنسياسنية الأخسرى المعطلة في

بين الرئيس ومعارضيه اتجه العمل والجهد الجماعيان الى بلورة مشروع مجتمع جديد بأسسبه وقواعده الإنسانية والاجتصاعية والاقتصائية. وينكر أن النيجر أستقلت عن فَرنسنا في ٣ أَبِّ (اغْسَطْس) 1470 وحققت نسبة نمو اقتصادي تجاوزت الـ ٤ فَي المنة وهو مؤشر تفعيل حقيقي وتحريك لآليات

## التحايش، وفي ظل اصعب أزمـة سيـاسيـة تشسهدها البلاد منذ توليه الحكم أعلن

■ في نقلة نوعها ترافقت مع رياح الرئيس رحمان عثمان في ١٧ تشرين الأول وأحداث للتحول والتغيير التي هزت العالم في نهاية الثمانينات، بخلت النيجر المسنفة (اكْتُوبر) ١٩٩٤ هل البرلَّان بعد تصويته على لائحة لسحب الثقة من الحكومة وبعا الى انتخابات تشريعية مسبقة لإعادة سَمن مجموعة الدول الـ ١٢ الأكثر فقرأ في العالم ضمن عملية اعادة هيكلة وتنظيم تشكيل البرلمان والحكومة. وفي ١٢ كانون الثماني (بناير) الماضي دعي 6.3 مليسون ناخب نيجيري الى الانتخاب مرة اخرى لاختيار ممثليهم ومن ينوب عنهم في لخلابا المحتمع ولمؤسسات الحكم وطرائق العيمل المُحتلفَّة بيءاً من ربيع ١٩٩١ الذي تمضضت فسه اصداث الشبغب والعنف العارمة التي هزَّت البلاد انذاك عن الدعوة المجلس الوطئي من الفعاليات السياس المختلفة بحضور مثات المراقبين للشهادة الى ندوة وطنية كبرى للحوار تحضرها كل على نزاهة حسن سير العمليات الانتخابية

> وكبان ان اتفقت القوى السيباسيية و الاحتماعية الفاعلة أنذاك بعد أيام من المناقشات الحادة والمواجبهات اللفظية العنيفة على انشباء حكومة انتقالية تحل محل نظام الرئيس على سابيو المرقوض من طرف الشسارع، وعُهند التي ثلك الحكومسة تسيير شؤون البلاد اليومية وتحضيرها رسمياً وشعبياً للنخول في معترك العمل النيموقراطي مع بداية عام ١٩٩٣ لإجراء التعديد المستعدد ا انتخابات عامة في البلاد شريطة توافر كل ظروف وعوامل النَّجاح من حريَّة وتقافية

وفي الآجال المصدة لها انجزت حكومة

وعلي رغم الوضيع التصيايمي المفترض الانتاج الوطني. ويعــد قــرابة السنة والنصف من

والاشتباكات بين بعض منتسبي الاحزاب وفي مسعى منه لتحقيق نوع آخر من وبحثأ عن مخرج للازمة الجديدة اتجه الرئيس الى اختيار احد اقطاب المعارضة المتشينين لرئاسة الحكومة باتفاق مسبق على ضمان هوامش للتحرك وشروط تعايش تحول دون تكرار حالات الانسداد والقعطا

في أليــات العـمل الوطني وتـوفـير عناصر

الشبيولة اللازمة للشغامل بين مختلف

الاجهزة وللؤسسات التشريعية والتنفيذية

وخُلُوهَا من الغش والتَرُوير.

بعد انتهاء عمليات فرز الاصوات وظهور

النشائج اتهمت المعارضة حزب دالرحامة

الذي يقوده الرئيس عثمان بالتزوير وقررت

مقتاطعة المشاركة في تشكيلة البرلان

الجنيدة الأصر الذي أدى الى بضول البلاد

ولأسابيع كثيرة في أزمة سياسية حادة وعنيفة ترجمتها عودة أعمال العنف

بما يحقق فرص تجسيد مشاريع التنمية. وعلى رغم الإعلان رسمياً عن احتواء الازمة السياسية للبلاد وبالاحتكام الى الشعب ومؤسسات النولة الدستورية، بؤكد المراقبون أن نظام التعايش المحدث مرة اخرى باتقاق الرئيس والمعارضة لم يُرض الاحزاب الكبيرة في البلاد التي تتهم النظام بالتزوير والتامرلاحداث الانشقاق وكسر جبهة المعارضة.

واتهمت الرئيس بعقد تصالفات مع

بغض دوائر الحكم لايجساد اثتلاف حساكم

يُساير نَظُرةَ الرئيسَ وَيَحققَ لحكمه عوامل الاستقرار والقوة ويجنبه سغبة السقوط ثانية في دائرة التعقيدات والمواجهات السياسية العسيرة. وبالتوازي مع جملة الاتهامات الذي تظل المعارضة تكيلها للنظام رسمياً وشعبياً في الشوارع والمهرجانات الأ ان الخوف من الاقصاء والعَرَّل والتهميش قد نفع في الأنسيس مستستلف التشكيسلات السّياسية المعارضة تلك الى عدم مقاطعة العمل السيساسي والقبسول بالذهاب الى البرانان بتركيبته ألمعلنة رسمسأ لتقارع النظام كما قال قادتها بالحجة ولتؤكد على صَرورة أعادة تصحيح المنهج والممارسات. وخُوفًا من أن لا تَشَعَرضَ التَّجِرية البيموقراطية الفتية في البلاد الى عملية

افشال واجهاض كلية وتعود مظاهر الحكم العسكري النيكتاتوري كما كانت عليه طوالُ ٣٧ سنة سابقة لعمليات التغيير في النيجر التي حكم فيها الرئيس حماني ديومري من ١٩٦٠ حتى ١٩٧٤، اعقبه الجنرال سيني كونتش من عام ٧٤ الى ١٩٨٧ وأخيراً على سسابيــو من ۸۷ الى ٩١ وهم الذين أســت حكمهم الى الشبرعية القبلية وقوة العسكر لاغسر وافقت المعارضة على تسوية

وحسب اقطاب النيموقراطية الجدد في البلاد النين يؤكدون على أن الخصوصية التي يجب مراعاتها في الظرف الراهن من طرف الجميع حكماً ومعارضة هي الحرص على عدم تعريض البلاد ألى التأزم الحاد ومضاعفة مشاكلها في ظل التدهور الحاد للاوضاع الاقتصابية والاجتماعية على رغم مسَّاعيَّ الاصلاح والنَّصَحيح التي شُرعُ فيسها أ. وتصود الأرَّضة الي تُنتِّي اسَّعسارً واليورانيوم، في السوق الدولية علَّى اعتبار النيجر ثالث منتج لهذه المادة في العالم الى عوامل الجفاف والتصحر التيَّ تضربُ ما يزيد عن مليون و٢٠٠ الف كلم من تراب ٱلْبُلاد الَّتِي تُقِيرُ مُسَاحِتِهَا الْاجْمَالِيَةُ بُ مليون و٢٩٩ الفُّ كلم علاوة على كون النَّيجر دولة مغلقة تفتقر الى واجهات بحرية تصدر منها موادها ومواردها الأولية.

وعلى افتراض استنعرار نظام حكم الوقساق والتسعسايش ذاك بين الرئيس والعارضة فانه يصير والحال هذه محتماً على الجميع الانجاه الى تكثيف العمل على بعض الجبهات الحيوية كعملية اعادة تنظيم وهيكلة القطاع المالي الذي ما زالت تتحكم فيه مجموعة قليلة من التقرُّاد تسيره

وفق مصالحها. وامكن لهذه المجموعات التي تسيطر على قطاع التـــــارة ان تمارس كُل اشكال الاصتكار والمضاربة مع التهرب الدائم من الاسهام في المجهود الوطني للبناء بما في ذلك استناعهم عن دفع مستد حقاتهم من الضرائب التي لا تكاد توفر في عجملها الا ما تسبقه ؟ في المئة من الدَّاتِج القومي مقابل ££ في المُثَّة في فرنسا علَّى سبيلٌ المقسارنة، وهُو وضيع انعكس سلبَّا عَلَى مستوى عيش السكان اذ لا يكاد الدخل السنوي للقرد بِتَجِاوِرُ اللهِ ٥٠ دولاراً زيادة عن ما الحقته احراءات التصحيح للالي من خلال تخفيض العملة الوطنية الغرنك الالحريقي - CFA - من اضبرار وتاثير على

القدرة الشرائية للمواطن. ان تجرية كهذه التي تتعلمل فيها النيجر اليوم في مسعى منها لتهيئة ارضية تعايش ووفاق بأن الجميع مغترض بتقاليد عمل وشبكات عالاقات جنيدة مبنية على اسس النيموقراطية والاحشرام المتسائل بعيداً عن دوائر التأثير القبلي والعرقي التي طالما عائت منها المجتمعات الافريقية كانت جنبرة بالتقنير لولا بعض حالات الانسداد أُ فَي الذهنية الفريية والرؤيا الضيقة.

8 11111

All the state of t

The state of the s

The second secon

Signature and the second of th

المهام المراجع المراج

Joseph Company of the Company of the

المحافظة الم المحافظة المحافظ

المراجعة في المراجعة ال

المراجعة على المراجعة المراجع

المراكبة على المحادث المدينة المساوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المراكبة على المراكبة المراكبة المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المستوي

Marie Commence of the Commence

و مادون المدينة المستقدم المس

المعلق المستوالي المستوالي

Ministration of the second of

المستخدم المرازية المستخدم ال

والمعادية الماري المستعب المستعبد المستعبد المستعبد المارين

1 1 20 6 7 mm

معرضي المراجع المراجع

رويون رويون در المستولية الماريون المستولية الماريون المستولية الماريون المستولية الماريون المستولية الماريون الماريون المستولية الماريون المستولية الماريون المستولية الماريون المستولية الماريون المستولية الماريون الماري

المام المام

ري دي هي دي هي المعالي المساول المساول

المسرح والمراجع المراجع المراجع المسرح الموطلي

والمراجع وال

But the second of the second o

والمدادي المسار المسار المسار المسارعين

والعور الساء الرابعة الرابعة المي سندن الإقوام

المارودية المارودية المنظمة والمستوا المنظمين المنظمين المنظمين المنظمين المنظمين المنظمة والمنظمة والمنظمة المنظمة والمنظمة ولالمنظمة والمنظمة والمنظمة والمنظمة والمنظمة والمنظمة والمنظمة ول

ر المراجع المساوية المراجع الم المراجع المراجع

والمارية والمستحد والمتالية

المراجعة ال

اد ما در او در در در او المواجعين المعداري الموجعين المعاولية الم

م دو د د سامه مساور د ساو الواليل

وقور المحارب فيدي بنسل بتحسيليلي

ر. معلم المراج المستمر ما إفساس شرعوبلغام

وعدوا مراحين مسامعوبه سرطط

العسام المنجأ المال المتحادث على فريه لأبؤه

المسدار المستمالون تداميا فإالا

معادسي مار ساد له اللي الله وهواتر

ورومين عن السام وووللم

واست واست للعابب عولته

العباد أردا بالمناق عي العليم

ا ما المان المان

سرف سيسع مند ومقرمة فرلته

عني عنده بعابيض السادي في المقالة

ومحسامعة السامية فراعر فلطوك

بالمراجا والمصادر والإصطاعوالي

مساعل لاصاع وسصعولون

عسست ويعبور أألاف الوثلولية

عو سود مي سوق دويا عرف

المعامد المساويلية المدولل والمارة في المارة في المارة

موالد العقاق والمصعوفات تتابه

William to the form

روب دعيد بعيد الحاق الله عين للوثانة

وحي سيرض سيدين

الموقسين واستساسي والمتارات

والعارب والماعلية

and the control of the control of

The state of the s

the way were a course

William regular are come

the other commences we get

the way and a way

The control of the co

A Company of the Comp

an engine more

Charles and the second well was present the

and many works

me some in our man.

Many of the same of the same

and with the same of the same

Mile will be sent the sent the

without you work there The water to the

Land and a second as a second and a second a

May dynam ya

Today man in broken !

دوم بنعی است معوض بلد و است است معوض

Mary many party and

Tolly will all The state of the s

والمساورة والمساورة المنطور ال

and the second second

سن حد استخبالهم

وحسب معاد سعوفرضالها

للمستشفع لأحجل

معتهد الدي

· , ... .

الصبرغان

See that

\_\*\*\*\*\* **\*\***\*\*\*\* **\*** 

والمرسطة

عوبة ومده

an sixtee

فيه يبديونه

ويعاضانها

- may 12

والمراجعة المراجعة

والماد

- A de . Se .

يهافي والمهي

وشد جن

يونوك

ألوه لعدائد الجاري عديهم والعياطيني

and the same of the

خالد النارك

🖿 أثار المحلل السياسي الاميركي

هُذُه المُفَارِقَة الْغَرِيبَةُ لِيسَتَ فَرِيدَةً،

ولها نظائر واشبساه في مختلف

وليام بقافٌ مسآلة على قدرٌ كبير منَّ

الأهمسيسة في مستسال نشسرته

أفضت هذه والمنفعة المتبادلة، بين

قطبي التطرف السلح في السبودان

لشيميال. سياعيد هذا الإعبلان العيو/

وتقع المسؤولية في الاستجابة لهذا

الطلب في صورة كاملة على الامين

العبام الذِّي تصاّشي نلك مرارا على

رغم اقراره رسميا في تقريره الجندة

في ما يتعلق بالجنهة والعرسة -

الاسرائيلية مينبغي أتباع النمط ذاته

من دراسة القرارات والترتيبات بحثا

عسمسا تقسوله في شسان الافسراد

والمجتمعات بدلا منّ الدول، ويمكن ان

الاسرائيلية، الناشئة ونرى ما يسمح

فيها للَّجَارِ (وهو بالنَّالَى المُحتمَّ

الدولي) بالتطفل على ما كَان حــتــو

الأن فنَّاء محميا للدولة. وهنا يمكننا

ان نذكر إن مفاوضات السلام تدور

الاولوية القديمة، أي قصابا الامن

الاجندة الاسترائيليية – السيورية،

وموضوع النزاع العنيث المقبل بين

الفلسطينيين والاسرائيليين في الطور

على لاتحـــة طويلة من سلســ

نُنظر في الاتفاقات «العبربيسة ·

للسلام يموقف كهذا بالضبط

وهي من جانب اخر، اخفقت حتى

الأن في وضع حبيد لنشيبوء الإرهاب

والأصولية وتفاقعهما في كيانها على

رغم انها تلقت الدعم الغربي المتوفر

لها طوال العقود السبعة الماضية.

## عبدالسلام بنعبدالعالي

يعيش مضهوم الازمة أزمة اعتراف كتلك التي عرفتها مفاهيم كالخطأ والسلب وألتناقض والشر.. معروف أن هذه واللفاهيم، لم يعترف لها بوجود فعلي وكيان أنتوأوجي الا مؤخرأ ويعد نضال تاريخي غير يسير. صحيح ان كثيراً من الثَّقافات قد أخذت هذه المقاهيم بعين الاعتبار وتحدثت عن الشر الى جانب الخير، وعن الخطأ الى جانب الحقيقة وعن الساب الى حانب الايجاب والنفي الى جانب الاثبات انها أقرت دوماً في . فعالية الخطأ والشير والساب والتناقض، بل اعترفت لها بنوع من الوجود أن على مستوى الخطاب أو الفعل أو الوجود، لكنها كانت تبحث بومأ عن حالة منثلي يرتفع فيبها الخطأ، ويذوب فجها التناقض ويزول منها الشر.

كانت منه حالة الخطأ الذي لم بُنْزُل المنزلة «اللانقـــة، اللَّعـع الابيستيمولوجيا المعاصرة. وكانت هذه أيضاً وضعية السلب الذي لم بعترف له بالوجود الضعلي الالمع ارماصات الفكر الجدلي.

فاذا كان البونان قد تحدثوا عن قوة خداع كونية تناهض الحق وتوقع الاتسان في مهاري الخطأ والفساد وتدخل الي والدينة، ما من شأنه ان ينفر كيانها هي قوة «الهيبريس»، واذا كانت الفلسفات الدينية تضع الشيطان مصدراً لكل شر وسلب وضلال، وإذا كانت العنقبلانية التقليدية فرضت وجود شيطان ماكر يخدع العقل ويغشه، فان هذه القوى الشيريرة لم تكن من القبوة بحبيث تصمد وتستمر في الوجود. هناك لحظة نعبية لابد أن يرتقع فيها الخطأ ويقهر فيها السلب وينتصر عندها الحسر ويشع النور. حستى الفلسفة الديكارتية التي جعلت الخطأ من صميم الفكر ووضّعت في العقل ذاته قدرات تعوقه عن للعرفة اليقينية، بحثت عن وسيلة رفع الخطأ والقضاء النهائي عليه، فرأت في أتباع قواعد المنهج ما من شبأته أن محعل العقل سليما لا تعوقه عوائق

الحس ولا الخيال ولا الذاكرة. هذا والوجود، الذي سرعان ما يتنصول عدماً هو نفسته الذي كنان يُعطى، حتى وقت غير بعيد، أ ومفهوم، الأزمة. فقد أعتبرت الأزمات دوما وفسرات انسقاله وقنطرات وعبور. صحيح انها خلل واختلال، بل هزة ورجة، لكنها هزة سرعان ما تتدارك نفيها وتبحث عن توازن جديد بتعود فيها المنظومة الى العمل بشكل

ليست الازمة في هذا للنظور الا

نقطة انعراج ولحظة انتعاشة يعود فيها التطور العام الى استئناف حركته مظفأ وراءه مرضه المؤقت. سما عرفت الرياضيات في نهاية القرن الماضي ما عرفته من «أرمة أسس، وظهر أن العقلانية ضريت في عقر دارها وفي أهم معاقلها، تجند الرياضيون والناطقة لانقاد الموقف كي يتسمكن هنري بوانكاري مِن أن يعلن سنة ١٩٠٠: «الأنَّ نستطيع أن نقول أننا خلفنا الأزمة وراماء. والغسريب اننا نجسد هذا الوجود الاعتباطي لللزمة حتى عند أكبر المفكرين الذين اعترفوا للسلب بعكانته الانتولوجية ووجوده الفعلى مثل ماركس. عندما يتحدث ماركس عن أرمة المجتمع الرأسمالي فليبحث عن حالة تحل قيها الازمة وتتجاوز. الشيء الذي سب فنده تاريخ نلك الجتمع حيث سيتضع ان الأزمة وأزمة دانمة، وانها ليست أحوالاً عابرة وانما مقامات قارة. والاهم من ذلك انها ليست أزمة كلية وأنما سلسلة أزمات جهوية قطاعية تدخل في تركيب النظومة ونسيجها. وهي أزمات مستثنفة، هي بمثابة المرضّ بالنسبة للصحة والموت بالنسبة الى الصياة والتناتوس بالنسبة الى

\* كاتب وجامعي من المغرب.

ذاكرة القرن العشرين

۲۷ نیسان (ابریل) ۱۹۰۸

سالزبورغ: المؤتمر العالمي

الأول للتحليل النفسي

🖀 يوم واحد فقط، ومدينة شنيدة الهنوء

يتمشى قيها، كما قال واحد من المجتمعين يومها

مشبح موزار يراقبنا بنظرة تشبه الشخرية المحببة

ويحسمني علينا خطواتنا واهاتناه، وعسد من الاصدقاء الذين جمعهم العلم، ودقتهم بعد نلك

شتى ضروب النافسة وضلافات الراي، وعلم لم

يكن أحد قد اعترف به يرمها، وكل هذا من حول

رجل هادئ السمات ثابت النظرات كان الجمع قد

احتفل قبل فترة بعيد ميلاده الخمسين مقدماً له

ميدالية تزين صورته أحد وجهيها، فيما تزين

الوجمه الثناني صنورة لأوبيب. ومن الواضح أن

الصورتين على وجهي المدالية من شائهما إن

تصوراً غير تصوير مسار ذلك العلم الجديد: علم

النفس، أو بشكل أكثر تحديداً: التحليل النفسي. فأوديب هو صاحب العقبة، النفسية الأشهر

والانترناشونال هيرالد تريبيون، (۱۹۹۰/۳/۲۰) بمناسبة تعدين جَوَن دوتش، مدير وكالة المخابرات المركزية الاسبسركسية، وزيراً في التكومية ردير. كي - ر الاميركية. اشار بقاف في مقال عنوانه أمنا هو دور السي اي إي بعد في دام ضوأ بان. انتهاء الحسرب البساردة؟ ، التي أن القضية ذات ابعاد تتجاوز تعيين فَالجَيْشُ الشَّعِبِي السَّحِرِيرِهِ السودان عدو مفيد للنظام الحاكم، بل شخص في موقع، فثمة حيرة حقيقيّة هو تحليف، يبسر مسجسُرد وجسُودَهَ الإجراءات الاستثنائية، مثل قهر تواجه الوكالة بعد أن محرمت، من التمهديد الصباير عن الاتحاد السوفياتي السابق، الذي طالما عملت المعارضين ومسصسائرة ممتلكاتهم واتهامهم بالعمالة وتعنيبهم وقتلهم من لجل از ألته قلماً لنهار وافتقرته، وأخنت تتخيط باصفة عما يبرر البلايين التي تُنفق عليها:

اللقطار والنزاعات. فوجلود العدو/ الخطر/ الأخسر/ المرعب/ لأغنى عنه القلسطينية، إذ أتَخَذُّ شعار «لا صوت بالنسيسة للعبؤ سسنات الصاكمية الا صوت المعركة، نربعة لترسيخ حكم (والجعاعات المعارضة، أحياناً) بدرجة انه يصبح عاملاً حيوياً بل دحليقاً، اجهزة الأمن وتقويض بعائم المجتمع المنني وتشتيت قواعد احراب الوسط تختل الاستراتيجيات أذا تصعصع او والاعتدال وعسكرة الحيام احْتَفَى. وإذا تأمَلْنًا تيارات السيأس الجيش الشعبي أدى للجبهة والإسلامية، اكبر خدمة عند اطاحة السودانية فإننا ذلاحظ ان استمرار الحرب الأهلية في الجنوب الى ما لا نهاية يروق الجبِّهة «الأسلامية» جعفر النميري عام ١٩٨٥ اذ رفض الاشتسراك في الأنتسخسابات وقساتل القومية الحاكمة. بل يناسبها أن يفلح الحكومة البيموقراطية التي أنتخبت الجيش الشعبي التحريرة السودان في الاضلات كلما لوصفت قواته، وان عنام ١٩٨٦ بعنف زلزل قواعيما. ثم يحرز بعض الانتصبارات التي تبين اطلق التصريحات الاستفزازاتية التي انه ما زال بشكل خطورةٍ وتهنيداً. للوِ ارعبت السكان في الشيميال وتقعت

الحديد لا نقله إلا الحديد، وأن تطرف عن طريق اتفاق سيلام فإن النظام الحاكم بفقد اهم بطاقاته التعبوية. لن يستطيع عنبئذ ان يستنجد مُنوَماً بالخطر المحدق بالاسلام في السودان. وسينحرم من تصوير نفسه للمليسونيسرات المتسبينين ولقسادة تنظيمات التطرف والارهاب النين استخبافهم مؤخراً في الخرطوم باعتباره مصامى بوابة الاسلام والعروبة الجنوبية، كما سيعجز عن حسد السدّج في السودان السُمّالي بحببة النفاع عن الأرض والعرض وحماية مانن الخرطوم ونار القران

لوقعين النقيضين، البشير وقرنق!

الدول المجاورة والهيثات والمنظمات الكنسية والدولية والأقراد الليدراليين داخل حسرم الجامعية أو في بيبوت الشباح. أي أن النظام يستخدم بعبع الجيش الشعبي بنفس الطريقة الثي استنفست بها السكتاتوريات العسكرية العبربية القنضيية وليس خافياً في هذا السياق ان

التمرد لا يقوى على ردعه الانظيره فى الشيميال وهو التطرف الامسولي الأعمى فنالت الحمهة والإسلامية عطفاً لم تكن تحلم به، شبعها على الطمع والاست يلاء على الحكم عن طريق انقسلاب عسسكري. اي ان الديموقراطية في السودان أُجْهَضْت بواسطة التحالف غير المكتوب بين معدوين/ حميمين، يعتمد كل منهما في وجوده ونموه على تهويل خطورة الأَخْرِ. وكان الجيش الشعبي التجريره السودان أول المستفيدين من انقلاب الجبهة العسكري، اذ لم تُجِد مَقَاوِمتُهُ لحكومة منتخبة بيموقراطيأ تعاطفأ في النول الغربية عام ١٩٨٦. فالثابت ان تأييد الجيش الشعبى

طتحريره السودان تضاعف من قبلً

كرد فبعل لمنياسة قنهر الجنوبيين وحبرق قبراهم وسنساسية الأسلمية الاجبارية والتعريب الاجباري وانتسهاكات حقوق الانسان. ينشر الجيش الشبعبي المعلومات الموثقة عن هذه المُصـــارســــات ويكسب المُزيد منَّ الدعم والتـــبــرعـــات. ورغم أن هذا الحيش الشعبي التحريره السودان اقترف انتهاكأت جسيمة لحقوق الانسان سجلتها ونشرتها منظمأت حقوق الانسان النولية المحاندة (مثل منظمة العفو الدولية ومنظمة رقيب يرغبان في تغيير اسلوب عملهما حقوق الانسآن/ أفريقياً) فإن وقوقه في وجه الحكومة العسكرية الظالمة ي ". يَجُعَلُ جِهاتَ كَثْيِرةَ - بِينَهَا للأسف الحليف والته الإعلامية، كما حاء بردا بعض مسعسارضي المهسجس - تغض الطرف وتصمت ولا تدين الانتهاكات لأنها تعتبر مجرد معاداة النظام مع النظام القاشي. وقيضيلاً عن ذلك فأنه وضع الجنوبيين الذين نزحوا الحاكم بطاقة حصانة من الادانة أو للشمال في موضع حرج أذ جعلهم

بمثناية طابور كنابس منحتمل وعبرضهم للمبريد من التهامايش و الشكوك.

الذي ارتكبه عبام ١٩٨٦ ويتدخل سرة ما فيات قريق ومستشباريه ان

الى مغاجاة هزت الساحة السياسية مودراً. فالمصروف أن الحكومة الانقلابية قد ضاقت بها السبل وهي تسعى سعيأ حذيثا لتحقيق استسالصة وتكفل لهما الاستبقاظ بالمكاسب التي انتزعها افراد الحزب ألحاكم (ليس أنى خُدمة الوّطن بل في المصسسارف وألمزارع والمصد والوطائف واكتناز النقب والفضة والأستيلاء على مؤسسات القطاع العنام بنابخس الأثمنان). في سئل هذا الوقت، وبتوقيت مدروس، دعا جون قرنق الى مؤتمر صنحافي في المناطق المحررة وصرح لمراسل مركز تلفريون الشيرق الاوسط (بث يومي الصملس ١٦ والجمعية ٢/١٧/٥/١١) بانه كون لواء ليسحسارب في الشسمسال وفي العاصمة الخرطوم بالتنسيق مع حـربي المعـارضـة الرئيـسيين في الشمالُ (الاتحادي والأمة). ارتكب جون قرنق بهذا التصريح عسدة اخطاء هللت لهسا الحكوم العسكرية المتداعية. فبقد أعطى

انطباعنا انه استشار الحبربين فالعلاقة بين قطيي الحرب الإملية الكبيرين ونال موافقتهما والواقع لقطت الحكومية العلسكرية (كما أوضحت ساناتهما) انه نطق واستعيدت الديموقراطية فان الحيش باسميهما دون تفويض ووضع نفسه ى موضع قائد للعارضة كلها دون الشبعبي لتحرير السودان سيفقد واحسدا من اهم مسيسررات وجسوده تَفُويضَ أَيْضاً، وافترض أن الحربين واللجوء الى حارب العصابات في وقع على اتفاق سلام فسوف يُسقط وسلامأ على العناصر اليمينية داخل الحزبين الكبيرين التي تدعو لمصالحة الكاتب الإميركي وليام بفاف.

الثاني للمفاوضات.

\* كاتب وجامعي سبوداني مقيم في

هذا جيد ومتوقع ويتبع النمط

الكلاسيكي. لكن بالنسبة لخطتنا فإن

المدخل بنبغي ان يكون تأثير العملية

المحلية على الترتيبات الاقليمية

والمسألة المركزية في هذا المنظور هي العملية الإنتاج أبية في الضيفة

الغربية. وأحد الاجراءات الرئيسية

التي يتطلبها هذا العنصسر هو

الاشبراف الدولي، كمنا أن أعتبارا

رئيسيا أخر هو التأكيد، على

لصعيدين الداخلي والدولي، على ان

الانتخابات الاولى تاتى فاتحة لنظام

انتخابي دائم وأذا حرى الاستصرار

بتنفيذ هذه الألبة، وأليات مماثلة لد

تُبتكر بعد، الى نهايتها المنطقية لن

لحد مانعا عنبئذ عن اقصاء أحماس،

والجماعات المتشبدة عموما عن

خوض الانتخابات او الفور فيها

فالجماعات التى تستخدم عملية

بيموقراطية ايتكرت بوليا لتعزيز

قوتها، يجب ان تقبل انضا قواعد

هذه العملية. ينسفي أن ينطبق هذا

في الجرّائر وفي العرآق وفي فلسطين

بأعتباره الوسيلة الوحيدة لتصاشى

الكوارث التي سنكون محشوسة

\* مبدير ممبركيز القيانون الاسملامي

والشرق أوسطى، في كلية الدراسسات الشرقية والاقريقية - لنين.

بخلاف نلك.

ومكذا يكرر جلون قسرنق الخطأ

اخرى دلانقاذ الاعداء/ الحلفاء وإعطائهم دفعة قوية هم في حاجة ماسة اليها.

مواطنينا في الشمال ضاقوا نرعاً بحكم الجبهة «الاسلامية» القومية وأساليبه الفاشية لكنهم لا يحلمون بُضَلاصٌ على أيديّ الجيشُ السُعبيّ طتحرير، السودان. فهم يعلمون مأ فتعلثه قبوات هذا الجنش عنتمنا احسررت، قسرى قسبسيلة النوير في الجنوب واستباحتها، ويعلمون (كما نعلم) أن أهداف هذا الجيش لا يمكن تحقيقها بالوسائل الديموقراطية، ويتابعون ما نشرد مثقفو الجيش الشعبي ومفكروه من ان الحرب ضَند الجبهة الاسلامية ليست سوى مرحلة أولى من النضال ضد الشمال. وهم يعلمون ايضاً أن المبيش الشبعبي شبد المعتقلات في المناطق المصررة وعذب المنشيقين وقنتلهم دون محاكسة وجند الاطفال القصس لهنذا فان الاعلان عن تكوين هذا الجيش للواء يحارب في الشمال ليس بشرى يفرّح لها الشماليون. ولم تهلل لها الا اجهزة اعلام العدو/ الحليف الحاكم؛

الشـــرسين ضــرورية للطرفين. لو واستقطابه للدعم. ولو تلاشي الَّجيش الشَّعبي لتحرير السُّودان، أو في يد النظام الصاكم ويحتار حيرة شبيهة بتلك التي تناولها بالتعليق

> . من الامين العام أن يقدم للمقرر الخاص كل الإجراءات الضرورية لتنفيذ التفويض المكلف به واتضأذ الاجراءات الضرورية لارسال فريق من مراقبي حقوق الانسان الى مواقع من انها ان تكفل تحسين تدفق المعلومات وتقويمها وتساعد على التاكد في صورة مستقلة من التقارير عن وضع ّحقوق الانسان في العراقّ.

من وجهة نظر المساعدات الإنسانية، ارضا ذات سيادة لا يمكن اختراقها، بل يجب توفير الغذاء حيثما امكن في العراقية برفض الخطة بمكن عندلذ اصدار انذار في ما يحصُّ منطقـة التسغلب على رفض الحكومسة بكل الوسائلُ الضرورية. وهذا بدوره يثير القضية الإكبر - التي لا تقل اهمية المتعلقة بالقرار ٦٨٨ والمقرر الخاص. فالقرار ٨٨٠ من بين الساهمات

الاهم الذي قدمتها حرب الخليج في النظأم العالمي الجديد، وهو يعتب الانصراف المنفرد الاهم - في الاتجاه الصحيح - عن القانون الدّولي منذ الحرب العائمية الثانية. فالقرار يثبت التمسيخ الصاسم بين شبعب العراق وبين حكومته، ويمنح الشرعية للملاذ الآمن في الشهال ومنطقة الحظر الجــــوّي في الجنوب. ويســــ استمراره الصعب في العراق بصوغ الاساس للتجربة على صعيد القانون:

تقرير المصير)، وبالتالي أبأنه حل موآت عندما تتعرض اقليأت متميزة الى انتهاكات ساحقة، وثانيا أن الملاذ الأمن ذاته يعتصد على لصتبرامه الداخلي لحكم القانون: وبهذا يشكل

## التفكير بترابط في أزمة الخليج والنزاع العربي - الاسرائيلي (٢ من ٣) المساواة أمام القانون، أو «علم مقارنة المجازر»!

اقساما منهم الى الاستنتاج بان

منطلقات أسباس وفرضييات عمل للتعاطي مع الموضوعين، هذا التتمة: ثمة مفهوم لا بد منه، هنا، هو

ان النزاع حسم عسكرياً، او سياسياً،

التوازي: فالأسباب تتعلق بالتجاور بالإضافة الى الثقافة، يتجاوب النظام الجنبيد في الشرق الاوسط مع منطق قوي، ولو أنه لا يزال مشوشاً، يجب ان يُؤْخِذُ بالإعتبار بالنسية للجلول التي تقدم حاليا على الجبهتين العربية – الاسرائيلية والخليجية على ورثان وقياشتان: مكذا كان الخلل

الرئيسي في أدارة العلاقات الدولية في الشسرق الإوسط خسلال القسرن للنُّصرم. كَأَنْ هَذَا القول المَاثور السمة المميزة للفترة التي سبقت الحرب -يمكن ان يتذكر المرء كيف ربط صدام حسين انسحابه بعقد مؤتمر دولي في الشرق الاوسط - وهو حدث وقع فعلاً عالَّمي جنيد في اعقابُ ازمة الْخليجُ الثانية.

هُذا هو جــوهر القــانون في مبقبهبومية الدائخلي، حبيث تشبكلّ والمساواة اصام القانون، أو دم عاملة الحالات المعائلة بشكل مماثل، نقطة الانطلاق لاي نظام قانوني. وتُصقيق التماثل في تطبيق القانون امر اصعب كثيرا في العالم عموماً - الأحظ عند قرارات منجلس الامن التي لم تنفذ في الأزمة اليوغوسلافية. لكن لإسباب تتعلق بالتحاور والتداخل بين السكان، بالإضافة الى الثقافة الشرق اوسطيـة السائدة، لا يمكن ادامـة هذا الوضع في المنطقسة، حسيث يجسري التساؤل عن سبب عدم تطبيق القرار ٢٤٢ حتى الان أو تجاهل القرار ٢٤٥ الذي تم تبنيه بالاجتماع في ١٩٧٨ ودعًا اسرائيل الى الانسحاب من دون

شروط وفورا من الجنوب اللبناني. يمكن للمرء أن يبقى منتم ابدآء الأسف ازاء الظلم وان يستمر في التفجع على مبدأ وزنان وقياسان، (آلذي يطلق عليه فرد هاليداي اسم وعلم مقارنة المجازرو) في الشيرق الاوسط واصاكن اخبرى. ويُقْسِر اقَلَّ تَشْسَاؤُمساً، يوجِند بعض التقدير بان هذه المقارنات تثمر لحيانا عن نتيجة ايجابية، حتى واو انه لا يجسريَ ألاقسَرار بَالصناة في صسورة صدريحة، كما في الاستلة المنكورة اعلام لكن توجد نقطة اضافية تجعل

جــزئيــا، بســب كـون اي نظام جــديد استانانسا بطبيعته. فعندما تبلور شبلي ملاط مفهوم «الملاذ الأمن» لم يكن في اعكانه 🗖 بعسد ان تَنَاوَلت حلقسة الأمس

المركزيتان قي الشرق الاوسطا

نميز بين عائلة صدام حسين وقلاعه، ويين الجنود الجائعين في شوارع بغداد والاطفال المنبونين في الجنوب واماكن اخرى، كان الخيار اما التـــراجع عن ٧٠٦ او ابتكار خطة جبينة. وكأن للتراجع عن ٧٠٦ ككل أن يشكل نكسة خطيرة للنظام الجنيد. ويجب ان يكون السسيل الصحيح للتقدم الى امام في سياق التمييز بين الحكام والمحكومين باعادة تاكيد هذا التمييز بطريقة اكثر حسما. وكي يتم تعريز ٧٠٦ يجب ازالة العنصس الذي يتضمنه ويغذي «القطط السمان، في لَجِنة التَّعَتُويِض في جِنْيِفُ اوَّ مسبؤولي الامم المتحدثة المرفهين

المصابلة موضع نقاش، على الأقل وأقل كلفة بكشيس من الرقابة على

> ان يستند بسهولة الى سوابق في القَسانون الدولي: ` في هذا بالضَّـبِطُّ كانت تكفن مجتنبه ليس مجديا انن التحدث عنَّ ازْدُواجِيةَ لَلْعَالِيرْ. بعد القياء الضوء على الشكلة، كيفْ للنهج الجديدُ التَّعَامل مع التحدي الذي تطرحه الإزمتمان ازمــــة الخليج: شــــاهننا في

السنوات الاربع الماضية فينضنا لم يسبق له مشيّل من قرارات مجلس آلامنَ حول العراق. واستند معظم تلك القرارات الى النظام القديم بينما نقرر يعضها وأفق النظام الجديد. فالقرار ٧٨٠ يعتبر، مع بعض الاستثناءات، المثال الصنغر على النظام القديد: على العراق أن ينزع سلاحه، على العراق ان يعترف بحدود جديدة، على العراق ان يعسوُض. لا يوجسد الا القليل او لا

مكان اطلاقا للعراقيين في القرار ٦٨٧. على الجانب المقَّابلُ، اخْبِرا، بلغ القرار ٧٠٦ مستوى النضح في نلك النزّاع. فالقرار ٧٠٦ هو ابتكار على صعيد العقوبات اذ انه يعيز في شكل مباشر بين الحكومة والشعب. وهو يفعل نلك بطريقة فجة، بقدر ما يربط خطة بيع النقط بالمحنة التعبويض، في جنيفَ محيث يتحجب علَّى كلَّ العراقيين من دون تمييز، أن يدفعوا الثمن عن جرائم حكومتهم. ومع مرور الوقت، وإذ اقتضى النظام الجنيد أن

وزيادة كمية الأموال اذا تطلب الأمر، والقصل بين المناطق التي لا يطالها

مريد. هذه الانشقاقات النتالية كانت هي التي جعلت

فرويد يكتب قائلاً في ما بعد، في معرض سرده لتاريخ حركة التحليل النفسي، بنن التواضع والود

الرفاقي اللذين ظهرا خلال مؤتمر ١٩٠٨ كانا

طفوليين، لأن ما كان ينجغي ان يسود انما كان

والجاد مركز يمكنه أن يصدر قائلاً: أن كل

مُسْرُوبِ العبث هذه ليس ذات أنني علاقة بالتحليل،

انها لا تنتعي الى التجليل النفسي باي حال من الإحوال، وعلى هذا النحو يمكن اعتبار مؤتمر

١٩٠٨ أخر مكان تجمع فيه أقطاب علم النفس قبل

ابراهيم العريس

الإسلحة المتطورة. وكما هي الحال في الشمال، لا ينبغي ان يعتبر العراق الغيراق. واذا استبغيرت الحكوم معينة - البصرة مثلاً - حيث يجب

والحدود. هذه هي النقاط العالقة في اولا ان الللاذ الأمن لا يمكن ان يكون خطوة في اتجاه الانفصيال (او

> الإقتتأل الداخلي الكردي أكبر خطر يهند بإنهاء التجرّبة في شَمال العراق منذ انشاء المنطقة المحمية في ١٩٩١. الاطار الاخبر في القرار ١٨٨ الذي لم يتم تحسق يسقيه ويتناول النظام الأهليك مي يمكن أن نراه في تقارير القرر الخاص ماكس فان در شتويل منذ ١٩٩١. والابنكار المركزي في هذه التقارير هو الدعوة لنشير مراقبي حقوق الانسان. ومرة اخرى، بصاد

> المرء بحيرة وهو يحاول ان يفهم ااذا تنال تقارير ايكيوس عن نزع السلاح هذا القدر من الاهتمام بعنما تبقى تقارير فان در شتويل، التي ثتناول مباشرة قضية حياة أو موت الكثير من البشر، بون تأثير. وربما لا يعكن سسوى الاقسرار بان النظام القسديم يواصل بعناد اعساقسة ولادة النظأم

ألقمع وتلك التي يستمر فيها حكم صدام حسين، والاهم من ذلك اطلاقاً لقد صدرت حتى الأن عشرة تقارير للمقرر الخاص. واقرت توصيات فان ان يزود القسسرار بعض الاسنان بِالطَّرِيقَةَ دَاتِهِا النَّيِ اعطيت بها اسنان لفتشي الاسلحة. وبالقعل، فإن ادارة الرقابة على توزيع الغذاء اسهل الى مجمعية فيينا السيكولوجية، التي كانت أول جِمْعِيةً مِنْ هَذَا النَّوعِ تَتَخَذُ لَنَفْسَهَا بِعَداً رَسَعِياً،

صنيع كارل بونع الذي كان هو أيضاً وراء لقاء العالمي الأولى التحليل النفسي، رغم أن أشغاله لم ترد عن يوم واحد. وأيضاً، رغم انه كان المكان الذي بدأ يشهد الانشقاقات الحقيقية التي ستودي بالمجتمعين الى التفرق وتمزيق بعضهم البعض

والأخرون).

ان ينفر**د**وا.

حول فرويد، فكانوا تلامنته وعلى رأسبهم كارل يونغ الذي كان من التواضع والطيبة بحيث أطاق على الاجتماع اسم «لقاء علماء النفس الفرييدين»، وأما اليسوم فكَّان يوم ٢٧ نيسسان (ابريل) ١٩٠٨. وأما المناسبة فكانت «المؤتمر العالمي التطيل النفسي»، وهو المؤتمر الأول من نوعه، الذي انعقد في ذلك اليوم ليكرس أممية علم كان لا يزال حستى ذلك الحين حبيس حلقات العلماء الصيقة، وتتم لقاءات أصحابه، مرة كل يوم أربعاء في منزل استاذهم جميعاً والوالد

الشرعي للتحليل النفسي " فرويد. انن، خلال لقاء سالزيورغ الذي وصفه فرويد بانه اجتماع ودي «لاصنقاء العلم الجنيد» جرى

أخراج التحليل النَّفسي من حلقاته الضيقة، ليضفي عليه طابع مؤسساتي وأممي في الوقت نفسه. وعلى الرغم من ان نلك «المؤتمر» لم يتمكن تماماً من اخراج أصحاب التطيل النفسي من وضعيتهم الهامشية سبب عدم اعتراف العلم الرسمي بهم، فإن ذلك المعرفية العلم الرسمي بهم، فإن ذلك المؤتمر كان كفيلا بأن يوفر لهم الحماية ويفتح لهم علاقة مباشرة مع جمهور أخذ عدده بتزايد منذ ذلك

مناه. هذا البعد المؤسساتي للحركة كان قد بدأ، على أي حال، في خريف ١٩٠٦، حين دعا فرويد كلاً من أفلر وستيكيل ورايتلر والطبيب كارل كاهاين لكي يجتمعوا عنده وعلى هذا النحو ولدت مجععية الأربعاء السبكولوجية، وخلال الأعوام التالية انضم والتي انبنى عليه وعليها، جزء اساسي من أعمال والتي انبنى عليه وعليها، جزء اساسي من أعمال التحليل النفسي، والرجل الهادئ في النظرات كان سيفعوند فرويد، العالم الذي اشتغل سنوات طويلة على تحدول دعلم النفس، الى وتحليل نفسسي، والدينة كانت سالزبورخ، أما للجتمعون فيها من الجَمعية كلّ من فريدن وميتشمان ثم أوتو رانك (الذي كان موظفاً بسيطاً في مكتب ولا يتجاوز عمره الثانية والعشرين)، ثم جيكيلزو ساخس- وغيرهم. وحين ازداد العند بشكل بفوق ما يمكن لجمعية منزلية أن تستوعبه، تحولت تلك الجمعية، في ١٩٠٨

در شتويل في قرار تبنته بما يقرب من الإجماع مفوضية حقوق الانسان، في اخر اجتماع لها، وجاء أبه انه سُطابً وكان من الواضع أن هذا الشجول إنما هو من

سالربورغ، الذي سيدخل التاريخ بوصفه المؤتمر خلال السنوات الثالية، وهو ما وممل الى دروته خلال المؤتمر الشاني الذي عقد في نورمبورغ، العام ١٩١٠، بعد ان كانت الجمعية قد تحولت الى وَجِعُعِيةَ آممية التحليل النفسيء. وكان الانشقاق الكبير الأول انشقاق الفريد أدار في ١٩١١، ثم تبعُهُ آنشقاقٌ ستيكل في ١٩١٢ وانشقاق يونغ فيُ العيام الذي يليه (في الصورة فرويد، رانك، أدلر

FAX 0171 602 4514 TEL 0171 602 9988 EXT 2124 الإشتراكات سنة: ٢٥٠ جنيهاً استرلينياً ٦ أشهر: ١٣٠ جنبها استرليني

بيواسطة صبك لأمير AL HAYAT PUBLISHING COMPANY

أو إحدى بطاقات الشليف الرئيسية مع الإسم والعنوان المعتمدين، ورقم البطاقة وتاريح انتهائها والتوقيع يرجى عدم إرسال النقود بالبريد

# من يطفئ الارهاب والأصولية في تركيا؟

رَمَنَ أَتَاتُورِكَ.

سامی شورش

🛎 في معرض وصفها العلاثات بين كل من أميس كا وتركيا، قالت السيدة تانسق تشيلر رئيسة وزراء تركيا في زيارتها الأخيرة لواشنطن ان بلدها لا يحتاج اميركا بقدر ما أن ميركا تحتياج بلاها للحوول دون صعود الأصولية الاسلامية الى المكم فيها. والواقع. أن كلام رئيسة الوزراء فيه الكثير منّ المنطقية. فأميركا تيميا ن يبقى الحكم في بلد شبرق اوسطى سَهِمْ مِثْلُ تَرِكُبِا، بَعْيِداً عَنْ مِنْنَاوِلُ الأصولية. ويهمها أيضاً أن تبتى تخوم اوروبا بعيدة عن انظمة بمكر للارهاب أن تعشيعش في أوصبالها الى ذلك تهمها أن تبقى الجسور غبر تركيا العلمانية مفتوحة مع بلدان سُبِّا الوسطى الاستالامية، وأن لا تشعر تركيا بضعف في مقابل جارتها الشسالية وعدوتها التأريخية روسيا،

وان لا يصبار الى قبيام حلفاء جند لأيران في الشيرق الأوسط لكل ذلك من الطبيعي ان تقوم شناك حاجة أمبركية للحفاظ على علاقات منينة مع تركيا وتقسده كل أنواع الدعم العسسكري و الاقتصادي والسياسي لها. لكن السوّال هل بمكن لصاحبة اصيركنا وأوروبا في صيدان تضبيق الضرصية انسام الأصبوليية والارشاب

انقاذ بلد مثل تركيا من سخاط أصولياتها وأزمانها المتفاقمة صحيح أن الدول الغربية تتحمر قبسطأ وأفرأ من سيبؤولنية نشبوء الأصوليَّة وَّالارهاب في العيالم. وشي

بالتالي مطالبة بتحمل القسط الأوفر من مسوولية مجابهتها ومساعدة المجتمعات والدول المبتلية بهما على تطويق سخناطرهسا. ومسحنيح ار أميركا والدول الغربية لها مصلّحة اسساسية في إطفاء بؤر الإرشاب والاصبوليية في الشيرق الأوسط نظرا لصالحهما الهائلة فيه، ولكونهما الضححايا الأساسيين لنشاطات الارهاب والأصولية. ُ لكنَّ الْمُسَحَّيِّحِ الأَحْسِ، والأَمْم،

والأكشر حسوية، والذي لا يمكن مر بون الاقرار به أن نرى صورة الإرهاب والأصولية (القومية والسياسيا والدينيــــة والمذهبــيـــة) في كـــامل تَفَاصَيْلِهَا، هُو أَنْ صَجِتَ وأنظمتنا السياسية ونسقنا الثقافي فِّي الشرق الأوسَّحامُ أتراكاً كنا أو عرباً أو كرداً أو الرانيين أو اسرائيليين، تتحمل أيضاً جزءاً حيوياً، إن لم نقل الجزء الأساسي، من مسؤولية نشوء الارهاب والأصولية. وبالنالي تتحمل جزءاً رئيسياً من مسؤولية مواجهتها وإطفاء مسببات نشوئها.

وتركب في كلّ ذلك لا تشكل الا نمونجاً وأضح البيان، فهي، من جانب، وعماء ضحم للمشاكل والإختلالات السيناسية والتقافية والقومية والمثية. بعضها نشأ تاريخياً، بون أن تكون لأسيركما أو آوروبا أي دور فيه. وبعضيها نشأ يفعل الاستعداد والعلماني، ووالقوميء

وليس أطها قبول الاتصاد الأوروبي عَضُوبِتُها في اتحاده الجمركي على رغم قتامة سجلها في ميدان حقوق الانسان. واعلان الأميركيين دعمهم خطوتها في اجتياح كريستان العراق. مناك في تركياً، نبذ للإكراد ونبذ للاسبلام السيباسي وتبذ للأختلاف العلوى والأزيدي والبكث اشي واللازي والارمني، ونبيذ للسسيار والتباريخ وأفكار التحابش الأهلى على اسس الَّاحْتَ لَافَ عَنْ طَابِعِ الدَّوِلَةِ المُهِيمِنْ. وهناك في تركيباً نسيبة عباليبة من لبطالة تتنيجية انهضاك الدولة في الحسروب والنزاعسات والاجسراءات الأمنية. وحيّناك تمييز تقافي ولغوي، بل حتى اقتصادي على اسس عرقية وسندبية (وليس ادل من مشال بلدة لسجه الكربية، القريبة من ديار بكر،

والتي كان عدد نفوسها يصل عام ١٩٩٠ الي خصسة وأربعين الفاً، واصبيح العبيد بعبد أقل من كمس سوات لا يتجاوز أربعة الأف نسمة نتيجة عدم السماح لإماليها بالبناء أو أعادة بناء مساكنهم التي بصرتها نشاطات القوات التركية). وهناك في تركيا سلطة واسعة للاحكام العرفية. وأوأمر بالقتل المناشس وحسلات لاقتارُع السكانُ من أراضيهم وقراهم. وهي مسببات للارهاب والاصولية لا يمكن لا لأوروبا ولا لأمسيسركسا أن تعالمها نباية عن تركيا. لكل ناك لا بد لتركيا، وهي تبخل

احدى أدق سراحلهنا في صوآجيهية الارشاب والأصبولية، خياصية أن انتخاباتها العامة أصبحت على قاب قوسيّ، ان تقرّ من دون خوف او عقد، بأنها في حاجة ماسة الى نفسها قبل كل شيءً. في حساجسة الى الوعي بأختاذ لاتها ونواقصها ومن ثم في حاجة لامثلاك الجراة السياسية علم طريق معالجة تلك الإختلالات، انطلاقاً منَ أعَسادة النظر في نسسيج العولة التركية وطبيعتها التي أصبحت تتطلب تغييرات عميقة. أنَّ استحابة حكام تركيا وفي مقدمهم السيدة تشييلر، لهذه الصّاجات الداخليـة هي التى تساهم بالدرجية الأساسيية فيّ اطفاء العوامل الأجتماعية والثقافية والسياسية والاقتصانية الداعية و.\_\_\_ لنشيهء الإرهاب والأصبولية. وهي التي تعزز السلام الأهلي لتركبا وتنقنها من النبيه في مسالك الدم والعنف. اصا حاجة أسيركا للحؤول دون صعود الأصبولية الاسلامية الى الحكم في تركيا، فتعتمد. في النبيجة النهائية. على طريقية استنجابة المسؤولين الأثراك لحاجات بليهم داخلياً. وتلك دون شك، مصلحة تركية بحتة قبل أن تكون مصلحة أميركية.

- كساتب كسردي عسراقي يقسيم في



ليسا محصورين في العالم العربي والاسلامي

كتابَ هومي ك. بابا حول الخطاب الثقافي ما بعد الاستعمار (٢ من ٢)

# منهجية ابطاء الزمن الحداثي في مصلحة الانسان غير الغربي؟

🗖 لندن – من أنا سولومو:

■ يعود هومي ك بابا في كتابه «موقع الثقافة» الى افكار اكْثر عموميّة حول ما بعد الكولونيّالية، ويرى ان للكشير من عناصرها علاقة مباشرة مع نظريات ما بعد الحداثة، ويعتقد انها، الى حد ما، استبقت الكثير من مقاهيم هذه المدرسة الجديدة. ففي خطاب ما بعد الحداثة تكثر الكتابات عن سلطة المؤلف وقصده - أي من هو السارد ومن هم الذين يجرى سرد قصتهم؟ - ولهذا علاقة مباشرة بَّالنَّقَدُ اللَّا يَعْدَ الْكُولُونْيِالِي الذَّي يِبَّدْتْ في ما تَدَعَيْهُ مَحْتَلَفُ الخَطَابَاتِ الْكُولُونْيِالَيْةَ مَنْ ثُقَةً وَقَـيْضَ عَلَى الحقيقة. والغموض الذي تكتشفه نظريات ما بعد الحداثة في منطق النص يقود اليَّ تفكيك بنيته النظرية التي كانت تعطيه تكامله الاصلي القترض. ولهذا معادل مباشر في خطاب صا بعد الكولونيالية، حيث هناك ،الانزلاق، الدائمُ للمعثى بين الدال الساسوري (تسبة الى اللغوي فُرديناند ساسور) والمدلول. اضافة، فانَّ الدلالة على الهويات الثقافية المَّا فَوَقَ مُحدِدَة، اي النمذجَّة الشائعة لَدَلُكُ ٱلْهُوبَاتِ فَمَّ خطاب ما بعد الكولونيالية تكون دائماً اشكالية والتباسأ يكتب بابا: ﴿قَنَاعِتُي ٱلمَّتْزَايِدِهُ كَأَنَّتِ أَنْ اللَّقَاءَاتُ وٱلنَّدَاوُلاتِ بِينَ المُعاني والقيم ٱلتمايزية ضن النصية الكولونيالية، أي خطاباتها ألحكومية وممارساتها الثقافية، استبقت الكثير من اشكاليسات الدلالة والحكم التي شساعت في النظرية المُعاصَرة: الإشكال، ارْدواجِية المُعنى، اللاتحدد، قضية قَفَلَة الخَطَابُ، مقام الهدفية، تُحدي المُقاهيم المُجُملة،.

هنألك لدى بأيا أيضنا اتَّجَاه واصَّبِح لُتَحَاوِرُ القَطْبِيةُ ﴿ الثنائية، ويشير هذا الى الموقف الما بعد بنيوي والما بعد الحداثي. يكتب: «تحاول ما بعد الكولونيالية أعادة النظر في التوجهات الدراسية القومية او، الاهلانية، التي تضع عَـلاقة العالمين الثالث والاول في بنيَّة ثنائيَّة تناقضًا ويتجه بابا بنل ذلك الى الهوامش والحدود لكي يعثر على مواقع جيدة يمكن منها استنطاق المعنى. وهناك مفي هوامش حير الامة وعبر الحدود بين الأمم والشعوب، يمكن سماع اصوات جديدة وتصور منظورات جديدة. وهناك سياسات جديدة على موقع التعبير الثقافي، ودالأت ثقافية تبررٌ على هوامش الهوية والعداء الاجتماعيين.

يتصل هذا مياشرة بمفهوم بابا الصعب في والتأخير الزمني، الذي يحمل مفهوماً للزمن بحل مُحلَّه كتتابعٌ مستقيّم او كرَّمنية دورية. ينجع هذا المفهوم من التناول الماّ بعد بنيوي لتمييز ساسور بين الدال والمطول: الدال، اي المعنى المقصود، والمدلول اي المعنى الذي يجري نقله فعلاً. الاثنان، حسب خطاب ما بعد الحداثة، ليساً بالضرورة المستسمسالين، من هذا تولدت فكرة والانزلاق، او «التأجيل/الإصالة» للمعنى. وتلعب هذه الاستعارات بورا مراسبين من المعد الكولونيالي في تناول تواريخ قويا في الخطاب ما بعد الكولونيالي في تناول تواريخ الثُّقَافَات والهُوياتُ الثّقافَينَّة، وكنّيفَّ اخطا الخطاب الكولونيالي في قراءة دلالتها. وتوفر المسافة او «التاخير» بين الدال الثقاقي بالنسبة للشعوب الخاضعة للكولونيالية والتفسير الدلالي والتصور عند الكولونياليين، حسب باباً، موقعا زمانيا ومكانيا ثالثا بينهما ويعطى هذا الموقع

السؤال تحت الشجرة

كمالسبتي

فكر في مناداة الأب البعيد، أو صحبة الشارع الأول،

ولأنه لا يقوى على فعل كهذا، عنل عن تفكيره. واستدار

الى رفُ لكتبه المبعثرة فوقه، استل كتاباً وقرأ صفحة

لم يزل الشاعر العربي - منذ تكوّن موروثه، منذ

استقبله ككيان ذي سلطة واعية لضعف ضحيتها - أسيراً

لغناء مبهم، غناء لا يقول شيئاً، ولكنه يضيف تسلسلاً

كتابياً - تاريخياً لما قبله. ولم يزل الشاعر العربي بعيداً عن

النَّاك كان يريد ان برى الشارع بغير عينيه، أو بتعبير

أخر، كان يريد أن يرى الشارع بمعرفة منقطعة عن

واحدة ثم اعاد الكتاب الى مكانه وخرج من البيت.

الاعتراف بضعفه أمام هذا الكيان.

نسيجها، الأمر جدّ صعب، غير أنَّ

المأولة جبيرة بتلمس ماً سوف

يحدث، منذ الوهلة الأولى. انن، قال للغناء وداعاً، وأدار

بعينيه عن الشارع، فعا الذي سوف

ان تحية صديق يلتقيه في الشارع

صيفة، ريما سنتُغي مشروعه كلية إفقد

يدخله الصديق في ما هو هاربً منه،

وبالتالي سيرى أن ما عزم عليه قد بخل

مسموعة في كلُّ بلد، أنن كيف يتأخى

مع الشجرة بحوار معرفي؟ ها ثمَّة

اصرأة مع كليمها تقف قبرب

الشبجرة، انها تنتظر أحداً بلا

مانية شك، نمب ووقف قسيرب

الشنجسرة أيضناً. منزت

كم هي الساعـــة

الآنَّ، لجأبها، ثمَّ لذذ

يفكر في علاقة الشجرة

بالسؤالَ لو لم

يقف قـــرب

الشبجرة، 11

سالت للرأة

هذا السنوال.

مر وقت قصير

أخسر، قسالت

المرأة: هل أنت

مسن هستسا؟

اجابيا، وفكّر

مرة اخرى في

علاقة الشجرة

بالســـؤال. ولأنه

لمیکنیرید

المخـــول في

حوار مع المرأة،

وانعا كسان يريد

التسبسوار مع

الشــجـرة، اخــذ

يتأملها، فبدت له

الشجرة بيتأ ريفيا على

نهر، بالقرب منه تقع قلعة، يخرج منها فرسانٌ في الصباح،

ولا يعودون اليها الا مساءً، كذلك ثمة فستية يستحمون

في النير، تنادي أم أحدهم أن يعود الى البيت فقد حان

وقت الغدام. قالت المرأة: لقد تغير الطـــقس لم يقل

شيئاً، غير انه عاد بكلامها الى شجرة الشارع الذي

سنل للرأة: مَن من الشعراء تحبين؟ فقالت له اسماً، لم

يكن قد سمع به في كلِّ حياته. ولكن من يكون

لأصدقائه للقريين. مُنْكُل المرأة جيداً، قال في

دقيقتان، قالت المرأة:

أن رؤية شبجرة في الخريف هي أغنيةً

في «الغناء» الذي يحاول الهروب منه.

الشاعر وحده...

(الى بدرو مارتينيث مونتابيث)

امكانا تعبيريا جديدا في الخطاب ما بعد الكولونيالي، كما بعطيه قوى جُنيدة لـ ﴿ أَعَادَةَ الْكَتَابِةِ وَالتَّعَامِلُ ﴿ يَكُتُبُّ بِأَبًّا: ما يجب رسم خريطته كحيز عالمي جديد من حقائق تاريخية متقطعة هو في الواقع مشكلة الدلالة على سبل وعمليات الثغرات البينية للفرق الحضاري المسجلة وما مين، أي في الانقطاع الزمني الذي ينسج النص العالمي،

مفهُّوم التاخر الزمني يتماشي تمامًا مع موقف ما بعا الحداثة من الزمن على انه ليس متابعة مستقيمة، ولا حتى بورياً، بِل انه مـضطربِ ومـتـقطع، حـيث يسكن الماضي و السَّتَقْبِلُ بِعضَهِمَا البِعضُ ويتقاطُعانَ. وينهى بابا مقولته بأعادة هذا المُفهوم الى فانون، ويكتب عن فكرتَّه في وتأخره الانسان الكولونيالي المرتبطة بـ «بالتاخير، مقتيساً عن فانون قوله: وانتم تجيئون متأخرين تماماً، وسيكون بيننا وسنكم دائماً عالم بكامله: عالم البيض، ويستمر بابا ليحاجج عن المستقبل الابيض الغربي والماضي والبدائي، عَند الشُّعُوبِ المستعمَرة، سَأَثُلاً، ايضًا بلسان فَأَنُون، ما هُو نوع الحقيقية الزمنية هذه؛ «انه (فانون) يتكلم عن التلخر الرُّمْنِي لِدَّالُ ٱلفِرْقِ الشِّقَافِي... انْه بِرُّفُّضَ تَأْخُبِرِ ٱلانسِيانَ الأستود لانه ليس ستوى نقتيض تصبور الانستان الابيض وكنانه الشنصولي او المعيساري... الانسسان الاستود يرقَّضُ السكنى في الماضي الذي يقوم الانسان الابيض بمقام المستقبل بالنسبة له.

هذه فرضية قوية مزيحة للخطاب الكولونيالي وقاطعة له. وكما يقولُ غيراتي سبيفاك فانها تحلُّ محلُّ وتقبض على «جـهـاز تحـديد القيم». وينطلق من هذا، حسب بابا، تأخير بقاطع «الاسطورة التقدمية للحداثة ويمكن من اعطاء التعبير للمشتت والما بعد كولونيالي،

ينهى بابا مقولته بالحض على ترجمة الفضاء الكولونيَّالْي واعادة تناول تواريخه. ويقول ان في امكان دراسة حضّارية لحير عبر القوميات، باعانتها تُفسير الخطابات ما بعد الكولونيالية في المعرفة والقوة وسياسات التمثيل، ومن خلال آكنتشافها للوقع الـ ،ما بين، الجديد الخارج عن المركز عن طريق التاخر الزمني والأنزلاق، أن وتقاطع الحداثة الغربية في شكل جنري، ويمكنها أن تزيح عن المركز وتضرب والعالمية المتخطية للقوميات، لكي لا تأسيرها التكنولوجييات الجيديدة للبث الأيبيولوجي والاستُهلاك الثقَّافيُّءُ. ويعضني ليقول انها منهجِّيَّةٌ للعُداءُ والتناقض الاجمدم اعتين ستقوم بتفكيك الخطابات الكولونيالية وتعيد كشابة الماضي بما يمصو اللاضي المطواع المربوط باسطورة التسقيدم المستف من خسلال مصورح معر. ازبواجيات المنطق الثقافي: الماضي/الصاضس الداخل/ الخارج ...' ان وظيفة التأخير والزمني، ابطاء الزمن الحداثي المستقّيم التتابع، وعند ذلك فقط نستطيع ان نتصور لغةً جديدة للتعبير: ومن الضروري بالنسبة لرؤية كهذه للمستقبل الاقتناع بأن علينا ليس فقط تغيير سربيات تاريخنا بل تغيير ما يعنيه بالنسبة الينا أن نحيا، أن نكون، في ازمنة وامكنة اخرى، تاريخيا وانسانياء. انها مقولة صعبة لا تقل عن صعوبة كتاب هامي بابا نفسه، لكن، يجب التعامل معها اذا كان لحدود ما بعد الكولونيالية وما بعد الحداثة أن تُحَترق

نفسه: لا يبدو أن هذه المرأة، تقهم شيئاً غي الشعر، ولكن لماذا تحب شعر جارها؟ ثمّ نظر الى الكلب، فرأه يحدّق به بقوة. سالها عن الكلب، عن عمره، وعاداته، ثمَّ سالها: هل يحبه جارك؟ اجابته أنَّ: نعم كان السؤال الْحَقيُّ هو هل يحب كلبك شعر جارك؟ لكنه لم يستطع اعلانه. وجد نفسه فجأة في عداء مع الشاعر الجار، رغم أنه لا يعرف، فقال

انه بمشي الآن، لا يرى شيئاً هما حوله، يفكّر في شعر الجار، الذي يلقيه في جلسة عشاء مع اصدقانه الَّذين لا يفهمون في الشعر أيُّ شيء، وقال: يا للَّمَاس. لم يكنُّ يريد التوقَّف، ولا الكلام مع احد، أنه منهمك

الأن بما عرم عليه وقت خروجه من البيَّت. لاح له من بعيد صديقً يعرف، فعبر الى الجبية الاخرى من الشارع، حتى

قال: أن تكون الشجرة بيتاً ريفياً على نهر، تقع بالقرب منه قلعة، لا يعود فرسانها الا مساء، هو حموار معرفيً مع الشبجيرة. قبتلُ للغناء المتسوارث، ولكن ماذا يكونَ الجار؟ ربما أنَّ هـــذا الجار ما كان ليــدخل في الحوار. لولا السيؤال: من من الشعراء تصبين: تم فكر في كلمة «تُحبِين»، وقال: لماذا على أحد أن يحب شعر أخر؟ فكر في امرأة قديمة كانت تقول له انْها تحبُّ شعره، لكنها، يومّ كتبُّت نقداً عن احد دواوينه. لم يرقه، على رغم مديحها له. وقال وقتها: انها لم تفهم شيئاً عن شعري، لكنها تحبه وتكتب نقداً عن حبها له!! أذن، قال، أن تحبُّ شعراً لشاعر، لا يعني انك تفهمه. فجأة، توقف، فقد قرر العودة الي السِيُّ مختاراً طريقاً أخرى، غير تلك التي سلكها غي البدء. كي لا يرى المرأة وكلبها، وكي لا يفكر في شعر الجار الذي لا يعرفه لكنه حزن كثيرا لشجرة وفتيتها الغين يستحمون

انه الأفي البيد، وحيداً، مرة أخرى. يدخن، ويري في هذه الدينة التي يعيش فيها، عالماً هرماً، شاخ منذ زمنَ بعيد. قال: ماذا تنتظر هذه اللَّدينة، لكى الله تغاير مكانها؟ ثم قال: انها لا تفعل شيئاً من الله من الله عن الله عن

الصباح حتى الصباح الأشر، غما الذي تنتظره عده الدينة؟ وقال: لماذا لا أحديا مثلما تحب المرأة شعر جارها؟ أو الذا لا احبها كما كانت المرآة القديمة تتب شعري، ولا أفهمها غي

الوقت نفسه؟ رأى أن الخريف قد حلَّ، وان غضبه على تك المدينة الذي يعيش غيها، ربما لم يكن هناك ما يبرره، غير انه غطن الى أمر أخر، غيا هو يتحدث عن حبه لها، عن غضبه، ولكن ماذا عنها... اي تلك المدينة؛ هل تحبه،

أم هي غاضية عليه، ام هي تحبه ولا تفهمه؟ المنينة مثل الشعر؛انه يعيش غي مذه المبنة سنذ أربع --نسوات، وحستى الأز، لا يعسرف منا أذا

كانت تحبه أم لا، ثم ترات له فكرة أن تبوح المدينة بحبها الأحد، أمرأ غير قابل التحقيق. انن ماذا يفعل كي يعرف سريرتها، كي يعرف م تربعر\_ ما قررته بشنه؟

الخريف قد حلَّ، وهو وحده، والمدينة لا تبوح بقرارها. استل كتابا وقرا صفحة واحدة منه، أعاد الكتاب الي

مكانه، هم بالخروج من البيت، فرر عانفه. مضى ليرفع سماعته، فتوقف رنينه، همُّ بالخروج من البيت مرة اخرى، غراويته فكرة هذا السبيد؟ قالت المراة: انه جاري، يكتب كل السبيد؟ قالت المراة: انه جاري، يكتب كل المسلم الشعر لنفسه، انه لا يعرف نفسه شاعراً، الا

\* شناعر عراقي مقيم في مدريد.

# التطرف العلماني والتطرف الأصولي وما بعدهما

ريتشارد الخوري

■ كيف وصلنا إلى الأصولية المتطرفة؟ عندما يتفكر العربي في هذا السوال. لا بد أن يركز على المرحلة الاخيرة من تاريخه ويلاحظ بأسف وأسى فشل جميع الأنظمة العلمانية، الليبرالية والاشتراكية، المدنية والعسكرية، في تحمل مسوولياتها الكبيرة بنجاح والفشل كما نعلم عم جميع مستويات الحياة، فما رال الفقر والجهل والفساد والقمع والضعف السياسي والعسكري تستحود على جل الإجساد والنفوس والضائر في البلاد العربية والاسلامية. لذلك، وبضرورة تضاهي ما يقابلها في البراهين المنطقية والرياضية بررت الاصوآية وما برحت شعبيتها

لكن ارضية الأصولية ليست محصورة في العالم العربي والاسلامي، إذ الاقلاس الذي ساهم في ابتداعها ثم اخصابها لم يبدأ بدوره ني بلايناً. فوجب علينا مراجعة عامة الأرضية العلمانية في الغرب وبعض المعالم في طريق تحولاتها نحو التطرف الذي، مثل كل تطرف، يأتي بتطرف مضاد الى حين الوجود. لنعد أولاً الى العصور الوسطى في غرب

أوروبا، أيام تشبيد الكاتذرانيات العظيمة التم ما زالت تنال اعبجاب الزوار من سائر الأمضار باستحقاق، فما الذي بعث الألوف من البشر الذين ساهموا في بنّاء كاتدرائية نوتردام أو كولونيا أو الدومو قمي ميلانو - من معماريين وحرفيين وحمالين ونحانين ورسامين وغيرهم - الى المواظية على العمل المستمر من أجل هدف غاب عن أنظار معظمهم لضخامة المسروع وطول مددة انجماره؟ أهو القسمع والخوف؟ مجرد الاحتراف؟ ريما. لكن الدافع الاكبركان الايمان والرغبة اللحة للخلاص يوم الدينونة. ثلك كانت نهنية العصور الرسطى في أوروبا، وهي التي حدث بالانسان الى الجد من أجل بناءً لن يراه بكامله علم الأرجح، لكنه يثق بدوامه، بل بخلوده كقدوة لما يبتكره المؤمنون بتضامن وتناغم يلهمه التطع تدو الأعالي، العامل المساهم في بناء كاتدرائية بلدته يرى عمله المنبك والبغيد المنال فعل حب واخلاص لريه. وهكذا رأى العديد من الأوروبيين أنذاك عملهم رحياتهم.

طاعون القرن ١٤

يصيبهم الطاعون في القرن الرابع عشر، مترامناً مع دروة تقافة العصور الوسطى. فيموت ربع السكان على الإقل، ولا يبقى أحد لم يخسر قريباً أو صديقاً له؛ ثم يعانون من المجاعة التي فتكت ببعض الذين نجوا من «الموت الأسبود» (كما سمى ذلك الطاعون). وإذا المناخ يتغير غجاة ليقاسى الأوروبيون شتاء شديد البرودة تلو الآخر لمنة مِنتى سنة. ثم ينقضون على بعضهم بعضاً في حرب دينية بعد الأخرى، ويقال أن تأريخ معظم عائلات الألمان، وهم كانوا أكبر الخاسرين في حسيرب التسلائين سنة (١٦١٨ – ١٦٤٨م). يصطدم بحاجيز عند وصياله الي النصف

الأول من القرن السابع عشر. تجساه هذه الكوآرث بدأ الأوروبي يطرح سئلة مصيرية على نفسه، وفي ه القد كنت مؤمناً، وأنا وأسلافي أجترها ما في أمكاننا من الأعمال الصالحة، ضحينا، بنينا، ابتهانا، لم نقطع لشي، غير الدينونة، في حين أننا نظرنا للصِّياة الدنيا بسَهاون والستخفاف - هل تلك هي المكافأة؟ طاعون ومجاعة وبرد قارس وحروب باسم النين؟ ، اجتاح الغضب أوروبا، وإن لم ينته بالالحاد، أدرك الأوروبي أنه لا يجسور له أن يسسسهين بالحياة الننيا ويصب كل ما عنده من همة ومهارة وذكاء واندفاع في خانة الدينونة. بل يجب أن يوجه أنظاره ليتخلب على العوز والدور والأويئة وشيشاءات بلايه ألسارية

ر تبعاً ليذا التغير الجنري في الأولويات، اظهر الأنكياء بين الشباب الأوروبي فضولية تجاد الجسد والطبيعة لمعرفة أسرارهما، والتحقوا بكليات الطب والعلوم التي أسست في مدن شمال ايطاليا وجنوب فرنشا وشرق استبانيا، ومن ثم في سائر البلدان الأوروبية معربية - وهي النضية ذاتها التي كانت تستقطبها الأديرة وكليات اللاهوت عبل حلول الكوارث ووضع منظور العمصمور الوسطى موضيع شك.

نحو الإكتشافات

عندما أسى الغضب حماساً لمعرفة الدنيا، المرب سريعاً باكتشافات وتطورات هائة. غاضحت الأمراض القائلة قابلة للعلاج، والأشخال الشاقة ميسرة بفضل الآلات المستحدثة، والخلافات الدينية عوضع سجامع ومؤتمرات ونسجارات فكرية وكلامية عوضا عن معارك لسفك الدماء، والأرض أكثر سخاء نتيجة المفاهيم والأساليب الزراعية الجديدة. في غضون ذلك، برزت الدهنية الآلية، إذ أدرك المتففون قوة التحليل الآلي ونجاح الأجراءات العملية المستدلة من هذا التحليل. ويجب التنوية أن أساس الذَّهنية الآلية وضع غي العصور الوسطى، حيث ابتكر الصرفيون ساعات ميكانيكية بالغة النقة وألات أخرى وحبيث عباش الرهببان حسيباة نظمت أليبأ متقاسيمها وايقاعاتها.

وقد أشار الى تلك الأصول علماء ونقاد ومفكرون غربيون، نذكر منهم على سبيل المثال عنالم النيناميكا الصرارية الروسي الأصل والمقيم حالياً في بروكسيل إليا بريقوجين، وهو من أبرز العلماء الأحياء على الاطلاق. والناقد العماري الامبركي ليس مامغرد التوفي حديثاً، وقد كان من خيرة مثقفي الولايات التحدة. إنن، الآلات ويعض ما لحقها من اسلوب تفكير ونمطحياة كانت جاهزة لتتفجر تررة غيرت التاريخ بأسره بعيما ستت الأوروبي العقلية الشي تركته عاجزأ أمام ششى

تعايش الإيمان والآلة بالحظ أن الثورة الآلية عند حدوثها لم يلازمها فكر علماني منطرف ظل الايعان قوياً، لكنه تعايش مع الاعتنقاد بوجوب أخذ الانسسان محسيسرة بين بنيه. أو على الأقل المبادرة لحل بعض الشكلات الضابئة للشبع

والحل. لكن الأوروبي غوجي بدرجة نجاحه فصار يعتقد أن بمقدور الأنسان معرفة كل سيء، فسلا حساجة للقلب والروح والايمان، العقُّل هو المستقبل، المعقل الذي سيستدل على أسرار الجسد والطبيعة، وبعدهما على أسرار النفس والمجتمع، العقل الذي في مقدوره أن يستثمر الطبيعة لصلحة الأنسآن وتغييرها حدرياً عند اللزوم، العقل الذي سيكون مجتمعات شفافة خالية من الأضطرابات والمدر، العقل الذي سيأتي بالسعادة الكاملة

والفاجاة كانت أن الأوروبي الذي كان طموحه فجر الحداثة أن يحسن أوضاعه المادية البائسة الى حد ما، وهو ما زال يرى في السماء غاية لروحه ومنبعا لأُخُلاقَه، حدد به الانجازات الكبيرة الى محاولة جنب السماء نحو الأرض. فبات الانسان موضع الاهتمام الانساني وليس البساري. والانقطاب تزامن مع بناء الدول القوية في انكلترا وفرنسا أول الأمر، ثم في الولايات المتحدة، فايطاليا والمانيا وغيرها وتزامن مع ازدهار اقتصادي لم يسبق له متيل في أوروبا بعدما وسعت الدول والدن الأوروبية شبكاتها التجارية وأثمرت مغامرات رحًالتها. وتجسد الانقلاب في مؤسسات سياسية وعسكرية واقتصابية وثقافية ما لبثت ان قويت مع مرور الزمن. ونحن ما زلنا هنا في سياق الحديث عن الحقبة التي سبقت

الاستمرار كغاية من قدر المؤسسات العريقة أنها تُبتكر بادئ الأمر من أجل فكرة معينة، لنقل أنها جيدة (كمحاربة الفوضى أو تنظيم الزراعة)، وبعد حين تستمر من أجل ذاتها، وكأن الفكرة السوغة لها لم تخطر في بال أحد! أي تصبح غاية المؤسسة مجرد استمرارها وليس العمل من أجل الفكرة أو الرؤية التي شكلتها. ولئن كانت علمانية هذه المؤسسات معتدلة أول الأمر، فئي ما لبثت أن واصلت عملها كأنها منجرية من أي حس خلقي أو روحي أو الساني أصبحت كياناً ضخماً بارداً ألياً ينمو تلقائيا ويغدى البرودة واللااخلاقية في موظفيها، وبدأت نظرتها الى الطبيعة تعكس وضَعياً الفاسد والمفسد، ما تسبب في ما بعد بالتلوث وخراب بعض الأرض، الى منَّا يقال غي أيامنا عن تفاقم حالات الجفاف والطوفان

ُ تَكُ كَانَتَ أُورُوبًا قَبِيلُ عَصِرُ الْاستَعْمَارُ،

غَى أَكْثُر البِلْدَانِ.

أي أوروبا المؤسسات الجامحة والكافرة المتناسية أسسها الانسانية في عهد الانبعاث. بل تك كانت أوروبا التي رأت في الاستعمار تعبيراً عن طموحاتها ورؤاها، أوروبا التم أيقنت مدى قوتجا المادية الهائلة فأغرتها المجالات الواسعة لفرض هذه القوة على سائر الأمصار. وتلك غدت أوروبا التي اقتصمت العسادياً اول الأمر كما هو معلوم، ثم بكل ما لديها من الوسائل العسكرية والسياسية. ويجب ألا تتنخاضي عن الفارق الشاسع بين أوروبا المتجهة نحو الهيمنة في أوائل القرن التاسع عنشر. وأوروبا التي تعاملت مع العبرب انية واحترام حين احتك اللمناند الحكم المعنى مع دويلة توسكانا في القرنين السائس والسابع عشر مثلاً، أو عنما رحل العديد من التجار والمتقفين الأوروبيين الم الشرق في القرن الثامن عشر لدوافع مختلفة كانت غالباً أبعد ما تكون عن الرغبة السيطرة والعبث بعيش السكان المطيين فعيد من البولندين والترنسيين والانكليز مثلاً أتجه شرقاً بحشاً عن التجديد الوجداني والرومانسية اللذين افتقدوهمنا في بلادهم التي بدت مفرطة في هندسة كل ما يُهندس من شؤونها الحياتية. وقد كتب عن ذلك بكثير من النقة والرضوح وبشوق يشع وراء الاسلوب الاكسفوردي التقليدي الجامد ويخرقه مرارأ المؤرث الراحل البرت حوراني في مقالات جسسعت في كستابين، يدعى الأول «أوروبا والشرق الأوسط، والثَّانيِّ «الاسلام في الفكر الأوروبي، فالمقال الذي كتبه حوراً ولفرد سكوين بلانت Wilfird Scawen (المستوين (Blunt السيهور بحبه للعرب وغضبه على ما

العرب والسلمين من جهة والغرب الأوروبي من جهة ثانية. الخطة الغادح والسطحية المتجلة هما وصف هذا الاحستكاك بأنه بين المسلمين والمسيحيين، غلا أوروبا المستعمرة في القرن التاسع عشر مسيحية بالمعنى الصحيح للكلمة الستعمار اسبانيا والبرتغال للقارة الأميركية مُسوضيوع أخَسر لا يعنينا هنا)، اذ أمس مسيحيوها العاطون غي مؤسساتها الآلية الجامحة مسيحيين بالأسم فقط، ولا الشرق الأدنى يتعتع بلوز ديني وأحد اذ كان وما يزال مجمعاً لختلف الديانات السماوية بسانر مُذَّاهَبِها . والمؤسف أن التشنجات الحالية، في الغرب وعندنا على السبواء، تفرض شد الاختزالات على أرضاع منداخلة متشعبة ملينة بالسلبيات والايجابيات معاً، ولا تفسر بتأتأ بواسعة الثنائيات التي يحبها المتطرفون المختراون، ان كانوا اسبركيين شماليين

عَعله الانكلير عندما استعمروا مصر، أو المقال

عن الشعامل الأوروبي الشبرق أوسطى خبلال

القرن الثاني عشر من أروع ما الفه، وهما

مهمان أيضاً لانهما يوضحان القارئ أنه لا

يجوز تتناول موضوع الإستعمار بتطفل يختزل

تاريخا معقدا وأبعادا متنوعة للاحتكاك بين

أنن. الاحسنكاك بين أوروبنا وأهل المغسرب والشرقين الأدنى والأوسط أيام الاستعمار (وليس قبل) كان بين جماعة يعملون من اجل الرخاء، أو رضائهم هم بالأصرى، جماعة مستعدة أن تختزل جميم أبعاد الانسان في المُتَابِرة لرقع المستوى المآدي، في دأب دفعةً ذكــــرى الكوارث التي وقّف المؤمدون أو للتحدثون باسميم أمامها مكتوفي الأيدي، لكنه دأب أضحى لذاته بعد مرور الزمن وقطع أشواطاً بعيدة في تحقيق الرخاء، وليس مرَّ أجل الانسار ككل.

وبريطانيين وفرنسيين ببحثون باستمانة عن

عنو جنيد لينسوا التردي الذي أصبابهم ام

من الشرقيين الذين يرون ابليس وراء كل زفرة

كان الاحتكاك بين جماعة مسحورة بالناديات والقوى النابعة عنها، وجماعة شرقية

كان يصعب عليها النظر الى أي قوة ظافرة كظاهرة محض مادية، فدار الاسلام كان يفهم الاحداث الدولية من خلال رؤية سعاوية. ما تسبب في ارتباكات كثيرة، ظن السلمون ان العيدو الذي يقتحم دارهم مسيحيا وليس جنبياً في خدمة المسالح المادية، وظنوا أن سيت الأنتصارات الأوروبية هو غضب الله بسبب التخلى المزعوم للمسلمين عن دينهم ولذا كانت ردة الفعل دائماً دلالة أرتباك، فأما القومية العلمانية الغريبة عن بالانناء أو التطرف الأصولي الفريد غالباً عن تقاليد العبد الاسلامي الغابر والمجيد.

ما زلنا نعاني من أصداء وتبعات الصداء الخطير والشقل بالآحتمالات بين غرب بد يغمرق في المادية ومسغمرب وشمرقين، أدنى وأوسط أبتعدوا عن امجادهم وأسبابها وتاهوا عن طريق الأرض... والسسساء، وهم يُطْنُونَهِ مَا فَي مَتَنَاوَلَهِمَ. والتيه عن طريقُ الأرض جعل أرض المغرب والشرقين خصبة الحاق بالغرب وماديته بشكل فارغ ومذل، بينما التيه عن طريق السماء أدى الى انتشار

اجتهادات المتزمتين. وكلما ازداد جفاف أرضنا، علت الصرحات بوجوب تقليد ملوك الأرض الحدد، صرخات أخافت الأرواح الواهنة، وزادت من وهنها، فعلت الصرخات الضادة تباعاً

مشكلتنا اليوم أننا صرنا نجهل أرضنا وسماءنا، فنحن نعمل في أرضننا اليوم بإيحاء من الغرباء، بعقولهم، ونكاد نقول بنفوسهم أيضاً. فتزيدنا أرضنا شعوراً بالغربة. وعندما نثور عليها، فنثور وفق رؤية مشوهة الى السماء، مرسومة بالرفض والتوق الي ماض بعيد لم تعد تعرف اصوله. تختزل سماء وتلجأ اليها من ارضنا المحترلة، فيا لها من حلقة مفِّعة! هل من سبيل للذروج منها، نصو أصولية حقيقية تعيدنا الى أرض نالفها وسماء تحضننا برحابتها؟

> جغرافيا الغرب الواسعة لنعرض الشكلة بصيغة الحاضر.

الضرب لم يبق غرباً بالمعنى الجنعرافي التقليدي، فهو انتشر في شرق أسيا ويزحف الآن نُحَو وسطها الجنوبي، كُما أنه يُوسع رقعته في أوروبا الشرقية وأميركا الجنوبية. وكلمة محداثة، أصح اليوم من كلمة عفرب، و حسدالة جديدة و أصح من وحداثة و، لأن الصدالة الجديدة ثقافة مادية في الدرجة الأولى بينسا حداثة القرن السابس عش الميلادي كانت أفاقها اوسع بكثير كما ذكرنا من قبل - هذا إذا ما صبح الحديث عن وثقافة مَادِيةً، مِن دون تهافت. لكِّن، هذا هو عَصِرنا، عِصر نجح في جمع ما كان منهافناً في

العصور الآخري، أي الثقافة والمادية. الصدام اليوم، إنَّن، أي ذلك النَّمم للصداء الاستعماري الأساسي، هو الصدام بين الحداثة الجديدة وثقافتها المادية من جهة، وكل من يرفض نك من جهة أخرى، بغض النظر عما إذا كان شكل الرفض محدداً أم لا. واكثر الرافضين شبهرة اليوم، لأنهم اكثرهم صحباً، العالم، وبينهم طبعاً بلدان العالم العربي

والاسلامي. لكن الشهرة والصخب يجب الا يصجبها عنا الامكانات الكثيرة للمعارضة، خصوصاً إذا رأينا أن الأصولية مقلدة للثقافة التي نرفضها، فكما أن الحداثة الجديدة تخترلُ مُدارات الانسانية بالرضاء والمادية، كذلك تختزل الأصولية الحياة الدينية الغنية الاصول والتشعبات والأبعاد بشعارات سهلة التسويق، وهي مستوحاة من المعاكسة المسمطة والباشرة لرموز الحداثة الجديدة - أي أن الأصولية الرائجة اليوم تخضع الدين لمتطلبات السبوق، وهي بدأت تستنضيم الأسباليد الدعائية التي أمتازت بها الشركات الكبيرة، مع الغارق الوحيد وهو ان «البضاعة، التي تسوقها الاصولية تقول برفض العقيدة المادية التي تهيمن على أسواقنا الحرة. أحياناً يخال الرأقب أن الاصولية لم تفعل الدين أكثر من الخاله معترك الأسواق، مما يشكل في نهاية المطاف تهكماً بالدين واصعافا له والاصوليون طبعاً يؤذون الدين من حيث لا يدرون، لكنهم يؤذونه حقا. ومن حيث لا يدرون يبعدون السماء عن تابعيهم الذين يكابدون ألشعور بالغربة حيال أراضيهم السلوبة فيزيدونهم غربة.

رقصة موت رقصة الحداثة الجديدة والأصولية مي رقصةٍ موت. فالمادية تزيد من قوة ما ياخذ رخمأ فقطمن رفضه لهاء بينما الفرمن تتقلص لتكوين نظرة عميقة للانسان والكون تتعالى بالفعل عن شجار صاخب، المداثة الجديدة والأصبولية توأمان لا ينقصلان، فالأصولية جزء لا يتجزأ من الحداثة الجديدة، وتبعد كل البعد عن أن تكون محاولة ناجحة لدحض المادية: كالأهما ينضع تحت لوا، الاخترال الشامل، فاخترال الحياة بالماديات يلصقه اختزال التعالى عن المادية بصورة كاريكاتورية أساسها الوحيد أنها مضادة تعامأ لما يعتبره الأصوليون رموزأ للحداثة الجديدة، فالذي يفرض الشرائع الستحدثة بنفسية المجرم يتصدر الصورة اكثر من أُلْخَاشُعُ الطيبُ الْقَلْبِ الذِّي يصلَّى كُلُّ يوم ولا يهتم بالظاهر.

من السبل العديدة للضروج من الحلقة المفرغة أن نرى كل ذلك بوضوح، أي أن نرى الروابط الجدلية الوثيقة والجلية بي الحداثة الجديدة والأصبولية، وأن الشانية لا تمثل السبيل للقضاء على الأولى أبدأ، بل تزيد من قرتها التي باتت رهيبة على كل حال.

ألام وليون آمانة آلى ذلك يستقطبون ويستنزفون الرفض المخلص للحداثة الجديدة في سائر البلدان. وهنا نصل الى مخرج ثان من الحلقة المفرغة، يكمن في تصويل هذا الرفض المخلص الى قسوة تتسعسالي على السيباسات الطاحنة وتبتعد بالفعل عن الاختزال الساذج الذي يستعمل بعالمنا اليوم. لكن الفعل أصبعت من القول، فالمساة التي فرضها الغرب على سائر البشر، والتي ما زالت تفرضها الحداثة الجبيدة، هي أن النَّاس

يجب أن يكافحوا كثيراً من أجل مستوى مادي هزيل لمعيشتهم إذ تكاثر الناس بشكل لم يسبق له مثيل بسبب لامسزولية الغرب في تعميم عقليته عند شعوب عرفت سابقًا كُيف تَتْعَايِشَ مِعَ القَلَةُ (لَمْ تَعَرِّف المجاعة في الهند وافريقيا قبل مجيء الأوروبي مشلاً). وما يزيد حدة التكاثر السكاني اليوم بعاية الحداثة الجديدة المستمرة بواسطة الاعلام التلفزيوني، غكل برنامج يصدر من الولايات المتحدة تقريباً في بحسورة مباشرة أم غير مباشرة دعاية لقيمها المادية وطريقة حياة معظم سكانها. وإن تسترت وراء الحرية والديموقراطية (واللايين الساقطون في الغباء في الولايات المتحدة لا يدرون ذلك أيضاً). فيزيد ذلك من رغبة الناس في اقتناء السلع الغالية الشمن من مون التقكر في ما إذا كمانوا يحتاجون اليها ام لا ويناسب ذلك الحكرمات الطاغية، إذ شعب يتلهى بحيازة مختلف الآلات والالعاب لن يفكر بأوضاعه السياسية والوجدانية.

قبالأضافة ألى ماساة التزايد السكاني المخيف وما يتبع ذلك من اشتداد المنافسة على المغانم، منَّاك مناسباة العقلية الاستهالأكية التي تدفع الناس آلي التضحية للحصول على السلع التي تراها أمامها على الشاشة المتحركة واللوحات الاعلانية الكبيرة في الشوارع كل يوم، مراراً كل يوم. وإن شعروا بالغرية، يفعهم ارهاقهم الى أحضان الأصوليين، فلا وقت ولا ممة لديهم لايجاد مخرج أكثر جدية

لعنة الإستهلاك على رغم ذلك فسسالطاوب رفض

الاستهلاكية رفضا صريحا إذا ما أرابت الشعوب التي ما زالت بمنائ عن الاقراط في الحداثة الجديدة الاستمرار في نمط حياة يليق بالبشر ويحفظ لهم مجال العيش كمسؤولين عن عائلات وأصدقاء وهوايات واحلام، كبشر ما زالوا يعرفون الحياة الحلوة ولا يعتبرون الجلوس بعض الوقت في القاهي أو السمر حتى منتصف الليل هدراً لفرصة جمع المزيد من الأموال للحصول على سيارة أفخم أو تلفزيون أكبر. فمع الركض الأعسى وراء الماسيات، تَضْلُق فسُحَّة الصياة. وَمن يعيش في الفسحة الضيقة لا يستطيع حجب ثال بالقصور والسفر المستعر واللعب ليلأ نهاراً على الكومبيوتر. أما عامة الشعب، فالقول أنه يجب الركض المتواصل لضمان الحد الأدنى لستوى مادي معقول قول مبالغ به أو يعكس وضعاً مصطنعاً. فقد تكون الأحوال المادية بانسة في لبنان أو مصر مثلاً، لكن السبب الى حد بعيد هو جشع الغير. لا شيء يقف أمام امكانيةً انصآز بعض الراصة المادية للأكشرية الساحقة من دون اللجوء الى الكدح الجنون الذي تقرضه على العمال الشمولية الراسمالية آلتي فاقت بشموليتها العملية الشمولية النظرية (ولكن المضحكة المبكية عملياً) للانظمة الشيوعية السابقة. والشمولية الراسمالية تعمل على جبهات، من بينها اثنتان نذكرهما، رهما يقم الناس اينما كانوا آلى زيادة الانتاج وتحسين نوعية المنتوجات من دون الوقوف لحظة للتأمل ما اذا كان واجباً هدر الانسانية جهدها لمجرد النافسة الاقتصادية بعدما بعدت السلع المسوقة حيالياً اشتواطاً عن حاجة الناس. لو فكرنا قليلاً بما يعطيه الانسان من وقت وجهده لمانيات تفوق بمراحل حاجته المعقولة، ماذا نرى؟ ساعات من حياة الانسان تضيع كل اسبوع ومنات الوف الملايين من الدولارات تحول كل سنة من مجالات رفع الستوى المعيشي حيث البوس متغش آلي تفاهات لم يسبق لها مثْيلً. آما الجبَّهُ الثانية التي نذكرها، فهي الجبهة الدعائية، وهي حملةً نفسية عنيفةً لاقناع الناس المساكينَّ اينما كانوا أنهم في حاجةً ماسةً لثلك التفاهات المادية، بل أنهم من دونهما راكدون كي لا نقول فاشلين ومتأخرين.

قبل الطوفان

فسمن يستطيع التسمسدي لوابل من الدعايات كل يوم من دون الرضوخ بشكل أو بأخر لمحتوياتها؟ لا حاجة في السياط لتسخير الناس، لأن وأبلاً من نيران المنفعية الدعائية اكثر فاعلية.

هكذا سيكون مصير شعوبنا عقب الديموقسراطيسة أن لم تحدد الطوفسان الشمولي المختبئ وراء الشعارات الجذابة الأصوليون يدركون بنظرتهم هذا الطوفان، لكنهم يغذونه أذلم يثبتوا قندرتهم على استنباط أرضيته والعودة الي الأصول العميقة والرحبة التي وحدها تكون له

أما نحن، فلنلاحظ الى أي درجة ينتعي الذين يحاربون الأصولية الى شبكة عالمية (غير رسمية من دون مؤامرة طبعاً) تسوغ ا الشمولية ألمادية وهذه الشمولية تسشحق كل الصفات القاسية والمتطرفة التي تلصقها بها الاصوليون، لكن، حبذا لو أبركوا كيف تستغلهم الشمولية المادية لتقوية حسجتها، أذ معظم الناس البوم يعتقدون أن الخيار محصور بين التقدم المادي السمريع والعمصمر الصجمري الاصمولي .. ويا له من خمياً و باطل ألا تستطيع الانسانية أن تقدم لنفسها خيارات أفضل من ذلك؟ أهذا هو مستوانا اليوم: تركض كالسهائم وراء قطار الشمولية الراسمالية أو ظجة الى أصوليات بعاد تشكيلها بعقلية مختزلة ومتهورة

ما الحل؟ انسينا كيف نتعاطى مع أرضنا باخلاص، وبخصوصية الكان وثقافته، لكن بانفتاح ايضاً على الخير ابنسا وجنناه والمستوحي من انفتاحنا على السعاط

(واشتطان غی ۲۲/۲۱، ۱۹۹۵)

+ اكانيمي ومفكر لبناني مقيم في واشنطن.

ندوة خاصة للمعهد العالي للفكر الاسلامي

# «الأسلام والغرب - قراءة معرفية»: نحو التفاهم المشترك بعيداً عن الأفكار المسبقة

- من فادي اسماعيل:

🖀 حكم العسلاقسة بين العسائم الاستلامي واوروبا عاميلان الأول هو نظرة كلَّ طَرْفُ أَلَى الأَحْسِرَ، والنَّسَانَـ الظروف السياسية والأجتماعد والاقتصادية المتغيرة التي تقرض على الطرفين انماطأ من التـفــاؤل ســواء كسائت أنماط صسراع أم تنافس أم تماون. لكن يجدر التنبيه منذ البداية الى أن منصهوم الإستلام والغيرب هو مفهوم يحتاج الى التفكيك لأن هذا العنوان بحد ذاته يفترض: ١ - أن الاسسالام وللسلمين شيء

٢ - أن الاستلام والمُستَمين كسانان

The state of the second of the

المحاسب المعراني

المسامد الإالا

ر به در این در ای

لنعب "رسنتها"

المنافقة ا المنافقة ال

والمستعد وهايد

والمراور والمعاورة والمستمر عدرانين

ه و المواجع ا المواجع المواج

غمالت والتورات ومعاوضه

العالمة الموادية المناسبين الأراد المستمل الأراد المسيئين . المناسبين المراد المستمل الأراد المستمل المراد المسيئين .

الله المراجعة المستور المعلق في المستور المعلق في المستور المستور المستور المستور المستور المستور المستور

المواور المحاج المالة المستحمي سأزاغ

د ما در این در

المائية عام الماسية بمحمد موجهة

يورج ياران نايا نايانيا وتسايعا ثلو

للمحلف المتالف السوار المتالف والمحكي

many and the second of the second

تقاليان أنار أوالمسافر لسيا

الإنهاق الدوات المعالية

وهور أيده الساما علي كوفاق

العدادية أأدرات أيوافك والمنيال كالمقا

الأرسية المراجعة وشيوره سيتركي

السراجينات بالدين المستع لان سوع يك

الهوج والمراد المراكب كالمراجع للمستحيل

م د د د د مسایی عیسی ب

المروي الماعين الواعدف عيشة

يعقفن والمحاج تسيية لتي سلافاته

اللووي الدواءة وهي فسأعطأ

18 35 - Jan - - - 142

المعامل المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي المنافية

عارده بيد رجد رائي لاغتالي لملتا

يبئل الطوقان

ماسن سسمسي السمساي لوالم

الدريديات وي بود س بايي الرصورية

distant in mineral man si

المستويان المستحير الباس المايللو

المحموف و معمد المافد

الشعوي بعدي المالية

الاصوليون بدائل بتعاليه في العالم

State of the state

المستخدمة والمعيدة الواقعة

المنافعة الم

وسروس ما المال المال

District and the second

Plant of the state of the state

The second second

the second second second second

the second second

The second secon

Me and the second

The second second

the state of the s

Marie Commission of the Commis

to delice their emme.

Mary who was a morning to the first the same of the sa

when the same of t

مهر المعمد العالم المعمد ا

a same see a series

ه افتادیعی ومفکل عقیدهی وانسطان

Subject of the same of the same

عبث سينش مصير تعييانة

المراد المستعدد المست

العار ألعاد الدالي والاستعمالية المنازي المنطقة ال

المالية المعالم المعال

٣ - ان الغرب هو كيان أوحدي له ثاريخ واحد وجغرافية واحدة. أن فكرة «التبحدي» أو «الخطر الاستسسلامي لدى الأوروبسين ومن شع الأميركيين نشات في مرحلة مبكرة من النباريخ الاسبلامي عندمنا فساجسات الانتصارات الاسلامية الأوروبيين في القرنين الأولين للهجرة، وجباء التوسي العثماني في أوروبا في مرحلة الحقة . ليؤكد النظرة الأوروبية الى الخطر الأسلامي والتي تستعر ليومناً هذا.

وكستلك فسأن نظرة للسلمين الى أوروبا لا تختلف كثيراً عن النظر الأوروبيـة الى العبالم الأسِسلامي. هذَّه الفكرة تأثرت كستسيسرأ بالتطورات العدرة والتحولات في ميزان القوى بين الجانبين. ومع هذا تجب الاشمارة الى الفارق في درجة تسامح واعتراف كلُّ طرف بِالآخُرِ. وَبِقِي المُسْلِّمُونَ خُلال سراحل صنعبودهم وصبراعتهم ثم صُعِفَهُمُ أَكُنَ يَرُونَ فَي أُورُوبًا شَرِيكاً فكرياً وشريحاً في الحسيساة الماتية والتفنية والتنظيمية والسلمون يرون ايضاً في اوروبا خصيماً بالطريقة نقسها أأنتي يرى الأوروبيون المسلمين

بانهم خطر. العلاقة بين الطرفين تعقدت اكثر ما تعقدت في فشرة الامبريالية الاوروبيسة، فكمَّا فَسُوجِسْتُتْ أَوْرُوْبِا بانتشار الإسلام فوجئ للسلمون لأحقاً بصبعود أوروبا (الغرب) منذ نهاية القرن الثامن عشر. ولم يستطع السلمون - لأسباب عدة - اللحاق بالتقدم الأوروبي خصوصنا انهم لم بتمكنوا من توليد طاقة تجديد ذائية تتأسس على تراثهم التباريخي وعلى متطلبات العصر الصنيث. الغرب الحديث من جهشه كان مدفوعاً ولأسبباب مستعددة - برغبة في السيطرة وشسوق الى اعبادة تشكيل العالم على صورته. وعلى رغم حدة الصراع بين الصائبين وعنف الفترة الاستعمارية، فإن العالم الأسلام. حسافظ على روابطه مع دينه وتراثه وقيمه التاريخية. والواقع ان العلاقات بِينَ الطرفينَ وصلت الى جدار مسدود، وأنعكست مكانة الغسرب الغبالب في تعبيرًات فكرَية وَروَحَيَة وَسَيَاسَيَّة فيَّ

و السلمين.

أو مواجهة معه من جهة وقبول بالاستيعاب من قبل الغرب والتماهي

أنَّ مُسالَّةُ العبلاقية بين الإسبلام

بُين الإسلام والقرب. ضعمت أعسسال الندوة ثعباني جلشسات على مسندى ثلاثة أيام

في مسأثل هذه الظروف يصسب علاقة صحية بين الطرفين. وساهمت المُنَاقِّشَةِ التَّى دارَّتَ بِينَ الْسَاهَمِينَ في هذه الجلسة والصاصرين في تصديد أدق اوجهات النظر المُطروحة حول

من هنا جاءت أهمية الندوة التي عقدها المعهد العالمي للفكر الإسلامي في هرنون بولاية فيرجينيا الأميركية الشسهس الماضي بعنوان دالاسسلام والغرب قراءة معرفية بدقهي الندوة الإولى التي تعقد في مصاولة للقراءة المعرفية من خلال وجهة نظر اسلامية وعلى ارض مؤسسة اسلامية وفي الغرب، ونلك للتاكيد على ان اصحار الشان الأصليين - وهم المشقفون والمفكرون - في مسسبالة الاسسلام والفرب اصبحوا طرفأفاعلأ فى الحوار الذي كان شبه منحصر حتم الأن في القنضيانا السنساسية والاقتصادية واصبح بامكان الفكرين ان يساهموا – ولو بقدر – في تحديد برنامج واشكاليات العلاقة والصوار

نظرته الى الاسبلام والمسلمين. ومن هذه التستجليسات نمت سلسلة من المواضيع ألثقافية والسياسات والانطباعات والتوجهات العامة ائتى متكعت رؤية الغوب التقنية والمشوطة والمشوهة (بكتسر الواو) الى الانسلام أمساً رؤية المسلمين الى الغسرب فتراوحت بين ميل الى قطع في العلاقة

> معه من جِهة ثانية. إن مُولِّفاً واعياً ومعتدلاً كان غائباً عن الساحة وحقيقة فان الرؤيتين تنمان عن حالة من التعب والتريد تعكس حالة مجتمع م يستوافس له للوقت الكافى <u>لانتقاط</u> انفاسه أو التفكير بعقلانية من مسافة مريضة تقيح له النظر بهدوء وسط حَصَار عدواني يضغط على كلُّ أوجه الحياة السيأسية والاستراتيجية والاقتصابية والثقافية. السؤال مشروعاً: كيف وصل كل طرف

وعلى أي أسناس تكونت النظرة الي الْأَخْسَرُ؟ وُكِيفَ تطورت رؤية المطمين في اعادة اكتشافهم لأوروبا منذ مطلع القَّسِرن المَاضي؛ أين أصبَّابُوا واينَ الفسرن الناصي: اين المسابق، ي.ب اخطاوا؟ وهل استطاع العظ الغربي عبر العلوم الاجشماعية التقذبأ الحنيثة التخلص من التوجهات التصنايمية التي وضعت للعلم هدفأ يتجلى في خدمة التسلط والهيمنة؟ وهل انتهى الاستعمار؟ وكيف يرى العقل للسلم المعاصر الغرب وكيف يمكن تعريف العلاقة بينهما؟ وهل هناك قواسم مشتركة تتجاور الفاهيم التاريخية المثيرة للخلاف

والغرب لثارت منذ مطلع التمانينات أهتماماً واسعاً في التوائر الغربية السياسية والإكاديمية على السواء. وبدا واضمأ في السنوات الآخيرة أنه على رغم الاحستكاك التساريخي بين الجانبين، فان قدراً ضنيلاً منَّ التَّفَاهُمُّ بل والمُعَرِفة الأولية، توافر حتى الأن لُدَى كُل مِن الطرفين تجاه الآخر.

مُستندرة) استمرت لاكثر من أربع ساعات. شعلت الجلسة الإفتتاحية ثلاثة ملت حدثين بارزين: طه جبابر العلوائي متحدثاً باسم المعهد العالمي للفكر الأسلامي،، وجون فول متحدثاً باسم الضيوف، وسيد حسن نصر باعتباره ضيفاً خاصاً للنبوة. واشار ثلاثتهم الى أهمية الندوة وأهسية الموضوع، وقدموا ابعاداً جسيدة للحسوار حسول والأسسلام والغسربء مؤكدين وجنود أرضية فنوية لهذا الحوار. وكان تركيز ثلاثتهم بشكل

خاص على ضرورة طرق الأبعداد

العامل الصهيوني، وجهل رجال العامرة الاعسلام، والخسوف من الظاهرة

الإسلامية، والعلمية والتحييث، وقوة

عنصس الايمان في المجتمعات الغربية

ومدى امكان تحجيم او تجاوز كل

كلاً من جون فول (مبلاحظات حول

النظرة الضاطئة للربط بين العرب مع

المداللة) ولويس كنتوري (هيـغل

والدين والاسلام)، تركز الحديث حول

أشكألية الحداثة والتحبيث وامكانية

وجود مسافات اخرى خارج التجربة

الطمانية الإنقساسية التي شكلت

ملامح التاريخ الغربي الحديث. وكانت

الحلسة التَّاليـة (وَّهي الرابعـة في

أعمال الندوة) من أكثر الجلسات

حرارة، فقد شارك فيها تشارلز

بتروورث بعساهمة (الأخر باعتباره

شراً)، دافع فيها عن استمرار وقوة

النعنصسر الايماني والأخسلاقي في

الغرب، في حين قدم رالف كوري

(الخطأب الأمبريالي الجنيد في اميركاً تجاه الشرق الإوسط) رؤية مناهضة.

اشار فيها ألى عمق الأتجاء الامبريالي

للعادي لكل ما هو دخارج، وداخر، فر

الخطاب الغربي. وطرح أنس الشبيخ

على (الاسلام في الرواية الأسيركية

والبريطانية الشعبية) اللة أضافية من

الأنب السعبي البريطاني – الأميركي

ركزت مساهمات الجلسة الخامسة

للقولة رالف كوري.

وفي الجلسة الثالثة التي ضمت

عامل من هذه العوامل.

المعرفية الثقافية والتينية والتاريخية المعكاقة بين الإسسلام والفسرب قبل بينها، مع اشارات الى دور الجاليات وواجباتها نحو تغيير التصورات التطرق الى ما هو سياسي، اذ ان تلك الغربية نحو الإسلام. أما الجلسة السائسة فقد طرحت الأبعماد هي التي رسخت وما زالت نظرة كل طرّف الّي الأخــر. وشــهــدت الحلسة الثانية كلاً من سليمان نيانغ (الأسملام والغُرب ملاحظات أولية)، ومحمد فتحي عثمان (الأسلام والغرب: نظرة منتفائلة)، وعزيزة الهبري (المسلمون في ظل حضارة غربية عالمية: رؤية استراتيجية). ونظُرُ المساهم ون الشالأنة في هذه الجلسة الى يعض جوانب الخلُّفية التساريخيسة للعسلافية بين الاسسلام والغرب، كما القي كل منهم الضوء على بعض اسباب ومعوقات قيبآم

بدأت أعمال أليوم الثالث للندوة التركية. أما جون انتلسي فقد أكد على ضسرورة أعسادة النظر في الأزمسة

(الأسلام في عالم غربي أكثر محافظة)، وانتوبن سولدفان (الحوار والخطاب نحو اعادة تشكيل التخاطب الاسلامي - المسيحي)، واحسان باقبي (السلمون في سياق أميركي)، على جوائب مباشرة للعلاقة بين ألاسلام والغشرب في اللحظة المشمسارية. وكشفت مساهمات هذه الجلسة ملامح هامة لتعقيد الذارطة الفكرية الغريبة - المسيحية، وللابعاد المختلَّقة للجاليَّة الإسلامية في الغرب، واهمية ملاحظة المتخيرات في الفكر والسياسة في الغرب خصوصاً على مستوى صعود الاتجاهات المحافظة والتمييز فيما

وجهات نظر اسلامية للغرب والفكر الغُربي. قدم عبدالوهاب السيري وبارفير منصور ومنى أبو الفصّل ثلاث مقاربات بالغنة العدمق، على المستوى الفلسفي والفكري والمعرفيء لصقبة عنصسر الانوار الغربية، وللعلمانية الغربية، ولموقع الإيماني و للقنس العلوي في رؤية الغرب الى الانسسان والعسالم، ولاهمسيسة وعي المسلمين بكل هذا في رؤيتهم الى مجتمعاتهم المعاصرة ومستقبلهم وعلاقاتهم مع الغرب

بجلسة ضمت مواضيع ثلاثة: معضلة التحديث في العالم الآسلامي: وجهة نظر صبانع القبرار الغبربي (غبراهام فوللر)، المشقفون المسلمون في تركيا (سُرِيف ماردين)، والبعد غير العنفى للاسلام السياسي في شمال افريقياً (جون انتلس). ركز فوللر على ما يراه صانع القرار الغربي من عداء الإسلام لسيباسي للغربة ومن احتمالات تُعدد المصالح الغربية، ومن عدم قابلية الدركة الإسلامية للتنبية والتحليل في سلوكها السياسي. وفتح شريف ماردين الباب على مصراعيه لاعادة تعريف ما هو علماني وما هو استلامي في تاريخ العالم الاستلامي الحديث مركزأ تحليله بشكل خاص على مُثقفي الدولة العثمانية في مراحلها الأخسيسرة وبداية الدولة

القيام بقراءة اكثر نقة لبرنامج الحركات الاسلامية. ومع ان الجلسة الثامنة كانت أخر بلسات العمل، فإنها لم تخلُ من حيوية خاصة. وكان البعد الخاص لهُذَهُ الجلسة هو التّاريخ: التّاريخ الفلسفى للعلاقة بين الاستلام والغرب (مهدي أمين رضموي)، والتماريخ العسكري لهـذه العبلاقــة (شــهـاب الصبراف). وفي الحبالتين شهدت الندوة ومشاركوها أراء بالغة العمق والجرأة. فقد أكد رضوي أن التاثر بين الفلسفة الإسلامية والأوروبية في

المتواصلة في شعال افريقياً من حيث

كلاً منهما حمل قدراً كبيراً - على رغم اختلاف الخصوصيات - من الإيمان واحترام المقبس، في حين يصبعب الحوار والتاثير حاليا الأن طريق العلمنة الغربي قطع أشتواطأ واستعة في حين لم يقدم الفكر الأسلامي بعد الأجابات الضرورية لأسئلة الحداثة والتحبيث. وفي المقابل شكك شهاب الصراف في أسس الموذج التحليلُ السائد الذي عزى القراجع والقنشور الإسلامي في المرحلة ما قَبل القرن التاسع عشر ألى العامل العسكري.

وأخيرا جاءت جلسة المائدة المستبيرة التي طرحت داخلها مسائل عدة اخرى للنقاش، كما أعيد النظر في بعض القضايا الهامة التي أثيرت ضُلال النَّدوة. وطرحت مهجَّة قبحف وسوزن بوغلاس مساهمتين قصيرتين ت حول رؤية الأنب الغربي آلى ت المرأة في الشرق الأوسط، ورؤية منهج تاريخ العالم الى العالم الاسلامي في المدارس الأميركية. واختتمت هذه الجلسة بمساهمة طويلة وشاملة لطه جأبر العلواني، تناولتُ اشكاليات عدة في الفكر الاستلامي المصاصر مؤكداً صرورة أعادة بناء الرؤية الفقهية الى للعالم على اساس من مقاربة جنيدة للقبران الكريم.اعـتـبـر العلواني في كلمستنه أنَّ الْهِدِفُ مِن هَذَهِ النَّدوة

وسائر الندوات الأخرى التي يُعد لها هو الانجاه نصو منهجية معرفية كونية تستوعب تعديدة خصوصيات شعوب الأرض، منهجية تنظر الى كل اللغات والقوميات والأديان والثقافات كعناصر متكاملة من التنوع الطبيعي، وصبولاً الى الاحستسرام والتنفياهم المتسبسانل. وأبدى بعض الملاحظات بالنسبة الى مرحلة ما قبل الاسلام حول الحضبارة الهيلينية بقيبادة الاسكندر المقدوني والامتدراطورية الرومانية التي خلَّفتها وكلَّتاهُما حاولتا مد سيطرتهما ونفوذهما على كل أرجساء العسالم القنديم من خسلال سيطرة مركزية، ثم جاعت الحضارة الأوروبية المعاصرة التي تعتبر نقسها

الوارثة لمفاهيم الحضارة اليونانية -الرومانية بنظراتها التي تنفي الأخر وتستبعده داخل المجتمع الواحد. وأشبار رئيس المعهد العالمي للفكر الاستسلامي الى انه في الصنسراع التاريخي بين الشرق والغرب كانت فترات التعاون نادرة، فالنزاع هو ما مير العلاقة بين اليونان في الغرب ومصر الفراعثة، أو بين البيرنطيين في الخرب واسبراطورية هارس في الشَّسرق، وان تلك الصبراعات جبرىً تفسيرها بابعادها الجغرافية، ولم يحتل العامل الديني حيزاً كبيراً. واعتبران العلاقة التأريضية بين ألاسلام والغبرب سائتها متصاولات التوسع من الجانبين. فقد انتابت

الغرب حالة من الذعر من جراء الفتح

الاسلامي منذ البداية. ومع التوسع

الإسلامي ازدانت المضاوف ورافقتها

عبملينة أشبطنة الصبورة الاستلام

الصليب بناة، ويعبد ثلك اندفع العثمانيون الى قلب أوروبا فبدأت مرجلة جنيدة من الشكوك والمضاوف

ان الاسلام، كما قال الحلواني، لم يعِلُم السلمين مفهوم «الأخر». لا بل ان الاسلام يشير الى أن الناس سواسية كاستان الشط وأن الاسلام لم يجعل من مكة أو المدينة مركزاً للحضارة وما على باقي المدنّ سوى ان ترسل اثمن ما لديها كجزية الى العاصمة المركزية كما كانت تُفَعَل روَّما، ووصف الأرْمة العالمية بأنها أذاً كانت في العالم الاستلامي ارضات تاخسر، فيأنها في الغرب ارَمَّاتَ تقدم. ولهي الصألتين فأنَّ كلاً منهما تهدد العالم ككل، وبالثالي فان الطول لهبا يجب أن تكونَ عَالِمِيةً. ومنَّ أَهُمَ القَصْبَأَيَا الَّتِي عَلَى العالم مواجهتها:

- أنَّ التَّقَدمُ التَّقني بِقَابِلَهُ تراجِع في القبد الإنسانية. - أنْ تاريخُ الْحروبِ يعيد نفسه. - أن أرضة الهوية ترداد حدة، - أنَّ الْفُلْسِفَةُ ٱلْعَلِمَيَّةِ «الْإيجَابِيَّةِ»

حعلت القيم بسبية. وشرح العلواني ان أية مقترحات حلول تقيمها هذه الندوة أو غيرها من الندوات اللاحقة سينُظر اليها في الغرب بحش لان لها مصدراً بينياً، وستيتزداد الحتذر اذا كنان المصيدر السلامساً. لكن الأمل لم يققد في ما يمكن ان يقدمه صفكرون لا يخشون اعلان انتماءاتهم الى رعائلة الثقافات

العالمية،، وهذه المقترحات هي: - اعادة التوازن الثقافيّ العالمي وهذا لن يحدث ألَّا أَذًا سُمَحَ لَّكُلُ ثَقَافَةً وَمجتَّمَع ان يشرح حَميفٌ ينظر الى نفسه.

- التمييز ما بين المصالح والثقافة صتى يمكنُ الشغلب على التُميينِ، بهدف ابجاد ارضية مشتركة أو مفاهيم مشتركة خصوصأ بالنسية الى القَضْنانا الْفلسفية الكبرى.

-- على قادة الفكر في الغرب ان يساعدوا باخلاص المجتمعات غير الغربية، خصوصاً المسلمة، من موقع الشك الذي تقبيع فسيسه الى مسوقع الشـــريك. ويجب ان تتـــوقف كل مسحساولات الطمس لهسوية تلك المحتمعات الثقافية والبينية. لا بل على العكس، فيان على الغسرب ان يشجع الوعي الذاتي بين المجتمعات غير الغربية، وعندها يمكن للمجتمع المسلم ان يساهم في حل سشاكل

وانهى العلواني كلمته بتوصية الى عائلة الثقافات العائمة الواسعة بأن تعمل بانجاه ثقافة كونية تتشكل من خصائص انسانية تستوعب كل التَّقَافَات السُّرقية والخربية، تَفَافَة تحيي الضمير الفردي وتحافظ على مصبَّالح المجتمع في الوقت نفسته، تقافة فانرة على النفكر بوضوح الى العلاقة ما بين الثقافات والمجتمعات

## دراسة جامعية ترصد تطور علاقة النظام المصرى

وغنائج الغمس الرابع سياسنات النظام تجاه المعارضة الأسلامية في عهد الرئيس مبارك ولاحظت الباحثة ان العلاقة بين النظام السياسي في مصر وللعارضة الإسلامية تحدثت بفعل عوامل متشابكة تاريخية ولجتماعية وسياسية كان في مقدمها خميائص النظام السياسي تفسه اذ احتثت التحرية السياسية التي مرت بها مصر في . ١٩٥٢ انقطاعا مهما مع الحقية الليبرالية التي

الجامعة: كلية الاقتصاد والعلوم السياسية - جامعة القاهرة. الباحثة: هالة مصطفر الاشراف علي الدين ملال. راجعه: على عطا. ■ تشكل للعارضية الإسيلاميية، سبواء في

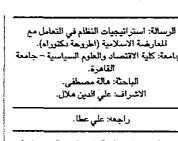
السياسي العثيف أحد التحسات أأرئيسية التي تواجبه النظام السبياسي في متصر. وتصاول هذه الرسالة الصامع السياسات للختلفة التي انتهجها نظام الحكم في مصدر سواء في عهد الرئيس انور السادات او عهد الرئيس حُسني مبارك تَجاهُ المعارضة الإسلامية بمختلف الصائلها خلال الفترة من ۱۹۷۰ کلی ۱۹۸۷۔ وتطرح الدراسة في هذا السياق اسئلة

تجاهه، ام هي خليط من الاثنين؟

الاول الاطار النظري والتساريخي للمسوضسوع وعالج المعارضة فأي أدبيات العلوم السياسية والاجتماعية المأصرة، كما تناول مفهوم تغمارضية في الفكر والتباريخ السيباسي الإسلامي. وعرض الفصل الثاني لتطور موقفُ النظام من المعارضة الاسلامية في عهد الرئيس حمال عبدالناصر والقترة الأولى من عهد الرئيس السادات، استنادا الى خَصائص النَّظَامُ السيساسي لشورة تموز (يوليو) التي ظلت محددا رئيسيا لقحليل الكثير مز سياساته وموآقفه تجاه للعارضة السياسية بشكل عام والاسلامية منها خصوصا.

وتناول الغصل الثالث سيأسات النظام تجاه المعارضة الاسلامية في عهد الرئيس السادات في اطار الشحبولات السيباسية والاجتماعية الممة التي شهدتها حقبة السبعينات والمعروف ان المعارضة الاسلامية في مُصَّر تعثَّلت مَنْذ بَلك الحقية في قوتين وكيسيتين هماء محركة الاخوان للسلمينء التي شتكت تآريخيا المعارضة الأسلامية الثقليدية وجماعات العنف الاسلامية التي بدأت تنمو منذ اواخر الستبنات

وضعت الاسس الاولى لقيام نظام تعددي في



شكلهسا الإينيولوجى الفكري أو فى شكلهسا

عدة عن الإساليب التي انتهجها النظام المصري في تعامله مع للعارضة الإسلامية، والاسبياب التي دعيته الى ترجيح احد هذه الإسباليب على ما عداه، وهل هذه الاسبباب ترجع الى الفظام السيساسي نقسسه ام الى طبعة العارضة الاسلامية واستراتيجياتها قسمت الرسالة للى اربعة فصول، تناول





البلاد من خيلال دستور ١٩٢٣، واتسم نظام

ثورة تموز (يوليو) بطابع سلطوي ساعدت

على ترسيخه الخلفية الآجتماعية للنخية

الحاكمة التي انتمت – في معظمها – الى

النظام الى التقييد على المعارضة عموماً كان

على في العبهد الناصري في قلل صييضة

التنظيم السياسي الواحد، واختلف الاسر نسبيا في السبعينات بعد التحول الى

التعبيبة السياسية المقيدة ثم حقق النظام

إعلى درجة من الإنفراج امام قوى المعارضة في

ولأحظت الدراسة ان النظام في السبعينات

رفع - في مصاولة لاحتواء جماعة الأخوان

المسلمينُ بالذات - شعارات سياسية بينية

وتبنى بعض مطالب المسارضة الاستلامية

والممها قضية تطبيق الشريعة. وتجلى ذلك

وانتهت نتاثج الدراسة الي ان لجوء

البرجوازية الصّغيرة.

اليس فقط على مستوى الخطاب السياسا وانعًا امتد الى النستور العام ١٩٧١، حيثُ وروب المادة الثانية منه على «أن مبادئ الشريعة الاسلامية مصدر رئيسي للتشريع، والتَّى عبلت في العام ١٩٨٠ لتَصبيح كالتَّالَّي: ومبادئ الشريعية الإسبلاسيية هي المصدر الرئيسي للتشريع،

ولم يؤد هذا التحول، على رغم دلالته السياسية المهمة، الى استيعاب والاخوان، أو تحييد معارضتهم للنظام خصوصا أنه لم يرتبط برفع الحظر المعروض على تلك الجماعة مَنْذُ العُنَامُ ١٩٥٤. ورأتُ الباحثَةُ ان الاساليب التي لجا البها النظام في السبعينات لاحتواء المعارضة الاسلامية، ومنها ابراز الدور السياسي للمساجد باعتبارها احدى الوسائل المهمة للتُعبئة الجعاشيرية، اتسمت بالمحدودية وانت الى المزيد من الربط بين الدين والسياسة وجعلت الصراع السياسي ينور في ارضية

دينيية، كما انها ساعدت على تنامي الدور الرقابي للمؤسسة النبنية والأزهر، على الحياة السياسية والاجتماعية وقالت الباحشة: أن ذلك الشوجة أدى الي زبادة عند المساجد الإهلية - غير الخياضعة

لْإِشْسِراف وزارة الأوقياف - بشكل يُغيوق قيدرة النظام على المسيطرة عليها او توجيهها خصوصا بعدان سعت المعارضة الاسلامية بمختلف فصائلها الى توظيف هذه المساجد للتعبئة السياسية ونشر خطأبها السياسي من خَـلالَـهـا، وأوضَّحَتَ انْ بَلك كُلُّه انْعَكُس على الثقافة السياسية لجهة أن الإنحياز الي الرمور والقيم التقليدية كأن أحدى أدوات النظام في عهد السادات لادارة صراعه السياسيُّ فاتسمت المؤسسات السياسية هي الاخسري بطابع تقليسني حسال دون تطويرها وتحديثها وتشكلت في المجتمع ارضية خصبة نعت عليهما الاتجاهأت والتيارات السلغية

وخلصت الباحثة الى ان استراتيجية النظام وسياساته تجاه المعارضة الاسلامية في عهد الرئيس مبارك لم تشكل انقطاعا كاملًا مغ استراتيجية سلفه وأن تميز العهد الاخير بتحقيق قدر أكبر من حرية التعبير والنشاط أمام قوى المعارضة السياسية عموما. وتمثلت استراتيجية الثمانينات في مصاولة احتواء «الاخسوان» ايضا ولكن هذه المرة من خسلال السحساح لهم بالعصل تحت مظلة الاحتراب السياسية، إلا أن والأشوان، فالوا حريصين على تميينييز الفيسيهم عن أي من القوي السياسية أو الحزبية التي تحالفوا معها حتى يبقى مطلبهم الخاص بالأعتراف بهم كجماعة سياسية مستقلة مطروحا وليشكل ضغطا مستمراً على النظام.

واشبارت الى ان تصباعد اعمال العنف من قبل الجماعات الاسلامية وازياد الضغوط السياسية التي تمارسها حُمَّاعة «الإخوَّان المسلمين، يجعلان المعارضة الاسلامية في محملها احد العناصر الاساسية الضباغطة التي تهدد بقلب معادلة التوازن التي يعتمد عليبًا النظام، وقد تضعه امام خيارين: الأول هو الارتداد الى الطابع السلطوي والاعتصاد على اساليب القمع مما يهدد في النهاية عملية . التحول الديموقراطي برستها. والأضر هو اجسراء المزيد من الاصسلاح الس والاقتصادي والاجتماعي لاستبعاب هذه القوى والمأجها في العملية السياسية، ومعالجة الاستباب التي تساعد في اردياد ظاهرة العنف لمحاصرتها والتضييق عليها.

وَّاقِتْرِحْتُ البَاحِثُةُ فَي ضُوءَ مَلاَّحَظَتُهُا عَنَ ارْبِيادِ التَّاثِيرِ السياسيِ للمعارضة الإسلامية على رغم المحاولات المتكررة لاحتواثها أن بهتم النظام بدفع عملية التحول الديدوقراطي عبر تاكييد الصريات القربية المننية الى جَانِب الحربات العامة، فضلا عن تأكيد المصادر العقلانية للشرعية السياسية، معتبرة أن نلك مظل لمس فقط الشبرط الإستاسي لاستبعاب القوى الإسلامية في اطار النظَّام السيَّاسي . والقبضياء على آلت هنديد الذي يمثله التَطرفُ الديني العنيف لذلك النضام، وانعا ايضا لإستكمال عملية البناء الديموةراطي.



عرفان نظام الدين

سورية والبقاع

يكثر الحديث هذه الأيام عن العلاقات الميزة بين سورية

ولبنان، كما يشار الى البقاع وعلاقة اهاليه الوثيقة بسورية. وفي

أوراق وايام رمان، وجدت أن الحديث نفسه كان يدور في كلُّ ا

ففي مقال افتتاحي لمباحب جبريدة «الفيكاء» قاسم

الهيماني، البقاعي، نشرت الصيحيفة بتاريخ ١٠ كانون الأول

(بيسمبر) ١٩٢٦ كتاباً مفتوحاً الى المفوض السامي المسيو

الظلم الذي حلّ بهم من جبراء فيصل بلادهم عن امها سيورية

وضمها الى لبنان. وهو الحادث الذي امر باجرانه الجنرال غورو

وقد حاول البقاعيون قبل الآن صرات عديدة أن يعربوا عن

اما الآن، بعد أن أسند إلى فخامتكم منصب المفوضية

السامية، ويسبب ما عرف عنكم من حب العدل والانصاف، جننا

بكتابنا هذا الى فخامتكم طالبين باسم عموم اخواننا وأبناء

ليست البقاع يا فخامة العميد لبنانية، ولم تكن أيضاً لبنانية

في يوم من الأيام، وإنما هي سمورية بحقة. وقد شاء الجنرال

غورو أيام توليه منصب المقوضية العليا أن يفصلها عن أمها

سورية ويضمها الى لبنان السباب سياسية واقتصادية ظاهرة،

ولم ينظر في ذلك الضم الى مصلحة البقاع نفسها وقد ظهر ذلك

وقد زال الآن القسم الأكبر من الأسباب التي حعلت الجنرال

فمن العدل أن تعود تلك المقاطعة إلى أحضان أمها سورية

لقد قاسى البقاعيون الامرين مدة الحاقهم بلبنان فسخروا

لخدمة أهله، وأنفقت اموالهم في سبيل عمرانه وإنشاء طرقاته

وما أشبه ذلك، وظلت بلادهم محرومة من وسائل العمران ومن

طرق المواصلات، ومن المعاهد والمدارس، والوظائف ومن أغلب

منافع الدولة ومصالحها، فإذا طلبوا فصلهم عن لبنان فإنما

يفعلون ليضعوا بذلك عن اعناقهم نيراً طالما أنوا تحته فلم يرق

اننا نطلب انصافنا ووقايتنا من الظلم، ونريد أن تعيد الدولة

وإذا كانت الدولة المنتدبة تشك في ميول البقاعيين وعواطفهم،

وفي عدد ٢٦ حزيران ١٩٢٧ نشرت الصحيفة نفسها مذكرة

من أهالي البقاع الى المفوض بونسو جددوا فيها المطالبة بارجاع

البقاع ألى احتَضان سورية كحق مشروع لهم. وبالطبع فان

فرنساً لم تستمع الى مطالب الاهالي. ولم تجّر استفتاء شعبياً

حول حق تقرير المسير. ولم يبق سوى النكريات والعودة الى

ملفات التاريخ وأوراق الماضي للتذكير بالوقائع في وقت يكثر

فلتتفضل باستفتائهم ليتضح لها أنَّ الأكثرية المطلقة غير راضين .

المنتدبة بحكمتها المعهودة، النظر في قضيتنا، وإعادة بلابنا الى

من غير نظر الى رأي الأهلين وميلهم.

وطننا البقاعيين اعادة النظر في قضية البقاع.

منُ احتجاجَات اهالي الْبقاع التي ملأت الخَّافقين.

غورو على فصل البقاع عن سورية والحاقها بلبنّان.

رضائهم عن الحاق بلادهم بلبنان.

ليعود الحق الى نصابه.

ما كانت عليه من قبل.

عن بقائهم تحت السيطرة اللبنانية.

اللفظ والاحاديث حول أمور بديهية.

يلي! أنا مشتاق وعندى لوعة

ولكن مثلى لا يذاع له سر!

• خلحة

من أبي فراس:

مضت بضع سنوات والبقاعيون عموما يجاهرون بفداحة

مكان وعلى صفحات الصحف الصادرة في تلك الأيام الغابرة.

قال رسول الله معلى الله عليه وسلم: خيسٌ صلوات كتبهُنَّ الله على العباد، من اتى بهن بتمامهنَّ كان له عند الله عهدُ إن يدذلُهُ الجنة ، هِ مِنْ لم يات بِهُنْ فِليسَ له عندُ الله معدُ أنْ يدخلهُ الْجَنَّةِ ، إنْ شَاءَ عَدَّبِهُ ۚ وإن شَاءَ ادخَلُهُ الَّجِنَّةِ .

	العثماء	اللغرب إ	العمس	الغلهر	الشروق 🌡	الفجر	المينة
ı	Y. 10	14.50	10.11	17.74	4.15	1.11	مكة المكرمة
ı	Y+.14	14.21	10.14	14.44	0,17	1.47	المعينة المنورة
1	14 74	14.14	10.11	11.77	1,00	T. YA	القنسالمتلة
ı	7	14.11	10.1A	17.7.	P. £7	£ YY	ابوغلبى
Į	14.10	1A,+A	1+,•∀	11.77		7.74	المنامة
I	71.+7	11.33	11.77	17.47		£. T1	الجزائر
į	15.14	3A.4Y	11.0A	11.4A	●, ₹●	\$,11	الخرطوم
ŧ	14 21	1A.Y*	10.72	11. EA	. 1	T 60	الكويث
Į	1.15	14 ·A	11.+V	17.73	0.14	1.1-	الرباط
Į	19.47	3A. TT	10.7+	11. FT	a. 1V	Υ.•Λ	طرياض
ı	14.14	14.00	10.1	11.17		A7. Y	الدوحة
ı	14.07	14.7	10.7	11.02	•.17	4.44	القاهرة
Į	15.22	14,11	10.14	11.77	1.4.	r. 11	بيروت
1	73	14,27	10.11	17. • 3	4,14	٣.٤٦	بقداد
ţ	1.11	14. • 8	17.17	17.14	0.TY	7.47	تونس
j	14.70	14.41	10.10	17.49	,,	1.71	جيبولي
1	14.YA	14.1	10.18	11.77	£ , £Y	7.35	يدشق .
Ì	T+ .+T	1A. £A	11	17.14	0.17	£. YY	ديسي
ŀ	14.71	14.77	14.11	17.1	s.44	£,₹#	مبتغاد
ł	_ T+.1+	M.LY	14.17	17	#.Y+	T. PT	طرابلس الغرب
1	11 TY	14.34	10.10	11.70	1.41	T. Y2	عمان
1	14.44	14.77	14.71	17.+	• .٣1	1.17	مسقط
١	19 14	_\^٣	14.14	11.07	*,t3	£.Y7	مقنشو
ı	_ Y+.Y3	14.40	17.14	17. 7	1.70	4.4	نواكشوط
ı	71,14	19.2.	וז.דו	17.14	0.4.	1.13	انفرة
ı	71.17	14.14	10.50	17.+1	0.17	T.75	منهران
١	71.17	T+.17	17.1	17.71	7,79	1.00	البنا
İ	TT.+1	71.71	17. · Ł	17.48	21	۲.02	برلي
ſ	77.77	70.00	IV.TA	17.21	7.71	1.75	يروكسيل
ŧ	77.27	71	1V.50	17.0-	7.7%	ŧ,£•	باريس
1	<u> </u>	Y YA	17.74	17,77	1,17	1.77	حنث
ı	71.17	7	17,04	17, 4	1.4	£ 73	نوما
Į	רו וז	14.20	17.77	17.10	*,£Y	7.47	ساراييقو
Į	77 - 7	T+ .TT	17.01	17.17	1.01	7.71	منتوكهولم
ł	77.10	Y+ £+	1Y.1 · i	15.+4	P.1T	۲. <b>-</b> ۲	كوينهاعن
ı	Y1.01	**.17	17.07	14.44	<b>♦,٣</b> ٨	4.01	لندن
Ì	YY- <u>11</u>	T1Y	144	18.17	V.15 .	5.70	فدرند
ł	74.0%	19.4	17.77	17.10	#,0Y	f.Yo	فنقوسيا
ı	71.7	19.00	17.00	17. • 7	7.17	1.71	واشنطن
ı	11 41	۲۰ -1	17.40	17 1	4,44	£,• }	lg II gl

﴿ يَقْوِيمِ الرِّكْرِ الْإسلامي فِي أَخُنَ - لِلَّانِيا.

# نوادرمن الشعر

■ قال يزيد بن عمرو بن مسلم الخُزاعي، عن أبيه عن جدَّه قال: بخلتُ على النبيُّ صلَّى الله ينشده قول سويد بن عامر المصطلة

لا تامنن وإن امسيتُ في حَرَم

انَ المنايا بَجِنبي كُلُ انسَّان فاسلك طريقك تعشي غير مُخْتَشع حتى تلاقي الذي مُنّي لك الماني فكل ذي صاحب يوماً مفارقه وكل زاد وإنّ ايقيته فاني وَالحَيْرُ وَالشَّرُ مَقْرُونَانَ فَي قُرْنَ بكل نلك يأتيك الجديدان فقال النبي صلى الله عليه وسلم: لو أمرك هذأ الأسلام لأسلم قال شراحيل بن معن بن زائدة: حجّ الرشيد ورميله ابو يوسف القناضي، وكنت كتثييراً ما

أسايره فبينما أنا أسايره إد عرض له أعرابي من بني اسد فانشده شعراً مدحه فيه وقرطه، فقال له الرشيد: ألم أنهك عن مثل هذا في شعرك يا لضا بني أسد؟ إذا أنت قلت فقل كما قال مروان بن أبي حفصة في ابي هذا، وأشار الي، بنو مطريوم اللقاء كاتهم اسودُ لها في غيل حَفَان اشبلُ هم يمنعون ألجار حتى كانعا لجارهم بين السماكين منزل

بهائيل في الاسلام سادوا ولم يكن

هم القوم أن قالوا أصابوا وإن بُعوا

اجابوا وإن اعطوا اطابوا وأجزلوا

وما يستطيع الفاعلون فعالهم

كاولهم في الجاهلية أول

وإن لحسنوا في النائبات وأجملوا قالوا: أن لحسان بن ثابت أضغر بيت قالته العرب، وأحكم بيت قالته العرب. فقما أفخر بيت قالته العرب، فقوله: وبيوم بدر إذ يُرُدُ وجوهَهم جبريل تحت لواثنا ومحعد وأَمَا أحكم بيتُ قالته العرب، فقوله: وإن امرا امسى واصبح سالماً من النَّاس إلا ما جُنِّي لسعيدُ وقالوا: اهْجِي بيت قَالتَهُ العربِ قُولُ

. والتُغلبيُ إذا تَنَحْنَح للقرَى حكُ استُه وِتمثُلُ الأمثَالاَ ويقال: إن آبدِع بيت قالته العرب قولُ أبي نُؤْيِبِ الْهُنَائِيَّ: والنظسُ راغية إذا رِغَيتِها وإذا تُردُّ إلى طَلْيلِ تُقْلَعُ ويقال: إِنَّ اصَدقَ بُيتَ قَالَتَهُ العربِ قَولُ

ألا كُلُّ شيء ما خلا اللهُ باطلُ وكُل نَعيمٌ لا محالةً رَائلُ قال للقداد بن الأسود: ما كنتُ أعلم أحداً من أصحاب رسول الله منلي الله عليه وسلم الله من مستور وسول المستورين والمستورين الله عنها الله عنها والمستورين الله عنها والمستورين الله عنها الله والمستورين الله عنها الله والمستورين المستورين ا عائشة

رحم الله لبيداً كان يقول: قَصْلُ اللّبِانة لا ابالك والمب والحق باسرتك الكرام الغُلْبُ ذهب النبن بعاش في أكتافهم وبقيتُ في خُلف كجلَّد الأجربُ فَكِيفَ لُو أَدِركُ زَمَانَتُنَا هَذَا! ثُم قَمَالَتَ: إني لأروي الف بيت له، وإنه أقلُّ منا أروي · في المُحْتِيرات العسكرية، خصوصاً في الاتحاد · وذلك لاستخداسها في «الحرب الباردة» التّ

السوفياتي السابق والولايات المتحدة الاميركية

يجرون النراسات والاختبارات لانتاج نوع من

الطائرات الدائرية ذات القسدرات المسيسزة في

# الخيال العلمي إلى الاستخدام العسكري والمدني

(الولايات المتحدة) - والحياة:

لم تعد الصحون الطائرة مجرد خيال علمي تعتلئ به روايات الأطفال أو مشاهدات بعض

يتجاوز العشر على أبعد الاحتمالات.

الناس في انحاء مختلفة من العالم. والزمن الذي سنشاهد فيه مثل هذه الصحون تقلع وتهبط امام اعيننا بات يقدر بعدد محدود من السنوات قد لا وصتى سنوات قليلة كان العلماء العاملون



الصحن في لمظة الهبوط



مقر القيادة والتوجيه

سيكورسكي الاميركية للصناعات العسكرية طورت صحباً طائراً اطلقت عليه اسم «شيفر يو. اي. فيء (والأحرف الثلاثة اختصباراً لعبارة:

كَانَتُ عَلَى أَسْدِهَا فِي الثَّمَانِينَاتَ.

أما وقد انتهتُّ «الحرب الباردة» إلى غسر

رجعية - لحسن الحظ - فإن تلك الأبحاث

والإختبارات صارت تبحث عن مجالات أخرى في

القطاع المدني التـجـاري هذه المرة. إذ من السيءً إلى الْجِلم أنْ تَنهَب سَنُّوات مِنْ الْعُسِمِلُّ هَبِسًّاء نتورأ فتضيع مجموعة مهمة من الاختراعات، منها بالطبع الصحن الطائر الذي تحدثنا عنه المعلومات المتوافرة حتى الآن تقول إن شركة

العسربة الهسوائيسة التي لايقسودها طيسار بالانكليزية)، وأن هذا الصحن أجرى حتى الأن مجموعة كبيرة من التجارب الناجحة داخل مختبرات الشركة وفي المطارأت الخاصة التابعة يبلغ محيط الصحن الطائر اشيقرا حوالي المتبرين، وكان النصوذج الأول منه مختصصا

لتلبية احتياجات الهيشة العسكرية الاميركية التي رغبت في الحصول على دالة طائرة، يُعكنها نقلَّ المعلومات المباشيرة من خطوط التيمياس الأولى إلى القادة الميدانيين في المؤخرة. وكان النموذج معداً ليحلق على ارتَّفاع ٨ ألاف قدم وفي مجال دائري طول شعاعه حوالي ٣٠ كلم. ومن المهسمات التي يعكن للمسحن الطائر تَنْفَيِّنْهَا، على المستوى العسكري: رصد حقول الالفام عن طريق جهاز رادار قادر على خرق

الطبقات الأرضية، ونقل صور فيديو للمواقع الميدانية وإعادة بشها إلى مراكر استقبال خلفية. ومع أن هذه المهمات أصبحت غيير ذات جبوي فَي قَالَ تَصْفَيضَ الإنفاقِ العسكرِي عَالِمِياً، فَإِنَّ شركة سيكورسكي وجدت استخدامات مدنية بديلة، منها: التحلّيق فوق أو احتراق الإماكن الخطرة سئل الصرائق الهائلة أو التسريات الكيماوية والاشعاعية أو الزلازل الأرضية

ويقول متحدث باسم الشركة ان التقديرات المبدئية تشير إلى أن سوق الصحون الطائرة ستبلغ حوالى مئة مليون دولار سنويا بحلول نهاية القرن الحالي. لكن المشكلة الأساسية هي اقناع القطاع الضأص بالاستشمار في هذأ المسروع المستقبلي بعد أن تخلت عنه الهيئة العسكرية الأميركية.

وينكر أن أول تجربة طيران للصحن الطائر السبيفر، كانت في العسسام ١٩٩٢، ومنذ ذلك ودج التجريبي منه أكثر من الحين نفذ النم منة ساعة طيران. بعض التجارب أجري على صرأى من الخصيراء في الإصاكن العادية، لكن بعضها الآخر تم في «مناطق خطرة» باستخدام معدات التصوير الموجودة على متن الصحن الطائر

وتواصل سيكورسكي حاليأ الشجارب على لصحن الطائر نفسه وعلى المعدات الالكترونية المتطورة التي يحملهاً. وعندسا تصبح الأسور كلها على أكتل ما يرام، ستبدأ المهمة الصعبة لتمثلة بالعثور على شركاء تجاريين يقبلون العبدل على انتباج الصبحن الطائر للمسوق

«عيلة خمس نجوم»:

الفنان اندريه سكاف يخضع لعملية الكياج («الحياة»)

من نضالٌ الخضري:

 ارتبطت الكوميديا السورية منذ نشأتها بتكوينات اجتماعية خاصة، فكانت تنقل شكلاً متميزاً من الشخصيات ذات الإنماط السائدة. ويرجع هذا الاسر الى بداية ظهور النص الاذاعي عبر كتابات المرحوم حكمت محسن، ثم تطور مع الانتاج التلفزيوني فعسايشت الاجسال شخصيات تستعمل التراث الشعبي. واذا كـــان الملـــال الاوضيح هو الفنــان تريد لصام في دور «غُوارَ الطُّوشية» فإن هناك شخصيات اخرى مثل «ابو فهمي، الذي جسنده الفنانُ الراحل فهُدُّ

وكأن المحرك الاساسى لهده الإدوار هو الحارة الدمشقية. واحتل المصطلح الشعبي والقيم الأجتماعية مكانة مهمة داخلُ الأعمالُ الكوميدية. لكن هذا القرات الاجتماعي لعب دوراً سلبيا في سرحلة السيعينات، فانحسرت ألكومينيا لغياب العناصر المكونة للعسمل وتبسدل الواقع الاجتماعي، فالزي الشعبي لم يعد سائدأ وانتهت الاحساء ألقسيمة واختلطت اللهجات، كما غيب الموت معظم الفنانين النين كتبوا او مثلوا

للانتاج الكوميدي والمعلم الاساسى الذي كرسته تلك المرحلة هي وظيفة الكوميسيا ك ایجادبیت.

ميرفت امين بين الاعتزال والبحث عن عمل فني جيد

المصاولات الكوسينية في تطوير هذه الوظييفية عن طريق الموقف الطريف، فكانت تجربة «مرايا» للفنان ياسس العظمية التي استعملت الاسقاط الإجتماعي فّي البناء الكوميدي. اما مسلسل وعُبلة حُمس نجوم، الذي بث على اكثر من محطة فضائية، فيشْكُل تجاوزا للاسلوب الكوميدي المعتاد عببر بناه الموقف الضباحك بشكل تقل، على رغم استعمال بعض

المؤثرات البيئية كاللهجة الضاصة ىمىيىنة جمص. العمل يمتاز باستعماله جغرافية واحدة هي منزل «أم احمد»، والكاميرا تبقى داخل هذا المنزل الصغير لتنقل طبيعة حياته الغائلية وأستفاد المضرج هشام شسربشجي من افراد الاسرة ليصور طرافة تقاعلهم مع محيطهم، فالحيث بصدّ ذاته ليس صهداً بل ان تصرفات الافراد تجاهه

تعكس جملة متناقضات مضمكة. العائلة مكونة من أم وثلاثة ابناء اصغرهم ما زال في المدرسة، بينما البنت الكبرى مخطوبة والشقيق الاوسط فاشل في دراسته وحياته. ومع صعوبة الحياة تسعى الام الى تعبير امر عائلتها بتجارة فأشلة احسيساناً، أو بالزواج من رجل ثري احسيساناً اخسرى لكن الإرسة تبسقى مسيطرة ويتأجل عرس الابنة الكبري بشكل دائم لعسدم تمكن الخطيب من

وهذه الحياة التي يمكن ان تصبح

دراسا طويلة تنشقل الى المساهدين بشَّكُل مضَّحك، فالإداء التَّمثيلي للفنانَ فارس الحلو الذي يلعب دور الخطيم بحسيل اي ازمسة الي حسالة من اللامعقول، وبينما تقوم خطيبته الفنانة امل عرفه والشبقيق الأوسط مريع ليصبح المازق طرفة بحد ذاته.

اندريه سكاف بتحريك الحبث بشكل وتتبدل اشكال حياتهم بعد فوزهم حاثزة البانصيب، لكن البيث ببقى كصا هو. والزواج يتأجل وتستصر أم احسد في محاولاتها لايجاد تجارة استعفل المخرج سجموعة من

الفنانين الشبباب النين جسدوا امكانيات كوميدية واضحة، فالفنان فارس الحلو الذي لعب دور «عبدوش، في دراما •نهاية رجل شنجباع، يظهر هنّا بشكل آخر مستعملاً ٱللهجة الحصصية كعنصر كوميدي ناجح. بينما يقدم اندريه مواقف مضحكة فر اداء سنقن لفشرة المراشقة، وتبرزُ الحبركية الكوميسنية عند الفيانية امل عرفه التي استعملت طرقاً مختلفة. فهناك حركة الوجه والجسد والتلاعب الصوتي، لتضع اسام اعين المساهدين سلسلة من التعابير التقيقة والمضحكة في أن. ومــجــمل هذه الامكانـات، الي جانب نوعية العمل المبيزة، جعلت منه نقلة مهسة في الانتساج المسوري وتجسربة تعطي صسورة جسديدة عن التنوع الكومسيسدي الذي يحسمله

## موضة جديدة في لبنان اسمها «الخليوي»

# لهاتف النقال جاء بقوة ومعه..

«الضروريات» وليس «الكماليات». وفي

الاحصاءات الاخبيرة تبين أن معدلً

معدل المشتركين به في السويد، وهو

البلد الذي سجل أكبس متعدل في

تجده جسهاراً مع الطبيب في عيادته، مع المهندس في ورشيته، معّ

رجل الاعمال في مكتبة، ولكن أيضاً

في معظم السبارات الفخمة منها

استعماله بين سائر البلدان الاخرى.

🗖 بيروت - من لينا خوري:

🗷 صرعة جديدة نخلت المجتمع اللبناني اسمها والخليويء الاسم ثقيل بألعربية لناك برج اللبنانيون على لغظه أجنبياً ،Cellulair، باللكنة الغرنسسة مع التطويل على المقطع الإخبير، أو باللَّكنة الأنكلييزية بقطف النهاية قطفاً. وياعت جهود الصحافة باستعمال الكلمة المعربة بالغشل

والسيلوليره حصارة تكنولوجية

لكن حمتى السقدم العلمي في لبنان والمتواضعة، ومع النساء عند بائعي NOKIA

الخضر وفي اثناء إيصال أولادهم الي ينتشر موضة قبل أن يعود لياخذ المدرسيسية، ومع طلاب في المدارس حجمه الطبيعي وينضم الى لاثحة والحامعات. تسمّع رئينه في بيت او في سيارة، لكن أبضًا في أثناء حضور المشتركين بهذا الجهاز لبنانيا فاق

انسيجامك في الصَّلاة في دور العبادة: كلُّ هذا لأ يعني أن ألاشت راك في كل شراء جهار؛ لكن، في مقابل تك المقاوف

وان هذاك الكثير من الضيع اللبنانية وفي الخدام إجماع ناد ينهي الراتب النائية التي لم تعرف بعد الخطوط

لكن ابتداء من ٢٠ الشيئير الماض أسحها ءثقافة السيلولير،.

البند الاول من هند والششافة، يقضى بالاستغناء عن طئب الأخرين الأفي الضبرورات القصبوى تجاشيا لتستجيل نفقات رَائدة في المصروف الشهري، والاكتفاء بتلقى المضابرات. والنتيجة؛ ما عاد أحد يتصل وصار الكل ينتظر الكل ليتصل:

فيه أنه أضاع جهازد الدنوكياء

فَيلم أو مسرحية، أو في أثناء

«الخليسوي، ليس صَّرورة في لبنان. فعلى رغم صىمت المدافع والعمل على إعسادة تأهيل شسبكات الاتصسالات الهاتفية في سائر المناطق، لا يزال من الصّعبُ الاتكال على الهاتف في لبنان، خصوصاً للصالات المستعجلة والضسرورات الطارئة. بين الاعطال والتصليحات وانتظار خطواك الم تعلق وأصابة الخطوط بالزكام بعد كل شبتيوة وقطع الخطوط لتبأهيل السنترالات، يبدو الهاتف الطبوي حاجة أساسية، يضاف الى ذلك أنَّ ارتفاع نسبة الطلبات المقدمة للحصول على خط هاتف عسادي بخساهم باضعاف امكانية وزارة الاتصالات السلكية واللاسلكية في الوقت الراهن،

لذلك أئى الهاتف الخليوي ليسبهل حياة كثيرين ويقرجها. لكن حتَّى اليوم ما زال يسبب توتر الأعصاب لهؤلاء الكثيرين انفسهم في المرحلة التجريبية الاولى التي استعرت اكثر من شبهبر والتي منحت الشبتبركين فرصة التعود على النظام واكتشافه، كانت ، مجانبة ، المضابرات تعذر كل تقصير عن تلبية للاتصالات، وكانت المسالغية بالاتصبالات تدفع البيعض للتحدث من خط هاتف في الصالون الى خطخليوي في المطبخ لتجربته والطلب من الزوجة فنجاز قهود في

أذار (مارس) بدأت المضابرات تسبحل والاشتِراكات تنفع من دون ان تتحسن كتبرأ نوعية الاتصالات فالكالمات لا تزال تقطع في وسطها، والارقام تعلق بعد محاولاتُ كثيرة او لا تعلقُ ابدأً ولا تزال شرفة معينة من المنزل فقط تنجح في رفع نسبة الالتقاط طبعا الاتصالات ستتحسر واللبناني لم يفقد حماسته بعد لهذه الموضة, لكن بدأت تتكون عئده ثقافة يومية جديدة

امسا البنود الأخسرى الثقافية فمتفرقات تندرج في سنسلة كوابيس: الخوف من اضَّاعة الجهَّارُ ،أنه ألف دولار في الجسيب وليس علبت نخان!ه. والخوف من تركه في السيارة دانه اغلى من ثعن سيارتي، حثى ان أحدهم وضع اعلانا في جريدة بقول

والرجاء ممز يعرف عنه شيئأ الاتصال على... جهاز أذر:

أسأ الخوف الثالث فعير عنه لبناني: «أشسعس باني من الاغنيساء الجدد. كلما رن في السيارة أخجل الرد عليه لأنى أحس بنظرات الناس عليَّ وفي عيونَهم حكم، وهناك خوف أيضًا بن تأثير الصدعات النفسية المتكررة بعد كل مسطاولة فناشأة للاتصال حتى أن أحدهم اقترح على احد الوكلاء توريع علية ، اليوم، مع

والكوابيس، هناك ايضاً ايجابيات حملتها معها ،ثقافة الخليوي، كان اللبناني يحتفل بعيد كلما عنق رقم الهاتف، مع الخليوي صار عنده عيدان؛ وصارَّ كلما ٱلتَّقِّيُّ اثنانَّ يكون «السيلولير» ثالثهما ورابعهماً. كَانْت السيبارات تشكل جنزءا صهما من احانيث الشباب والرجال، فنخل علي الخط نضأ دالسيلوليرد تشريجه بطارياته، نوعه، ماركته، ثمنه، نُعُلُّهُ او لا يعلَق... ينهي أعسالاً، لا ينهي،

في السابق كنان السنؤال الدارج: أنُسمتُ في بسيارة؛ مسار الأدرج داتسمع لي بإحسراء إتصال:، في النسابق، كنان النسؤال الاول كلصا رزُّ الباتف ،كيفك،، اليوم صبار السؤال الاول من أين تتحنث؟ فالإحتمالات مع الخلموي، كثمرة تبدأ من أفخم مطعم واهم أجنتاع وتنتهي في اصغر غرفة من البيت او فَي خلالٌ لَقاءً حميدٌ. في السبابق كبان من المعكن أن يشرك المرء خبراً مع سكرتيرته ،قولي لست موجوداً،، مع «السيلولير، لا مجال للبرب من بعض الإصوات في السابق كَأَنْ يَنْهُضُ اللَّبِنَانِي، يَئِيسُ شَيَابُهُ ويمشي، صار يلبس السيلولير مثل الجوارب ولا يخلعه أو يطفئه الأفي

الجالات الاستثنائية و،السسيلوليسر، في لبقان بخل أيضاً البطولة القضائية والسياسية، فالطيل المادي الاول المعشمة في قضية مقستل رئيس حزب الوطنيين الاحسرار المهندس دائي شسعتعيق وعائلت هسو جنهاز «سوتورولًا، متروك في ساحة الجريمة. وبعض النواب في المجلس السرلاني صاولوا المطالبة بإدراج الاشتراك (الخليوي، مع قيمة الانصالات صَمن النفقات النَّيابِيَّة، لكن الكلفَّة المُرتفعة للمشروع اوالضوف مزاردة فنعل شنعبنية معارضة احسالت دون تحسقسيق هذه الرغبة واكتفى بالكلام عن تخصيص

الأنصالات الني بجريها. الخليوي موضة جنبنة تنرج في لبنان إذا كـآنت الموضعة شي كل شيئ يبطل، فحتى إشحار أخسَّ، لا يرأل مقتنو الاجهزة والمتنقلون برفقتها في الإساكن العامية بصيفون في شانة والسطحية وبثما تفرز الاباد القبلة والمصنساج الصسايق عن اللزيف المتعجرف فتنصف الإسخاص!

مبلغ شهري مقطوع لكل ناثب لقاه

من حسين سرحان: ■ على مدى نحو ٢٥ عاما أدت المسئلة

المصرية بدرفت امين بطولة اكثر بن ٦٠ فيلما من ابرزها ، ترشرة فوق النيل، ودانف وتلاثة عيون، و الشجرة، و الاتوبيس، و ابي فوق الشجرة، و الاخوة الاعداء، ودعودة مواطن، ودزوجة رجل مهم، ووالإراجورة، وتريد على لسائها في الفترة الإخبرة، غير مرة، أنها تنوي اعتزال التمثيل وارتداء الحجاب ولكنها في كل مرة كانت تعود لتطل من جديد على جمهورها عبر الشاشة الغضية او التلفزيون بعبل فني متعبز.

والحياة، التقتها وكان هذا الحوار: ما حثيثة موقفك أزا، فكرة الاعتزال؟ - الواقع انني لا استطيع اخفاء استيائي مما أل اليه حال الوسط الفني في مصر في الفترة الاخيرة.

المناخ تغير واهبيح يتمحور حول ألعزائم والسيرات والشالية بلا اي مبرر. واعترف باني لا اجِيد الانتماج في ذلك المناَّخ، وهذا ما دفعني الَّي التفكير جدياً في الاعتزال. الا انني لا استطيع مقاومة أغراء أي عمل جيد يُطلب منى المشاركة في تَقْنَيْمَه، خُصُومًا أَذَا كَأَنْ يَضْيِفُ الَّيْ رَصَيْدِي وَلا

• وعل قررت ليضا مقاطعة الاجواء القنية؟ - نُعَدَ، فَالْحَفَلَاتَ كَلَهَا اصْبِحَتَ تَصُورُ عَلَى شرائط فيبيو ثم تستغل استغلالا تجاريا بحتاء واقصل بدلاً من النشاب الى مثل ثلك الحفلات ان امكث في بيتي مع زوجي وابنتي الوحيدة منة الله او اقوم برحلة الى خارج البلاد. • ولكن هناك من يقول أن لديك اسبابا الحرى تدفعك الى التفكير في اعتزال النشاط الفني؟

- لا انكر ابدا انفي في الفترة الاخبرة انجنبت نُحو النراسات والقراءات الدينية وفكرت فعلا في ارتداء الحجاب، ولكن قبل ان اتخذ قرارا في هذا الشأن ادركت ابني حتى لو ارتديت الحجاب فلن استطيع الابتعاد عن الفن لاني لم اتعود على الحياة الروتينية العادية وتعودت على أن يكون لي نشاط معين لذلك ابحث الآن عن الادوار الهادفة البعيدة عن الاسفاف أو التهريج والتي تفيد المشاهد الذي احرص دائما على ان اقدم له كُل ما هو جيد. ما هو الدور الذي صنع شيرة ميرفت المين فنيا

وجماهيرياك

- دوري في فيلم وأبي قوق الشجرة، مع العنطيب الراحل عبدالطبم حافظ فهو الذي صنع لي تنهرة كبيرة ومؤكنة بين الجمهور واهل آلفن، ومَن الطبيعي ان يكوز سببا في شهرتي لان اي بطلة كان عبدالحليم حافظ يحبها في اي فيلم كان الجمهور يحبها هو ايضا من دون مناقشة. • مَلْ تَستَمُعِينَ تَحْدِيد بِصِمانَكَ أَوْ عَلَامَانِكَ الْمِيزَةِ ني دنيا الغزا

- لا اسْجِل هذا حصرا، ولكن اعتقد ان جوائز النقاد لا تكفي لاكون راضية عن نفسي لأن الاهم عندي هو الجعهور، واقول هذا رغم انَّني حصلت عنى جوائر مهرجانية كثيرة، وعلى سبيل المثال لا لحصن حصلت على حوائز عن افلام ، ثر ثرة فوق النبل، ألعام ١٩٧١ و،انف وثلاثة عبوز، العام ١٩٧٢ واللبنات وللرسينسء العام ١٩٧٢ والقة قلبء العام ١٩٧٦ وسنواق الاتوبيس، العام ١٩٨٣. . ألا ترين أن من أهم ملامح عملك الغني الجيد انك

تعاونين كثيرا مع المفرجين الشبان؟

- نعم بكل تاكيد، ومع نلك فهم ليسوا جددا بالنسبة اليّ لانني في بداية حياتي الفلية عملت معيم وقت كانوا يسأعنون في الإخراج، ومع ذلك يجب الاخذ في الاعتبار انثى أست كبيرة وليسوا صفارا. وعموما ارى في كل مخرج، ببدا رحلة الاخراج سواء كأن شاباً أو من الساعدين الذين انتقلوا الى الاخراج، دما جنيدا ويمكن ان يحقق مع الاهْنَّ وَالرَّدُ وَامْنَاقَتْ مَا نَتَامُحْ مَعَتَازَةً، وَلِلْكَ يَحَدَّكُ فَي كثير مز الاحدان





 قل تعتبرين نفسك من النجمات المحظونفات فنبا" - هناك حقيقة لا يختلف عليها اثنان، وهي ان الجيل التالي لنا مثل ليلي علوي والهام شأهين وبوسي ويسّرا ومعالي زايد اكثّر حظا منا، لأنَّ هل تعيرت تطرئك أنى الفن عما قبل؟ ارة جاء اسرع من خلال الشاشية الصغيرة. ولا اعتقد أنه يوجد في مصر منزل واحد بخلو من جهاز

> في فترة قصيرة من عمري الفني اصبحت لي مكانة جيدة في الحياد العنية. على اعتبار انك من جيل نجلاء فنحي، الم تالحنني انكما اصبحتما زاهدتين غي التمثيل خصومها عي الفترة

تلفزيون، ومع ذلك فانا اعتبر نفسي محظوظة لاك

مستواها الفنى والادبي الجيد لا يعكن أن نقبل أو نسمح لانفسنا بأن نقدم للجمهور أعمالا في مستوى غالبية الإعمال التي تقدمها السيندا حاليا. فهي تنتقص من قدر النَّجمة ولا تضيف البها الا اخطاء يحاسبها عليها الجمهور بكل شدة... وما اصعب

حساب الجمهور. • ألا تؤسع بما يؤمن به نجوم السينما حين بقالون ان التفزيون محرقة للنجع السينماني

- هذا صحيح أذا كان النور الذي يمثله النجم السينمائي في التلفزيون يفتقد الى بريق ادوار السينما، وصحيح ايضًا أذا كان النجم السينمائي منتجا ويريد حماية نغسه وانتاجه. وعموما النور الجيد يوسع دائرة جمهور النجم

في هذه المرحلة من مشوارك، اي الادوار تعضلون

النور الجاد الذي يقول شيئا وأحاول قدر الامكان الا أكرر فيه دوراً سَأَبِقَا، وأميل الى الأفلام الكلاسينية التي تروي ،حدوثة، معينة بلا فلسفة. - تغيرت طبعاء اصبحت اكثر فهما ونضجاء

وكان اشتمامي في البداية بنصب على دوري واكنه حاليا ينصب على العمل كله، فليس اللهم أن يكون دوري هو الجيد شمن عمل فني فاشل بل يجب أن بِعُولُ الفيلم أو المسلسل شبئا للجمهور بغيده في حل مشاكك، وأن يتجنب الأخطاء الذي يقع فيها

🗨 مي اي مرحلة تعتبرين نفسك حاليا؟ - في مرحلة النضيع الغنى الكامل. ● ما هو القوب الايتوار لطبيعتك من مين ادوارك

دوري في فيلم ، زوجة رجل مهدم عانا احب هذا الدور جدا لان الطابع الإنساني يغلب عليه وكنت فيه طبيعث حداجدان • والادوار التي تعقايين بها ادواري في أفالم ، عودة اخطر رجل في العالم، مع فؤاد المُهنِّدسُ و-تعم في حياشي، مع فريد.

والموع ساخنة، وأأنف وثلاثة عيون، . • ما هو الدون الذي تودس بمثيلة اتمنى أن أشارك في عمل بناؤش حياة أسرة. مصرية متوسطة الحال بكل ما تعانيه من مشاكل الحباة البومية.

الإطرش و-الفائنة والصحلوك، و«أبليسٌ في الحنة؛

# جنوبي بعد تأهل البرازيل والأرجنتين إلى المباراة النهائية

من فايرٌ عبدالهادي:



الاسسركسين اللاتبنيين إلى تعريز رصيده في البطولة، قالبرازيل فارَّتُّ بها اعوام ٨٣ و٨٥ و١٣، بينما فارت الأرجنتين مسرة والحسدة عسام ٧٩ والم تتحسب رسمياً إذ اعتبرها الاتحاد النولى وقتها بطولة تحريبية.

وقسد جساء تاهل البسرازيل والارجنتين على خلاف كل الترشيحات التي أينت اسبانيا والبرتغال إلى ائي بعد التنائج الباهرة التي حققها الفريقان في الدور الاول وربع وبتناهل الارجنتين والبرازيل إلى

النهائي بنحصر التنافس بأن ابناء

للنرسية الولصدة على صيدارة الكرة الشَّسانية في العالم عموماً، وفي أميركا الجذوبية خصوصاء بتنمأ اكتنفى الأوروبيون بالتنافس على الدي الثالث في المباراة التي تسبق لقاء القمة على ملعب خليفة الدولي. وقد فارت البرازيل أول من أمس فى نصف النهائي على الدرتغال بهدف للأشيء في الوقت بدل الضائع، بينما تاهلت الارجئتين بعسيمسا اذاقت الاسبانيين مرارة الخسارة الثقيلة بثلاثة اهداف نظيفة، علماً أن اسبانيا

كانت فازت على تشيلي (٣/٦) وعلى هندوراس (۲/٤) وعلى روسيا (۱/٤). تأهل البرازيل تمكن للنتخب البرازيلي من

ربع النهائي في كأس ولي العهد السعودي

اجتياز عقبة المنتخب البرتغالي في اصعب اختبار خاضه منذ انطلاقة البطولة. وسجل الهدف الحاسم نجم الفريق كايو في الدقيقة الرابعة من

🗆 جدة - من اشرف محمود:

مواجنهة ساخنة بين الهلال والشباب

في الرياض ولقاء يبدو سهلاً للرياض

اصام الوحيدة، ويتاهل الفريقان

الفائران الى الدور نصف النهائي مع

الفريقين الفَّائرين في مباراتي غد

الجمعة اللتين تجمعان النصر مع

الاتَّحاد في جِدَّة، وَالاتفاقَ مع الشُّعلَّةُ

الهلال والشباب

القسوى في هذا الدور النهسا تجسمع

تعد مواجهة الهلال والشباب

والضميس لقاءات

دور ربع النهائي في بطولة كساس ولي العسهسد

السعودي في كرة

القدم وستشهد

البسراويلي الأول على البسرتغسال في نهائياتٍ كؤوس العالم للشباب دونّ وجاعت المناراة من جانب واحد

المسلحسة البسرازيل ووقف القسريق البرتغالي عاجزاً عن القدام باي شيء يحسب في رصيده ويستحق من أجلّه الفورْ أو ألتعادل على الإقلِّ. وقد لعب لاعبوه بشيء من العصبية وحصل إربعية منهم على انذارات في الشيوط الأول واعتسم الفريق على التكتل الدفاعي امام الهجمآت البرازيلية المتلاحقة والخطرة. وواصل البرازيليون تفوقه لميداني في الشوط الشأني واحرزوا هَنْفاً الغَّاه الحكم بداعي التُسلل. وكان

واضحأ ان منتخب البرتغال يسعى الى استخلال تقدم لاعبي البرازيل لاستثمار المساحات الفارغة خلفهم، لكن البــرازيليين لم يســقطوا ف المصيدة، إذ اعتمدوا التنويع في الإداء اله جــومي من الجــهـتينُ اليّـمني واليسرى وكنلك الاختراق من العمق. واؤداد العبء على البسرتغسال عندمسا طرد الحكم المكسيكي ريبوليدو كلاً من الفريدو وبيتو لحصولهما على الانذار الثاني بسبب العنف المتعمد. كما أخرج مدرب البرتغال في منتصف الشوط الشاني أبرز لاعبيته داني في محاولة لتغيير خطة أداء الفريق. لكنُّ الخطة لم تؤد إلى المطلوب مثل ألبرتغال: كويم بيتو وروي

اوسكار وفيلي بي ومياريانو، داني (مسادوريرا ٨٢) وكسايريش وبويا واغوستينيو وبيوغو ماتوش، نونو .... مثل البرازيل: فابيو، بينيعار

وفابيانو ومارسيلو وكلاوبينيو، كايو موريلو ولويزاو.

تأهل الأرجنتين أما المنتخب الارجنتيني فصع

مواجهة ساخنة بين الهلال والشباب

وايلتر وغلاوسيو وزي الياس،

إلى المباراة النهائية بعد تقليه على

لا شيء سجلها بياجيني ليو ناربو في النقيقة الـ ٢١ وكوييتي (٥٣) وتشابارو (۸۰).

شهد الشوط الأول حماسة وسرعة في الهجمات المتباعلة بين الفريقين مع اقضلية للقريق الاستبائي الذي بدأ الهجوم منذ اللحظة الأولى معتمدأ على الشمريرات الطويلة التي كانت تبدأ دائماً من وسط اللعب في اتجاه

المنتخب الاسباني بثلاثة أهداف مقابل الجناحين في محاولة لفتح اللعب وتجنب التكتّل النفاعي الارجنتيني. ولم يركن الفريق الإرجننيني إلى الدفاع فقط بل بائل الاسبان الهجمات خُصوصاً للرندة منها. لكنه اخطأ في

محاولة الاختراق من الوسط مصطدماً بالدقاع الاسباني. وجساء الهندف الأول على عكس مجرى اللعب ومنخطأ لقلب النفاع الإسباني الذي حاول إبعاد كرة براسة

الأول جأء الهدف الارجنتيني الثانع ليقضي على أمل الاسبان ويضرب القاعهم. وتعقد الأمر أكثر بعد خروج دائي مطروداً۔ مثل الارجنتين: ايريغوينسيا، لومباردي وبينيا وخوان وسورين وبومينغير، لاروسا (تشابارو، ٧٩)

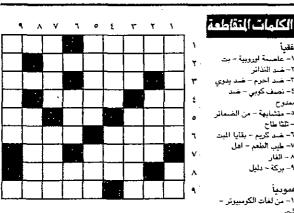
وقصررها وإلى بياجيني الذي سينها

٦١) وكوبيني. مثل أسبانيا: فالبيضو، سالغادو بيسسراه في الشبالة وبعد ضغط بانى متواصل في بقية الشوط (ميشال، ٤٦) ومارتن وكوارتيرو وكوردون، طوني وابغان ومارتينير وراول، روجسر والتسشيب بسيريا (مورینتیس، ۲۰). وقد نال الحارس الأرجنتي العملاق ايريغوينيا لقب افضل لاعب

١- ضد النذائر ۲- شند اجرم – شند 5- نصف کوبی - ضد - ثلثا طاح ۹- بركة - دليل

تحيساة ٢٣

٢- للتعريف - علم مذكر ٣- ثعامل مائي محرم -وايباغازا وبياجيني، غيريرو (بايون، ٤- بنسول - من المقاييس - ضد حاربه - راج ٦- يعبر - مقياس ارضي ۸- ناشدا ا-موثقات



الاحرف المندورة في الشبكة، افقينا أو عمودينا أو وتريا، يعينًا أو ينساراً، صبَّعود؛ أو شيوطاً، الى أن تبقَّى لديك في

س ساغوتية سقنقور

النهاية الإحرف المكونة للكلفة أو الجَعْلَة الضَّائعة، مَعَ الْإَنْتَبَاهُ الَّيْ انْ الاحراف المُنْورة لا

تشترك في اكثر من كلمة واحدة.

الكلمة الضائعة من ٩ حروف: صاحب القول: «لو فهم الناس معنى الشرف لأصبحوا كلهم شرفاء».

س ل ط ا ن ا ن و ف ز ي ز س ت م ت ي ل ف ي غ ر ل ت م ل

س ن ر م ق خ ق ت ز ف ا ز ط ا ن ا م ع ط ن ر هـ ر ق ا

ر زوا سي ي ر ل م رطووو

ي د س ء ز ي ح س ك و ن ي ا

ر ت ب ق ر ت ر ل ۱ ج ر ۱ ت

س ل ب ي ة ة ز و ف ا ء ء ي

حل العند السابق: عبد الله بن المقفع.

ط ل ا ، س س ت ط ق س ي زح نوتياء

افقیاً: ١- بنغلادیش ٢- جوارح ٣- نیسان - قاس ٤- کم -عمونیاً: ١- بانکوك - یا ٢- بعنعهما ٢- غرس - باشا ١١-١ ا - ريا ٥- اجنبي ٦- دو - امنيا ٧- ياغون ٨ - شران -

والمطلوب ليس هذا.

في حاجة إليها.

أثارها ويتابع طريقه.

🔳 العنزاء (٨/٢٣ – ٩/٢٢): شهابتك مطلوبة لحسم مسالة بالغة الأشمية،

🗷 المَيْزَانُ (٩/٣٣ - ١٠/٢٢): هناك من يحاول أن يفرض عليك صداقة لست

استسعمل قدرتك على الإقناع لتنيين

■ القوس (۲۲/۲۲ - ۱۲/۲۲): الخبية

العاطفية لا يجوز أن تؤثر طويلا في

■ الجدي (۱۲/۲۲–۱/۱۹): مشاعرك

الفياضة تحجب أحيانا الحقيقة، ولا

يد لك من السماح للعقل بتأدية دوره.

🗷 الناسو (۱/۲۰ - ۲/۱۸): عليك ان

تهنئ الخصم الذي فاز عليك بنبل

■ الحنوث (۲/۱۹ – ۳/۲۰): عبير عن

نفسك بطريقة اكشر هدوءا وتوازنا

مواقف صلبة وتلطيف الأجواءً.



فرصة لعلاقة تبدو يونها عقبات عدة فريما تغيرت الظروف جذريا. ■ الشور (۲۰/؛ ~ ۲۰/٥): لا تقبل القيام بعمل ليس لك من فائدة فيه إكراماً لشخص لا يستحق اي إكرام.

وعودة مايكل جوردان قد تكون حاسمة عقبة بورتلاند تريل بليزرز.

وبلغ معدل باركلي ٢٣ نقطة هذا . الموسم وهي نسبة حيدة، علما ان معدل فينيكس ١١٠ تقاط في المباراة الواحدة وهي ثاني اعلى نسُبة في الدوري هذا الموسم ايضا. ويلعب في صفوف الفريق انجمان دان مايرلي وداني مانينغ.

وهنا البرنامج: - المجموعة الشرقية: اورلاندو مساجسيك - بوسطن

انديانا بيسرر - اتلانتا هوكس - المحموعة الغربية: سان انطونيو سبيرز - بنفر

سياتل سوبر سونيكس - لوس نجليس ليكرر أسينيكس صنز - بورتلاند تريل

يوتا جاز - هيوستن روكتس.

(رئيس نائيي انشرانيك وسيخمان)

وأنطوان شارتييه (رئيس نادي القلب

لاسال) واللواء الركن محمود على أبو

ضسرغم (رئيس اتحساد التسؤلج على

الثلج المُقسوم)، اثر اجتماع عقدوه

للتشداول في الوضع الذي بتغسسه الشؤون الرياضية اخيراً، أوفي ضوء

التخبط والغوضى الرياضية ألعامة

التي خرجت عن المألوف في المفهومين

الرياضي والمستصب أري والروح

وبعنا ألبسيان جسميع المعتبين

ونظرا الى المرحلة الانتقالية التي

عناشيهنا لبنان بعد احتداثه ألمريرة،

والتي تضطرنا للنطلع الى الإجيال

الفتية التي تحتاج الى العناية الفائقة

في هذا الفكرف التقليق لتسفسود الى

المسار الصحميح تربوبا ووطنيأ

وفكرياً، لا نرى بدأ من أن توضع

الرياضية في تعسرف الإجبيال لحفظ

مستقبلها ومستقبل الوطن على

سدس نائب رئيس نادي المون

الفريقين مشقاربان في المستوى، واعتقد ان الاكشر نكأء س

باب التنافس على اللقب مفتوح على مصراعيه

ـــي الـــدوري ويقود مايكل جوردان العائد فريقة شيكاغو بولز في الباراة ضد الامينسركي لكرة تشارلوت هورنتس ونجمه الونزو السلة بمشاركة ١٦ فريقا. وتعتبر فرق سان انطونيو وكان شيكاغو حقق ١٥ فوزا من ويوتا جاز واورلاندو ماجيك وسياتل ونيورك نيكس وشيكاغ ويواز

اليوم تنطلق نهائيات السلة الأميركية ويخوضها ١٦ فريقاً

الكبيس الى صنفوفته في ١٨ اذار مرشيحية للتنافس على اللقب الذي (مارس) الماضي. ويسعى جوردان الى قيانة فريقه الى لَقُب رابّع بعُد اعوامُ ويقول جيري سلون مدرب فريق ٩١ و٩٢ و٩٣. وهو نجح في تسجيل رقم قياسي من النقاط هذا ألموسم (٥٥ نقطة) وبلغ معدله ٢٧ نقطة في المباراة ولا يشحر اي فريق بانه يتفوق وبقول جوردان دعنت الى الملاعب للي الإجر، حتى سان انطوبيو سيبرز من أجّل أحراز اللقب، اعشقد اني

المرحلة النهائية

الذي حقق افضًل النتائج هذا للوسم ويتضوف من منافسه بنفر ناغنس في ينكر أن الفريق الذي يحقق ثلاثة انتصارات من اصل حمس مباريات

اللقب مهمة صعبة متمثلة في لقائه

سباقات دورة ددانهيل، الدولية التي

اقيمت في دبي وللغارسة مني خليفة

لَقُورُهَا بِٱلْلَقَاءُ اللَّبِنَانِي السورِي الذي

اقيم في عبنطورة على صهوة الجواد

يحمله هيوستن روكتس. يوتا جياز المسرة الاولى في تاريخ ٱللُّعبة تبدو ابراب التنافس في الادوار النهائية مفتوحة على مصراعيهاء.

ويواجه هيوسائ روكتس حامل

هذا اندور. يتأهل الى الدور التالي. يوتا جسان. ويقسول نجم روكستس

وتبدى للواجسة الشانية التر تجسمع الرياضي مع الوحدة في مكة

المُكرمة سهلة للأول نظرا الى فارق المستوى والخبرة بين الطرفين، فالاول حامل اللقب ويسعى الى الحفاظ عليه وضمن تأهله الى الدور الثماني في بطولة كياس الدوري. ويعرف النّادي استقرارا اداريا برئاسة الامير فيصل بن عبد الله وقنياً بقيادة البرازيلي زماريو. كما أن الفريق يضم لاعبين اكفياء، في مقدمهم الهداف حمدان والواعد خيالد سيويلم وصيالح النجراني ووليد زهير والبرازيلي كلاوبيو سورا.

لقاءسهل

الاولى قيعيش صراعا اداريا بسبب الاتهامات المتباطة بين اطراف عدة يحمل بعضها بعضا اسباب تردي الاوضاع. وخَـَاضَ الفَـريقَ مــبــاراته امــام

الجبلين في دور الـ ١٦ بفريق الشباب ولأعيى الصف الثاني وقادهم المدرب البرازيلي لوسيسانو الذي سبق له تنريب الفريق قبل عامين.

# ومهمة سهلة للرياض امام الوحدة

لمصلحته واصبح اول المتاهلين الي الدور الثاني ويسعى اليوم الى الفوز في محاولة جادة لنيل الكاس املاً في مواصلة المسرة والقوز يكاس الدوري ليعوض على جسهوره الكسير احداطات السنوات الاخيرة. ····ويعتمد الهلال على سامي الجاب ويوسف الثنيان ومنصور الموينع والحارس مبالح السلومي الذي تالق في المباريات الأخييرة. وريما عاي

دوري خسأنم الحسرمين ألش

مدافعه البرازيلي سيرجيو الذي يعالج من اصسانة لَحَسَقَت به في التسدريب الاضير ببنصا يعود المهاجمان الشونسي فوري الرويسي وفسد اما الشباب فيسعى الى تحقيق الفور باعتباره الامل الوحيد في احرار

لقب هذا العام يعوض به فقدان البطولات خسلال العسامين الماضي والحالى، خصوصاً بعد خُروجِه منّ المنافسيّة على كياس الدوري. ويقود الفريق فؤاد أنور وسنعيد العويران وقهد المهلل وصنالح الداود، ومعهم

## فريقين يرخران بعند من النجوم الذين تالقوا مع المنشخب السبعبودي في انجازاته الاخسرة. غير ان طروف الفريقين منفاوتة فالهلال يضوض المباراة بعدما نجح في حسم الصراع

# المغربي رشيد الداوودي والغاني

■ بيروجيا (ايطاليا) – { ف ب -اعلن ناطق باسم نادي يوفنتــوس الايطالي لكرة القدم ان لاعبه اندريا فورتونيأتو توفى الثلثاء في مستشفى بيروجيا (في أومبريا وسُط ايطالياً) بسبب صعوبة في عملية التنفس تسبب فيمها النهاب في القصبة

وفاة أندريا فورتوناتو

لأعب يوقنتوس الايطالي

الهوائية. وكأن فورتوناتو (٢٤ عاما) احد افضل اللاعبين الواعدين في ايطاليا، وقد توقف عن اللعب في ايأر (مايو) الماضي لإصابته بسرطان الدم. وسيق لفورتوناتو ان برز كمدافع سريع وكلاعب دي مستوى فني كبير عندمنا فرض نفسه كمحترف في صغوف جُنوُى في ايلول (سبتُمبر)ً ١٩٩٢ قبلُ ان ينتقلُ الى يوفنتوس في الموسم التالي.

وخاض فورتوناتو مباراة واحدة مع للتتسبخب الإيطالي في أيلول (سبتمبر) عام ۱۹۹۳.



القفزة والقفزة وحسن توقيت تخطي الصاجر، وتدريب الفرسان الناشئين

وعدم التردد. كما امتطى الفرسان بعض الجياد الجديدة التي استقدمها رئيس الاتصاد فوزي غندور، وقفزوا 🗷 باشىسىر المدرب الع باسسو المدرب المدر بواسطتها حواجز وصل ارتفاعها الى الأسراف على وقال بروك له دالحساقة أن دهناك فسرسسان لعنان منجسوعة مبوهوبة من القرسان

الرياضية العربية الثامنة المقررة في لبنان العام المقبل، وخضع عدد كبيبر منهم لجموعة لتعريبات الاولى التي أستعشرت استبوعاً على مرمح النَّادي اللبناني للفروسية في الشويفات.

بروك سيرور لبنان كل شهرين لمدة عشرة ايام يقضيها بين القرسان، اعده لهم...ه

يمسمح اشطاعهم ويطلع على مسا وصلوا البه من خلال البرنامج الذي وخلال العرض أقام رئيس الاتحاد حفلة تكريمية لبروك وللقارس البطل

المدرب القدير كان ينقصهم.



واعتبر موستر ان ارتفاع مستوى ادائه هذا

ويَحَمَّلُ النَّمِسُويِّ المُوقع الشالث عشر في

العالم على الملاعب الترابية، ان لم يكن الأَقْضَلُّ

في المرحلة الصالية، بسبب أصابة الاسباني

البيرتو بيراساتيغي،

سرجي بروغيرا وهبوط مستوى الاسباني الآخر

واعتبر ادبرغ أن خسارته عادت الى معروره

زغرب انتقلت المستفة الثانية الرومانية ايرينا

سبيرليا الى الدور الثاني في بطولة كرواتيا

المفتوحة في رُغرب بعد فوزُها على الألمانية بانا

كاندلُّر (٦/١، ١/٢، ٢/١). وتُحتَّل سبيرليا المُوقع

وتأثرت لقناءات هذه النورة باللطر شنانها

الـ ٢٧ عَالِمًا فِي تَصِيْفِ السيداتِ،

في أحد الأيام السنسنة التي أتى كل شيء فيه

«ىريمدائسىء

مغبغب (ضبية كاونتري كلوب) احراز المركس الاول في جبولة التساير على صهوة دبرونوه وفاز جوزف عساف (ضبية كاونتري كلوب) بالمركز الاول في الفنة (D) على صهوة «سفن سيور» اثر



وملك، في جولة التماير.

تانياً وبلغ رصيده ١٨٠ نقطة.

وعاد لقب مسابقة داخت نقاطك الى جورج عبود (ضبية كاونترى كلوب) وجمع ٧٠ نقطة على صهوة وفلابِينغ هايء وحلٌ جوزف عساف

الرتاضية السمحاء والاصول القانونية والفنية، التي كأن للبنان دور سهم في ادائها..... بالرياضة اللبنانية من مسوولين وغبيس مسسؤولين من الإنتسادات والمؤسسات الرياضية الى التعاون الايجابي والعملى ورفعا لسنوى الرياضة نظراً الى أشميتها... في ظل الاندية والقوائين التي تستند البها الإندية والاتحادات على اختلافها ....

> صعنت المصنفة أأسانسة الفرنسية ناتالى وصنفت الاسبانية ارانشا سانشير فيكاربو

الكرواتية ايفا مايولي. وفارت الاسمبانية مساريو نورنزو على الايطَّاليَّــــة نأقاليَ نوبوتَيَ (٢/٦، ٢/٦)، والاسبانية انخيليس مونتوليو على مواطنتها نْيوسُ اقْيلا (١٨٦، ١٨١)، وَالْبُولنْدَية كَاتَرِينَا ئُوفَاكَ عَلَى الفَرنَسِيةَ سَائِتْرِينُ تَيِسِتُودِ (٧٪، ،



استعبت لياقتي السابقة وانا مستعد

شباكيل أونيل مرشيحا للأنتقال الى

الدور التبالي على حسساب بوسطن

ولن برضى تشمارلز باركلي نجم

وسيكون اورلاندو ماجيك بقيادة

تماما للادوار النهائية.

سلتيكس.

وفي لقاء أخر أول من أمس، فارت التشيكية بشرآ لأنفروضا على الهوائدية ايفيت باستنغ

توريا الى الدور الثباني في بطولة برشلونة للسيدات بعد فورها على ألجنوب افريقية ماريان دي سنواردت (١٠/٦، ١٨٨). وَرَافُغُتُهُمَّا ٱلْمُسْتُفَّةُ القامنة الرومانية روكساندرا دراغومير الفائزة على الألمانية سيلكه فرانكل (٢/٦، ١/٦). أولى في هذه الدورة وأعطى الموقع الثماني الي

وتوافق المجتمعون على توجيه دعوة مفتوحة للرياضيين كافة من مسسؤولين ورسميين واتصابين وجمعيات واعلاميين الى لقاء يعقد عند الشامسة من بعد ظهر الشميس ١٨ ايار (صابق) المقسبل في قماعمة اجِيتُ عناعنات ثادي القلب ألاقدس -

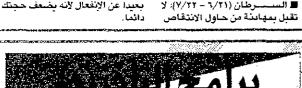




من تعرض لها، بل عليه أن يتجاور ■ الجوزاء (۲۱/٥ – ۲۰/۲): النتائج الحقيقية لما حمس اخيرا ستنض

قريبا وسيعود كل شخص إلى مكانه الطبيعي. ■ السحسرطأن (۲۱/٦ – ۲/۲۲): لا

الفضائلة



M.B.C بين ودنيا. ١٠. القوان الكريم، ١٠. ابين ودنيا. ١٠.٥ ﴾ إفالام كرتون، ١٤٠٠ أربيوم متجركة أعرب الفيلم الهندي. ١٠ ١٠ ما بِهُ كِنَّهُ المُسَاهِدُونَ (اعَادَةً) فَيُّ ١٣ ابتكارات واخْسَر اعات. ١٤٠٠٠ المسلسل للدبلج مسوف تدفع الثمن، ١٥٠٠٠ مشرة الأخبار، ١٥٠٢، ١٥ العين الشالشة (اعبادة)، ٥٥، ١٥ منوعيات غنائية. ١٠ ١٦ المسلسل العربي أأبوا البنات، ١٧٠٠٠ موجز الأخبار، ١٧٠٠٠ عالم الصحافة، ١٥،١٥ العالم هذا الاسبوع، ١٨، نشرة الاخبار، ١٨، ٥٠ الفيثم. العربي: خَطَابًا الحب، ٢٠٠٠٠ موجِنَ الاخبار، ٢٠٠٠٥ تتمة العيلغ العربي، مِ ٢١٠ نشرة الاخبار، ٢١٠٣ السهّرة الفتوحة، ٢٣٠٠٠

ما المادة الاخبار، ٢٣٠٢٩ المسلسل المديلج سنوف تدفع الثمن واعادة).

"٢٠.٦٠ القراق الكريم، ٣٠.٦٠ الختام

## ە ئۇقىت غرىنىنس

أمر ٧ مستباح الخبيريا مصرو معدد كارته باللاطفال ١٠٠٠٠ حَشِيَّالِسَلُ عَرِينِ ١١٠٠ حَيَّاهُ (و ١٤ مُ ١٤ أَنَّ ثَلُغُ لِعَجِيبًا ، ١٠ ١٠ ( المَالَثِي واغاني، ١٠٠٠ برنامج اخباري، ١٠٠١ مُسلسلُ عَرْسي، ١٠٠٠ · الأخبار، ١٥. ؟ من أغاني الأقلام، ٢٠. ؟ ألفِ ليلة ولبلة. - -اللاخبان، ٣٠١٥ فيلم عربي، ﴿ ، فِ مُشِيرَةِ الأَخْمَارِ، ١٩. 6 كَمَابِ الرِّمِنْ ﴿ ٢٠٠ وَهِمَالُقِ الجِمهور، ١٠ وَا مُسلسل عَيْرِينَ ١٩٤ وَالْمَالُونَ وَأَرْاهِ خمسة سنياها، ٢٠٤٩ عامود على الهوان و الله نشرة الأختار، والله مسلسل عَرَبِينَ ﴿ ١٠ شَخَصَيَاتُ فَسَأَحَكَهُ ﴿ فِي أَرِيبُهُ رَوُّ عَرَبَيْهُ وَ مدا ا نشترة الإشهار، ١٠ / ١٩ فيلم عربي . . انتسارة الاشترارة في التهاريون ١٠ / مسلسل منجمه ، ٢٠٢٠ فيلم عربي ، ٢٠٠ مسلاما إنسياء اللغودة عند القوال الصحف . ٢٠٠٠ كرتون ١٠٠٠ موجي وطعطيه الإعرار أتماش الحقال وكارتون

## + توقيت القاشرة

الموجر الاحيار، ١٠٠٠ موت على المحيد الله المنطقة المحيد ا ٠٠٠ لا مُوجِّزُ الأخيار، ٧٠٠٥ تون عشخ أمون (إعادة). ٨٠٠٠ الأخيار. سبيارات (إعنادة)، ١٠،٠٠٠ ونيبوز بسلوه زوار ١٢ منوجيز الاضيار دَّ . ١٧ أَفَقَ مَ . ١٣ الأَصْبِارُ فِي سِالِعَةَ مَا رَادُ الأَصِيَّارِ. ١٠ . ١٥ تقرير الأعمال العالمية، و٢٠ ذَا تَأْيَم أوت. ١٠. ١٥ موجز الأخسار، ع المام عنه العادة المنافقة المنافقة المنافع مسابقات أَرْبَاضِيةِ (إَعْإِيْةً) ﴿ ١٧ أَلِعَالُمِ الْبِينِمِ ٤٠٠ مَوْجِرُ ٱلْأَخْيِلْنِ ١٩٠٥ أَرْبَاضِيةً مُرايِنلُهُ وَأَنْ مَا الْأَصَالِ ٢٠ مَا عَالُم الغد، ومِن الدَّالِحَهَارَ ٢١.٢٥ عَالُم الغد، يَعْدَيْنِ الْإَعْمَالِ العالمية. ٢٢.٠٠ الاخبار، ٢٤ ير ٢٤ يُقوير الأعمال العالمية ﴿ (لِعَالَةً )، ٢٠. ٢٢ الأخبار، ٢٥ . ٢٢ السِّيهِ (الْحَبَارِية (اعادة). ٢٠ . ٢٢ الْأَخْبَارُ، ٢٤.٢٥ تقرير الأعمالِ العِلْلَيْقِدُ أَنَّهُ ١ الْأَخْبَارُ، ٢٥ ١ السهرة الاخبارية (إعادة)، وينظر الأبضيار، ٢٠٢٥ تقوير الاعسال العالمية (إعادة). ٠٠٠ ٢ إلا هَبِأَو، ٢٠٢٥ برنامج مسابقات رياضية (إعادة). ٤٠٠٠ أخيار اليوم

## • ئوقىت غرىنىنش

Man Against the ٤ . . \* القرآن الكريمُ الزُوجَةُ الجِنرِكُ أَنْ . . • المنتخب بالمنتجب لا منتخب المنتخب . . . Mob - الله المع المع المع المع المعالم المعالم المعالم المعالم Nothing 17 . . . الحد المعالم المع قناة الافلام Trust برايج سينسانية الأدام Trust Night Calfer ۱۲ ، منافعة المحمد المنافعة المحمد المنافعة المحمد المنافعة المحمد المنافعة الم

﴿ ثُولِيتِ عَرِينَيْشَ

## الدورات الدولية في كرة المضرب <u>الإصابة «تهزم» سامبراس… بعد خروج شتيش وادبرغ وتقدم بيكر في مونتي كارلو</u>



and the same sails

- +- .

- 110

4...

والإرار التوارية ما المساور على على المساولة

The regularity of the same

and the second second second

and a marker of the state of the state of

Section of the section of

بالتواء في القدم خلال مباراته مع الهولندي بول يوناس بيوركمان (٣/٦، ١/٦).

مرد حقى \_\_. فوة خصمه. وكان الإلماني بدا تنريباته على هذا النوع من الملاعب منذ خلافة أسابيع فقط ولعب شنيس جيداً في المجموعة الأولى لكنه ارتكب ارسالاً مردوجاً خاطئاً (دوبل فوت) في جولتها الفاصلة

وعرا شنيش خسارته الى كونه لم يخض

■ لندن - الوكسالات اضطر للصنف الأول عـالميـا
الإميركي بيت سامبراس إلى
الإنسيركي بيت سامبراس إلى
الشائي لبطولة مونتي كارلو
في كدة المضرور بعد إصبابته في كرة المضرب بعد إصبابته

هارهوس، علما أن الأميركي احرز مجموعتها الأولى (٤/٦). كذلك خسر أمس الالماني ميكايل شيتش في الدور الثاني أمام النمسوي القوي على المُلَاعِبُ التَرْآبِيةِ غَيْلِبِرِتُ شَالِرِ (١/٧، ١/٦)، فيما فاز مواطنه بوريس بيكر على السويدي تورة على مسلاعب ترابيسة منذ وقت طويل والي

.(1/1,1/1).

ملاعب ترابية.

سانتورو (۱۸۲۰ ۱۸۱۱).

العام يعود الى انه يصعد الى الشبكة اكثر وانه اسابيع ببطولة الدار البيضناء التي اقيمت على حسن أرساله ولم يعد يعتمد فقط على التبادلات كننك فناز الروسي يضغنيني كنافلتيكوف القوية من الجزء الخلفي للملعب، المصنف ثالثماً على الاستبرالي مأرك وونفورد الترتُّبُ الْعالَى، لَكِنَّهُ أَحَدٌ أَفْضَلُ اللَّاعِبِينَ فَيُّ

واثر المطر في اداء كبار المصنفين فـــــرج

وكان النمسوي توماس موستر تغلب الثلثاء على لاعب فرنسا آلاول غي فورجيه (٢/١، ٢/١) في هذه الدورة التي تقام على مسلاعت ترابية تحولت وحلية بعد مطول متواصل للمطر عطل عدداً من مسارياتها. وأدى الى تقطع عدد أخر. وموستر هو ابرز المرشحين القور في مونتي كارلو علماً لنه أحسر بطولتي برشاونة وايستوريل على ملاعب مماثلة أخيرا وقبلهما بطولة مكسبكوسين.

حامل اللقب الأوكراني اندره ميتغينيف امام الاسترالي ريتشارد فروبيرغ، ولحق به السويدي ستيفان أدبرغ الذي سقط أمام الفرنسي فابريس

يان بروك «مدرباً زائراً» تحضيراً للدورة العربية

🎏 استعداداً للنورة

وَفِي حَــتَـام الجَــولة الاولى، نقَد بعض ألفرسان تمادج حسنة من التدريبات، وعرضوا بدقة ما اكتسبوم وقق اداء منسبجم بين الجواد والقارس، ركز على لجم السرعة بين

## ِالْأَنْ فِي الْأَسُواقَ تصدركل يوم اثنين







الحميس ٢٧ نيسان (ايريل) ١٩٩٥ لِلمُوافق ٢٧ نو القعدة ١٤١٥هـ/ العبد ١١٧٥٤ AL HAYAT THURSDAY, 27 APRIL, 1995 ISSUE NO 11754



ما كدت أثرك ورائي آلف عارضة أزيا، في فندق والدورف استوريا مي نيويورك، وأعود الى لندن، حتى طالعتني ضبة قرب بيتي وزهام. ووجدت أن الناس تجمهروا أمام مكتبة، غاستغربت ذلك جداً لأن الكتاب.

حتى في الكلترا، ليست له شعبية «الهامبرغر» هذه الأيام، ثم رأيت عارضة

الأزياء الفاتنة كيت موس (نشرنا لها صورة قرب هذه الزاوية أمس. ما يجعّلن

جار كيت موس. وجاور المسعد تسعد) داخل المكتبة لتوقيع نسخ من كتاب لهاً

كيت موس في الصادية والعشرين، أي أنها لم تعش بعد سوى ربع حياتها

وكان هذا ما فعلت في الفندق في نيويورك، حيث رأيت الأمير عبدالعزيز بن

إلا أن الأمير المسؤول في وزارة البترول والتروة العدنية السعودية اتصل

بي بُعد نلك شارحاً أنه لم يرّ العارضات. فقد كان في اجازة مرضية، وقضى

وَقَتْهُ بِينِ غَرِفَةَ الفندق والسَّتَشَغَيات للفحص، وهو في الواقع نزل في برج

والدورف استوريا، وهذا له مدخل خاص، اما انا غنزلت مع عامة الناس في

الفندق القديم، وأحاطت بي العارضات من كل صوب. فبإذا كان بين القراء

راغبون وصحتهم جيدة، فإن عروض الازياء الاميركية في فندق والدورف

وأشار الأمير عبدالعزيز الى نكتة سجلتها مع وجود العارضات. وهي في الأصل عن مباراة جمال، فرجل يبصق كلما مرت به حسناء، وعندما سئل لماذا

وقال الأمير انه يشعر بأنَّ المرأة أحَّق كثيراً من الرجل بالشكوى من زوجها،

وفي هذا المجال فأنا ايضاً من أنصار المراة حتى الرمق الأخير. والشكلة

وأحاول أن أكون منصفاً فقد سمعت عن رجل قبل له هل تحسن منظر

وسمعت عن امرأة سالت الطبيب ماذا ينصحها أن تأخذ لزوجها، فقال:

وسمعت عن رجل وامراة فهو يعقند انها نهاية الشناء، وهي تعتقد انها

ووقفت أمام المكتبة في كنغز رود في لندن أراقب كيت موس تبتسم وتوقع

كتابها، وشعرت بأنها لم تسهم في الكتاب بغير التوقيع... والصور طبعاً. وهذه

جميلة الى درجة توجع القلب. وكنت سمعت انتقاداً لبعض الصور الفاضحة في الكتاب، قالعارضة صَغيرة. إلا انها تبدي أصغر من عمرها ايضاً. وهكذاً

وتذكرت وأنا أراقب إقبال الناس على العارضة لا الكتاب، ذلك الذي قال انه

غير اللهي النهي بمحاولة العدل بين الجنسين، فهي سبقته: هل تحب الراة

(هامش سبريع: هذاك عضو في مجلس الشيوخ الامياركي من انصار

اسرائيل هو هانك براون. وكتبت عنه مرة فنشر اسمه نك براون، وأمس كتبت

عنه وفوجئت بأن اسمه نشر هافل براون. هو هانك براون، جمهوري من ولاية

كواورادو يراس اللجنة الفرعية للشرق الاوسط التابعة للجنة الشؤون الخارجية

في مجلس الشيوخ، وهانك عادة «تدليع» هنري، كما في «العزيز هانك». وخطي

سميئ الا أن الخطأ كل مسرة في اسم الرجل بجعلني اعتقد أن زاويتي

الحسناء أو الذكية؟. ورد: لا هذه ولا تلك. أنا أحبك أنت. ثم هناك الذي قال ان

زوجته لا تعامله كما يستحق وقبل له: اشكر ربك ونحن نشكره دانما

أذا خير بين امرأة جميلة واخرى ذكية فهو يفضل الجميلة. لأنه اذا أراد

رُوجته بعد أن استعملت قناعاً من الوحل. وقال أنها تحسنت قليلاً ثم ذاب

وعندها عادة من الأسباب الأدبية والمادية لملانتقاد ما يفوق ما عند أي زوج.

يفعل ذلك قال انه يبصق على تلك التي عنده في البيت.

ان الرجال يريدون النكات أما النساء فيتروجونها.

فالصور تعطي انطباعاً بأن صاحبتها مراهقة صغيرة.

والمكتبة هذه المرة جمعت الجمال وتولستوي.

أنصحك أن تقبلي أي عرض يأتيك.

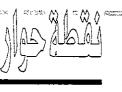
استعمال عقله يذهب الى المكتبة.

الطبيعية، ومع نلَّك فهي تكتب سيرة حياتها، كما لو أن لها في الخدمة العامة

نصف قرن أو نحوه. إلا انني لا أناقش الجميلات، بل احبهن... من بعيد ابعيد

سلمان، وكتبت عن صدفةً لقانه في مطعم، ثم نزولنا في الفندق نفسه.

. . 1 1



أول الكلام:

 للشاعر الكبير «نزار - أحبك يا أمرأة...

هى: عطر العطور.. ومسنك الختام القصائد عبر العصور وكان... أهم الكلام!!

 يا أنثى النبض: في تلك الليلة اليتيمة من

ســـاتُ عنك «النهـــر».. بحزنه وبحزني: - لماذا عـقُمَتُ أشــواقك أن تلدني بين ضلوعك؟!

لماذا أبحث عنك... ولا أنادي على أماني فيك؟!

• أجابتني ظلال الليل المتراقصة على سطح النهر: بالأضواء... وبالغد

مزيجمة بالشوق لشيء مزيدمة بأدلامها التي كرست حب ذاتها!

حبيبتك: مُزنَّرة بالخوف...

أشياء تقتحمها ... تطاردها وأشياء ... تبذر أمانها في

● تلك الليلة/ أنثى سلَّني تموُّجُ الماء على وجه - كيف تركتُها... وحيدة

وقد جاءت إليك ... وردة

تخطُّتُ مواعيد الحياة... والناس حولها؟!

● تلك الليلة/ انثم

يُدفئه الوعد المنوح إلى يومض من نبرتك: الوجد جاءتني أصداء الليل بكلمة

- ليس اليوم... قد يكون والغدُّ... هو اللحظة المشرقة

وأغني لك: «أننا في انتظارك،!

● يا أنثى النبض/

لم أفكر في حصان طروادة أقتحم به مدتك وساحاتك لا بد أن تجديني أمامك...

على صهوة حصان لستُ مختبئاً في جوف فاننا - سيدتي - هذا الفارس... لا القرصانً!!

عبدالله الجفرى

# مؤتمرالأمم المتحدة لنعالجريمة

🗖 القاهرة – من أمينة خيري:

🗷 تستنضيف القاهرة بدءا من التاسع والعشرين من نيسان (ابريل) الجاري موتمر الآمم المتحدة التأسع لمنع الجريمة ومعاملة المجرمين، في حــَضــور وفـود تمثل اكـثـر من ٤٠ آ حكومة ووكالة دولية ومنظمة غير حكومية، إضافة إلى مسؤولين أمنيين ورجال قانون واختصاصيين في علم الإجرام والعلوم الجنائية من أنّحاء

جدول أعمال المؤتمر، هي: منظمات الجريمة المتعددة الجنسيات، غسل الأموال، الجرائم البيشية، النشباط الإجرامي العنيف وحقوق الضحاياء ويتونى السيد جورجيو جايسوملي، المفوض العام لمكتب الأمم المتحدة في فيينا، المدير التنفيذي لبرنامج الامم المتحدة للمراقبة الدولية

للمسخسرات، منصب الأمين العسام

تتصدر أربع قضبايا أسناس

ومن المقسرر أن يلقي الرئيس المُصري حسني مبارك كلمة في الجلسة الافتتاحية، كما يقرأ الأمينُ العام للمؤتمر كلمة الدكتور بطرس

غالي الأمين العام للأمم المتحدة. يُســـــــــ المُؤتمر إلى يوم ٨ أيار (مايو) المقبل، ويُعقد في مقر قاعة المؤتمرات الدولية التي تشهد اجراءات أمنية مشددة على غرار صا شهدته خلال مؤتمر الأمم المتحدة للسكان الذي عُقد في المكان نفسه في ايلول (سيتمبر) المأضي.



🗖 🎞 🕳 م 🔑 تعيل، ابنة النجم السينمائي رايان اونيل ، تعود إلى التمثيل في دور رئيسي للمرة الأولى منذ عشر سنوات في فيلم عنوانه «امرأة هاربة» مستمد من قُصُة حقيقية عن عارضة الأزياء لورنسيا بمبينيك التي سجنت إحدى عشرة سنة لادانتها بقتل الزوجة السابقة لزوجها. وكانت أونيل انصرفت في السنوات الأخيرة، منذ طلاقها من نجم كرة المضرب جون ماكترو، إلى تربية أولادها الثلاثة ولم تؤد سوى أدوار ثانوية في السينما والتلفزيون (ريكس)



١٩٤٠ عن دورها في فسيلم «كسيستي

■ لـوس انجلسس (الولايات المتحمدة) - أ ف ب، رويتار - توفيت المثلة والراقصة الأميركية جنجر روجرز الثلثاء في منزلها جنوب لوس

> قالت فيرونيكا مارتينيز المتحدثة الحقيقي فيرجينيا كاثرين ماكغراه، على أوسكار أفيضل معظلة في العيام

> (يوليو) ١٩١١ وتزوجت وطلقت اربع مراته كما كانت خطيبة المليونير هوارد هيور. ويدأت حياتها الفنية في العام ١٩٣١ ومثلت في ثلاثة وسبعينْ فيلمأ منها عثيرة افلأم غنائية راقصة مع قريد استير الذي كوَّنت مُعه تَناثياً شهيراً في تاريخ السينماء

■ استعداداً لمهرجان شارع الحمراء (بيروت) عقد المبير العام لوزارة السياحة محمد الخطيب اجتعاعاً مع اعضاء جمعية تجار الحمراء عرض خلاله التحضّيرات للحنث الذي يُقسام بين ه و٧ أيار (مايو) المقبل في اطار السنة السياحية العالمية ولمناسبة اقامة المعرض العربي للسياحة والسفر

وأقرت في إلاجتماع نشاطات المهرجان ومنها: منصات تمثل المحافظات اللبنانية بحرفها وفنونها ومأكلها وتراثها ومشجاتها، ومجسمات للمواقع

استعدادات لهرجان الحمراء في بيروت الذي يقام في لبنان من ؛ الى٧ أيار برعاية وزير

الاثرية، وصُواكب لسيارات الزهور، والعاب ناريةً. وموسيقي، وتعلن مواعيد تقديم الفقرات في بيان

# مصر: مقتل١٠ أشخاص في انقلاب باص

■ قتل ۱۰ أشخاص ونجا ۲۰ أخرون أثر سقوط باص كان يقلهم في ترعمة المربوطية قارب مدينة العياط في محافظة الجيرة المصرية. معيد المسلم. وقال اللواء عبدالله الخولي تأثب منير أمن قطاع جنوب الجيزة لـ «الحياة» ان الباص التابع للادارة الْمَكَّلِّيةَ في الجيزة كان في طريقه من قرية الناصرية الى مدينة العياط عندما احتلت عجلة القيادة في يد

السائق، سا أدى الى سقوطة في ترعة المربوطية وغرق ١٠ اشخاص وانتشلت جلثٌ أربعة منهمٌ. و أضاف ان والقدر انقذ ٢٠ شــخُـصـا مَنْ الموت قَفَرُوا مِن الباص في التَرعة بينما اصبيب السائق

والحادث هو الأسوأ منذ حادث اصطدام باص بقطار قرب مدينة قويسنا شمال القاهرة قبل أسبوع ما ادى الى مقتل ٥٠ شخصاً.

جهاد الخازن

جنجر روجرز أيام النجومية. (رويتر)

تكريماً للسفير الكندي الجديد في لبنان دانيال حضور سغير الملكة العربية السعودية استعد

الرهير، وسفير اليمن وسفير تونس خليفة

وسفير موريتانيا عبدالمجيد كامل، وسفير الكويت عبدالمحسن الدعيج، وسفير الجزائر عبدالسلام بدران، والسناتور الكندى بيار دبائه، والسناتور مارسيل برودوم، ونائب وزير خارجية كندا الساعد لشؤون الشرق الأوسط وافريقيا **مارك بيرون**، ومدير الشرق الأوسط في الخارجية الكندية ميشال دى سالابري، ومدير مكتب لبنان فيها غريفوار دي **بلوا،** ورنيس المجلس الوطني للعلاقات الكندية -العربية إيان واتسون، والقنصل ميشال حداد، وعميد الجالية اللبنانية ارنست عسلي، وعدد من

 يرعى الدكتور احمد امين حمزة رئيس جامعة النصورة الصرية اعمال المؤتمر العلمي الرابع للأمراض الروماتيزمية الذي تنظمه الجامعة من ٤ الى

الشخصيات الكندية واللبنانية والعربية

• عقدت الجمعية الانكليزية الأردنية اجتماعها

كندا عميد السلك الديبلوماسي العربي

وروجته راغدة عشاء مرشیان وروجته سیالی، فی

الدكتور محمد سعد علي، الحافظي، وسفير مصر الدكتور محمود فرغل،

آیار (مایق) المقبل.

السنوى العام وأعادت انتخاب السير غريفيل سبرات ● أقام سفير لبنان لدى رئيساً لها. والقي السفير الأردني في لندن السيد فؤاد أيوب كلمة رحب فيها بالحضور وشكر اعضاء الجمعية الدكتور عاصم جابر

• تعقد لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي التابعة للجمعية العامة للأمم المتحدة دورتبا الـ ٢٨ في فيينا من ٢ الى ٢٦ أيار (مايو) المقبل. ودعيت هذا العام من العالم العربي الهيئة العربية للتحكيم الدولي التي ألفت وفداً من التكتور عبدالحميد الاحدب (لبنان)، الدكتور صالح الطيار والمحامي موسى بن عبدالعزيز المرشد (السعودية) العميد ابو زيد رضوان والدكتور عصام بسيم (مصر)، النقيب مظهر العنبري

 وصل الى القاهرة يوسف كيرسبيان وزير العدل الروماني على رأس وفد للمشاركة في اعمال المؤتمر الدولي التاسع لمنع الجريعة.

• ينظم اتحاد المصارف العربية ندوة في القاهرة من ١٩ الى ٢٢ حريران (يونيو) المقبل عن اصناتيق الاستثمار المشترك ودورها في تطوير اسواق المال العربية.

 اختيرت الدكتورة عزيزة احمد يوسف، رئيــة المركز القومي المصري لبحوث الفلزات، عضوا في اللجنة الطيا للاتحاد العالمي لمراكز البحوث الصناعية وويترون عن منطقة الشرق الأوسط وشمال افريقيا، وذلك خلال النورة التي عقدها الاتحاد اخيرا في نيودلهي.

 مستشفى الدكتور فقيه في جدة زود جهازاً متطوراً للفحص المقطعي بالرنين المغناطيسي، يتميز بأنه مغتوح من كل جوانبه ولا يسبب أي ضيق للمريض، وسيبدأ تشغيل الجهار بعد أيام.

## ملاحقة شركة تتاجربمعلومات عن٨ملايينالماني

.. ■ برلين - «الحياة» - أقام الإدعاء العام في بركن بعود ضد مؤسسة D.A.V.I.T الاقتصادية الإعلامية بتهمة جعع معلومات شخصية واقتصادية تغصيلية عز اكثر من . ثمانية ملايين مواطن الماني والمناجرة بِهَا، عَلَماً أَنَّ القَانُونَ يحميُّ البيانات وقبال المدعى العام في التعاصيمية

الالمانية ، الجديدة ، انه وجه تهمة خرق قانون حماية البيانات الشخصية الي اربعين موظفاً عاملاً في هذه المؤسسة من بينهم رؤساؤها الثلاثة النيز تراوح اعتصارهم بين ٢٢ و٢٨ عناصاً. ونكر أن المؤسسة جسعت المعلومات عن الوضع الاقتصادي للناس ووضع أرصدتهم وأملاكهم وباعتها الى شبركنات تامين ومنصبارف وشبركنات للبيع بالبريد ومكاتب عقارية، وحتى الى بُعض سراكن الشسرطة، وصنادر الإبعاء العام مشأت الملفات وأقراص الكومب يسوتر من تسمعة مكاتب للصوِّسسَةَ بشمَّها رَّجِالَ الشَّرطة في الأسبوع الماضي. وتتسعمل المؤسسة مع نجو

اربعمنة زبون بفعوا ٩٠ منيون مارك (٥. ١٨ مليكون دولار) العسام الماضي سعياً وراء المُعلومات المتكور، إلَّا تكييت مع نك حسائر مقدارها ٣١٠ طيون مأرك وقبال المنعي العبام إن D.A.V.I.T كانت تتلقى نحو ١٠ الف تكنف بالاستفسار خكلال كل شهر وأنهبا كنانت تحصل عئى المعلومات المطلوبة مزخلال الإنصالات الهانفية والوساطات والرشاوي.



## مهرجان المانيا للأفلام القصيرة الأفلام التجريبية والأفلاء السينمانية

□ لنين - دالحياة:: والأربعة شم البرازي نفسه، وهو محام سوري يقوم بابحاث عن مجلس

احتفال في لندن لاحفاد أعضاء

في مجلس المبعوثان العثماني

■ دعا مركز القانون الاسلامي والشرق أوسطي في كليّة النراساتُّ الشرقية والإفريقية في جامعة لننن الى مُناسية متميزة مساء اليوم الخَميس في الساسية مساء يشارك فيها أربعة من احفاد اعضاء في . «مجلس اللبعوثانَ» العثماني، ويتحدثُ خلالها احتهم خالد البرازي عن هذا والاحتسار الديموقراطي الفعديرالي الأول في الشرق الأوسط.

المبعدوثان، أول مجلس منتخب ديموقراطياً في الشرق الأوسط وهو نجل رئيس وزراء سـورية السابق وحنفيد ممثل صماه في المجلس، والنكتورة مي يماني الباحثة في كلية الدراسيات الشرقية والإفريقية في جامعة لندن حفيدة المصامي العراقي سليمان فيضي الذي مثل النصيرة في البريكان الأول في اسطنبول، وسيرا قبردار حفيدة محمد على قبردار الذي

مسئل الموميل في المجلس، وبيمة عبدالرجعن خفيدة معثل القدس فيضي العلمي، والإثنتان باحثتان تتعاوناًن مع المركز الاسلامي والشرق أوسطي في الكلية. وستتبع محاضرة السيد البرازي

حفلة استقبال للمشاركين وأقربائهم واصدقائهم وسنكون المصاضرة مفتوحة وحفلة الاستقبال مقتصرة على المدعوين. واشرف الدكتور شيلي الملاط مدير المركز على تنظيم المناسبتين.

الأول من ايار (سايو) المقبل. ويشارك في مسابقة المهرجيان ٦٧ فيلماً تمثل ٧٧ بلداً، كما يشارك • ؛ فيلماً المانياً في المسابقة الإلمانية. ويعاني مهرجان هذا العام مشكلة ضفض الموازنة تماشيساً مع عنصس

النَّفَقَاتَ فِي الْمَانِيا، وقد الْمَتْزَلَّتُ مِنتَهُ إلى خمسة أباء فقط تقدم الجوائر في نهايتها إلى الأفلام الفائزة. وإلى جانب الإفلام الوثائقية شنات

□ بون - من اسكندر الديك: 🗷 افتتح أمس في اوبرهاوزن في المائسا ءالمهرجان الحادي والأربعون

القصيرة والإغلام المتصركة. وقالت رئيسة المهرجان انغيظ هاريت ان الأفلام للقيمة هذا العام تشمير عل للأفلام القصيرة، الذي سيستعر إلى أفلام العام السابق بطابعها الفني

ويضعص المهرجسان لزواره حناحا للإفلام القبيعة لمناسبة مرور صناعة السينسا وتطورها وعرض أخر عن وتنفزيون المستقبل،

مئة سنة على ولادة السينما، وسيقدم مخرج الأضلام القصيرة الاصيركي يوناس سيكاس واشضرج التنغياري ايستفان انطول. عدداً من الأفلام الْكَتْأْسْتِكُنَّةً، كَمَّا تَجْرِي غَرُوضَ عَنْ

🗅 عارضة الازياء الالمانية كلوديا شعيغور دافقت خطيبها والساحر والاسيري ويفيد كوبرفعله وأس رببيكا، في احتفال حفر اسمه الى جانب اسماً. مشاهير في فوليبود (ربيتر)